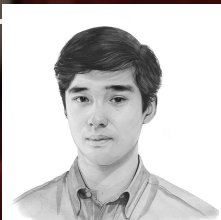


# ئۇيغۇرلار

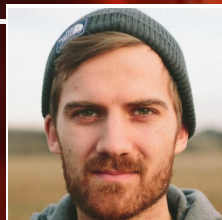
The Uyghurs

ئۇيغۇر مەدەنىيىتى ۋە مەۋجۇدىيىتىنىڭ ژۇرنىلى  
The Magazine of the Uyghur Culture and Survival



جاسۇسلۇق ۋە  
يالغانچىلىق

1



ئامېرىكا - خىتاي  
ئۇرۇشى

33



خىرىسلار ۋە  
يېشىملەر

58



9 009800 461091 >



## مۇندەرىجە

### تارىخ ۋە بىز

39

برۇنېي سۇلتانلىقى ۋە شەرەقىي تۈركىستان

91

دىكتاتورلۇق ھەققىدە

### مەدەنىيەتتىمىز ۋە ئىسلام

63

مەن ئىسلامنى قانداق تاپتىم؟

### ساغلاملىق

85

كالىنىڭ ئاجايىپ رولى ھەققىدە

### بېخەتەر

100

شەخسىيەتچىلىك ھەققىدە

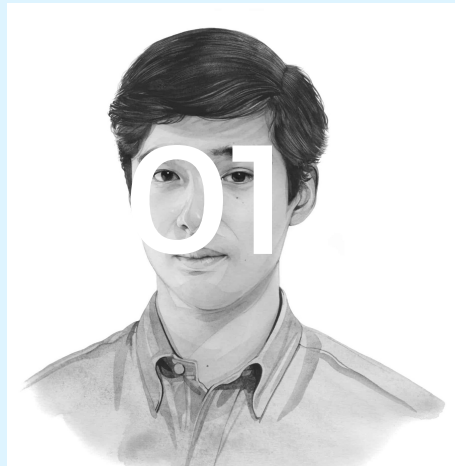
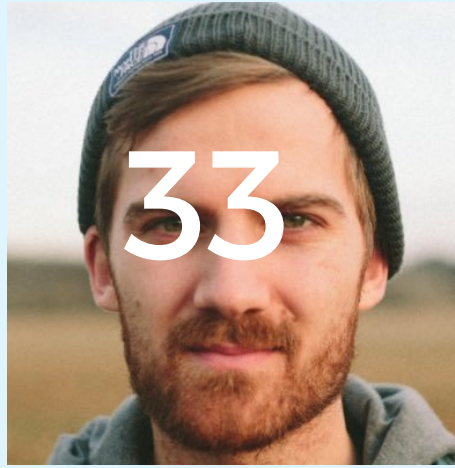
### كۆڭۈل ۋە تەن

47

بالىلاردىكى تارتىمچاقلىق ھەققىدە

93

چۈشكۈنلۈك ھەققىدە پسخولوگىيەلىك ساۋات



### مىسىلىز ئويغىنىش

ئامېرىكا نېمە ئۈچۈن خىتاي بىلەن بولغۇسى ئۇرۇشقا تەييارلىق قىلىۋاتىدۇ؟

79

يالغانچىلىق ۋە ئەخلاق

### خىتاي تەتقىقاتى

جاسۇسلۇق ۋە يالغانچىلىق

### ئەلقتارا ۋەزىيەت

خىتاي ئامېرىكا بىلەن بولغان تېخنىولوگىيە ئۇرۇشىدا قايتۇرما ھۇجۇمغا ئۆتتى

28

قانداق قىلغاندا كەسىپتە روناق تاپقىلى بولىدۇ؟

### تۈگۈنلەر ۋە بېشىملەر

خىرىسلارنى چۈشىنىش ۋە بىر تەرەپ قىلىش

53

خۇمارنىڭ كۈچى ۋە ھوقۇقنىڭ خۇمارى

# SPIES



جاسۇسلۇق



ۋە

# AND

# LIES



يالغانچىلىق

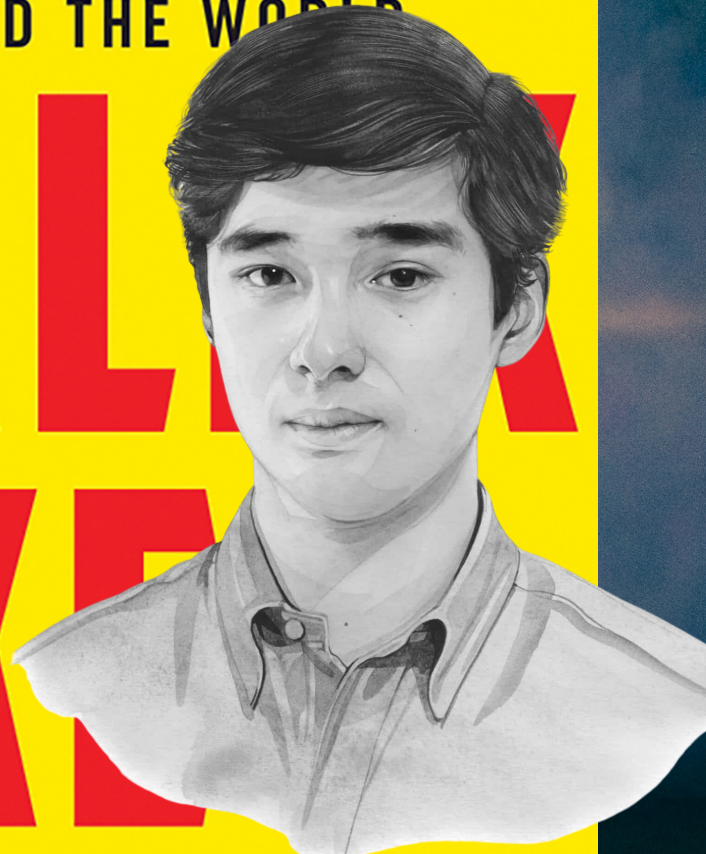
HOW CHINA'S GREATEST COVERT  
OPERATIONS FOOLED THE WORLD

'When Alex Joske speaks,  
governments need to listen.'

MIKE GALLAGHER,  
MEMBER OF US CONGRESS

ئالېكس جوسك

# ALEX JOSKE



## يەتتىنچى باب: جېڭ بىجىيەن ۋە خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى

(داۋامى)

### ئون يىللىق ھەرىكەت: خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ۋە خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى

«خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» ئىسىملىك مەزكۇر ئاقلار ئامبىرى نۇرغۇن تەتقىقاتچىلارغا ۋە تەدبىر بەلگىلىگۈچىلەرگە خىتايدىكى ئۆزگىرىش ۋە لىبېراللىزم ئارزۇسىنى ئەسلىتىدۇ. ئۇنىڭ ھەقىقىي ماھىيىتىنى چۈشىنىدىغان بىر قانچە غەرب ئىستىخبارات خادىملىرىغا نىسبەتەن، بۇ ئىسىم ئۇلارنى ھەم قايىل قىلىدۇ، ھەم ئۈمىدسىزلەندۈرىدۇ. «خىتاي سەتچىلىكى» (Chinagate، 5 - بابقا قاراڭ) ۋە خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ ۋاشىنگتون سىياسىتىدىكى دەسلەپكى مەزگىلدىكى مۇداخىلىلىرى بۇ خەلقئارالىق ھەرىكەتنىڭ تولۇق تەييارلىقى ئىدى. جېڭ بىجىيەننىڭ يېتەكچىلىكىدىكى مەزكۇر ئاقلار ئامبىرى خىتاينىڭ رەھبەرلىك قاتلىمىدىكىلەر بىلەن ئۇچرىشىش جەھەتتە تەڭداشسىز ئىمكانىيەتكە؛ شۇنداقلا، پارتىيەنىڭ ئالىي تەربىيەلەش ئاپپاراتى (يەنى «مەركىزىي پارتىيە مەكتىپى») بىلەن بولغان باغلىنىشى سەۋەبلىك، يۇقىرى «نەسەب»كە ۋە سىياسىي نوپۇز كەچمىشىگە ئىگە ئىدى. ئۇنىڭ بېيجىڭدىكى ئىشخانىسىغا سابىق پىرىزدېنت جورج W بۇش، سابىق دۆلەت بىخەتەرلىكى مەسلىھەتچىسى ھېنرى كىسسىڭېر ۋە بىرىنچى سكوۋكروفت، بىل كىلنتوننىڭ دۆلەت مۇداپىئە مىنىستىرى ۋىليام ج. پېررى قاتارلىق ئامېرىكانىڭ پېنسىيەگە چىققان تەدبىر بەلگىلىگۈچىلىرى ۋە سىياسىيونلىرىنىڭ زىيارەت قىلغاندا چۈشكەن سۈرەتلىرى ئېسىلغانىدى. (14) بۇ بېيجىڭدىكى خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى تەرىپىدىن رويپاچا چىقىرىلغان، ۋاشىنگتوندىن توكيو ۋە پارىژغىچە بولغان جايلاردىكى خىتاينى كۆزەتكۈچىلەرگە نىسبەتەن پەۋقۇلئاددە جەلپكار ئاپپارات ئىدى.

خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ كۆپىنچە تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكەتلىرىنى ئىز قوغلاپ تەكشۈرگىلى بولمايدۇ. بۇ ھەرىكەتلەرنىڭ مەخپىيلىكى ۋە كۆپلۈكى زادى نېمە ئىش يۈز بەرگەنلىكىنى بىلىشكە غايەت زور توسالغۇ پەيدا قىلىدۇ. مەسىلەن، خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ئىجتىمائىي تەكشۈرۈش ئىدارىسىنىڭ خادىمى بولۇشى مۇمكىن بولغان بىرەيلەن خوڭكوڭدا پەيدا بولىدۇ - دە، بۇ يەرنى بازا قىلغان ھالدا ماۋرىنتىئۇس ئارىلى ۋە ئاۋمېن بىلەن ئالاقە ئورنىتىدۇ. ئۇنىڭ ئىسمى پانامانىڭ

مەلۇم بىر ھۆججەتتە كۆرۈلۈپ، ئاشكارا بىلىنمىگەن بىر شىركەتكە باغلىنىشى مۇمكىن. ئۇ ئىشلەتكەن نۇرغۇن يالغان ئىسىملارنى ھېچكىم بىلىمىگەچكە، يىپ ئۇچى شۇ يەردىلا ئۈزۈلۈپ قالدۇ. كىشىنىڭ كۆز ئالدىدا پەقەت بىر تورنىڭ پارچىلىرىلا قالدۇ. بىراۋ شۇنداق بىر تورنىڭ بارلىقىنى ھېس قىلالايدۇ. يۇ، ئەمما ئۇنىڭ مېخانىزمىنى، نىشانىنى ۋە ئاقىۋىتىنى بىلەلمەيدۇ. بۇ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنى چوڭقۇر تەتقىق قىلغان كىشى قايتا-قايتا باشتىن كەچۈرىدىغان، كىشىنى ئۈمىدسىزلەندۈرىدىغان كەچمىشتۇر.

«خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» بۇنىڭدىن مۇستەسنا بولۇپ، بۇنداق بولۇشىدىكى سەۋەب ئۇنىڭ ئاجايىپ مۇۋەپپەقىيەتلەرنى قولغا كەلتۈرەلەشەلەيدىكى سەۋەب بىلەن ئوخشاشتۇر. ئۇنىڭ مۇۋەپپەقىيەتلىرى يوشۇرۇن جاسۇسلارغا، يۇقىرى تېخنىكىلىق ئۈسكۈنىلەرگە ياكى قاراملىق بىلەن مەخپىي ھۆججەتلەرنى ئوغرىلاشقا تايانغان ئەمەس. مەزكۇر پروگراممىنىڭ (يەنى «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» پروگراممىسىنىڭ) ئەڭ قالتىس يېرى شۇكى، خىتاي ئوچۇق-ئاشكارا تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكەتلىرىنىڭ بەزىدە ئەڭ ئاقىلانى تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكىتى بولىدىغانلىقىنى تونۇپ يەتكەندى. گەرچە مەزكۇر ھەرىكەتنىڭ دائىرىسى كەڭ بولسىمۇ، ئامېرىكا ئىستىخبارات ساھەسىدە بۇ ئىشنىڭ ئالدى-كەينىنى ياخشى بىلىدىغانلار تولىمۇ ئاز بولۇپ، ئامېرىكا ئىستىخبارات ساھەسىدىكىلەرنىڭ بەزىلىرى «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نى پەقەت «خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى بىلەن مۇناسىۋىتى بار ئاقىللار ئامبىرى، ئەمما ئەندىشە قىلغۇدەك ئاساسلىق ئامىل ئەمەس» دەپ قارايدۇ. (15)

خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ئۆزىنىڭ بېيجىڭدىكى باش شتابىنىڭ مەلۇم بىر جايىدا، بىر قىسىم جاسۇسلىرىنىڭلا قانۇن ئىجرائاتى ئاپپاراتلىرىنىڭ قاماللىرىغا دۇچ كەلگەنلىكىنى ھېس قىلغان بولۇشى مۇمكىن. FBI غا ئوخشاش جاسۇسلۇققا قارشى تۇرۇش ئورگانلىرى ئادەتتە دۆلەت مەخپىيەتلىكىنى، قوغدىلىدىغان تېخنىكىلارنى ۋە ھۆكۈمەت خىزمەتچىلىرىنى قوغداش ھەلەكچىلىكىدە يۈرىدۇ ھەمدە ئاقىللار ئامبىرى ۋە تاشقى سىياسەت يىغىنلىرى دېگەنلەردىن ئانچە بەك ئەنسىرەپ كەتمەيدۇ. گەرچە خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ چەتئەلنىڭ سىياسى سىستېمىلىرىغا بولغان تونۇشىنىڭ پىشىپ يېتىلىشىگە نۇرغۇن يىللار كەتكەن بولسىمۇ، ئەمما ئۇ رەسمىي ھۆكۈمەت ئاپپاراتلىرىنىڭ چېتىدىكى («خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» غا ئوخشاش) مەزكۇر تەشكىلاتلارنىڭ ئەھمىيىتىنى ناھايىتى تېزلا تونۇپ يەتتى.

ئەينى چاغدا، تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكىتىگە قارشى تۇرۇش FBI نىڭ ئاساسلىق ۋەزىپىسى ئەمەس ئىدى، شۇنداقلا خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ بۇ خىل پائالىيەتلەرگە قانچىلىك ئەھمىيەت بېرىۋاتقانلىقىنى چۈشىنىپ يەتكەنلەر تولىمۇ ئاز ئىدى. (16) ئامېرىكانىڭ خىتاينىڭ جاسۇسلۇق پائالىيەتلىرى توغرىسىدىكى ئەزىزلىرىنىڭ مۇتلەق كۆپ قىسمى ئىقتىسادىي جاسۇسلۇققا مەركەزلەشكەندى، ھالبۇكى بۇ پەقەتلا خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى پائال ھەرىكەت قىلىۋاتقان نۇرغۇن ساھەلەردىن بىرى ئىدى. خىتاي جاسۇسلىرىنى سوتقا تارتقان دۆلەتلەردىن بىر نەچچىسىلا بار. خىتاينىڭ ئىقتىسادىي جاسۇسلۇقىغا ئالاقىدار

سوت دېلولىرى كۆپەيگەنسىمۇ ۋە جامائەتچىلىككە ئاشكارىلانغانسىمۇ، كىشىلەر بۇ كالامپاي مىكىرلەرنىڭ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ پائالىيەتلىرىنىڭ كۆپ قىسمىغا ۋەكىللىك قىلىدىغانلىقىغا شۇنچە بەك ئىشىنىشكە باشلىدى. ھالبۇكى، كۆپ يىللاردىن بۇيان ئەستايىدىل پىلانلانغان ھەرىكەتلەرنى ئاشكارىلاش تېخىمۇ تەس ئىدى. (يەنى كىشىلەرگە ئاشكارىلانغان جىنايەتلەر خىتاي دائىرىلىرى سادىر قىلغان ئەڭ ئېغىر ۋە ئەڭ پىلانلىق جىنايەتلەر ئەمەس ئىدى، ت)

پىشىپ يېتىلگەن ئىستىخبارات تېخنىكىسىنى قوللانغان ھەمدە سىناقتىن ئۆتكەن قانۇنلارغا خىلاپلىق قىلغان چەتئەل ئىستىخبارات خادىمىنى ئىز قوغلاپ تەكشۈرۈش تاشقى سىياسەت ساھەسىدىكى ئاكادېمىكلار بىلەن پاراڭلىشىدىغان، ئەمما ئۇلارنىڭ ھېچبىرىنى ئىندەككە كەلتۈرۈشكە ئاشكارا رەۋىشتە ئۇرۇنمايدىغان چەتئەل ئىستىخبارات خادىمىنى ئىز قوغلاشقا قارىغاندا، كىشىنى تېخىمۇ بەكرەك ھاياجانغا سالدۇ ۋە تېخىمۇ كۈچلۈك ئۇتۇق تۇيغۇسى بېغىشلايدۇ. كەسىپتە ئۇتۇق قازىنىشنى ئويلايدىغان جاسۇسلۇققا قارشى تۇرۇش خادىمى ئۈچۈن ئېيتقاندا، ھېچقاچان ئەرز قىلىنىشقا سەۋەب بولالمايدىغان تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكەتلىرىنى ئىز قوغلاپ تەكشۈرۈشكە ئۆزىنى بېغىشلەش ھاماقەتلىك بولۇشى مۇمكىن. خىتاي ھۆكۈمىتى ئۈچۈن خىزمەت قىلىدىغان بىر ئىنژېنېر ئامېرىكا مۇداپىئە ھۆددىگەزلىك شىركىتىنىڭ رېئاكتىپ موتور تەتقىقات پروگراممىسىنىڭ نەتىجىسىنى ئوغرىلىغاندا، بۇنىڭ (ئامېرىكاغا سالىدىغان) زىيىنى ھەمىشە نەچچە يۈز مىليون دوللارغا يېتىدۇ. ئۇزۇن مۇددەتلىك تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكىتىنىڭ تەسىرى ھېس قىلىنغاندا، ئاللىقاچان بەكلا كېچىككەن بولسىمۇ. خىتاينىڭ تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكەتلىرىگە تاقابىل تۇرۇشنى ئويلايدىغان، ئۈمىدسىزلەنگەن غەرب ئىستىخبارات خادىملىرى ئۆز رەھبەرلىرىدىن ھېچقانچە قوللاشقا ئېرىشەلمەيدۇ، بۇنداق بولۇشىدىكى مۇھىم سەۋەبلەردىن بىرى بۇ خىل ھەرىكەتلەرنىڭ جىنايى تەرەپلىرىنى ئېنىق كۆرسىتىپ بېرىش بەسى مۇشكۈل. (17)

سەرخىللارغا تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكەتلىرىگە كۆڭۈل بۆلۈنمەسلىكىنىڭ باشقا سەۋەبلىرىمۇ بار. خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى يۇقىرى دەرىجىلىك سىياسىي ئەربابلارنى نىشانلاش ۋە تىزگىنلەش ئارقىلىق، تاراتقۇلاردىن ۋە پارلامېنت تەكشۈرۈشىدىن يىراق تۇرۇشنى خالايدىغان جاسۇسخورلارنى (spy catcher — جاسۇسلارنى بايقاشقا ۋە تۇتۇشقا مەسئۇل خادىم ياكى ئاپپاراتلارنى كۆرسىتىدۇ، ت) قولايىسىز سىياسىي تاللاشلارغا مەجبۇرلىدى. (يەنى جاسۇسلارنى تۇتۇشقا مەسئۇل خادىم ۋە ئاپپاراتلار ئادەتتە يوشۇرۇن ھەرىكەت قىلىشقا مايىل بولۇپ، ھە دېگەندە تاراتقۇلارنىڭ كۆزىگە چېلىقىشىنى ياكى ئۆزىنىڭ تەكشۈرۈش ھەرىكەتلىرى سەۋەبلىك دۆلەت مەجلىسىدە گۇۋاھلىق بېرىشىنى خالىمايدۇ، ئەمما خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ ناپۇزلۇق سىياسىي ئەربابلارغا تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكەتلىرىنى تەكشۈرگەندە ھەم تاراتقۇلارنىڭ، ھەم دۆلەت مەجلىسىنىڭ دىققىتىنى تارتىشتىن ۋە ئاشكارا گۇۋاھلىق بېرىشتىن ساقلانغىلى بولماي قالىدۇ، ت) ئامېرىكانىڭ سابىق ئىستىخبارات ئەمەلدارىنىڭ سۆزىگە كۆرە، ئامېرىكا ئىستىخبارات ئورگىنىنىڭ رەھبەرلىرى مەسلىنىڭ سەزگۈرلۈكى ھەمدە سىياسىي پارتىيەلەرنى بىئارام قىلىپ قويۇشتىن ئەنسىرىگەنلىكى سەۋەبلىك، «سىياسىي دېلولارنى بىر تەرەپ قىلىشقا ئۆچ» ئىكەن. (18) خىتاي

دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى تەرىپىدىن نىشانلانغان بۇ خىل كىشىلەر ئادەتتە چەتئەل كۈچلىرىنىڭ ئۆزىنى تىزگىنلىۋېلىشىغا يول قويغانلىقىنى ئېيتقانلارغا ئانچە سىپايە ئىنكاس قايتۇرمايدۇ. بۇ ھەرىكەتلەر خىتاينىڭ ئىچى - سىرتىدا بىر دۆلەتتىن يەنە بىر دۆلەتكە ئوڭايلا يۆتكىلىش بىلەن بىر ۋاقىتتا، ئۇلار يەنە بىر دۆلەتنىڭ كۆپىنچە ھاللاردا ئۆزئارا تولۇق ماسلاشمايدىغان جاسۇسلۇققا قارشى تۇرۇش ئورگىنى بىلەن چەتئەل ئىستىخباراتى ئورگىنى ئارىسىدىكى نائىنىق ۋە ئىختىلاپلىق بىۋىروكراتىك پاسىللارنى سۈيىستېمال قىلىدۇ.

### شەپسىز باشلىنىش

1994 - يىلى 1 - مارت شەپسىزلا قۇرۇلغان «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» دەسلەپكى قەدەمدە خەلقئارا مۇتەخەسسسلەر بىلەن ئىقتىسادىي سىياسەت توغرىسىدا پىكىر ئالماشتۇرۇشنى ئاساس قىلغانىدى. (19) ئۇ «خىتاي ئىقتىسادىي تۈزۈلمە ئىسلاھاتى تەتقىقات يۇرتى» نىڭ قارمىقىدا بولۇپ، مەزكۇر تەتقىقات يۇرتى كاپىتالىزم بىلەن خىتايچە سوتسىيالىزمى بىلەن تەڭپۇڭلاشتۇرۇش ئۈچۈن شاپاشلاۋاتقان بىر تۈركۈم ئىقتىسادشۇناسلار ۋە تەدبىر بەلگىلىگۈچىلەردىن تەشكىل تاپقاندى. (20) پېنسىيەگە چىققان ھۆكۈمەت ئىقتىسادشۇناسى ۋاڭ گۈيۋۇ (Wang Guiwu) «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ تۇنجى نۆۋەتلىك رەئىسلىكىگە سايلاندى. ۋاڭ گۈيۋۇ ئۆزىنىڭ خىتاي باش مىنىستىرى ۋە باش ئىقتىسادىي تەدبىر بەلگىلىگۈچى جۇ روڭجى بىلەن بولغان ئالاقىسىنى پەش قىلالايتتى، چۈنكى بۇ ئىككىيلەن كونا ساۋاقداشلاردىن ئىدى. ئەمما، ۋاڭ گۈيۋۇ خەلقئارادا ئانچە تونۇلمىغانىدى، كەسپىي ھاياتىدىمۇ ئانچە يۇقىرى مەنەپكە ئېرىشەلمىگەنىدى. (21)

«خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ پەردە ئارقىسىدىكى ئەربابلىرى كىشىنىڭ دىققىتىنى تېخىمۇ بەكرەك قوزغايتتى. بۇ تەشكىلات تۇنجى قېتىم 1996 - يىلى 1 - ئايدا دۆلەتلىك گېزىتلەردە تىلغا ئېلىنغان بولۇپ، ئەينى چاغدا گېزىتلەردە مەزكۇر تەشكىلاتنىڭ خەلقئارالىق ئىقتىسادشۇناسلار ئۈچۈن چاغانلىق تەبرىكلەش پائالىيىتى ئۇيۇشتۇرغانلىقى خەۋەر قىلىنغان ۋە بۇ تەشكىلاتنىڭ باش كاتىپىنىڭ ئىسمىنىڭ «لىن روڭ» ئىكەنلىكى بىلدۈرۈلگەنىدى. (22) ئالاھەزەل ئون يىلدىن كېيىن، ئۇ يەنە خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ نىقاب تەشكىلاتى بولمىش «خىتاي خەلقئارالىق كۈلتۈر ئالماشتۇرۇش مەركىزى» باش كاتىپى سۈپىتىدە ئوتتۇرىغا چىقتى. (23) ئۇنىڭ 2001 - يىلى نيۇيوركتىكى ئاسىيا جەمئىيىتى تەرىپىدىن ھىندىستاننىڭ بانگالور شەھىرىدە ئۆتكۈزۈلگەن يىغىنىدىكى ماتېرىيالغا كۆرە، «لىن پروفېسسور» بېيجىڭ



خەلق ئۇنىۋېرسىتېتى ۋە فرانسىيە دۆلەتلىك مەمۇرىي ئىنستىتۇتىنى پۈتتۈرگەن بولۇپ، بۇنىڭدىن باشقا ئۇچۇرى ئاساسەن تىلغا ئېلىنمىغان. (24)

«ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ ھۆكۈمەتنىڭ تىزىملاش خاتىرىسىدە ئىشلىتىلگەن ئادرېسى ئۇنىڭ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى بىلەن بولغان يەنە بىر باغلىنىشىنى كۆرسىتىپ بېرىدۇ: «بېيجىڭ ئىچكى شەرقىي رايونى باۋفاڭ كىچىك كوچىسى 35- نومۇر (ھازىر 69- نومۇر)» دېگەن بۇ ئادرېس ئىلگىرى خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى تەكشۈرۈش ئىدارىسى تەرىپىدىن كونترول قىلىنغان ئىككى ژۇرنال ۋە ئىككى نىقاب تەشكىلاتى بولغان «ختاي خەلقئارالىق كۈلتۈر ئالماشتۇرۇش مەركىزى» ئارقىلىق ۋاشىڭتوندىكى سەرخىللار بىلەن مۇناسىۋەت ئورناتقان، خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ئىجتىمائىي تەكشۈرۈش ئىدارىسىنىڭ باشلىقى لىن دى ئۆز نۆۋىتىدە مەزكۇر «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ مۇئاۋىن رەئىسى ئىدى. (26)

ئەڭ دەسلەپتىن تارتىپلا، مەزكۇر ئاقىللار ئامبىرى تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكەتلىرى ئۈچۈن سۇپىلىق رولىنى ئوينىغانىدى.

ختاي دۆلەت بىخەتەرلىك مىنىستىرلىقى «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» دەپ كەم دېگەندە 1980- يىللاردىكى «سوروس ۋە قەسى» دىن باشلانغان ئەنئەنىلەردىن بىرىنى ئۆرنەك قىلغانىدى. مەزكۇر مىنىستىرلىق خىتاينىڭ ئىسلاھات ۋە ئېچىۋېتىش تۈرلىرىگە — مەيلى پىرىنسىپ، ياكى مەبلەغ جەھەتتە — مەبلەغ سالغان چەتئەللىكلەرنىڭ خىتاينىڭ ئەڭ چوڭ قوللىغۇچىلىرىغا ئايلىنىدىغانلىقىنى ئاقىلانلىك بىلەن تونۇپ يەتكەندى. بۇ چەتئەللىكلەرنىڭ ياخشى نىيىتىنى باشقا دۆلەتلەرنىڭ تاشقى سىياسىتىنى ۋە خىتاينىڭ بولغان تونۇشىنى شەكىللەندۈرۈش ئۈچۈن ئىشلىتىشكە بولاتتى.

بۇنىڭ ئۈچۈن، فەن گاڭ (Fan Gang)، لىن يىفۇ (Justin Yifu Lin) ۋە خۇ ئەنگاڭ (Hu Angang) قاتارلىق خەلقئارا داڭلىق خىتاي زىيالىيلىرى ۋە ئىقتىسادشۇناسلىرى ئىنتايىن ئىلگىرىلا بۇ مۇنبەرگە قاتناشتى. بۇ مۇنبەرنىڭ يەنە بىر ئەزاسى ئاۋسترالىيە دۆلەتلىك ئۇنىۋېرسىتېتنىڭ تەتقىقاتچىسى دىڭ شۆلىياڭ (Ding Xueliang) بولۇپ، ئۇ 1980- يىللاردا خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ ئىسكەنجىسىگە چۈشۈپ قالغان «سوروس خىتاي فوندى» نىڭ مەبلەغىگە ئېرىشكەندى. خىتاي ئىجتىمائىي پەنلەر ئاكادېمىيەسى تاشقى ئىشلار ئىدارىسىدە خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ ئەمەلدارلىرى بىلەن ھەمكارلاشقان، ياپونىيەدە سودا قىلىدىغان پېڭ پۇجىڭمۇ (Peng Puzhang) مەزكۇر مۇنبەرنىڭ ئەزالار تىزىملىكىدىن ئورۇن ئالغانىدى. (27) ئۇلارنىڭ مەۋجۇتلۇقى چەتئەللىك تەدبىر بەلگىلىگۈچىلەر، مەبلەغ سالغۇچى بانكىرلار، ئىقتىسادشۇناسلار ۋە ئاكادېمىكلارنى بۇ ساھەگە جەلپ قىلالايتتى. بۇلارنىڭ ئىسمى خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ ياپونىيەدە ھەمكارلىق ئورنىتىشىغا ياردەم بەردى ھەمدە

ياۋروپالىق، ئاۋسترالىيەلىك، سىنگاپورلۇق، كانادالىق ۋە ئەنگىلىيەلىك مېھمانلارنى ئىقتىسادىي يىغىنلارغا جەلپ قىلدى. (28)

گەرچە «ختاي ئىقتىساد مۇنبىرى» دەسلەپتە ھېچقانچە دىققەتكە سازاۋەر بولمىغان بولسىمۇ، ئەمما ئۇنىڭ كەلگۈسىدىكى جانلىنىشىغا ئاللىقاچان ئاساس سېلىنىپ بولغانىدى. دەرۋەقە، بۇ ھەرىكەت ئۈچۈن «ئىقتىسادىي ئىسلاھات»نى تېپما قىلىپ تاللاشنىڭ ئاقىلانلىقى كېيىن ئىسپاتلاندى. تەسىرى كۈچلۈك راند شىركىتى، فرانسىيە خەلقئارا مۇناسىۋەتلەر ئىنستىتۇتى قاتارلىق ياۋروپا ۋە ئامېرىكىدىكى ئاقلار ئامبارلىرى ناھايىتى تېزلا «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» بىلەن قەرەللىك يىغىن ئۆتكۈزۈشكە ۋە پىكىر ئالماشتۇرۇشقا باشلىدى. خىتاينىڭ دۆلەت ئىچىدە، مەزكۇر مۇنبەرنىڭ ئەزالىرى ئۆز ساھەلىرى ۋە سىياسەت ئىدىيەسى ئۈستىدە ئىزدىنىش جەريانىدا، خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىدىكى ئالاقىچىلىرى تەمىنلىگەن سىياسىي ھىمايىدىن نەپكە ئېرىشكەن بولۇشى مۇمكىن. ئۇلارنىڭ خىتايدا سىياسىي تالاش-تارتىش قوزغىغان ھەر قانداق ماقالىسى ياكى كۆز قارىشىنى خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى بىلەن ماسلىشىپ چەتئەللىكلەرگە تەسىر كۆرسىتىش ئۇرۇنۇشى دەپ ئىزاھلاشقا بولىدۇ.

### كېڭەيتىلگەن ۋەزىپە: سىياسىي تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكەتلىرى

«ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» قۇرۇلۇپ بىر نەچچە يىلدىن كېيىن، ئەھۋالدا بەزى ئۆزگىرىشلەر كۆرۈلدى. پارتىيە رەھبەرلىرى ھەربىي ئىستىخبارات جەھەتتىكى ئىپادىسى ئالاقىدار باشقا ئورگانلارنىڭكىدىن تۆۋەن بولغان خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىغا تېخىمۇ يۇقىرى تەلەپ قويغان بولۇشى مۇمكىن. (29) شۇنىڭ بىلەن بىر ۋاقىتتا، جياڭ زېمىن ۋە جۇ روڭجى قاتارلىق پارتىيە رەھبەرلىرى خىتاي خەلق ئازادلىق ئارمىيەسى ئىچىدىكى پەۋقۇلئاددە ئېغىر چىرىكلىكنى ھەل قىلماقچى بولغاندا، خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ئۆز قابىلىيىتىنى نامايەن قىلىدىغان پۇرسەتنىڭ يېتىپ كەلگەنلىكىنى ھېس قىلغان بولۇشى مۇمكىن. ھەقىقىي سەۋەبىنىڭ نېمە بولۇشىدىن قەتئىينەزەر، خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى بۇ ئەسىرنىڭ بېشىدا سىياسىي تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكەتلىرىنى كۈچەيتىپ، ئۆزىنىڭ بىر تۈركۈم نىقاب تەشكىلاتلىرى ئارىسىدىن «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى»نى تاللىدى.

ختاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ «ختاي ئىقتىساد مۇنبىرى»غا تاپشۇرغان ۋەزىپىلىرى بارغانسېرى ئۆزگىرىپ ۋە مۇرەككەپلىشىپ باردى. ۋاڭ گويۇۋ ۋە ئۇنىڭ رەھبەرلىكىدىكى «ئىقتىسادىي تۈزۈلمە ئىسلاھاتى تەتقىقات يۇرتى»دىكى باشقا مۇتەخەسسسلەر ئەمدى بۇ ۋەزىپىگە ماس كەلمەيتتى.

«ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» خىتاي ئىقتىسادىنى كۆزەتكۈچىلەرگە قارىتا «ئىسلاھات ۋە ئېچىۋېتىش» ئۆمىدىنى داۋاملىق بازارغا سالاتتى - يۇ، ئەمما بۇ ھازىر ئىككىلەمچى ۋەزىپە بولۇپ قالغانىدى.

ئۇنىڭ يېڭى بايقالغان قىممىتى دۇنيا مىقياسىدا تاشقى سىياسەتنى شەكىللەندۈرىدىغان مۇتەپەككۈرلەر ۋە ئورگانلارغا قارشى يۇقىرى دەرىجىلىك سىياسىي تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكىتى ئېلىپ بېرىشتا ئىدى. بۇ نىشانغا تېخىمۇ ماس كېلىدىغان مەركىزىي پارتىيە مەكتىپى مەزكۇر مۇنبەرنىڭ يېڭى ھامىيىسىغا ئايلاندى. مەركىزىي پارتىيە مەكتىپىنىڭ دائىمىي ئىشلارغا مەسئۇل مۇئاۋىن مۇدىرى جېڭ بىجىەن 2000 - يىلى 2 - ئايدا «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ يېڭى رەئىسلىكىگە تەيىنلەندى. (30) خىتاي مەركىزىي پارتىيە مەكتىپى خىتايدىكى يۇقىرى دەرىجىلىك كادىرلارنى تەربىيەلەيدىغان ئەڭ يۇقىرى دەرىجىلىك مەكتەپ بولۇش سۈپىتى بىلەن، ئۆز ئەزالىرىغا سىياسىي تەلىقن قىلىش بىلەن بىر ۋاقىتتا، پارتىيە رەھبەرلىك قاتلىمى بىلەن قويۇق مۇناسىۋىتى بار ئاقىللار ئامبىرى سۈپىتىدە خىزمەت قىلىدۇ. (31) «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ ئىلگىرىكى تەۋەلىك مۇناسىۋىتىگە سېلىشتۇرغاندا، مەركىزىي پارتىيە مەكتىپى بىلەن بولغان ھەمكارلىقى پارتىيە رەھبەرلىرىنىڭ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىغا بولغان ئىشەنچسىزلىكنىڭ كۈنسېرى كۈچىيىۋاتقانلىقىنىڭ ئىپادىسى بولسا كېرەك.

ئەگەر مەلۇم بىر ئىقتىسادشۇناسلار جەمئىيىتىنىڭ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى بىلەن ھەمكارلاشقانلىقى ئاشكارىلانسا، بۇ ئانچە چوڭ ئىش ھېسابلانمايدۇ. ئەمما، مەركىزىي پارتىيە مەكتىپى بىلەن ھەمكارلىشىش بۇنىڭغا قارىغاندا بەكلا سەزگۈر مەسىلىدۇر. سىياسىي بىۋورونىڭ يۇقىرى دەرىجىلىك ئەزاسى ياكى كەلگۈسىدىكى رەھبەر ئادەتتە مەركىزىي پارتىيە مەكتىپىنىڭ پەخىرىي مۇدىرى قىلىپ تەيىنلىنىدۇ، ئەمەلىيەتتە بولسا مەكتەپنى مۇئاۋىن مۇدىر باشقۇرىدۇ. خۇجىنتاۋ خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ رەھبىرى ۋە خىتاينىڭ دۆلەت رەئىسى بولۇشتىن ئىككى يىل ئىلگىرى مەركىزىي پارتىيە مەكتىپىنىڭ مۇدىرى بولغاندا، بۇ مەكتەپ «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ ھامىيىسى ئىدى. 2007 - يىلى، شى جىنپىڭ خىتاينىڭ كەلگۈسى رەھبىرى قىلىپ بېكىتىلگەنلىكى ئۈچۈن، مەركىزىي پارتىيە مەكتىپىگە مەسئۇل قىلىپ تەيىنلەندى. ئەمدىلىكتە، شى جىنپىڭ خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ باش سېكرېتارى بولدى ۋە ئۇنىڭ يېقىن گۇماشتىسى چېن شى (Chen Xi) مەركىزىي پارتىيە مەكتىپىنىڭ مۇدىرى بولدى.

«ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ مەركىزىي پارتىيە مەكتىپى بىلەن بولغان ئالاقىسى ئۇنى پارتىيەنىڭ مەركىزىي ھوقۇق ئاپپاراتىنىڭ بىۋاسىتە شاخچىسىغا ئايلاندۇردى. خىتاينىڭ باشقا ئاقىللار ئامبىرىنىڭ كۆپىنچىسى (پارتىيە مەركىزىي ئاپپاراتى تەرىپىدىن ئەمەس، بەلكى) نىسبەتەن تۆۋەن دەرىجىلىك ئورگانلار تەرىپىدىن كونترول قىلىنىدىغان بولۇپ، خىتاي تاشقى ئىشلار مىنىستىرلىقىغا دوكلات سۈنىدىغان «ختاي خەلقئارا تەتقىقات يۇرتى» بۇنىڭ مىساللىرىدىن بىرىدۇر. بۇنىڭغا سېلىشتۇرغاندا، «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نى ياخشى بىلىدىغان ئامېرىكىلىق بىر خىتاي شۇناس ماڭا «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى ئەزەلدىن غەلىتە تەشكىلات ئىدى» دېدى. (32) ئۇنىڭ باشقا رەسمىي ئاقىللار ئامبىرىنىڭكىدەك ئۇزۇن تارىخى ياكى

ئىناۋىتى بولمىسىمۇ، ئۇ ناھايىتى تېزلا ئۆزىنى كۆرسىتىپ، كىشىلەرنىڭ دىققىتىنى تارتىشقا باشلىدى. بۇ ئاساسلىقى پارتىيەنىڭ يۇقىرى قاتلىمغا تەسىر كۆرسىتىدىغان، ھەرقايسى ئورگانلار ئۈچۈن ئەمەلدارلارنى تەربىيەلەيدىغان ۋە مەكتەپ مۇدىرى كەلگۈسىدە خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ باش سېكرېتارى بولىدىغان مەركىزىي پارتىيە مەكتىپىنىڭ تۆھپىسى ئىدى. ھەممىدىن مۇھىمى، جېڭ بىجىيەننىڭ مەۋجۇتلۇقى كىشىلەرنى جەلپ قىلاتتى. جېڭ بىجىيەن «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ مۇدىرى بولۇپ بىر ئايدىن كېيىن مەزكۇر تەشكىلات ئۆزىنىڭ تور بېتىنى ئاچقاندا، زىيارەتچىلەرنىڭ زىيادە كۆپلۈكى سەۋەبلىك تور مۇلازىمىتىرى بېسىمغا ئۇچرىغان ۋە ئۇلار تور بەتنى قايتىدىن ياساپ، مۇلازىمىتىرى ئىقتىدارىنى ئاشۇرۇشقا مەجبۇر بولغان. (33)

نۇرغۇن كۆزەتكۈچىلەرگە كۆرە، «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» خىتاينىڭ كەلگۈسىنى مۆلچەرلەش ۋە رەھبەرلىرىنىڭ تەپەككۈرىنى چۈشىنىش پۇرسىتى بىلەن تەمىنلىگەندى. بۇ تەشكىلات گويا جوڭنەنخەينىڭ (خىتاي كومپارتىيەسى رەھبەرلىرىنىڭ تۇرالغۇ ۋە ئىش بېجىرىش ئورنى) يېپىق كارىدورنىڭ ئىچىنى كۆرسىتىپ بېرىدىغان خۇستال توپقا ئوخشايتتى. ئۇنى ھەتتا خىتاينىڭ تەرەققىيات يۆنىلىشىگە تەسىر كۆرسىتىش ۋە پارتىيە ئىچىدىكى ئىسلاھاتچى كۈچلەرگە رىغبەت بېرىش ئۈچۈن ئىشلىتىلىشىمۇ بولاتتى.

«خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» ماۋ زېدوڭچە كاستىيۇم - بۇرۇلكا كىيىۋالدىغان، ھەر قانداق پۇرسەتتىن پايدىلىنىپ زىيارەتچىلەرگە غەربتە ساقلانغان مەسىلىلەر ھەققىدە ۋەزخانلىق قىلىشقا (گەرچە مەزكۇر مۇنبەرنىڭ خىزمەتچىلىرىمۇ گاھىدا شۇنداق قىلىشىمۇ) ئامراق، قاتمال پارتىيە ئەمەلدارلىرىنىڭ قېلىپلاشقان ئەندىزىسىنى بۇزۇپ تاشلىغانىدى. مەزكۇر مۇنبەرنىڭ تەتقىقاتچىلىرى ھەرۋاقت پارتىيە بېكىتكەن لىنىيەگە (يەنى ئاتالمىش «لۇشىيەن» گە) ئەگىشىپ كەتمەيتتى. ئۇلار قارىماققا سالاپەتلىك، لىبېرال ۋە پارتىيەنىڭ ئىچكى قاتلىمىدىن ئاڭلىغانلىرىنى ئورتاقلىشىشنى خالايدىغاندەك كۆرۈنەتتى. ھەتتا ئۇلاردىن بىرى ئوچۇق - ئاشكارە ھالدا خىتاينىڭ «مۇقەررەر» دېموكراتىك ئىسلاھاتىنى قوللىغان ۋە تىيەنئەنمېن قىرغىنچىلىقىدىن كېيىن ۋەزىپىسىدىن ئېلىپ تاشلىنىپ، نەزەربەند قىلىنغان، خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ ئىسلاھاتپەرۋەر باش سېكرېتارى جاۋ زىياڭغا ھېسداشلىق قىلغانىدى. (34)

2000 - يىللاردا، تۈركۈملىگەن چەتئەللىك ئەمەلدارلار ۋە تەتقىقاتچىلار بۇ تەشكىلات بىلەن پىكىر ئالماشتۇردى. ھەرقايسى دۆلەتنىڭ باش ئەلچىخانلىرى ئۆز دۆلىتىگە مەخپىي تېلېگرامما يېزىش ۋە ئۆز دۆلىتىنىڭ تەدبىر بەلگىلىگۈچىلىرىگە خىتاينىڭ يۈزلىنىشى ھەققىدە مەلۇمات بېرىشتىن ئاۋۋال، مۇشۇ مۇنبەردىكىلەرنىڭ پىكىرىنى ئالاتتى. چەتئەلدىكى ئاقلار ئامبارلىرى ۋە تەتقىقاتچىلار جوڭنەنخەيگە تۇتىشىدىغان بۇ سىرلىق تونپىل بىلەن باردى - كەلدى قىلىش ۋە ھەمكارلىشىش پۇرسىتىگە ئېرىشىش ئۈچۈن تىپىرلاپ كېتىشكەندى. بەزىلەر بۇنى خىتاي كومپارتىيەسىگە تەسىر كۆرسىتىش ھەمدە ئۇنى دېموكراتىيە ۋە ئىسلاھات يولىغا ماڭدۇرۇش پۇرسىتى دەپ قارىغانىدى. مەزكۇر ئاقلار ئامبارىنىڭ خىزمەتچىلىرىنىڭ شۇنچە كۆپىنىڭ ئىسپاتلىغى بولغۇدەك ئۆتمۈشى يوق «ئەرۋاھ» لار ئىكەنلىكى ھەققىدە ئويلىنغانلار يوقنىڭ ئورنىدا

ئىدى. ئاشكارا كەچمىشى بارلارمۇ كۆپىنچە خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ ئاشكارا تارمىقى بولغان «خىتاي ھازىرقى زامان خەلقئارا مۇناسىۋەتلەر تەتقىقات يۇرتى» (CICIR) دېگەن ئاقلار ئامبىرىدىن ياكى ئىجتىمائىي تەكشۈرۈش ئىدارىسىنىڭ باشقۇرۇشىدىكى باشقا نىقاب تەشكىلاتلاردىن كەلگەندى. تەجرىبىلىك ئىستىخبارات خادىملىرىمۇ دەسلەپتە خىتاينىڭ تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكەتلىرىدىكى قارا نىيەتنى ئاڭقىرىلمىغاندەك قىلاتتى. «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ چەتئەللىك سۆھبەتداشلىرى خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ يالغان-ياۋىداقلىرىنى دۇنيانىڭ ھەرقايسى جايلىرىغا تارقىتىشقا — ئۆزۈمۈ بىلىمگەن، بىپەرۋا ھالدا — ياردەم بەردى.

### جاسۇسلارنىڭ پېشۋاسى

1998-يىلى ۋەزىپىگە ئولتۇرغان خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ يېڭى مىنىستىرى شۇ يوڭيۈ (Xu Yongyue) «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ مۇۋەپپەقىيەت قازىنىشىغا تۈرتكە بولدى. جېڭ بىجىيەننىڭ شۇ يوڭيۈ بىلەن تونۇشۇشى ئۇنىڭ سىياسىي سېكرېتارلىق سۈپىتىدە ئورناتقان ئەڭ مۇھىم مۇناسىۋەتلىرىدىن بىرى بولۇپ قالدى. 1980-يىللاردا، خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ كونسېرۋاتىپ كاتىبىلىرىدىن چېن يۈننىڭ كاتىپى بولغان شۇ يوڭيۈ جېڭ بىجىيەننىڭكىگە قارشى سىياسىي مەزھەپنىڭ يۇقىرى قاتلىمىغا تەۋە ئىدى (35). ئۇلار «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» دە بىر يەرگە جەم بولدى.

شۇ يوڭيۈنىڭ ئۆزى ئەزەلدىن خىزمەت قىلىپ باقمىغان خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ مىنىستىرلىقىغا تەيىنلىنىشى كۆزەتكۈچىلەرنى ھەيران قالدۇردى. ئۇنىڭ تاشقى قىياپىتى ۋە يۈرۈش-تۇرۇشى سەۋەبلىك، كىشىلەر ئۇنىڭ بۇ مىنىستىرلىق ئورنىغا ئېرىشىشىنى «كۈتۈلمىگەن غەلبە» دەپ قارايتتى. تەيۋەننىڭ جاسۇسلىققا قارشى تۇرۇش ئورگىنىدىكى خىتاي مەسلىھىتى تەھلىلچىسى ئەينى ۋاقىتتىكى ئومۇملاشقان كۆز قاراشنى بايان قىلىپ: «قىسقا قىرقلما چاچ قويۇۋالغان شۇ يوڭيۈ سەھرالىق تومپايغىلا ئوخشايتتى» دېگەن. ئەمما ئۇلار ئىگىلىگەن ئۇچۇرلارغا كۆرە، «ئەمەلىيەتتە ئۇ پەۋقۇلئاددە تالانتلىق يازغۇچى، خىزمىتىدە زېرەك ۋە ئىنچىكە كىشى ئىدى.» (36)

جاسۇسلىق ئاپپاراتىنىڭ كونا ئاتامانى چېن يۈن شۇ يوڭيۈنىڭ كاللىسىغا ماركسىزم پەلسەپىسىنى سىڭدۈرۈۋەتكەن بولۇپ، بەلكىم ئۇنىڭغا يەنە پارتىيە تارىخى ۋە ئىستىخبارات خىزمىتىنى چوڭقۇر چۈشەندۈرگەن بولۇشىمۇ مۇمكىن. ئەمما (خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىغا ئوخشاش) مەخپىي ھەرىكەت قىلىدىغان ئاپپاراتنى باشقۇرۇش يەنىلا كىشىنى تەشۋىشلەندۈرەتتى. شۇ يوڭيۈ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىغا كىرىشتىن ئىلگىرىكى بەش يىلدا، خېبېي ئۆلكىسىدە پارتىيە سېكرېتارى بولغان

ھەمدە شۇ يەردىكى بىخەتەرلىك ۋە قانۇن ئىجرائىتى سىستېمىسىغا نازارەتچىلىك قىلغانىدى. ئۇ بۇ جەرياندا ئازدۇر-كۆپتۇر تەجرىبە توپلىغان بولسىمۇ، ئەمما بۇ تەجرىبىلەر يەنىلا (ئىستىخبارات ساھەسىدىن ئىبارەت) ئۆزىنىڭ مەخپىيلىكى ۋە ھىيلە-نەپرەڭلىرى بىلەن پەخىرلىنىدىغان بۇ يوشۇرۇن دۇنيانىڭ سىرلىرىنى بىلىشكە يەتمەيتتى.

شۇ يوغۇيۇ ئۆزىنىڭ تەجرىبىسىزلىكىنى ئۆتكۈر ئەقلى ئارقىلىق تولۇقلىدى. ئۇ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىغا كىرىشتىن سەل ئىلگىرى، مۇرەككەپ باشقۇرۇش مېخانىزمىدىن پايدىلىنىپ، جەمئىيەت تەرتىپىنى ياخشىلاش ۋە جىنايەتنى ئازايتىش توغرىسىدا «كىشىنى ھاياجانغا سالدىغان» نۇتۇق سۆزلىدى ۋە ئۇنىڭ بۇ نۇتۇقى «خەلق گېزىتى» ئارقىلىق مەملىكەت مىقياسىدا تارقالدى. (37) ئۇنىڭ رەھبەرلىكىدە، دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىدا تەشكىلىي ئىسلاھاتلار ئېلىپ بېرىلدى ھەمدە بۇ مىنىستىرلىقنىڭ قارمىقىدىكى سانى ۋە چىرىكلىك ئەھۋالى شىددەت بىلەن ئېشىۋاتقان تىجارەت ئاپپاراتلىرى ئىقتىسادىي جەھەتتىن تەپتىش قىلىندى ۋە بۇ ئاپپاراتلارغا سېلىنغان مەبلەغلەر قايتۇرۇۋېلىندى. (38) چىن يۈنگە كاتىپلىق قىلغان 15 يىلمۇ شۇ يوغۇيۇنى سەرخىللار بىلەن كەڭ ئالاقە تورى ئورنىتىش ئىمكانىيىتىگە ئىگە قىلغان بولۇپ، بۇ جەھەتتە ئۇنىڭ بىلەن بەسلىشەلەيدىغان تولىمۇ ئاز ئىدى. ئەمەلىيەت ئىسپاتلىدىكى، بۇ ئالاقە تورى ھەم ئۇنىڭ ئۆزىنىڭ بىخەتەرلىكى، ھەم خىتاينىڭ دۆلەت بىخەتەرلىكى ئۈچۈن قىممەتلىك ئىدى.

خىتاي جاسۇسلىرى دۆلەت ئىچىدە ئۇچۇر بەرگۈچىلەر ۋە ئالاھىدە خادىملارنى قوبۇل قىلغاندا، ئۇلارنىڭ ئىجتىمائىي ئورنى ۋە ئالاقە تورىغا ئالاھىدە ئەھمىيەت بېرىدۇ. ئەلۋەتتە، بۇ جەھەتتە كىشىلەرنى مەجبۇرىي ئىندەككە كەلتۈرۈش مۇمكىن بولسىمۇ، ئەمما ئۆز ئىختىيارلىقى بىلەن جاسۇسلىق قىلغانلار ئادەتتە تېخىمۇ بەك كارغا كېلىدۇ ۋە ئىشەنچلىك بولىدۇ. ئىندەككە كەلتۈرگۈچىنىڭ ئورنى قانچە يۇقىرى بولسا، ئىستىخبارات مۈلۈكلىرىنىڭ (intelligence asset — ئىستىخبارات پائالىيەتلىرىدە، «ئىستىخبارات مۈلكى» ئىستىخبارات ئورگىنى ياكى ھۆكۈمەتكە ئۇچۇر ياكى ياردەم بېرەلەيدىغان ئادەم ياكى ئورۇننى كۆرسىتىدۇ. ئىستىخبارات ئاپپاراتلىرى بۇ خىل «ئىستىخبارات مۈلۈكلىرى»نى قوبۇل قىلالايدۇ، باشقۇرالايدۇ ۋە ئۇچۇر توپلاش، ھەرىكەت ئېلىپ بېرىش، ۋەياكى ۋەزىيەتتە تەسىر كۆرسىتىش ئۈچۈن ئىشلىتەلەيدۇ. بۇ «مۈلۈك»لەر جاسۇس، ئۇچۇر بەرگۈچى، ئىچكى خادىم ياكى سانلىق مەلۇماتلارنى توپلاپ تەھلىل قىلىدىغان تېخنىكىلىق سىستېمىلار قاتارلىق تۈرلۈك شەكىللەردە بولىدۇ. «ئىستىخبارات مۈلۈكلىرى»نىڭ قىممىتى ئۇلارنىڭ سەزگۈر ئۇچۇرلارغا ئېرىشىش ئىمكانىيىتى، ئىشەنچلىكلىكى ۋە ئىستىخبارات ئاپپاراتىنى پايدىلىق چۈشەنچە بىلەن تەمىنلەش ياكى قوللاش ئىقتىدارىغا باغلىق، (ت داۋاملىق ھەمكارلىشىش ئېھتىماللىقى شۇنچە چوڭ بولىدۇ. شۇ يوغۇيۇ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ جېڭ بىجىيەندەك يۇقىرى دەرىجىلىك ئەمەلدارى ئەڭ چوڭ نشان بېكىتىلگەن تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكىتىنىڭ ۋەكىللىكىگە تەكلىپ قىلىش ئۈچۈن، بۇ كونا خىزمەتدىشىنى زىيارەت قىلىش ئىشلىرىغا يېقىندىن ئىشتىراك قىلغان بولۇشى كېرەك.

گەرچە جېڭ بىجىيەن بۇ چاغدا ئىستىخبارات خادىملىرىنىڭ ئىچىدە تۇرۇۋاتقان بولسىمۇ، ئەمما ئۇ ئۇلارنىڭ پائالىيەتلىرىدىن پەقەت بىلىشى زۆرۈر بولغان دائىرىدىلا خەۋەردار بولالايتتى. خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى دائىم خەلقئارادا ئىناۋەتتى بار، پېنسىيەگە چىققان ئەمەلدارلارنى نىقاب تەشكىلاتلىرىغا مەسئۇل قىلىپ ئورۇنلاشتۇرىدۇ. گەرچە ئۇلار «ئىشەنچلىك» بولسىمۇ، ئەمما بۇ ئىشەنچ ئۇلارنىڭ ئۆزلىرىنىڭ ئىناۋەتتىدىن پايدىلىنىدىغان تەشكىلاتلارنى ياكى ھەرىكەتلەرنى باشقۇرۇشىغا يەتمەيدۇ. ھالبۇكى، خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى جېڭ بىجىيەن بىلەن ئادەتتىن تاشقىرى چوڭقۇر ۋە ئۈنۈملۈك ھەمكارلىق ئورناتقاندى.

ئەگەر خىتاي چەتئەللىكلەرنى تىزگىنلىمەكچى بولسا، نۇتۇق تالانتى تولىمۇ كۈچلۈك بولغان جېڭ بىجىيەن شۈبھىسىزكى بۇ جەھەتتىكى ئەڭ ياخشى تاللاشلارنىڭ بىرى ئىدى. ئۇ ئەلۋەتتە بۇ خىزمەتكە «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ ئالدىنقى رەھبىرىگە قارىغاندا تېخىمۇ ماس كېلەتتى ھەمدە ئۇ مەزكۇر ۋەزىپىگە تەيىنلىنىشتىن ئىلگىرىلا بۇ تەشكىلاتتا تېخىمۇ چوڭ رول ئويناشقا باشلىغانىدى. (39) كەسىپى ھاياتىدىن مەنبەلەنگەن ئېلاستىك خاراكتېر ئۇنى پارتىيەنىڭ لىنىيەسى بىلەن غەربنىڭ خىتاي ھەققىدىكى ئارزۇ-ئۈمىدى ئارىسىدا ئىرغاڭلاپ تۇرۇشقا ماسلاشتۇرغانىدى. ئۇ بۇ ئىككى تەرەپنى ياراشتۇرۇشنىڭ قولايلىق، ئەمما قايىمۇقتۇرغۇچى يوللىرىنى تاپالايتتى. ئۇنىڭ خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ ماھىيىتىگە، نازۇك، ئەمما ھەمىشە ئۆزگىرىپ تۇرىدىغان، ھەتتا گاھدا رەقىب تازىلاش ھەرىكىتىگە ئايلىنىپ كېتىدىغان ئىدىئولوگىيە ۋە پىرقىلەر ئارىسىدىكى سۈركىشىلەرگە بولغان چوڭقۇر تونۇشى ئۇنىڭ بۇ خىل ئىشلارغا ياخشى تەييارلىق قىلىشىغا تۈرتكە بولغانىدى.

جېڭ بىجىيەن بىلەن كۆرۈشكەن بىر نەپەر تەجرىبىلىك سابىق ئىستىخبارات ئەمەلدارى چاقچاق قىلىپ، جېڭ بىجىيەننىڭ بېيجىڭدىكى ھوقۇق مەركىزىدە ئۇزۇن يىل تۇرالشىدىكى سىرنىڭ ئۇنىڭ «شامال گۇرۇھى» بىلەن بىر سەپتە تۇرغانلىقى (يەنى ھوقۇق شامىلى قاينانغا چىقسا، شۇ تەرەپتە تۇرغانلىقى) ئىكەنلىكىنى بىلدۈردى. (40) ئۇنى پارتىيە ئىچىدىكى مەلۇم بىر گۇرۇھنىڭ ئەزاسى دېگىلى بولمايتتى. ئەكسىچە، ئۇ ھوقۇق شامىلى قاينانغا چىقسا شۇ يانغا مېڭىپ، ئوتتۇز نەچچە يىل ئىچىدە ئالتە نەپەر پارتىيە رەھبىرىنىڭ قول ئاستىدا مۇھىم ئورۇنلارغا ئېرىشكەنىدى. ھوقۇق سەھنىسىدىن سىقىپ چىقىرىلغان خۇ ياۋباڭغا يېقىن بىر كىشى ئۈچۈن باشقا چىقىش يولى يوق ئىدى، ئەلۋەتتە. ئۇ پارتىيە سىستېمىسىدا ھايات قېلىش ئۈچۈن تىرىكشىپلا قالماستىن، بىر قاتار ھوقۇق تالىشىش كۈرەشلىرى داۋامىدا يۈكسىلىشكە مۇۋەپپەقىيەت بولدى.

## سەككىزىنچى باب: «ختاينىڭ تىنچ قەد كۆتۈرۈشى» سەپسەتسى

جېڭ بىجىيەننىڭ «تىنچ قەد كۆتۈرۈش» ئۇقۇمىنى شەرھىلىشى خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» ئارقىلىق ئىنچىكىلىك بىلەن تەشكىللىگەن ناھايىتى مۇۋەپپەقىيەتلىك تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكىتىنىڭ باشلانغانلىقىدىن دېرەك بېرەتتى. ئامېرىكانىڭ «ختاي سىياسىي جەھەتتە لىبېراللىشىدۇ» دېگەن قاتىمال ئىشەنچىسىگە خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكەتلىرى قوشۇلۇپ، ئامېرىكانىڭ خىتاينىڭ سىياسىي لىنىيەسىنى تونۇيالماسلىقى ۋە ئۇنىڭغا ئىنكاس قايتۇرالماسلىقىنى مۇقەررەلەشتۈرگەندى. ھالبۇكى، كىشىنى ھەيران قالدۇرىدىغان بۇ مۇۋەپپەقىيەت، بۇ ئەسرنىڭ بېشىدىكى ئامېرىكا-ختاي مۇناسىۋىتىدىكى ئالاھىدە داۋالغۇشلۇق مەزگىلدە رويپا چىققاندى.

جورج W بۇش ۋەزىپىگە ئولتۇرۇپ بىر نەچچە ئايدىن كېيىن چوڭ بىر دىپلوماتىك ۋەقە يۈز بەردى. 2001-يىلى 4-ئاينىڭ 1-كۈنى، (ختاي ھاۋا ئارمىيەسىدىكى) لېيپنانت ۋاڭ ۋېي جەنۇبىي خىتاي دېڭىزىنى چارلاش ئۈچۈن خەينەندىكى بازىدىن يولغا چىقتى. سوۋېت ئىتتىپاقىنىڭ سۈيۈر (سۈيۈر — كۆرۈنۈشى بېلىققا ئوخشايدىغان ھەم ئۆز ھەرىكىتىدە ھاۋانىڭ قارشىلىقىغا ئاز ئۇچرايدىغان، «ئۇيغۇر تىلىنىڭ ئىزاھلىق لۇغىتى»، ت) شەكىللىك ئايروپىلاننى ھەيدەپ ماڭغان ۋاڭ ۋېي ئارىدىن ئۇزۇن ئۆتمەيلا ئامېرىكانىڭ EP-3 رازۇبىدا ئايروپىلاننى توردى. بۇ دېلىفىنسىمان كېلەڭسىز ئايروپىلان بولۇپ، ئېلېكترونلۇق سىگنال قوبۇللايدىغان قوشۇمچە ئەشيانىلار بىلەن لىق تولغاندى.

بۇ قارام خىتاي ئۇچقۇچى «Top Gun» دېگەن فىلىمنى كۆپ كۆرۈۋەتكەنمۇ قانداق، ئىلگىرى ئامېرىكا ئايروپىلانلىرى بىلەن دوقۇرۇشۇپ قالغاندىمۇ، ئامېرىكا ئايروپىلانلىرىغا ئۈچ مېتىرلا ئارىلىق قالغۇدەك دەرىجىدە يېقىنلاشقان؛ ئامېرىكىلىق ئۇچقۇچىلارغا (مەسخىرە سۈپىتىدە) سالام قىلغان، ئۇلارغا ئوتتۇرا بارمىقىنى چىقارغان، ھەتتا ئامېرىكىلىق ئۇچقۇچىلارنىڭ ئۆزى بىلەن ئالاقىلىشىشىنى «قولايلاشتۇرۇش» ئۈچۈن، ئېلىخەت ئادىبىسى يېزىلغان بىر پارچە قەغەزنى ئۇلارغا كۆرسەتكەندى. (1)

بۇ قېتىم ۋاڭ ۋېي ئامېرىكا ئايروپىلانغا بەكلا يېقىن كېلىۋالغاندى. ئۇ ئۆز ئايروپىلاننىڭ ھەرىكەتلىنىدۈرگۈچ كۈچىگە خاتا ھۆكۈم قىلىپ، EP-3 ئايروپىلاننىڭ پىرقىرىغۇچىدىن بىرىگە سوقۇلدى. دە، بۇ ھاماقەت ھەرىكەت سەۋەبلىك، ئۇنىڭ ئايروپىلاننى ئىككى پارچىگە بۆلۈنۈپ كەتتى ۋە ئۇ پاراشوت بىلەن سەكرەشكە مەجبۇر بولدى. ئەمما، ئۇ ئوكيانغا شۇڭغۇغان پېتى قايتا كۆرۈنمىدى. ئامېرىكا ئايروپىلاندىكى 24 نەپەر خادىم بولسا (ختاي ئايروپىلاننىڭ سوقۇلۇشى سەۋەبلىك) ئايروپىلاننىڭ ئىچىدە ئۇياقتىن - بۇياققا دومىلاپ كېتىشتى.



ئامېرىكا ئۇچقۇچىلىرى زەخمىگە ئۇچرىغان ئايروپىلاننى قايتىدىن كونترول قىلدى. بۇ خىل ئەھۋالدا، دېڭىزغا جىددىي قونۇش ئەڭ ئاسان تاللاشتەك قىلاتتى، ئەمما بۇ ئايروپىلان بەكلا ئېغىر بولغاچقا، بۇنداق قىلىش خەتەرلىك ئىدى. شۇڭا ئۇلار ئۆزىگە ئەڭ يېقىن جايغا، يەنى خىتاي زېمىنىغا قاراپ ئۇچتى. ئامېرىكالىق ئايروپىلان خادىملىرى خاتىرە كومپيۇتېر، ھۆججەت، كاسسىپتىلىق ماگىنتلىق لېنتا ھەمدە شىفىرلانغان ئۇچۇرلارنى ئەۋەتىش ۋە قوبۇللاشتا ئىشلىتىلىدىغان شىفىرلىق ئاچقۇچلارنى ئۆز ئىچىگە ئالغان نۇرغۇن سەزگۈر ئۈسكۈنىلەر ۋە شۇلارنىڭ ئەتراپىدىكى مەخپىي ئۇچۇرلارنى (خىتاينىڭ قولىغا چۈشۈپ قالماستىن) تېز سۈرئەتتە ۋەيران قىلىشقا ئۇرۇندى. ھالبۇكى، ئۇلار بۇ خىل ۋەزىپە ئۈچۈن مەشقىلەندۈرۈلمىگەن بولغاچقا، خەينەنگە جىددىي قونغاندا، خىتاي ئىستىخبارات تەھلىلچىلىرى تەرىپىدىن ئىنچىكىلەپ تەتقىق قىلىنىشىنى كۈتۈۋاتقان بىر تۈركۈم مەخپىيەتلىكلەر يەنىلا ۋەيران قىلىنىشقا ئۈلگۈرمىگەندى. (2)

ئامېرىكا خىزمەتچىلىرىنىڭ ئالدىغا قۇتقۇزۇش خادىملىرىغا ئەمەس، بەلكى تۈرمە قاراۋۇللىرىغا ئوخشايدىغان سۆرۈن تەلەت خىتاي ئەسكەرلىرى چىقتى. شۇنىڭدىن كېيىن، خىتاي خەلق ئازادلىق ئارمىيەسى نەچچە يۈز قېتىم ئىزدەش-قۇتقۇزۇش ھەرىكىتى ئېلىپ بارغان بولسىمۇ، ئەمما يەنىلا ۋاڭ ۋاڭ ۋېينىڭ جەستىنى تاپالمىدى. كېيىن، بۇ تەلۋە ئۇچقۇچى ناھايىتى تېزلا پارتىيە دائىرىلىرى تەرىپىدىن ئەپسانىلەشتۈرۈلدى، يىگىرمە تۆت نەپەر ئامېرىكالىق خادىم بىر نەچچە كۈنلۈك سوراقتىن كېيىن قويۇپ بېرىلدى.

كىچىك بۇش تۇنجى نۆۋەتلىك پىرىزدېنتلىق ۋەزىپىسىنى ئۆتەپ بىر نەچچە ئاي بولار-بولماستىن، ئىككى دۆلەت مۇشۇنداق يېقىمىسىز توقۇنۇشقا دۇچ كەلدى. بۇ يېڭى نۆۋەتلىك ئامېرىكا ھۆكۈمىتىنىڭ تۇنجى قېتىم چوڭ تاشقى سىياسەت كىرىزىسىغا دۇچ كېلىشى ئىدى. تېخى تولۇق شەكىللىنىپ بولالمىغان ئىككى دۆلەت مۇناسىۋىتى خەتەر ئىچىدە قالغان بۇ پەيتتە، ھەر ئىككى تەرەپ ناھايىتى قاتتىق تۇتۇم ئىزھار قىلىشتى. ئامېرىكا دۆلەت مۇداپىئە مىنىستىرى دونالد رامسفىيلد خىتاي بىلەن بولغان بارلىق ھەربىي ئالاقىنى توختىتىش ھەققىدە بۇيرۇق چۈشۈردى. دە، ئامېرىكا بىلەن خىتاي خەلق ئازادلىق ئارمىيەسىنىڭ مۇناسىۋىتىنىڭ نورماللىشىشىغا بىر نەچچە يىل ۋاقىت كەتتى. (3)

بۇ چاغدا، خىتاينىڭ دىپلوماتىك سىياسەت ۋە بىخەتەرلىك ساھەسىدىكى خادىملار چوقۇم شۇنىڭدىن ئىلگىرى ئون يىلدىكى كىلىنتون ھۆكۈمىتىنى سېغىنغان بولۇشى مۇمكىن. ئىككى دۆلەت ئوتتۇرىسىدا كىشىلىك ھوقۇق مەسىلىسىدە جىددىي زىددىيەت بار بولسىمۇ، ئەمما ئالدىنقى ھۆكۈمەت (يەنى كىلىنتون ھۆكۈمىتى) «خىتاي بىلەن بولغان باردى-كەلدىنىڭ باشقا جەھەتلىرىنى تېخىمۇ كۈچەيتىش» نامىدا (كىشىلىك ھوقۇق قاتارلىق مەسىلىلەردە) خىتايغا يول قويۇشنى خالايدىغانلىقىنى ئىزھار قىلغانىدى. كىلىنتون ھۆكۈمىتى ئامېرىكا پارلامېنتىنىڭ خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ سىياسىي ۋە دىنىي ئەركىنلىكىنى باستۇرۇشنى چەكلەش ۋە جازالاش ئىستىكىنى توختىتىشقا كۈچىگەندى. خىتاينىڭ ھۆكۈمىتىنىڭ

تەبىرىدىكى «كىچىك بۇش» ھۆكۈمىتى دەسلەپتە خىتايغا قاتتىق تۇتۇم ئىزھار قىلغان ۋە كىلىنتوننىڭ بۇنداق قىلمىغانلىقىنى (يەنى خىتايغا يۇمشاق تۇتۇمدا بولغانلىقىنى) تەنقىد قىلغانىدى. 2000 - يىلىدىكى پىرىزدېنتلىق سايلىمىدىن ئىلگىرى، كىلىنتوننىڭ خىتاينى «ئىستراتېگىيەلىك شېرىك» دەپ قارىغانىنىڭ ئەكسىچە، بۇش ئۇنى «ئىستراتېگىيەلىك رىقابەتچى» دەپ سۈپەتلىدى. بۇشنىڭ بولغۇسى دۆلەت بىخەتەرلىكى مەسلىھەتچىسى كوندولىزا رايسى (Condoleezza Rice) بولسا «ئامېرىكا ھۆكۈمىتى خىتايدىكى <ئىچكى ئۆزگىرىش>كە تۈرتكە بولۇش ئۈچۈن، خىتاي ئىقتىسادىنى ئېچىشقا تىرىشىشى كېرەك» دەپ قارايتتى. بۇش ھۆكۈمىتىگە كۆرە، ئىقتىسادنى تەركىنلەشتۈرۈش خىتاينىڭ ئىچكى قىسمىدا «سىياسى لىبېراللىشىش جەھەتتىكى سىجىل ۋە تەشكىللىك بېسىم» ئېلىپ كېلىشى مۇمكىن بولغاچقا، ئامېرىكا «خىتاي كومپارتىيەسىدىكى ئىسلاھاتچىلارنىڭ كۈچىنى زورايتىشى» كېرەك ئىدى. (4) بۇنداق گەپ - سۆزلەرنىڭ بېيجىڭدا قانداق ئىنكاس قوزغىغانلىقىنى تەسەۋۋۇرلا قىلغىلى بولىدۇ. (يەنى كونكرېت قانداق ئىنكاس قوزغىغانلىقىنى ئېنىق بىلىش مۇمكىن ئەمەس، ت)

ئاندىن 11 - سېنتەبىردىكى تېررورلۇق ھۇجۇمى يۈز بەردى. ئامېرىكانىڭ بېشىغا كەلگەن بۇ ئاپەت خىتاي ئۈچۈن يېڭى پۇرسەتتىن دېرەك بېرەتتى. خىتاي كومپارتىيەسى بۇ پۇرسەتتىن پايدىلىنىپ، بىخەتەرلىكىنى مەركەز قىلغان يېڭى ھۆكۈمەتتە ئۆزىگە دوست تېپىشقا ئۇرۇندى. مەسىلەن، جياڭ زېمىن شۇ كۈنلا پىرىزدېنت بۇشقا تېلېفون قىلىپ ھال سورىدى. خىتاي ئۆزىنىڭ تېخىمۇ چوڭ ئىستراتېگىيەلىك نىشانغا يېتىشى ئۈچۈن قولايلىق ئىتتىپاقداشلىق مۇناسىۋىتى ئورنىتىدىغان «بىرلىكسەپ» ئەنئەنىسىگە ئاساسەن، ئامېرىكا رەھبەرلىكىدىكى ئاتالمىش «تېررورلۇققا قارشى ئۇرۇش»نى قوللايدىغانلىقىنى جاكارلىدى. خىتاي ئامېرىكانىڭ كۈنتەرتىپىنى قالايمىقانلاشتۇرمايلا قالماستىن، ب د ت نىڭ تېررورلۇققا قارشى تۇرۇش قارارىنى قوللىدى. شۇنداقلا، ئۇ يەنە ئافغانىستانغا قارشى ئۇرۇشتا پاكىستاننى ئۆزى بىلەن بىر سەپتە تۇرۇشقا كۆندۈرگەن بولۇشى مۇمكىن. (5) ئالاھەزەل شۇ مەزگىللەردە، خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ئۆزىنىڭ «تېررورلۇققا قارشى تۇرۇش ئىدارىسى»نى قۇردى ۋە بۇ ئىدارە باشقا دۈشمەن ئىستىخبارات ئورگانلىرى بىلەن ھەمكارلىق ئورنىتىدىغان يادرولۇق سورۇنغا ئايلاندى. (6)

ئامېرىكامۇ بۇنىڭغا جاۋابەن «ئەلقائىدە» بىلەن ئىتتىپاقداش بولغان «شەرقىي تۈركىستان مۇستەقىللىق ھەرىكىتى»نى تېررورلۇق تەشكىلاتى دەپ تونۇدى. بۇ خىتاينىڭ ئۇيغۇرلارغا ئوخشاش ئەنئەنىۋى مۇسۇلمان مىللەتلەرگە زەربە بېرىشنى يوللۇقلاشتۇرۇشتىكى ياخشى باھانىسى ئىدى، شۇنداقلا بۇ شى جىنپىڭنىڭ ھاكىمىيىتى مەزگىلىدە مىليونلىغان كىشىلەرنىڭ شەرقىي تۈركىستاندىكى قايتا تەربىيەلەش ۋە جازا لاگېرلىرىغا قامىلىشىغا يول ئاچتى.

ئەمما، ئاساسلىقى ئافغانىستان ۋە سۈرىيەدە پائالىيەت ئېلىپ بارغان بۇ تەشكىلاتنىڭ خىتايغا ھۇجۇم قىلغانلىقىغا ئائىت پاكىتلار يوقنىڭ ئورنىدا. جورج ۋاشىڭتون ئۇنىۋېرسىتېتىدىكى شان روبېرتس (قۇنىڭ «ئۇيغۇرلارغا قارشى ئۇرۇش» دېگەن نادىر ئەسىرى «ئۇيغۇر پىروچېكت فوندى» تەرىپىدىن ئۇيغۇرچىغا

تەرجىمە قىلىنىپ، ژۇرنىلىمىزدا ئۇلاپ تارقىتىلدى، (ت) خىتايدا ھۇجۇم قوزغىغۇدەك ئىقتىدارغا ئىگە «ئۇيغۇر تېررورلۇق تەشكىلاتلىرى» نىڭ مەۋجۇتلۇقىغا بولغان گۇمانلىرىنى دەلىل بىلەن ئوتتۇرىغا قويدى. (7) شۇنداقلىقىمۇ، مۇكاپاتلىق ئوۋچىلار (bounty hunter — مۇئەييەن مۇكاپات ئۈچۈن قاچقۇنلارنى ياكى جىنايەتچىلەرنى تۇتىدىغان شەخسى خادىملارنى كۆرسىتىدۇ، (ت) پاكىستاندىكى يىگىرمە نەچچە ئۇيغۇرنى تۇتۇپ، ھەر بىرنى بەش مىڭ دوللار باھادا ئامېرىكا ھۆكۈمىتىگە سېتىۋەتكەن ۋە بۇ ئۇيغۇرلار گۇەنتانامو قولتۇقىدىكى تۇتۇپ تۇرۇش ئورنىغا قامالغان. بۇلارنىڭ كۆپىنچىسى كېيىنچە «تېررورلۇق جىنايىتى» توغرىسىدىكى ئەيىبلەشلەردىن قۇتۇلغان ۋە ئۇزۇن يىللىق يالغۇز سولاپ قويۇلۇش قىسمىدىن كېيىن قويۇپ بېرىلگەن. (8)

شۇنىڭ بىلەن بىر ۋاقىتتا، ئامېرىكانىڭ دىققىتى شىمالىي ئاسىيادىن بۇرىلىپ كەتتى ۋە بۇ ھالەت ئون يىل داۋاملاشتى. خىتاينىڭ ئىستراتېگىيەچىلىرى ۋە ئىستىخبارات تەھلىلچىلىرى «11-سېنتەبىر ۋەقەسى» دىن كېيىنكى دۇنيانىڭ ئۆز دۆلىتى ئۈچۈن نېمىدىن دېرەك بېرىدىغانلىقى ھەققىدە ئويلىنىۋاتقاندا، «تېررورلۇققا قارشى يەرشارۋى ئۇرۇش» ھەر ئىككى تەرەپ ئورتاق كۆڭۈل بۆلىدىغان تېما سۈپىتىدە، ئامېرىكا-خىتاي مۇناسىۋىتىنى مۇقىملاشتۇرۇشتا تۈرتكىلىك رول ئوينىدى. خىتاي بىخەتەرلىك خادىملىرى ئامېرىكا ئارمىيەسىنىڭ ئافغانىستان ۋە ئىراقتىكى كىشىنى چۆچۈتىدىغان مەۋجۇتلۇقىنى ئەنسىزلىك ئىلكىدە كۆزىتىش بىلەن بىر ۋاقىتتا، چوقۇم يۈرىكى ئازراق ئىزىغا چۈشكەن بولۇشى مۇمكىن. پىرىزدېنت بۇش يېڭىدىن ۋەزىپىگە ئولتۇرغاندا، ئامېرىكا مەركىزىي ئىستىخبارات ئىدارىسىنىڭ باشلىقى جورج تېنېت (George Tenet) ئۇنىڭغا «تېررورلۇق، قورال-ياراغلارنىڭ تارىلىشى ۋە خىتاي» نىڭ ئامېرىكا دۇچ كېلىۋاتقان ئۈچ چوڭ تەھدىت ئىكەنلىكىنى ئېيتقاندى، ئەمما ئەمدىلىكتە خىتاي بۇ تىزىملىكتىن تەلۋكۈس غايىب بولدى. (9) خىتاي يەنىلا تاشقى سىياسەت كۈنتەرتىپىدىكى مۇھىم ئامىل بولسىمۇ، ئەمما ئەمدى ئۇنىڭغا تەھدىت سۈپىتىدە مۇئامىلە قىلىشقا يول قالمىغاندەك قىلاتتى. مەيلى تېررورلۇق ياكى شىمالىي كورېيە مەسلىسىدە بولسۇن، ھەمكارلىق ئويۇنىنىڭ باش تېمىسىغا ئايلانغانىدى.

بۇ جەھەتتە بىلىش بىر تەرەپلىمىكى (Cognitive bias) رول ئويناۋاتاتتى. كىشىلەر تېررورلۇقنىڭ زىلزىلىسى ۋە ۋەھىمىسىدە قالغان بولغاچقا، خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ كۈنسىرى زورىيىۋاتقان كۈچى، ئىزچىل ئېغىرلىشىۋاتقان كىشىلىك ھوقۇق دەپسەندىچىلىكى ۋە مۇستەبىتلىكىگە قارىتا بارغانسېرى بىخۇددىلىشىپ كەتكەندى. دىققەتنى خىتاي ئىقتىسادىنىڭ ئېشىشىغا ۋە خىتاي جەمئىيىتىنىڭ لىبېراللىشىشىغا مەركەزلەشتۈرۈش تېخىمۇ ئاسان ئىدى. خىتاي شۇناس دېيۋىد لەمپتوننىڭ (David Lampton) يازغىنىدەك: «ئامېرىكانىڭ مۇھىم كۈنتەرتىپلىرى ۋە تەھدىت تونۇشى ئۆزگەردى. باشقا جەھەتلەردىكى خەۋپنىڭ ئېشىشىغا ئەگىشىپ، خىتايدىن كېلىدىغان خىرىسقا بولغان سېزىم سۇسلىدى.» (10) بۇ خىل بۇرۇلۇش ھەم ئاۋام ئارىسىدا، ھەم ھۆكۈمەتتە تەڭ يۈز بېرىۋاتاتتى: «يېۋ تەتقىقات مەركىزى» نىڭ تەكشۈرۈشىدىن ئايان بولۇشىچە، «11-سېنتەبىر ۋەقەسى» دىن ئىلگىرىكىگە سېلىشتۇرغاندا، «يەر شارۋى كۈچلۈك دۆلەت سۈپىتىدىكى خىتاينى يېقىندىن كۆزىتىش» تىن تەشۋىشلىنىۋاتقان ئامېرىكىلىقلارنىڭ نىسبىتى 13 پىرسەنت

تۆۋەنلىگەن. «ختاي ئامېرىكانىڭ تاشقى سىياسىتىدىكى ئالدىنقى كۈنتەرتىپ قاتارىدىن ئورۇن ئېلىشى كېرەك» دېگۈچىلەر ئاز سانلىقلار بولۇپ قالغان بولۇپ، بۇ خىل كۆز قاراشتىكىلەرنىڭ نىسبىتى شىمالىي كورېيەنىڭ مىلتازىمىدىن ئەنسىرەيدىغانلارنىڭكىدىن 12 پىرسەنت ئاز بولغان. (11)

## قورال ۋە تەسىر

جېڭ بىجىيەن ۋە ئۇنىڭ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىدىكى خىزمەتداشلىرى چوقۇم پۇرسەتنىڭ يېتىپ كەلگەنلىكىنى تونۇپ يەتكەن. بۇ ئامېرىكانىڭ تاشقى سىياسىتى ۋە يېڭى بۇش ھۆكۈمىتىنىڭ تاشقى دۇنيانى چۈشىنىشى ئۈچۈن كىرىس ۋە بۇرۇلۇش نۇقتىسى ئىدى. بۇنىڭدىن سىرت، رايىس يەنە ئامېرىكا ھۆكۈمىتىنىڭ قوللاشقا ئەرزىيدىغان خىتاي ئىسلاھاتچىلىرىنى ئىزدەۋاتقانلىقىدىن شەپقەت بەرگەندى. ھالبۇكى، (ئىلگىرىمۇ كۆرسىتىپ ئۆتكىنىمىزدەك) خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ئۆزىنىڭ خادىملىرى ۋە ۋاكالىتچىلىرىنى ئىسلاھاتچى قىلىپ كۆرسىتىشكە ئۇستا ئىدى. ئەگەر خىتاي كومپارتىيەسى مۇۋاپىق تارىختا قوللانسا، داۋاملىق «كۈچنى يوشۇرۇپ، پۇرسەت كۈتۈش» ئۈچۈن نەچچە يىل، ھەتتا نەچچە ئون يىل ۋاقىت بار ئىدى. ئەلۋەتتە، «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نەچچە يىلدىن بۇيان ئىزچىل ئامېرىكا سىياسىتى ئۈستىدە ئىزدەنگەن ھەمدە بۇ جەھەتتە دىپلومات ۋە ئاخباراتچى سۈپىتىدە ۋاشىنگتون ۋە نيۇيوركتا تۇرۇۋاتقان نۇرغۇن ئىستىخبارات خادىملىرىنىڭ ياردىمىگە ئېرىشكەندى. بۇش ھۆكۈمىتىنىڭ دەسلەپكى مەزگىللىرىدە، بۇ مۇنبەر سىياسىي باغلىنىشقا ئىگە ئامېرىكالىق خىتاي شۇناسلارنى بېيجىڭغا ئاپىرىپ، ئۇلاردىن «كىمنىڭ ئۆسۈشىدىن ئۈمىد بار؟ كىم خىتاينى ياقتۇرىدۇ؟» دېگەندەك ۋاشىنگتوندىكى مەخپىيەتلىكلەر ھەققىدە گەپ ئالدى. خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ئاستا-ئاستا، ئەمما قەتئىي رەۋىشتە ئاقسارايغا يېقىنلىشىۋاتاتتى.

2002-يىلى تاۋۇز چاغىنى مەزگىلىدە، «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» بىر نەپەر كونا ئالاقچىسىنى بېيجىڭغا ئەكەلدى. ئەمما، بۇ قېتىملىق ئۇچرىشىش خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ نىقاب تەشكىلاتلىرىنىڭ — شۇ يىلىلا ئەللىك قېتىمىدىن ئارتۇق زىيارەت ۋە پائالىيەت خاتىرىلەنگەن — تەپسىلىي خاتىرىلىرىدە يوق ئىدى. چۈنكى، بۇ قېتىملىق ئۇچرىشىش تولىمۇ سەزگۈر ئىدى: يىغىنغا ئالاقىدار بىردىنبىر خاتىرىدە بۇ كىشى ئامېرىكا دۆلەت بىخەتەرلىك مەسلىھەتچىسى كوندولىزا رايىسنىڭ «ئۇستازى» دەپ تەسۋىرلەنگەندى. بۇ ھازىر يەتمىش ياشقا كىرىپ قالغان ئۇ كىشى نەچچە ئون يىل جەريانىدا خىتايغا قىلغان ئون نەچچە قېتىملىق سەپەرنىڭ ئەڭ ئاخىرقىسى ئىدى. رايىسنىڭ بۇ ئۇستازى يەنە خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ ئەڭ نوپۇزلۇق ھەربىي رەھبەرلىرىدىن بىرى، يادرو قوراللىرى پىلاننىڭ قوماندانى مارشال نېي روڭجېننىڭ (聂荣臻) «كونا دوستى» ئىدى. (12)

دۆلەت ئىگىدارچىلىقىدىكى بىر ژۇرنالدا كېيىنچە «ختاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ شۇ قېتىملىق ھەرىكىتى ھەققىدە مۇنداق دېيىلدى: «ئۇلارنىڭ مەقسىتى ئۇنىڭدىن ئەھۋال ئىگىلەش ۋە ئۇنى بۇنىڭ رەھبەرلىك كۆلپىكتىپىدىكىلەرگە خىتاي ھەققىدە مەلۇمات بېرىشكە ئىلھاملاندۇرۇش ئىدى.» ئەقىلگە ئۇيغۇن ھالدا، بۇ يېپىق سۆھبەتلەر توغرىسىدا باشقا ھېچقانداق مەلۇماتلار ئاشكارىلانمىغان. بۇ بوۋاي رايىسقا سوۋغا قىلىنغان بىر قۇتا ئاي توقاچ (تاۋۇز چاغىنىدا يېيىلىدىغان پېچنە) ۋە بىر دانە خىتايچە ھۆسنخەتنى ئېلىپ ئامېرىكاغا قايتقان.

شۇ قېتىملىق ئۇچرىشىش ھەققىدىكى ئۇچۇرلاردىن قارىغاندا، بۇ يەردە گېپى بولۇنغان «بوۋاي» ئېنىقلا ستەنفورد ئۇنىۋېرسىتېتىدىكى خىتاينىڭ يادرو قوراللىرىغا ئالاقىدار مەسلىھەتچىسى تەتقىق قىلىدىغان جون لېۋىس (John W. Lewis) بولۇپ، ئۇ خىتاي بىلەن باردى-كەلدى قىلىشنى (engagement) — ئامېرىكانىڭ خىتايغا قاراتقان دىپلوماتىيە سىياسىتى بولۇپ، سىياسىي، ھەربىي، ئىقتىسادىي، ئىلمىي، تىجارەت، تاشقى ياردەم قاتارلىق ساھەلەردە خىتاي بىلەن تىرىكەشمەستىن، پائال باردى-كەلدى قىلىش سىياسىتىنى كۆرسىتىدۇ. مەزكۇر سىياسەت نىكسون دەۋرىدىن تارتىپ، تاكى دونالد ترامپ دەۋرىگىچە ئىزچىل داۋاملىشىپ كەلگەنىدى، (ت) قاتتىق تەرغىب قىلغۇچىلاردىن ئىدى. گەرچە رايىس سوۋېت ئىتتىپاقى مەسلىھىتى مۇتەخەسسسى بولسىمۇ، ئەمما لېۋىس رايىس دوكتورلۇق ئۇنۋانىنى ئالغاندىن كېيىن خىزمەت قىلغان ستەنفورد مەركىزىنىڭ مۇدىرى ئىدى. رايىس ستەنفورد ئۇنىۋېرسىتېتىدىكى چاغلىرى توغرىسىدا «مېنىڭ تولىمۇ قالتىس ئۇستازلىرىم بار ئىدى» دېگەن بولۇپ، شۇلاردىن بىرى لېۋىس ئىدى، ئەلۋەتتە. (13) ئۇنىڭ ستەنفوردتىكى كەچمىشى، مەكتەپ تارىخىدىكى ئەڭ ياش ئىلمىي مۇدىرغا (provost) ئايلانغانلىقى، ئۇنىڭ دۇنيادىكى ئەڭ ھوقۇقلۇق خىزمەتلەردىن بىرىگە ئېرىشىش سەپىرىدىكى مۇھىم بىر قەدەم ئىدى.

لېۋىسنىڭ خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ ھەربىي ۋە بىخەتەرلىك ئاپپاراتلىرى بىلەن بولغان غەلىتە باردى-كەلدىلىرىنىڭ تارىخىنى 1990-يىللارغىچە سۈرۈشكە بولىدىغان بولۇپ، بۇ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ شۇنىڭدىن ئون يىل كېيىنكى خىزمىتىگە ئاساس سالغانىدى. خىتاينىڭ سابىق ھەربىي ئىنژېنېرى خۇا دى (Hua Di) ئۇنىڭ ئەڭ يېقىن ھەمكارلاشقۇچىلىرىدىن بىرى بولۇپ، ئۇ لېۋىسنىڭ خىتايدىكى ئىچكى خادىملار بىلەن بولغان «كەڭ كۆلەملىك زىيارەت» لەرگە ئاساسەن، خىتاينىڭ بالىستىك باشقۇرۇلىدىغان بومبا پروگراممىسى ھەققىدىكى تەپسىلىي ۋە تەسىردار تارىخىي ئەسەرنى يېزىشىغا ياردەم بەرگەنىدى. (14) لېۋىس خۇا دىنىڭ ئەمەلىيەتتە «خىتاينىڭ ئەڭ يۇقىرى قاتلىمىدىكىلەر تەرىپىدىن مېنى ئىستراتېگىيەلىك قورال پروگراممىسى توغرىسىدىكى تارىخى ماتېرىياللار بىلەن تەمىنلەشكە ھوقۇق بېرىلگەن ئۈچ شەخسنىڭ بىرى» ئىكەنلىكىنى ئوتتۇرىغا قويغان. خىتاينىڭ ھەربىي رەھبەرلىرى غەربنىڭ ئۆزىنىڭ ئىقتىدارى ۋە ئىستراتېگىيەسىنى تېخىمۇ ياخشى چۈشىنىشىنى ئۈمىد قىلاتتى. چۈنكى، بۇ غەربنىڭ خىتاينىڭ نىسبەتەن كىچىك ئىستراتېگىيەلىك باشقۇرۇلىدىغان بومبا پىلانغا ھەددىدىن زىيادە ئىنكاس قايتۇرۇش خەۋپىنى تۆۋەنلىتەتتى. (15) 1993-يىلى، لېۋىس بىلەن خۇا دى يەنە خىتاي خەلق ئازادلىق

ئارمىيەسىنىڭ ئامېرىكانىڭ ئىلغار كەڭ بەلباغ ئۈسكۈنىلىرىگە ئېرىشىشىگە شارائىت ھازىرلىغانلىقى سەۋەبلىك تالاش - تارتىش قوزغىغان كېلىشىمنى روياپقا چىقاردى .

## پايتەختلەر ئارىسىدا

خۇا دى 1998 - يىلى ئويلىمىغان يەردىن خىتايىدا «دۆلەت مەخپىيەتلىكىنى ئاشكارىلاش» جىنايىتى بىلەن قولغا ئېلىنغاندا ، بىر قاتار ۋەقەلەر خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى بىلەن لېۋىس ئوتتۇرىسىدا غەلتە باغلىنىش شەكىللەندۈردى . چۈنكى ، خۇا دى خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىدىن ئۆزىنىڭ خىتايىدىكى بىخەتەرلىكىنى كاپالەتكە ئىگە قىلىشنى تەلەپ قىلغانىدى . دۆلەت مەخپىيەتلىكىنى ئاشكارىلىغانلارنى جازالاشقا مەسئۇل ئىستىخبارات ئورگىنى ۋە قانۇن ئىجرائاتى ئاپپاراتى بولغان خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ئەسلىدە خۇا دىنى قويۇپ بېرەلەيتتى . لېۋىس خۇا دى قولغا ئېلىنغان يىلى چارە تېپىش ئۈچۈن ، خىتايغا ئالتە قېتىم باردى . ھەتتا ، بىر مەھەل خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ئۇنىڭ خىتايىدىكى رەسمىي ئالاقىچىلىرى تىزىملىكىگە كىرگۈزۈلگەن بولۇشىمۇ مۇمكىن ئىدى . (16)

توغرا - خاتالىقىدىن قەتئىينەزەر ، خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ئۆزىنىڭ لېۋىس بىلەن بولغان ئالاقىسىنى ئاقساراي بىلەن ، جۈملىدىن لېۋىسنىڭ سابىق شاگىرتى رايىس بىلەن بولغان مۇناسىۋەتكە ئايلاندۇرغىلى بولىدۇ ، دەپ قارىغانىدى . خەينەندىكى ئايروپىلان ۋەقەسىدىن كېيىن ، خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ ئاقسارايدىكى ھەقەمسايلىرى تولىمۇ ئازلاپ كەتكەنىدى . بولۇپمۇ خىتايىنىڭ ھەربىي ئىستىخبارات تارماقلىرىنىڭ يېڭى ئامېرىكا ھۆكۈمىتى بىلەن بولغان ئالاقىسىنىڭ كۆپ قىسمى ئۈزۈلۈپ قالغانىدى . بۇ (يەنى لېۋىس بىلەن بولغان مۇناسىۋەتتىن پايدىلىنىپ ، ئامېرىكا ھۆكۈمىتىنىڭ يۇقىرى قاتلىمىدىكىلەر بىلەن مۇناسىۋەت ئورنىتىش) خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى قىلىشقا تېگىشلىك خىزمەت ئىدى .

گەرچە رايىس خىتاي توغرىسىدا ئىنتايىن قاتتىق سۆزلەرنى قىلغان بولسىمۇ ، ئەمما «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ ئەينى چاغدىكى مۇئاۋىن مۇدىرى لى جۈنرۇ (Li Junru) «كوندولزا رايىس يەنىلا بىز ئالاقە ئورنىتىشقا تېگىشلىك ئاز ساندىكى بىر قانچە كىشىدىن بىرىدۇر» دېگەن . (17) جېڭ بىجىيەننىڭ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ سىياسىي تەسىر كۆرسىتىش مۇتەخەسسسلەرنى باشلاپ ۋاشىڭتونغا «يۈرۈش قىلىش» سىنارىيەسى ئاللىقاچان بېكىتىلىپ بولغانىدى .

ۋاشىنگتوندىكى تەسىردار ئىككى ئاقلار ئامبىرىنىڭ تەكلىپىگە بىنائەن، ئۇلار ئۆزلىرىنىڭ ئالاقە تورى ئارقىلىق ئامېرىكادىكى مۇھىم تەدبىر بەلگىلىگۈچىلەر بىلەن كۆرۈشۈشلەرنى ئورۇنلاشتۇرۇشقا باشلىدى. جېڭ بىجىيەننىڭ خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ باش سېكرېتارى خۇ جىنتاۋ تەشكىللىگەن يېڭى «ئامېرىكا-خىتاي مۇناسىۋەتلىرى خىزمەت گۇرۇپپىسى» نىڭ مەسئۇلى دەپ ئېتىراپ قىلىنىشى بۇ ۋەزىپىنى تېخىمۇ ئاسانلاشتۇردى. ئېنىقكى، بۇ گۇرۇپپىنىڭ يادروسى دىپلوماتلاردىن ئەمەس، بەلكى تاشقى تەشۋىقات خادىمى جاۋ چىجېڭغا (Zhao Qizheng) ئوخشاش مۇتەخەسسس نەزەرىيەچىلەردىن ۋە نۇتۇق بېكىتكۈچىلەردىن (narrative crafter) تەركىب تاپقاندى. (18) دېمەك، بۇ قارار چىقىرىش كومىتېتى ئەمەس، بەلكى تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكىتى ئىدى.

ھەر ئىككى تەرەپ ئۈچۈن، بۇ قارشى تەرەپنىڭ تومۇرىنى تۇتۇپ باقمىغان پۇرسەت ئىدى. 2002 - يىلى 12 - ئايدا، جېڭ بىجىيەننىڭ رەھبەرلىكىدىكى گۇرۇپپا ئامېرىكاغا كېلىشتىن ئۈچ كۈن بۇرۇن، ئامېرىكا دۆلەت ئىشلىرى مەھكىمىسى سىياسەت پىلانلاش ئورنىنىڭ مەسئۇلى رىچارد خاس (Richard Haass) سۆز قىلدى.

رىچارد خاس ئۆتكەن ئون يىلدىكى — ئۆزىنىڭ تەبىرى بويىچە يۆنىلىشى ۋە «بىر ئۆزۈلۈپ، بىر داۋام قىلغان» — مۇناسىۋەتنىڭ ئورنىنى تولدۇرۇش مەقسىتىدە، ئىككى دۆلەت مۇناسىۋىتى ئۈچۈن «سوغۇق ئۇرۇشتىن كېيىنكى» كۈنتەرتىپىنى تۈزۈپ چىقماقچى بولغانىدى. شۇ قېتىمقى نۇتۇق ئەمەلىيەتتە ھەل قىلغۇچ ھۆججەت بولۇپ، ھازىر قارىماققا يىراق ئۆتمۈشتىكى ئامېرىكا-خىتاي مۇناسىۋىتىنىڭ تارىخىغا ئوخشايدۇ. بۇ يېڭى دەۋرنىڭ ئېنىقلىمىسى «تېخىمۇ بەك ھەمكارلىشىشچان ئامېرىكا-خىتاي مۇناسىۋىتى ئورنىتىش ئۈچۈن كونكرېت تەدبىر قوللىنىش» ئىدى. رىچارد خاسقا كۆرە، نوقۇل ھالدىكى «باردى-كەلدى قىلىش» كۇپايە قىلمايتتى، ئامېرىكانىڭ خىتاي توغرىسىدىكى يېڭى مۇددىئاسى مۇھىم ساھەلەردە كونكرېت ھەمكارلىق ئورنىتىش ئىدى.

ئورتاق دۈشمەندەك كۈچلۈك رىشتە ئاز تېپىلسا كېرەك. سوۋېت ئىتتىپاقىغا بولغان دۈشمەنلىك 1970 - يىللاردا خىتاي بىلەن ئامېرىكانى ھەمكارلاشتۇرغانغا ئوخشاش، رىچارد خاس ئەمدىلىكتە «بىخەتەرلىك تەھدىتى» ئىككى دۆلەتنى يەنە بىر يەرگە ئەكپەلەيدۇ، دەپ قارايتتى. رىچارد خاس «11 - سېنتەبىر ۋەقەسى» دىن كېيىنكى تېررورلۇققا قارشى تۇرۇش ھەمكارلىقىنى ئىككى دۆلەتنىڭ كەلگۈسى ئۈچۈن ئۆرنەك سۈپىتىدە تىلغا ئېلىپ، ئىككى دۆلەتنىڭ «شەرقىي تۈركىستان ئىسلام ھەرىكىتى» نى تېررورلۇق تەشكىلاتى قىلىپ بېكىتىش ئۈچۈن قانداق ھەمكارلاشقانلىقىنى تىلغا ئالدى.

ھالبۇكى، بۇش ھۆكۈمىتى يەنە خىتاينى ئامېرىكا رەھبەرلىكىدىكى خەلقئارالىق «ئورتاق مەنپەئەت ۋە قىممەت قاراش سىستېمىسى» غا سىڭىپ كىرەلەيدۇ ۋە سىڭىپ كىرىشى كېرەك، دەپ قارىدى. بۇ خىل تونۇشنىڭ ئارقىسىدىكى يادرولۇق، ئەمما تۇراقسىز تۇۋرۇك «ئىقتىسادىي گۈللىنىش مۇقەررەر ھالدا خىتاي پۇقرالىرىنىڭ سىياسىي سىستېمىغا تېخىمۇ كۆپ ئىشتىراك قىلىش ئىستىكىنى كۆرۈكلەيدۇ» دېگەن قاراش

ئىدى. رىچارد خاس خىتايىنى سىياسىي جەھەتتە لىبېراللىشىش ۋە ئېچىلىشقا قاراپ ئىلگىرىلەشكە ئۈندىدى، ئەمما شۇنىڭدىن كېيىنكى بىر قانچە يىلدا ئامېرىكانىڭ بۇ ھەقتە قارار چىقىرىش ھوقۇقىنى خىتاي كومپارتىيەسىگە تاپشۇرۇشقا مايىل ئىكەنلىكى ئىسپاتلاندى. رىچارد خاس بولسا خىتاي بىلەن رىقابەتلىشىشكە قەتئىي قارشى ئىدى. (19)

## خىتاي سېپىرىگەر

جېڭ بىجىيەن ۋە ئۇنىڭ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىدىكى شېرىكلىرى شۇ يىلى 12-ئايدا رىچارد خاسنىڭ تەكلىپىنى نەق مەيداندا تەتقىق قىلىدىغان تۇنجى يۇقىرى دەرىجىلىك ۋەكىللەر ئۆمىكى سۈپىتىدە ئامېرىكاغا يېتىپ كەلدى. بۇ خىتايىنىڭ دىققىتىنى بۇرايدىغان ۋە ئاجىزلاشتۇرىدىغان تاكتىكىمۇ ياكى خىتاي كومپارتىيەسى كىشىلىك ھوقۇق ۋە سىياسىي ئىسلاھات مەسلىسىنى ئارقىغا سۈرەش بىلەن بىر ۋاقىتتا، ئامېرىكا بىلەن بولغان ھەمكارلىقنىڭ پايدىسىدىن بەھرىمەن بولالامدۇ؟ ئۆزىنىڭ تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكەتلىرىنى تاكامۇللاشتۇرۇپ ۋە ئۆزگەرتىپ، پارتىيەنىڭ بارغانسېرى كۆپىيىۋاتقان قائىدىگە خىلاپ قىلىشىغا ۋە كۈچىيىۋاتقان قارا نىيەتنىڭ ئالامەتلىرىگە بولغان دىققەت - ئېتىبارنى بۇرۇشقا ئۇرۇنۇۋاتقان خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقى ئۈچۈن ئېيتقاندا، بۇ ئامېرىكادىكى ۋەزىيەتنى تەھلىل قىلىش پۇرسىتى ئىدى.

ئۇلار «خىتايىنىڭ تىنچ قەد كۆتۈرۈش نەزەرىيەسى» نى تۈزۈۋاتقاندا، ئۆز لىنىيەسىنى تەكشۈرۈش ۋە سىناش ئۈچۈن، بۇنىڭدىنمۇ بەكرەك دىققەت قوزغىيالايدىغان بىر ئۆمەك تەشكىللىيەلمەيتتى. خىتاي ۋەكىللەر ئۆمىكى ئامېرىكا دۆلەت مەجلىسىنىڭ يۇقىرى دەرىجىلىك ئەزالىرى بىلەن، شۇنداقلا دۆلەت ئىشلىرى مەھكىمىسى ۋە سودا مىنىستىرلىقىنىڭ ئەمەلدارلىرى بىلەن كۆرۈشتى. پېنسىيەگە چىقىپ بولغىنىغا قارىماستىن، ھېلىمۇ ئامېرىكانىڭ تاشقى سىياسەت مۇزاكىرىلىرىگە تەسىر كۆرسىتەلەيدىغان، ھېزى كىسسىنگېر ۋە بېرېنت سكوۋكروفت (Brent Scowcroft) قاتارلىق ئالتە نەپەر ئەمەلدارمۇ ئۇنتۇپ قېلىنمىغانىدى. (20)

كوندولزا رايىس ۋە بۇش ھۆكۈمىتىدىكى ئاقسارايىنىڭ باش كاتىپى (White House Chief of Staff) خىتايىنىڭ كۈنتەرتىپىنىڭ مۇھىم قىسمى ئىدى. «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى» نىڭ ئۆمىكى بۇشنىڭ ياش دۆلەت بىخەتەرلىكى مەسلىھەتچىسى (يەنى كوندولزا رايىس بىلەن) سۆھبەتلەشتى. ئەمەلىيەتتە ئۇ دۆلەت سېكرېتارىدىن سىرت، بۇشنىڭ تاشقى سىياسەت جەھەتتىكى ئەڭ يۇقىرى دەرىجىلىك مەسلىھەتچىسى ئىدى. خىتاي تەرەپنىڭ تولىمۇ كۆرەڭ بايانغا كۆرە، جېڭ بىجىيەن بىلەن رايىسنىڭ سۆھبىتى نىسبەتەن سوغۇق تەرزىدە باشلانغانىدى. ئەينى چاغدا جېڭ بىجىيەن رايىسقا: «سىزنىڭ سالاھىيىتىڭىز ھازىرچە ئامېرىكانىڭ دۆلەت بىخەتەرلىكى مەسلىھەتچىسى بولۇشقا يەتمەيدۇ. سىز خىتايىنى چۈشەنمەيسىز، چۈنكى



سز ئەزەلدىن خىتايغا بېرىپ باقمىغان» دېگەن. ئەمەلىيەتتە، رايىسى ئىلگىرى خىتايغا بېرىپ باققاندى، ئەمما جېڭ بىجىيەن بۇ نۇقتىنى تەكىتلەپ تۇرۇۋالغان. ئۇ رايىستىن خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ ماھىيىتى ھەققىدە سوئال سورىغان ھەمدە رايىسى بۇنىڭغا «ئۈچكە ۋەكىللىك قىلىش» — بۇ جياڭ زېمىن شۇ چاغلاردا ئوتتۇرىغا قويغان، سودا ساھەسىنىڭ مۇھىملىقىنى تەكىتلىگەن سىياسەت ئىدى — دەپ جاۋاب بەرگەندە، جېڭ بىجىيەن كۈلۈپ كەتكەن.

جېڭ بىجىيەن رايىسىغا ئۈچ دانە سوۋغا تەقدىم قىلغان. بىرىنچىسى، «دېڭ شياۋپىڭ تاللانما ئەسەرلىرى» نىڭ 3- تومى بولۇپ، بۇ ئەسەرنىڭ مەزمۇنى 1980- يىللارنىڭ كۆپ قىسمىنى ئۆز ئىچىگە ئالاتتى. (بۇ كىتابنى سوۋغا قىلىشتىكى مەقسەت، رايىسىغا «بىزنىڭ ئىچكى- تاشقى سىياسەتلىرىمىز ھىيلە- مىكىر ئەمەس، ئەكسىچە ئۇلار ئوچۇق- ئاشكارىدۇر» دېگەن سىگنالنى بېرىش ئىدى) ئىككىنچىسى، خىتاينىڭ ئاخىرقى پادىشاھى فۇ يىنىڭ ئەسلىمىسى بولۇپ، ئۇ خىتاي كومپارتىيەسى تەرىپىدىن تۈرمىگە تاشلانغان ۋە قايتا تەربىيەلەنگەندىن كېيىن، باغۋەن سۈپىتىدە ئىشقا سېلىنغانىدى. (بۇ كىتابنى بېرىشتىكى مەقسەت، خىتاينىڭ جاھانگىرلىككە قارشى تۇرۇش، سىنىپىي كۈرەش ۋە ئىنسانپەرۋەرلىك تارىخىنى نامايەن قىلىش ئىدى) ئاخىرىدا ئۇ ئۇتۇقلۇق پىئانىنوچى بولغان رايىسىغا «خۇاڭخې پىئانىنو تەڭگەش مۇزىكىلىرى» دىن بىر نۇسخا بەرگەن ۋە بۇ نوتىنىڭ ئاللىقانداق شەكىلدە خىتاينىڭ «ھاياتىي كۈچكە تولغان كۈلتۈرى ۋە چوڭقۇر تارىخى» نى نامايان قىلىشنى ئۈمىد قىلغان. (21) بۇ ئەسەر مۇزىكا جەھەتتە غەرب رومانىزىمىنىڭ — چايكوۋسكىي، راچماننوف قاتارلىقلارنىڭ — كۈچلۈك تەسىرىگە ئۇچرىغان بولۇپ، خىتاينىڭ ئەنئەنىۋى تەسىرى يوقنىڭ ئورنىدا ئىدى. بۇ ئاخىرقى سوۋغات ئۈن- تىنىسىز ھالدا ئۇلارنىڭ تەسىر كۆرسىتىش كۈنتەرتىپىنىڭ بىر تەرىپىنى ئۆز ئىچىگە ئالغان بولۇپ، بۇ غەربكە مۇنۇلارنى نامايەن قىلىشنى مەقسەت قىلغانىدى: «بىزنىڭ ئۆزىمىزنى ساپ خىتاي قىلىپ كۆرسىتىشىمىزنىڭ پەردە ئارقىسى شۇكى، كومپارتىيەنىڭ رەھبەرلىكىدىكى خىتاي زامانىۋىلىشىش ۋە لىبېرال دېموكراتىيەگە قاراپ ئىلگىرىلەش جەريانىدا، ياۋروپا ئەنئەنىسىنىمۇ ئۆزىگە زور دەرىجىدە مۇجەسسەملىگەن.»

جېڭ بىجىيەننىڭ بۇ قېتىملىق سەپەر ھەققىدىكى بايانلىرى — بۇ بەلكىم ئۇنىڭ پارتىيە رەھبەرلىرىگە سۇنغان دوكلاتىنىڭ تەكشۈرۈشتىن ئۆتكۈزۈلگەن نۇسخىسى بولۇشى مۇمكىن — ئۇ ئىجتىمائىي تەكشۈرۈش ئىدارىسىنىڭ باشلىقى لىن دى قاتارلىق خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ خادىملىرى تەھرىرلىگەن كىتابتا نەشر قىلىنغان. (22) جېڭ بىجىيەن بۇ بايانلىرىدا ئامېرىكىلىق سىياسەتچىلەرنىڭ دائىم خىتاينىڭ ئامېرىكا بىلەن مۇقەررەر ھالدا توقۇنۇشۇپ قالدىغان يولدا كېتىۋاتقانلىقى ھەمدە «ئۇنىڭ مۇقەررەر ھالدا ئامېرىكا ئۈچۈن بولغۇسى تەھدىتكە ئايلىنىدىغانلىقى» ھەققىدىكى ئەندىشىسىنى ئىپادىلەنگەنلىكىنى تىلغا ئالغان. جېڭ بىجىيەن ئۇلارنىڭ بۇ خىل تەشۋىشلىرىگە «خىتاي <خىتايچە سوتسىيالىزم> غا تايىنىپ، تىنچ ۋە يېپيېڭى تەرەققىيات يولىدا ماڭىدۇ» دەپ رەددىيە بەرگەن. ئۇ يەنە ئۆزى پاراڭلاشقان ئامېرىكىلىق سىياسەتچىلەرنىڭ ئىلگىرى بۇ پىكىر ھەققىدە ئويلىنىپ باقمىغانلىقىنى ۋە بۇنىڭ «ئىنتايىن چوڭقۇر» پىكىر ئىكەنلىكىنى بىلدۈرگەنلىكىنى تىلغا ئالغان. ئۇنىڭ دېيىشىچە، ئامېرىكىلىق تاشقى سىياسەت ساھەسىدىكى

كسىنىڭ، بىرېنېسكى ۋە سكوۋكروفت قاتارلىق كاتتېباشلارنىڭ بىردەك ھالدا ئۇنىڭ تەكلىپىنىڭ تەسىرىگە ئۇچرىغان ۋە ئۇنىڭ پىكىرىگە قوشۇلغان. جېڭ بىجىيەن بۇ پىكىرنى تېخىمۇ بەك ئىلگىرى سۈرۈش ئۈچۈن، پەقەت تەتقىقات خىزمەتلىرىنى «تىنچ قەد كۆتۈرۈش» كە مەركەزلەشتۈرۈشنى ھەمدە بۇ پىكىرنى خەلقئارالىق تاماشىبىنلارغا تەشۋىق قىلالايدىغان سۇپىغا ئېرىشىشنى تەلەپ قىلغان بولۇپ، «بوئاۋ ئاسىيا مۇنبىرى» دەل ئۇنىڭ بۇ تەلپىگە ماس كېلەتتى. (23)

«تىنچ قەد كۆتۈرۈش» ئىدىيەسىنىڭ ئوخشىمىغان نۇسخىلىرى يىللاردىن بېرى ئىلىم ساھەسىدە تارقىلىپ يۈرگەن بولسىمۇ، ئەمما جېڭ بىجىيەننىڭ 2002-يىلى ئامېرىكاغا قىلغان سەپىرى ئۇنى بۇ ئىدىيەنى تەشەببۇس قىلىشقا ۋە چوڭقۇرلاپ ئىزاھلاشقا قايىل قىلغانىدى. جېڭ بىجىيەننىڭ كېيىنكى يىلى «بوئاۋ ئاسىيا مۇنبىرى» دە قىلغان سۆزى ئۇنى ۋە ئۇنىڭ نەزەرىيەسىنى دۇنياغا تونۇتتى. ئۇ نەچچە ئون يىل ياللانما قەلەمكەشلىك قىلغاندىن كېيىن، ئەمدىلىكتە «مانا بۇ مېنىڭ» دېگۈدەك بىر ئۇقۇمنى ئوتتۇرىغا قويغانىدى. ھالبۇكى، ئۇ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ بۇ ئۇقۇمدىن قانداق پايدىلىنىشىغا ئارىلىشالمايتتى.

خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ مەزكۇر تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكىتى غەرەزسىزلا ئامېرىكا تاشقى سىياسىتىنىڭ يادروسىغا سۆرەپ كىرىلدى. 2005-يىلى، ئامېرىكانىڭ مۇئاۋىن دۆلەت سېكرېتارى روبېرت زوئېلىك (Robert Zoellick) «ئامېرىكا-خىتاي مۇناسىۋىتى دۆلەتلىك كومىتېتى» دېگەن تەسىردار ئاممىۋى تەشكىلاتتا نۇتۇق سۆزلىگەندە، بۇش ھۆكۈمىتىنىڭ خىتاي سىياسىتىنىڭ يېڭى رامكىسىنى ئوتتۇرىغا قويدى. ئۇ سۆزىنىڭ بېشىدا جېڭ بىجىيەننى ماختىدى. روبېرت زوئېلىكنىڭ بىلدۈرۈشىچە، ئۇ «بېيجىڭ ۋە ۋاشىنگتوندا نۇرغۇن ۋاقىت سەرپ قىلىپ، جېڭ بىجىيەن بىلەن خىتاينىڭ تەرەققىيات مۇساپىسى ۋە خىتاي-ئامېرىكا مۇناسىۋىتى توغرىسىدا سۆھبەتلەشكەندى. «شۇنىڭدىن بىر ئاي ئىلگىرى، جېڭ بىجىيەن ئامېرىكا «تاشقى ئىشلار» ژۇرنىلىدا ئېلان قىلىنغان ماقالىسىدە ئۆزىنىڭ «تىنچ قەد كۆتۈرۈش» نەزەرىيەسىنى قايتا تەكىتلىگەن بولۇپ، زوئېلىك بۇنىڭ يېڭى سىياسىتىنى بۇنىڭغا قايتۇرۇلغان ئىنكاس سۈپىتىدە ئوتتۇرىغا قويغانىدى. (24)

زوئېلىك خىتاينىڭ تىنچ قەد كۆتۈرۈشىنى شۇ ۋاقىتقىچە (يەنى 2005-يىلىغىچە) زور مۇۋەپپەقىيەت قازاندى، دەپ قارايتتى. ئۇ بۇش ھۆكۈمىتىدىكى ئالىي دەرىجىلىك سودا ئەمەلدارى بولۇش سۈپىتى بىلەن تۆت يىللىق ۋەزىپە ئۆتەش مۇددىتىنى ئەمدىلا تاماملىغان بولۇپ، خىتاينىڭ 2001-يىلى دۇنيا سودا تەشكىلاتىغا كىرىشىنى نازارەت قىلىشقا مەسئۇل بولغانىدى. ئۇ ئامېرىكانىڭ سىياسەتلىرىنىڭ نەتىجىسىدە «ئەجدىھاننىڭ ئۆزىنى كۆرسەتكەنلىكى ۋە دۇنياغا قوشۇلغانلىقى»نى؛ مۇھىم خەلقئارالىق تەشكىلاتلارغا ۋە كېلىشىملەرگە ئەزا بولغان خىتاينىڭ ئەمدى «دۇنيا سەھنىسىدىكى ئىشتىراكچى»غا ئايلانغانلىقىنى بىلدۈردى.

جېڭ بىجىيەننىڭ نەزەرىيەسىنى قوبۇل قىلغان زوئېلىك «ھازىر خىتاي باشقا چوڭ دۆلەتلەر بىلەن تەڭ ئورۇنغا چىقتى. بىز ئەمدى خىتايىنى خەلقئارا سىستېمىنىڭ مەسئۇلىيەتچان ئىشتىراكچىسى بولۇشقا ئىلھاملاندۇرۇشىمىز كېرەك» دەپ جاكارلىدى. بۇ خىل بۇرۇلۇشنى ئەمەلگە ئاشۇرۇش ئۈچۈن، ئامېرىكا چوقۇم «خىتايغا پەقەت تەشۋىش نەزىرى بىلەن قارىغۇچىلار»نىڭ سادالىرىنى رەت قىلىپ، خىتاي ۋەدە قىلغان «پۇرسەت»نى قولغا كەلتۈرۈش ئۈچۈن تىرىشىشى كېرەك ئىدى.

زوئېلىك (شۇ قېتىملىق سۆزىدە) ئىككى دۆلەت ئوتتۇرىسىدىكى جىددىيلىكنىڭ مەنبەسىنىمۇ يوشۇرۇپ يۈرمىدى. ئۇ خىتايىنىڭ ھەربىي كېڭەيمىچىلىكى، قورۇقچىلىق خاھىشى ۋە ئەقلىي مۈلۈك ئوغرىلىقىغا «يول قويغان»لىقىنى ئالاھىدە تىلغا ئالدى. ھالبۇكى، خىتايىنى دۇنيا تەرتىپىگە تېخىمۇ چوڭقۇر سىڭدۈرۈش بۇ مەسىلىلەرنى ھەل قىلىشنىڭ چارىسىدەك، گويا ئامېرىكا خىتايغا پەقەت يورۇقلۇق ئاتا قىلسلا بولىدىغاندەك قىلاتتى. گەرچە، ئۇشۇ جىددىيلىك مەنبەلىرى شۇنىڭدىن كېيىنكى ئون يىلدا تېخىمۇ كۈچەيگەن بولسىمۇ، ئەمما ئۇلار كىلىمات ئۆزگىرىشى ۋە تېرورلۇققا قارشى تۇرۇش قاتارلىق خەلقئارالىق مەسىلىلەردىكى ھەمكارلىقنى قولغا كەلتۈرۈش مەقسىتىدە ئىزچىل تۈردە يوشۇرۇپ كېلىندى. بۇ نەچچە ئون يىللىق خىتاي سىياسىتىنىڭ خاتا بولۇپ قالغانلىقىنى ئېتىراپ قىلىشتىن كۆپ ئاسان ئىدى.

بۇش ھۆكۈمىتىنىڭ دەسلەپكى مەزگىللەردىكى «خىتايىنى ئىچىدىن ئۆزگەرتىش» ھەققىدىكى ئىشەنچكە تولغان بايانلىرى زوئېلىكنىڭ سۆزىدە تېخىمۇ ئېنىق گەۋدىلەندى. ئۇنىڭ سۆزىچە، يېڭىدىن گۈللىنىۋاتقان خىتاي بىلەن ھەمكارلىشىش «ئەتىكى دېموكراتىك خىتاي»غا قاراپ تاشلانغان بىر قەدەم ئىدى. ئۇ «تىنچ قەد كۆتۈرۈش» ئۇقۇمىنىڭ بېيجىڭ ۋە ۋاشىنگتوندا داۋاملىق بەس-مۇنازىرە قىلىنىدىغانلىقىنى ئېتىراپ قىلدى، ئەمما ئۇ ئۆزىنىڭ ئىستىخبارات مۈلۈكلىرىنى ۋە خادىملىرىنى ئەرۋاھسىمان «ئىسلاھاتچى گۇرۇھ»نىڭ ئەزاسى قىلىپ كۆرسەتكەن خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنى كۈچەيتىۋەتكەندى. زوئېلىك جېڭ بىجىيەن ۋە ئۇنىڭ خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىدىكى يوشۇرۇن شېرىكلىرىنى خىتايىنى لىبېرالزىمغا سىلجىتىدىغان كۈچلەرنىڭ ئۈلگىسى دەپ قارىغاندەك؛ ئەگەر ئۇلارنىڭ كۈچى زورايسلا، (خىتايىنى لىبېراللاشتۇرۇشتىن ئىبارەت) بۇ نىشاننى ئىشقا ئاشۇرغىلى بولىدىغانلىقىغا ئىشەنگەندەك قىلاتتى.

خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ نەزىرى تولىمۇ قىسقا ۋاقىت ئىچىدىلا كارغا كەلدى. ئامېرىكانىڭ خىتاي سىياسىتىنىڭ باش لايىھەچىسى خىتاي دۆلەت بىخەتەرلىكى مىنىستىرلىقىنىڭ نىقاب تەشكىلاتى بولغان «خىتاي ئىسلاھات مۇنبىرى»نىڭ ئىسمىنى ئاتاپ تۇرۇپ تاللىدى ۋە ئۆزىمۇ بىلمەستىن ئۇلارنىڭ تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكىتىنى قوللىدى. (25)

«ختاينىڭ تىنچ قەد كۆتۈرۈشى»دىن ئىبارەت مۇجمەل ۋە چالبۇلا مۇلاھىزە قىلىنغان بۇ ئۇقۇمنىڭ شۇ قەدەر زور گېئوپولىتىك دىققەت - ئېتىبارغا سازاۋەر بولغانلىقى كىشىنى ھەيران قالدۇرىدۇ. سىرتقى كۆرۈنۈشتە، بۇلار قارىماققا ئاجزلىقتەك قىلىسىمۇ، ئەمما ئۇلار پەقەت ئۇنىڭ (يەنى «ختاينىڭ تىنچ قەد كۆتۈرۈشى» سەپسەتسىنىڭ) تەشۋىقات ھېكايىسى ۋە تەسىر كۆرسىتىش ھەرىكىتى سۈپىتىدىكى ئۈنۈمنى ئاشۇرۇپ، ئۇنىڭ بۈگۈنگە قەدەر تارقىلىشىغا كاپالەتلىك قىلدى.

ۋەھالەنكى، جېڭ بىجىيەننىڭ نەزەرىيەسىگە قارىتىلغان تەنقىدلەرنى ئەڭ ئاۋۋال باشقىلار ئەمەس، بەلكى خىتاي تەتقىقاتچىلار ئوتتۇرىغا قويغانىدى. بېيجىڭدىكى «خەلق ئۇنىۋېرسىتېتى» نىڭ ئىككى نەپەر پروفېسسورى بۇ ھەقتىكى ئاساسلىق تەنقىدلەرنى خۇلاسەلەپ چىققان بولۇپ، بۇ تەنقىدلەردە «تەيۋەن مەسلىسى» نىڭ ۋە ئامېرىكانىڭ خىتايغا قاراتقان تۇتۇمىنىڭ «ختاينىڭ تىنچ قەد كۆتۈرۈشى» ئۇقۇمىنى قانداق يوققا چىقىرىدىغانلىقى ئوتتۇرىغا قويۇلغانىدى. ئالدى بىلەن، خىتاينىڭ تەيۋەن سىياسىتىدە — گەرچە بۇ يەردە مۇداپىئە ئاھاڭى قوللىنىلغان بولسىمۇ — خىتاينىڭ تەيۋەننى قورال كۈچى بىلەن بويسۇندۇرۇش ھوقۇقىنى ساقلاپ قالدۇرغانلىقى رەسمىي جاكارلانغان بولۇپ، بۇ «مۇقەددەس ھوقۇق» تىنچ قەد كۆتۈرۈش ئۇقۇمىنىڭ چەكلىمىسىگە ئۇچرىسا بولمايتتى. ئىككىنچىدىن، تەنقىدچىلەرنىڭ قارىشىچە، ئامېرىكا خىتاينىڭ تەرەققىياتىنى — تىنچ ياكى ئەمەسلىكىدىن قەتئىينەزەر — چەكلەشكە تىرىشاتتى. ھەر ئىككى دۆلەتتىكى بەزى كىشىلەر مەلۇم شەكىلدىكى قارىشىلىشىشتىن ساقلانغىلى بولمايدۇ، دەپ قارىشاتتى. (26)

گەرچە خەلق ئۇنىۋېرسىتېتىدىكى تەتقىقاتچىلار بۇ تەنقىدلەرگە رەددىيە بېرىشكە ئۇرۇنغان بولسىمۇ، جېڭ بىجىيەن ئاخىرىدا بۇ تەنقىدلەرنى ئۆز نەزەرىيەسىنىڭ كەلگۈسى تەسەۋۋۇرىغا كىرگۈزدى. (27) ئۇ بۇ ئۇقۇمنى ئوتتۇرىغا قويۇپ بىر يىلدىن كېيىن، «بوتائۇ مۇنبىرى» دە يۇمىلاق ئۈستەل يىغىنى چاقىرىپ، تەيۋەننى خىتاينىڭ تىنچ قەد كۆتۈرۈشىدىكى ئاساسلىق خىرىلارنىڭ بىرى دەپ كۆرسەتتى. جېڭ بىجىيەن تىنچ قەد كۆتۈرۈش «ئۆز تەبىرىگە بىنائەن، تەيۋەن بىلەن خىتاي چوڭ قۇرۇقلۇقىنىڭ تىنچ بىرلىشىشىنى تەقەززا قىلىدۇ. ئەمما، ئەگەر چەتئەل كۈچلىرى <تەيۋەن مۇستەقىللىقى> نى قوللاشقا پىتىنسا، قورال كۈچى ئىشلىتىش ھەرگىزمۇ نەزەردىن ساقىت قىلىنمايدۇ» دېدى.

جېڭ بىجىيەننىڭ رەددىيەسى ماھىيەتتە تەنقىدچىلەر كۆرسەتكەن زىتلىقلارنى ئۆز نەزەرىيەسىنىڭ ئەڭ چوڭ ئەۋزەللىكىگە ئايلاندۇرغانىدى. جېڭ بىجىيەن خىتاينىڭ تىنچ قەد كۆتۈرۈشىنىڭ «ئەھۋالغا قاراپ ئۆزگىرىدىغان» ماھىيىتىنى تەكىتلەش ئارقىلىق، بۇ جىددىيلىكنى ھەل قىلىش يۈكىنى باشقا دۆلەتلەرگە، بولۇپمۇ ئامېرىكاغا يۈكلەيدى. (28) بۇ تولىمۇ ھىيلىگەرلەرچە ئوتتۇرىغا قويۇلغان تەلتۆكۈس ئۇقۇم

ئۆزگىرىشى بولۇپ، بۇ بىر مەھەل جېڭ بىجىيەنگە يېتەكچىلىك قىلغان، خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ تەشۋىقات خىزمىتىگە مەسئۇل خۇ چياۋمۇنمۇ (胡乔木) پەخىرلەندۈرگەندى.

گولدمان ساكسىنىڭ سابىق ئورتاق رەئىسى، تەسىرى كۈچلۈك ئاقلار ئامبىرى بولمىش «برۇكسى ئىنستىتۇتى» نىڭ مۇدىرىيەت رەئىسى جون ل. سورتوننىڭ (John L. Thornton) ئېيتقىنىدەك، جېڭ بىجىيەننىڭ ھەرىكىتى «دۇنيا ئەللىرىدىن خىتاينىڭ تىنچ قەد كۆتۈرۈشىگە ئۇيغۇن خەلقئارالىق مۇھىت يارىتىشنى تەلەپ قىلدى.» (29) جېڭ بىجىيەنگە كۆرە، خىتاي «دۇنيا بازىرىدىكى مەبلەغ، تېخنىكا ۋە بايلىق» قا ئېرىشىشكە موھتاج بولغاچقا، مەۋجۇت چوڭ دۆلەتلەر چوقۇم خىتاينىڭ دۇنيا ئىقتىسادىغا سېلىپ كىرىشىنى قوللىشى كېرەك ئىدى. خىتاينىڭ قەد كۆتۈرۈشى دۇنيانىڭ ھەرقايسى جايلىرىدا تېخىمۇ كۈچلۈك «كۈلتۈرەل قوللاش» نى تەقەززا قىلاتتى ۋە بۇ ئۆز نۆۋىتىدە يەنە دۇنيانىڭ تىنچلىقىغا باغلىق ئىدى. (30)

جېڭ بىجىيەننىڭ سۆزلىرىنى ئاڭلاپ باققان بىر نەپەر ئامېرىكالىق خىتاي شۇناسنىڭ ئەسلىشىچە، تىنچ قەد كۆتۈرۈش نەزەرىيەسى «ھەمىشە مەلۇم تەھدىت پۇرىقىغا ئىگە» بولۇپ، كىشىگە خۇددى «خىتاي تىنچ قەد كۆتۈرۈدۇ، ئەمما... بولۇپ قالسا...» دېگەندەك تۇيغۇ بېرەتتى. (31)

مەزكۇر نەزەرىيەنىڭ خىرىسى ۋە زىددىيەتلىرى ئەھۋالدىن چالبۇلا ۋاقىپلانغان كۆزەتكۈچىلەرنىڭ مەسلىنى خىلمۇخىل ئىزاھلىشىغا ۋە ئۇنى ئۆزلىرىنىڭ خىتايدىن كۈتىدىغان (تولىسى ئاساسىز) ئۈمىدلىرىدە ئەكس ئەتتۈرۈشىگە بوشلۇق ھازىرلاپ بەردى. بۇ خىل ئېلاستىكىلىق «تىنچ قەد كۆتۈرۈش» نىڭ ئاسانلا تەڭشىگىلى ۋە ئىزاھلىغىلى بولىدىغان، ئەمما خاتالىقنى ئىسپاتلىغىلى بولمايدىغان (unfalsifiable)، كۈلتۈرەل تەقلىد ئېلېمېنتى (meme — تەقلىد قىلىش ياكى باشقا غەيرىي ئىرسىي ۋاسىتىلەر ئارقىلىق بىر ئادەمدىن يەنە بىر ئادەمگە ئۆتىدىغان كۈلتۈرەل ئېلېمېنت ياكى قىلمىش سىستېمىسى ئېلېمېنتى، ت) سۈپىتىدە يېپىلىشىغا ئىمكانىيەت ياراتتى. يەنى بۇ ئۇقۇم ئۆزىگە خاس ھاياتىي كۈچكە ئېرىشىپ، خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ دەسلەپكى قوللىشىدىن كېيىنمۇ، خېلى ئۇزۇن زامانغىچە داۋاملاشتى.

خىتاي ھۆكۈمىتىنىڭ قىلمىشى — ھەرقانچە مىلتارىستىك، تاجاۋۇزچى، باشقا دۆلەتلەرنىڭ ئىگىلىك ھوقۇقىغا ھۆرمەتسىزلىك قىلغان بولۇشىدىن قەتئىينەزەر — «خىتاينىڭ تىنچ قەد كۆتۈرۈشى» نەزەرىيەسىنىڭ خاتالىقنى ئىسپاتلىيالىمايتتى. ئەكسىچە، ئۇ خىتاينىڭ شۇنچە ئېغىر بوزەك قىلىنغانلىقى ۋە خورلىنىشىغا ئۇچرىغانلىقىنىڭ؛ ئىچكى ئىشلىرىغا خالىغانچە مۇداخىلە قىلىنغانلىقتىن، ئۆزىنىڭ تارىخى يولىدىن چەتنەپ كېتىشتىن باشقا ئامالى قالمايغانلىقىنىڭ ئىسپاتىغا ئايلىناتتى. يەنى خىتاي ئەمدى مۇستەقىل قىلمىش سۈپىتىگە ئەمەس، بەلكى دۇنيادىكى باشقا چوڭ دۆلەتلەرنىڭ ئوي-ئىستەكلىرىنىڭ شولىشىغا ئايلىنىپ قالغانىدى. (يەنى خىتاي بۇ ئارقىلىق، «مېنىڭ قانداق يول تۇتۇشۇم ھەرقايسىغا باغلىق، ساڭا بېقىپ مەن!» دېگەن ئۇششۇق تۇتۇمنى ئوچۇق-ئاشكارا بازارغا سالغانىدى، ت)

جېڭ بىجىيەننىڭ نەزەرىيەسىنىڭ قانداقتۇر ۋەدە ئەمەسلىكى ئېنىق ئىدى. ئۇ خىتاي تەشۋىقاتچىلىرىنىڭ ئەنئەنىسىگە ۋارىسلىق قىلغان ھالدا، كەلگۈسى يۆنىلىش ھەققىدە ۋەدە بەرمىگەن،

ئەكسچە بىر رامكىنى ئۆتمۈشكە تەدبىقلىغانىدى. ئۇ بىر تەرەپتىن تىنچ قەد كۆتۈرۈشنى «يېڭى يول» دەپ ئاتىسا، يەنە بىر تەرەپتىن خىتاينىڭ بۇ يولدا مېڭىۋاتقانلىقىغا ئاللىقاچان چارەك ئەسىر بولغانلىقىنى ئوتتۇرىغا قويدى. بۇ جېڭ بىجىيەننىڭ خىتاينىڭ 1978-يىلىدىن بۇيانقى دىپلوماتىيە سىياسىتىگە بولغان تەھلىلى ئىدى. ئۇ ئوتتۇرىغا قويغان نەزەرىيە ئۇنىڭ رەسمىي تارىخىنى قايتا يېزىشتىكى چوڭقۇر تەجرىبىسىنى نامايەن قىلىپ تۇراتتى. خىتاي شۇناس روبېرت سۋىتتىنگېرنىڭ (Robert Suettinger) ئاگاھلاندۇرغىنىدەك، «تىنچ قەد كۆتۈرۈش ئۇقۇمى دەسلەپتە تەشۋىقات پائالىيىتى سۈپىتىدە باشلانغان بولۇپ، ئۇنى خىتاينىڭ تاشقى سىياسىتى ئۈچۈن ھەل قىلغۇچ رول ئوينايدۇ، دەپ قارىۋالماستىن لازىم.» (32)

جېڭ بىجىيەننىڭ نەزەرىيەسى سىياسىي مەۋقەگە ئەمەس، بەلكى خىتاينىڭ غەربكە قويغان مۇنۇ تەلەپلىرىگە ۋەكىللىك قىلاتتى: خۇيىمىزنى تۇتقۇزۇپ قويىساڭلار، سىلەرگە خىرىس قىلماي تۇرالمايمىز. نۆۋەتتە بىز ھېلىمەم تەرەققىي قىلىۋاتىمىز، ئەمما مۇۋەپپەقىيەتلىرىمىز پات يېقىندا سىلەرنىڭكىگە يېتىدۇ ۋە ئېشىپ كېتىدۇ. تەيۋەندىن ۋاز كېچىپ، ئۇنىۋېرسال كىشىلىك ھوقۇقنى ئۇنتۇپ كېتىڭلار، ئىگىلىك ھوقۇقىڭلاردىن ۋاز كېچىپ، ئىستراتېگىيەلىك كەسىپ ۋە تېخنىكىلىرىڭلارنى بىزنىڭ تىزگىنىمىزگە تاپشۇرۇڭلار، (يۇقىرىقىلارغا كاپالەتلىك قىلغىنىڭلاردىن كېيىن) ئەگەر خۇشلۇقىمىز تۇتۇپ قالسا، كېيىنكى ئەسىردە سىلەرگە بىر كىشىلىك ئورۇن بېرىشىمىز مۇمكىن.

(داۋامى كېيىنكى ساندا)

ئىنگىلىزچىدىن ھېكمەت يار ئىبراھىم تەرجىمىسى



قانداق قىلغاندا كەسىپتە  
رولدا تايىقلى بولىدۇ؟

مونىكا ۋېرمانى



## قانداق قىلغاندا كەسىپتە روناق تاپقىلى بولىدۇ؟

مونىكا ۋېرمانى

### ئاچقۇچلۇق نۇقتىلار:

بىر تۈرلۈك تەتقىقاتقا كۆرە، خىزمەتچىلەرنىڭ كەسىپسۆيەرلىكى 21 پىرسەنتكە چۈشۈپ قالغان بولۇپ، خىزمەتچىلەر دۇچ كەلگەن بېسىم تارىختىن بۇيانقى ئەڭ يۇقىرى سەۋىيەگە چىققان. بەردەملىك خىزمەتچىلەرنىڭ بۈگۈنكى خىزمەت ئورنىدىكى ئېنىقسىزلىق، يەكلىنىش ۋە توختاۋسىز ئۆزگىرىشلەر قاينىمىدا روناق تېپىشىغا ياردەم بېرەلەيدۇ. خەۋپكە تەۋەككۈل قىلىشنى رىغبەتلەندۈرىدىغان تەشكىلاتلارنىڭ خىزمەتچىلىرىدە پىسخولوگىيەلىك بىخەتەرلىك شەكىللىنىدۇ.

بۈگۈنكى خىزمەت دۇنياسىدىكى توختاۋسىز ئۆزگىرىش، خىرىس ۋە ئېنىقسىزلىقلار تۇرمۇشىمىزغا ئېغىر تەسىر كۆرسەتمەكتە. خىزمەت ئورۇنلىرىمىزدا روناق تېپىشتا ئەمەس، مەۋجۇتلۇقىمىزنى ساقلاپ قېلىشتا خىرىسقا دۇچ كېلىۋاتىمىز. گالۇپ شىركىتىنىڭ 2022-يىلىدىكى خىزمەت ئورنى ئەھۋالى دوكلاتىغا قارىغاندا، خىزمەتچىلەرنىڭ كەسىپسۆيەرلىك نىسبىتى 21 پىرسەنتكە چۈشۈپ قالغان بولۇپ، نۇرغۇن خىزمەتچىلەر ئۆز خىزمىتىدىن رازى ئەمەسلىكىنى بىلدۈرگەن. خىزمەتچىلەر دۇچ كەلگەن بېسىم تارىختىن بۇيانقى ئەڭ يۇقىرى سەۋىيەدە تۇرماقتا. شۇ خىل سەۋەبلەر تۈپەيلى، كىشىلەر خىزمەت ھاياتىدىن مەنە تېپىشقا بارغانسېرى تىرىشماقتا.

ئاكتىپ پىسخولوگىيە ساھەسىنىڭ باشلامچىسى، «ئاكتىپ پىسخولوگىيە مەركىزى» نىڭ مۇدىرى، دوكتور مارتىن سېلىگمان (Martin Seligman) بىلەن LifeLink نىڭ قۇرغۇچىسى گابرىئېلا روسپىن كېلېرمان (Gabriella Rosen Kellerman) بىرلىشىپ يازغان «ئەتىنى بىلىش: خىزمەتتە روناق تېپىش، بەردەملىك، ئىجادچانلىق ۋە باغلىنىش — ھازىر ۋە ئېنىقسىز كېلەچەكتە» (Tomorrowmind: Thriving at Work,) دېگەن كىتاب بۈگۈنكى تېز ئۆزگىرىۋاتقان خىزمەت مۇھىتىدا قانداق مۇۋەپپەقىيەت قازىنىش ئۈستىدە ئىزدىنىشكە قىزىقىدىغانلارغا ئۈمىد بېغىشلايدۇ ۋە بۇ ھەقتە قىممەتلىك چۈشەنچىلەرنى بېرەلەيدۇ.



مەن كېلپەرمان بىلەن بەردەملىك (چىداملىقلىق، مەزمۇتلۇق، «ئۇيغۇر تىلىنىڭ ئىزاھلىق لۇغىتى»، ت)، باغلىنىش ۋە ئىجادچانلىق بەرپا قىلىشنىڭ بىزنىڭ بۈگۈنكى خىزمەت ئورنىمىزدىكى ئېنىقسىزلىق، يەكلەنىش ۋە توختاۋسىز ئۆزگىرىشلەر قاينىمىدا روناق تېپىشىمىزغا قانداق ياردەم بېرەلەيدىغانلىقى ھەققىدە پاراڭلاشتىم.

سوئال: ئالدى بىلەن، بەردەملىك ھەققىدە توختىلىپ ئۆتەيلى. بىز — شەخس بولۇش سۈپىتىمىز بىلەن — قانداق قىلغاندا، تېخىمۇ بەردەم بولالايمىز؟

كېلپەرمان: بىزنىڭ سانلىق مەلۇمات توپلىمىمىز يەككە شەخس، توپ ۋە تەشكىلاتلارنىڭ بەردەملىك نەتىجىسىگە دالالەت قىلىدىغان بەش تۈرلۈك ماھارەتنى كۆرسىتىپ بەردى. بۇلار تۆۋەندىكىلەردۇر:

1) بىلىش ئېلاستىكىلىقلىقى، يەنى «خىزمەت مۇھىتلىرىغا تېزلىكتە ماسلىشىش، مۇھىتنى تېزىدىن كۆزدىن كەچۈرۈش ۋە دىققەتنى يىغىپ نىشاننى ئىشقا ئاشۇرۇش» ئىقتىدارى؛

2) ھېسسىياتنى تەڭشەش، يەنى ئۆزىنىڭ ھېسسىياتىنى تونۇش، ئۇلارنى قايتا باھالاش، ئاندىن سوغۇققانلىق بىلەن، قۇرۇق ھاياجاندىن خالىي ھالدا قارار چىقىرىش ئىقتىدارى؛

3) ئۈمىدۋارلىق، يەنى كەلگۈسىگە ئۈمىدۋار ۋە ئىجابىي تەرزىدە مۇئامىلە قىلىش خاھىشى؛

4) ئۆزلۈك ئۈنۈمدارلىقى، يەنى نىشانلىرىمىزنى ئىشقا ئاشۇرۇش ئىقتىدارىمىزغا بولغان ئىشەنچىمىز؛

5) ئۆزىگە كۆيۈنۈش، يەنى باشقىلار قىيىنچىلىقتا قالغاندا كۆرسەتكەن كۆيۈمچانلىق ۋە مېھرىبانلىقنى ئۆزىگىمۇ كۆرسىتىش.

سوئال: ئۇنداقتا، ئىجتىمائىي رىشتە نېمە ئۈچۈن مۇھىم؟ شۇنداقلا بۈگۈنكى خىزمەت مۇھىتىدا ئۇنى تېپىش نېمە ئۈچۈن شۇنچە قىيىن؟

كېلپەرمان: ئىجتىمائىي رىشتە شەخس-ئۈچۈن، كەسىپ ئۈچۈن ۋە تەشكىلاتلار ئۈچۈن ئوخشاشلا مۇھىم. شەخسكە نىسبەتەن، ھەرقانداق شەكىلدىكى. بەخت-سائادەتنىڭ تۇۋرۇكلىرىدىن بىرى چوقۇملا ئىجتىمائىي رىشتىدۇر. بىز ئىجتىمائىي رىشتە ئورناتقاندا، تېخىمۇ ساغلام بولالايمىز. تەنھالىق ھەم جىسمانىي، ھەم مەنىۋى جەھەتتىن زىيانلىقتۇر.

كەسىپ جەھەتتە، ئىجتىمائىي رىشتە بىزنى خىزمەتداشلىرىمىز ۋە خېرىدارلار بىلەن تېخىمۇ ئۈنۈملۈك ھەمكارلىشىش ئىمكانىيىتىگە ئىگە قىلىدۇ. ئۇ تېخىمۇ چوڭقۇر تەۋەلىك تۇيغۇسى ھاسىل قىلىدۇ. ھالبۇكى، تەشكىلاتلار يېڭىلىق يارىتىلىشىغا موھتاج بولۇپ، بۇ يېڭىلىقلار خىزمەتچىلەرنىڭ ھەمكارلىقى ئارقىلىق ۋۇجۇدقا كېلىدۇ.

سوئال: ئاخىرىدا، ئىجادچانلىقنىڭ بۈگۈنكى خىزمەت مۇھىتىدىكى ئەھمىيىتى ھەققىدە توختىلىپ ئۆتەيلى. سىز «ھازىر ھەممىمىز ئىجادچانمىز» دېيىش ئارقىلىق نېمىنى مەقسەت قىلدىڭىز؟

كېلېرمان: ئۆتمۈشتىكى ئەمگەك دەۋرىدە، بولۇپمۇ سانائەتلىشىش دەۋرىدە، ئىجادچانلىق يادرولۇق خىزمەت ماھارەتلىرىدىن بىرى ھېسابلانمايتتى. ئەمما، ھازىر تېخنىكا خىزمەتلىرىمىزدىكى ئىجادچانلىق نىسبەتەن تۆۋەن بۆلەكلەرنى ئاپتوماتلاشتۇرۇۋەتكەنلىكى ئۈچۈن، بىز قاتمالمىنى چۆرۈپ تاشلاپ، ئىجادچان بولۇشقا مەجبۇر بولدۇق.

سوئال: سىزنىڭ تەتقىقاتىڭىزدا بەردەملىك بىلەن ئىجادچانلىق ئارىسىدا باغلىنىش بارلىقى كۆرسىتىلگەن. شۇنداقمۇ؟

كېلېرمان: بىز كىشىلەردىكى بەردەملىك بىلەن يۈكسەك ئىجادچانلىق ئوتتۇرىسىدا ئاجايىپ كۈچلۈك باغلىنىش بارلىقىنى بايقىدۇق. بۇ خىل بايقاش تەشكىلاتلار ئۈچۈنمۇ كۈچكە ئىگە. ئىجادىيە مۇۋەپپەقىيەت تەكرارلاشنى تەقەززا قىلىدۇ. «بىر كېچىدىلا مۇۋەپپەقىيەت قازىنىش» ئۈچۈن ئەمەلىيەتتە نەچچە ئاي ياكى نەچچە يىل ۋاقىت كېتىدۇ، شۇنداقلا بۇ جەرياندا چوڭ توسالغۇلار بار بولىدۇ. يېڭىلىق يارىتىشتا مۇۋەپپەقىيەت قازىنىش ئۈچۈن مەغلۇبىيەتنى يېڭىپ، ئوڭۇشسىزلىقلاردىن ئىبرەت ئېلىشىمىز كېرەك.

سوئال: تەشكىلاتلار خىزمەتچىلىرىنىڭ ئىجادچانلىقىنى ئاشۇرۇش ئۈچۈن نېمىلەرنى قىلالايدۇ؟

كېلېرمان: تەشكىلاتلار خىزمەتچىلىرىنى (يېڭىلىق يارىتىش مەقسىتىدە، مۆلچەرلەنگەن دائىرىدىكى) خەۋپكە تەۋەككۈل قىلىشقا رىغبەتلەندۈرۈشى كېرەك. مانا بۇ تەشەببۇسكارلىق بىلەن پىسخىكىلىق بىخەتەرلىك بەرپا قىلىش چارىسىدۇر. خىزمەتچىلەر ئۇتۇقسىز تەۋەككۈلچىلىكى ئۈچۈن جازاغا ئۇچراشتىن ئەنسىرىسە، ئۆز كالىسىدىكى ئويلىرىنى باستۇرۇۋېتىدۇ، ھالبۇكى ئۇ دەل بىز ئەڭ ئېھتىياجلىق ئويلار بولۇشى مۇمكىن. تەشكىلاتلار يەنە ھەممەيلەننى ئىجادچان كىشىلەر دەپ قارىسا بولىدۇ. باشلامچى تەشكىلاتلار يېڭىلىق يارىتىشنى مۇئەييەن كەسپىي ماھارەت ئەمەس، بەلكى شىركەتنىڭ ھەممە يېرىگە چېتىشلىق ئىقتىدار دەپ قارايدۇ.

سوئال: بىز شەخس سۈپىتىدە ئىجادچانلىقىمىزنى قانداق كۈچەيتەلەيمىز؟

كېلېرمان: بىز ئىجادچانلىققا تۈرتكە بولىدىغان ئادەتلەرنى ۋە تۇرمۇش ئۇسلۇبىنى يېتىلدۈرسەك بولىدۇ. بۇ مەۋجۇت ئەندىزىنى بۇزۇپ تاشلاپ، يېڭى بايقاشلارنى قولغا كەلتۈرۈش ئۈچۈن ئۇرۇنۇشنى تەقەززا قىلىدۇ.

سوئال: كىتابىڭىزدىكى ئەڭ مۇھىم نۇقتا قايسى؟

كىلېرمان: ئۈمىد شۇكى، (بىزنىڭ كىتابىمىز ئارقىلىق) خىزمەتتە روناق تېپىش ئۈچۈن تىپىرلاۋاتقانلار بۇ كىتابتىن بەردەملىكنى شەكىللەندۈرىدىغان كونكرېت قوراللارنى ئۆگىنەلەيدۇ؛ تېخىمۇ كۆپ زېھنى كۈچى بارلار ئۆزلىرىنىڭ ھازىرقى خىزمەتتە روناق تېپىشىغا ياردەم بېرىدىغان ماھارەتلەرنى يېتىلدۈرەلەيدۇ. كىتابىمىزدا ئاساسلىق گەۋدىلەندۈرۈلگىنى ئىلىم-پەننى ئاساس قىلغان ئۈمىد بولۇپ، ھېچكىمنىڭ مەغلۇبىيەتكە مەھكۇم ئەمەسلىكى تەكىتلىنىدۇ.

ئىنگىلىزچىدىن ئۆتكۈر ئالماس تەرجىمىسى

مەنبە:

<https://www.psychologytoday.com/intl/blog/a-deeper-wellness/202305/how-to-thrive-at-work>

# ئامېرىكا نېمە ئۈچۈن خىتاي بىلەن بولغۇسى ئۇرۇشقا تەييارلىق قىلىۋاتىدۇ؟

جونى ھارس

## ئامېرىكا نېمە ئۈچۈن خىتاي بىلەن بولغۇسى ئۇرۇشقا تەييارلىق قىلىۋاتىدۇ؟

جونى ھارس

ياپونىيەنىڭ جەنۇبىدا ماگېشما دەپ ئاتىلىدىغان كىچىك ئارال بار بولۇپ، بۇ يەردە ئادەم ياشىمايدۇ. ھالبۇكى، 2023-يىلى 1-ئايدىكى سىن ھۆججەتلىرى بۇ يەردە قۇرۇلۇش ئىشچىلىرىنىڭ ئىشلەۋاتقانلىقىنى كۆرسەتتى. بۇ ئىشچىلارنىڭ ۋەزىپىسى ئارالدا بىر قانچە ئۇچۇش يولى ۋە ئوق دورا ئىسكىلاتى ياساش ئىدى. ياپونىيە ھۆكۈمىتى يەرلىك بېلىقچىلارغا پۇل بېرىپ، ئۇلارغا بۇ ئارالغا يېقىنلاشماستىن چېكىلەپ كەلدى. چۈنكى، ياپونىيە بۇ ئارالنى ھەربىي بازىغا ئايلاندۇرماقتا. ئامېرىكانىڭ كۈرەشچى ئايروپىلانلىرى ۋە ئاۋىياماتىكىلىرى ئەمدى بۇ ئارالغا جايلىشىپ، خىتايغا تېخىمۇ يېقىن جايدا ئۆزىنىڭ ھەربىي مەۋجۇتلۇقىنى نامايەن قىلالايدۇ.

ماگېشما ئارالى ياپونىيەنىڭ جەنۇب ۋە غەربىي جەنۇبىدىكى ھەربىيەلەشتۈرۈلگەن ئارال زەنجىرىنىڭ بىر قىسمى بولۇپ، مەزكۇر ئارال زەنجىرى تەيۋەننى مەركەز قىلغان. بۇ لىنىيە ئامېرىكا بىلەن خىتاي ئارىسىدىكى كۈنسىپى كۈچىيىۋاتقان جىددىيلىكنىڭ ئەڭ روشەن نامايەندىلىرىدىن بىرى بولۇپ، تۆۋەندە مەن بۇ ئارال زەنجىرىنىڭ نېمە ئۈچۈن بەرپا قىلىنىۋاتقانلىقىنى ۋە بۇ توقۇنۇشنىڭ كەلگۈسى ئۈچۈن نېمىدىن دېرەك بېرىدىغانلىقىنى چۈشەندۈرۈپ ئۆتىمەن.

بۇ يىللىق «ئامېرىكا دۆلەت مۇداپىئە ئىستراتېگىيەسى» ئىلگىرىكى يىللاردىكىگە قارىغاندا تېخىمۇ تەپسىلىي بولۇپ، مەزمۇنى ئاساسلىقى خىتايغا مەركەزلەشكەن. ئامېرىكا دۆلەت مۇداپىئە مىنىستىرلىقى بۇ ھۆججەتتە خىتاينى «كەلگۈسى نەچچە ئون يىلدىكى ئەڭ مۇھىم ئىستراتېگىيەلىك رىقابەتچىمىز» دېدى. ئۇنداقتا، بۇنىڭ سەۋەبى زادى نېمە؟ ئامېرىكا دۆلەت مۇداپىئە مىنىستىرلىقىغا كۆرە، بۇنىڭ سەۋەبى، خىتاينىڭ ئۆز قوشنىلىرىنى بوزەك قىلىپ، «مەزكۇر رايوننى ۋە خەلقئارا سىستېمىنى مۇستەبىتلەرنىڭ خاھىشىغا ماس كېلىدىغان ھالەتتە قايتىدىن شەكىللەندۈرۈش» كە ئۇرۇنۇۋاتقانلىقىدۇر.

ۋەھالەنكى، ئامېرىكا ئارمىيەسىنى ۋەھىمىگە سېلىۋاتقىنى شۇكى، خىتاي ئۆز ئارمىيەسىنى شىددەت بىلەن زامانىۋىلاشتۇرماقتا ۋە كېڭەيتىمەكتە. خىتاينىڭ ھەربىي كۈچىنىڭ كىشىنى چۆچۈتىدىغان سۈرئەتتە زورىيىۋاتقانلىقى شەكسىز. مەسىلەن، خىتاينىڭ دېڭىز ئارمىيەسىگە ھەر تۆت يىلدا ئەنگلىيە دېڭىز ئارمىيەسىگە باراۋەر كەلگۈدەك يېڭى كۈچ قوشۇلۇۋاتىدۇ. شۇڭا، ئامېرىكانىڭ مەزكۇر دوكلاتىدا خىتاينىڭ بارغانسېرى زورىيىۋاتقان كۈچىگە ۋە ھەربىي ھەرىكەتلىرىگە بولغان ئەندىشە ئىپادىلەنگەنلىكى تولىمۇ نورمال.

خىتاي ئۆز قوشنىلىرىغا تەھدىت سېلىۋاتىدۇ، دېڭىز چېگرالىرىنى كۆزگە ئىلمايۋاتىدۇ؛ باشقۇرۇلىدىغان بومبىلارنى سىناۋاتىدۇ، باشقا دۆلەتلەرنىڭ دېڭىز تەۋەلىكىدە بېلىقچىلىق كېمىلىرىنى بوزەك قىلىۋاتىدۇ،

ھەتتا بۇ يەرلەردە سۈنئىي ئارال بەرپا قىلىپ، بۇ ئاراللاردا ھەربىي بازىلارنى قۇرۇۋاتىدۇ ۋە باشقا دۆلەتلەرنىڭ — بولۇپمۇ تەيۋەننىڭ — ھاۋا تەۋەلىكىگە ئۈزلۈكسىز تاجاۋۇز قىلىۋاتىدۇ. بۇلارنىڭ ھەممىسى خىتاينى «ئامېرىكا رەھبەرلىكىدىكى دۇنيا تەرتىپىگە ھەقىقىي جەڭ ئېلان قىلىش ھەمدە دۇنيادا يېڭى تەرتىپ - نىزام ئورنىتىش غەربى ۋە ئىقتىدارغا ئىگە بىردىنبىر دۆلەت» كە ئايلاندۇردى. ئەنە شۇ سەۋەبتىن ئامېرىكا خىتاينى كەلگۈسى نەچچە ئون يىلدىكى ئەڭ مۇھىم ئىستراتېگىيەلىك رىقابەتچى دەپ قارايدۇ، شۇنداقلا ئامېرىكا ئۆزىنىڭ ئەمدى كېچىكسە بولمايدىغانلىقىنى ھېس قىلىپ، بۇ مەسىلىنى ھەل قىلىش ئۈچۈن پىلان تۈزۈپ بولدى.

ئامېرىكانىڭ ئاسىيادىكى ھەربىي كۈچى ئەسلىدىنلا ئىنتايىن زور. ئامېرىكانىڭ گۇئام ئارىلىدا تەخمىنەن سەككىز مىڭ ئەسكىرى؛ ياپونىيەدە 100 مىڭ ئەسكىرى، ياپونىيە چوڭ قۇرۇقلۇقىدا تەخمىنەن 21 مىڭ ئەسكىرى، ئوكىناۋا ئارىلىدا يەنە 24 مىڭ ئەسكىرى بار. كورىيەدەمۇ 22 مىڭ ئامېرىكا ئەسكىرى بار. ئاندىن ئامېرىكا دېڭىز ئارمىيەسىنىڭ سىنگاپوردىكى پورتىنى مەركەز قىلغان ھالدا ھەرىكەت قىلىدىغان قوشۇنلىرى بار. بۇ ئاسىيادا نەچچە ئون يىلدىن بۇيان داۋاملىشىپ كەلگەن ھالەت بولۇپ، ئامېرىكا ئۆزىنىڭ بۇ رايوندىكى ئىتتىپاقداشلىرىنى مۇشۇ ئارقىلىق قوغداپ كەلدى. گەرچە ئامېرىكا بۇ رايوندا كۈچلۈك ئىتتىپاقداشلىقنى ساقلاپ كەلگەن بولسىمۇ، ئەمما يېقىنقى يىگىرمە يىلدا ئوتتۇرا شەرقتىكى ئىككى قېتىملىق ئۇرۇش ئامېرىكانىڭ دىققىتىنى يىراق شەرقتىن بۇرۇۋەتتى. ھالبۇكى، ئوتتۇرا شەرقتىكى بۇ توقۇنۇشلار پەسەيگەندە، خىتاي ھەربىي جەھەتتە راۋۇرۇس كۈچىيىۋالغان بولغاچقا، ئامېرىكا دۆلەت مۇداپىئە مىنىستىرلىقى ئاسىيادىكى مەۋجۇت ھەربىي كۈچنىڭ يېتەرسىزلىكىنى ئەمەسلىكىنى بىلدۈردى - دە، بىز بۇ يەردە توختىلىۋاتقان «ئارال زەنجىرى ئىستراتېگىيەسى» ئوتتۇرىغا چىقتى.

مەزكۇر ئارال زەنجىرى ئىستراتېگىيەسىنىڭ ئاز بىر قىسمى ئامېرىكانىڭ بازىلىرى بىلەن مۇناسىۋەتلىك. مەسىلەن، ئامېرىكا گۇئامدا يېڭى بازى ئېچىپ، بىر قىسىم ئەسكەرلەرنى شۇ يەرگە يۆتكەمەكچى. ئەمما، بۇ ئىستراتېگىيە ئاساسلىقى ئامېرىكانىڭ ئاسىيادىكى ئىتتىپاقداشلىرى بىلەن مۇناسىۋەتلىك. بۇ ئىتتىپاقداشلارنىڭ بىرىنچىسى ياپونىيە بولۇپ، ياپونىيە زور كۆلەملىك دېڭىز ئارمىيەسىگە ئىگە بولغان ھەمدە تەيۋەننى تىزگىنلەشنىڭلا كويىدا يۈرىدىغان خىتايدىن قاتتىق تەشۋىشلىنىدۇ. چۈنكى، ياپونىيەنىڭ ئاراللىرى تاكى تەيۋەننىڭ يېنىغىچە سوزۇلىدىغان بولغاچقا، ياپونىيە تەيۋەن بىلەن قوشنا ھېسابلىنىدۇ. ياپونىيەنىڭ دۆلەت مۇداپىئە ئىستراتېگىيەسىگە نەزەر سالسىڭىز، ئۇنىڭ ئامېرىكانىڭ دۆلەت مۇداپىئە ئىستراتېگىيەسىگە تولمۇ ئوخشايدىغانلىقىنى بايقايسىز. چۈنكى، بۇ ئىككىلا دۆلەت خىتايدىن قاتتىق خەۋپسىزگەن بولۇپ، خىتاينىڭ بۇ رايوندا پەيلىنى تېخىمۇ بەك بۇزۇشنىڭ ئالدىنى ئېلىش ئۈچۈن ماس قەدەمدە ھەرىكەت قىلىشقا تەييار.

مەزكۇر ئارال زەنجىرىدە، يۇقىرىدا تىلغا ئېلىنغان ماگېشما ئارىلىدىكى يېڭى ھەربىي بازى ۋە ھاۋا يولى ياپونىيە ۋە ئامېرىكا ئارمىيەسى تەرىپىدىن تەڭ ئىشلىتىلىدۇ. بۇ ئارالنىڭ جەنۇبىدا ئامامى ئارىلى بار. ياپونىيە يېقىندا بۇ يەرگە يىراق مۇساپىلىق ۋە پاراخوتقا قارشى باشقۇرۇلىدىغان بومبىلارنى ئورۇنلاشتۇرغان بولۇپ، ئامېرىكادىن سېتىۋېلىنغان بۇ بومبىلارنىڭ تەيۋەن بوغۇزىغا يېتىپ بارالايدىغانلىقى شەكسىز. ئۇنىڭدىن كېيىن ئوكىناۋا ئارىلى بار بولۇپ، بۇ يەردە ئامېرىكانىڭ نەچچە تۈمەن ئەسكىرى بارلىقى

يۇقىرىدىمۇ قەيت قىلىندى. بۇ يەردە ياپونىيەنىڭمۇ ھەربىي بازىسى بار بولۇپ، ياپونىيە بۇ ئارالغا تېخىمۇ يىراق مۇساپىلىق باشقۇرۇلدىغان بومبا، شۇنداقلا خەۋەرلىشىش سىگنالغا كاشلا تۇغدۇرۇش ۋە توسۇش ئۈچۈن لايىھەلەنگەن ئېلېكترونلۇق ئۇرۇش ئۈسكۈنىلىرىنى ئورۇنلاشتۇرماقتا. ئۇنىڭ جەنۇبىدىكى ئىككى ئارالدا ياپونىيە تېخىمۇ كۆپ يىراق مۇساپىلىق باشقۇرۇلدىغان بومبا ئورۇنلاشتۇرماقتا، بۇ بەلكىم خىتاي دېڭىز ئارمىيەسىنىڭ پاراخوتلىرىغا ۋە ئايروپىلانلىرىغا ھۇجۇم قىلىشقا ئىشلىتىلىشى مۇمكىن. ياپونىيە يەنە ئىشگاكى ئارىلىغا ئالتە يۈزگە يېقىن ئەسكەر ئورۇنلاشتۇردى. ئەڭ ئاخىرىدا مەزكۇر ئارال زەنجىرىدىكى ئەڭ ئاخىرقى ھەربىيەلەشتۈرۈلگەن ئارال يوناگۇنى بار بولۇپ، بۇ مەزكۇر زەنجىردىكى تەيۋەنگە ئەڭ يېقىن ئارالدىر. ياپونىيە بۇ يەرگە تېخىمۇ كۆپ ئېلېكترونلۇق ئۇرۇش قىسىملىرىنى ئورۇنلاشتۇرۇۋاتقان بولۇپ، بۇلار خەۋەرلىشىش سىگنالنى توسۇش ياكى خەۋەرلەرنى ئوغرىلىقچە ئاڭلاشقا ئىشلىتىلىدۇ. يوناگۇنى ئارىلىغىچە بولغان ئارىلىق مەزكۇر ئارال زەنجىرىمىزنىڭ بىرىنچى قىسمىدۇر.

ياپونىيە ئاسانلا تىزگىنلىيەلەيدىغان ۋە نازارەت قىلالايدىغان بۇ لىنىيە ھەر قانداق خىتاي پاراخوتى ياكى سۇ ئاستى پاراخوتى تىنچ ئوكيانغا كىرىش ئۈچۈن چوقۇم ئۆتۈشكە مەجبۇر بولىدىغان فىزىكىلىق توسۇقلۇق رولىنى ئوينايدۇ. ئۇ ئۆز نۆۋىتىدە يەنە باشقۇرۇلدىغان بومبا سېپىلىدۇر. خىتاي تەيۋەنگە تاجاۋۇز قىلىش - قىلماسلىق ياكى رايوندا ھەرقانداق ھەرىكەت قوللىنىش ئۈچۈن چوقۇم مەزكۇر «باشقۇرۇلدىغان بومبا سېپىلى» نى نەزەرگە ئېلىشقا مەجبۇر.

ئومۇمىي جەھەتتىن ئالغاندا، بۇ بىر قاتار ئاراللاردىكى ھەربىي مەۋجۇتلۇقنىڭ كۈچىيىشى ياپونىيەنى — ۋە شۇ ئارقىلىق ئامېرىكانى — خىتاينىڭ ئالاقە ۋە ھەربىي ھەرىكەتلىرىنى نازارەت قىلىش ئىقتىدارىغا ۋە تېز ھەرىكەتكە ئۆتۈش ئىمكانىيىتىگە ئىگە قىلدى. بۇ يەنە ئامېرىكا بىلەن ياپونىيەنى پۈتۈن رايوندا ئالدىن ئەسكەر ۋە تەمىناتلارنى ئورۇنلاشتۇرۇش ئىمكانىيىتىگە ئىگە قىلغان بولۇپ، بۇ ئىنتايىن مۇھىم ئارقا سەپ ئەۋزەللىكىدۇر.

ئاندىن ئارال زەنجىرى فىلىپپىنغىچە داۋاملىشىدىغان بولۇپ، تەيۋەن ۋە جەنۇبىي خىتاي دېڭىزىغا تېخىمۇ يېقىنلىشىدۇ. ئامېرىكا ئۆزىنىڭ فىلىپپىندىكى مەۋجۇتلۇقىنى كۈچەيتىشى كېرەكلىكىنى بىلىدۇ. ئەمما، فىلىپپىن ئىلگىرى نەچچە ئون يىل ئامېرىكانىڭ مۇستەملىكىسى بولغاچقا، فىلىپپىنلىقلار ئامېرىكانى ئۈنچە ياقىتۇرۇپ كەتمەيدۇ. ئەمما تېخىمۇ جېدەلخور خىتاي پۈتكۈل جەنۇبىي خىتاي دېڭىزىنى ئۆزىنىڭ دېڭىز تېررىتورىيەسى دەپ دەۋا قىلغاچقا، خىتاي بىلەن فىلىپپىن جەنۇبىي خىتاي دېڭىزىدا سىجىل توقۇنۇشماقتا. ھازىر فىلىپپىننىڭ بېلىقچىلىق كېمىلىرى دائىم خىتاي ئۇرۇش پاراخوتلىرىنىڭ پاراكەندىچىلىكىگە ئۇچراپ تۇرىدىغان بولۇپ، خىتاي قىسىملىرى بۇ بېلىقچىلارغا فىلىپپىنغا تەۋە دېڭىز رايونىدىن ئايرىلمىسا، ھۇجۇمغا ئۇچرايدىغانلىقى بىلەن تەھدىت سالىدۇ. 2022 - يىلى، خىتاي ھەتتا جەنۇبىي خىتاي دېڭىزىدىكى بارلىق بېلىقچىلىق پائالىيەتلىرىگە ۋاقتىنچە چەك قويۇپ، فىلىپپىنلىقلارنىڭ غەربىي فىلىپپىن دېڭىزىدا بېلىق تۇتۇشقا توسقۇنلۇق قىلدى. شۇڭا ھازىر فىلىپپىنلىقلار ئۆزلىرىنىڭ ئىگىلىك ھوقۇقى ۋە بېلىق تۇتۇش ھوقۇقىنى تاجاۋۇزچى قوشنىسى خىتاينىڭ تۆتكۈزۈپ بېرىش ياكى خىتاينى چېكىندۈرۈش كويىدا يۈرگەن سابىق مۇستەملىكىچىسى ئامېرىكا بىلەن ھەمكارلىشىشتىن بىرنى تاللاشقا مەجبۇر. بۇ مەسىلىدە، فىلىپپىن ئامېرىكا بىلەن بىر سەپتە تۇرۇشنى تاللىدى. 2014 - يىلى، ئۇلار 22

يىلدىن كېيىن تۇنجى قېتىم ئامېرىكا ئەسكەرلىرىگە قۇچاق ئاچتى. 2022 - يىلىنىڭ ئاخىرىدا، فىلىپپىن ئامېرىكا ئارمىيەسىنىڭ يەنە تۆت بازىنى ئىشلىتىشىگە رۇخسەت قىلدى. دە، ئامېرىكانىڭ فىلىپپىندىكى بازىسىنىڭ سانى توققۇزغا يەتتى. ئامېرىكا ئارمىيەسى فىلىپپىن ئەسكەرلىرىنى سىجىل مەشقلەندۈرۈۋاتقان بولۇپ، بۇ ئارقىلىق ئۇلارنى خىتاينىڭ فىلىپپىننىڭ بېلىقچىلىق كېمىلىرىنى بوزەك قىلىشىغا قارشى تۇرۇش ۋە تەيۋەنگە قىلىنغان تاجاۋۇزغا تېز ئىنكاس قايتۇرۇش ئىقتىدارىغا ئىگە قىلىشنى مەقسەت قىلماقتا.

ھازىر بۇ ئارال زەنجىرىنىڭ ھالقىلىرى بارا - بارا زىچلىشىپ، ئامېرىكا ۋە ئۇنىڭ مەزكۇر رايوندىكى شېرىكلىرىنى خىتاينى تىنچ ئوكيان تەرەپتىن مۇستەھكەم قىلىش ئىمكانىيىتىگە ئىگە قىلدى. ئامېرىكانىڭ سىنگاپوردىكى ھەربىي مەۋجۇتلۇقى سايسىسىدە، مەزكۇر زەنجىر جەنۇبىي خىتاي دېڭىزىنىڭ جەنۇبىغىچە داۋاملىشىدۇ. بۇ ئىنتايىن زىچ ئۇيۇشقان بىرلىكسەپ، ئەمما بۇ سەپ بۇ يەردىلا تۈگمەيدۇ.

ئىستراتېگىيەنىڭ ئاخىرقى قىسمى — بەلكىم ئەڭ مۇھىم قىسمى — ئاۋسترالىيەگە مۇناسىۋەتلىكتۇر. ئامېرىكا، ئەنگىلىيە ۋە ئاۋسترالىيە ئوتتۇرىسىدا AUKUS دەپ ئاتىلىدىغان ھەربىي شەرتنامە ئىمزالاندى. مەزكۇر شەرتنامىغا كۆرە، بۇ ئۈچ دۆلەت تىنچ ئوكياننى چارلاش ئۈچۈن بىرلىككە كەلگەن سۇ ئاستى پاراخوتى قىسمى قۇرىدۇ. بۇ ئامېرىكانىڭ ئۆزىدىكى ئەڭ كۈچلۈك ۋە ئىلغار قورال بولغان يادرو سۇ ئاستى پاراخوتى تېخنىكىسىنى ئاۋسترالىيەگە ھەقسىز بېرىدىغانلىقىدىن دېرەك بېرىدۇ. ئاندىن ئامېرىكا ۋە ئەنگىلىيە ئۆزلىرىنىڭ سۇ ئاستى پاراخوتلىرىنى ئاۋسترالىيەدىكى پېرس (Perth) پورتىغا ئورۇنلاشتۇرىدۇ. ئۇلار بۇ يەردىن تەيۋەن ۋە جەنۇبىي خىتاي دېڭىزىغىچە كەڭ كۆلەمدە چارلاش پائالىيىتى ئېلىپ بارالايدۇ ھەمدە بۇ ھالقىلىق تۈگۈنلەرنى قامال قىلىپ، خىتايغا قارشى مۇداپىئە سېپىدىكى يوقۇقلارنى ئېتەلەيدۇ.

مۇھىمى، بىز شۇنى جەزملەشتۈرەلەيمىزكى، بۇ سۇ ئاستى پاراخوتلىرىنىڭ كۆپىنچىسىگە يادرو قورالى سەپلەنگەن بولۇپ، بۇ ئەسلىدىنلا ئىنتايىن كۈچلۈك بولغان مەزكۇر مۇداپىئە لىنىيەسىنىڭ تەھدىت كۈچىنى تېخىمۇ زورايتىدۇ. ئاۋسترالىيە يەنە ئۆز زېمىنىنىڭ شىمالىدىكى تىندال ھاۋا ئارمىيە بازىسىدا ئامېرىكانىڭ B-52 بومباردىمانچى ئايروپىلانلىرى ئۈچۈن مەڭگۈلۈك ئايروپىلان ئىسكىلاتى ياساۋاتىدۇ. ئامېرىكانىڭ بۇ بومباردىمانچى ئايروپىلانلىرىغا ھەم ئەنئەنىۋى، ھەم يادرو قوراللىرى سەپلەنگەن بولۇپ، بۇ غەربنىڭ تەييارلىنىپ بولغانلىقى ھەققىدە خىتايغا بېرىلگەن ئىنتايىن كۈچلۈك سىگنال دۇر.

شۇڭا ھازىر مەزكۇر ئارال زەنجىرىگە بىر پۈتۈن گەۋدە سۈپىتىدە قارىسىڭىز، بۇنىڭ قانچىلىك كۈچلۈك مەۋجۇتلۇق ئىكەنلىكىنى بايقايسىز. بۇ ھەربىي ساھەدە «بىرىنچى ئارال زەنجىرى» (first island chain) دەپ ئاتىلىدىغان بولۇپ، ئامېرىكا ۋە ئۇنىڭ ئىتتىپاقداشلىرىنىڭ خىتايغا قارشى تۇرۇش ۋە ئۇنى چەكلەش ئىستراتېگىيەسىنىڭ يادروسىدۇر. شۇنى كۆرۈۋېلىشقا بولىدۇكى، بۇ ھەربىيەلەشتۈرۈش ئۇرۇنۇشلىرىنىڭ، جۈملىدىن باشقۇرۇلىدىغان بومبا ۋە سۇ ئاستى پاراخوتى ئورۇنلاشتۇرۇش، ھاۋا ئارمىيە بازىسى قۇرۇش، قوشۇن تۇرغۇزۇش قاتارلىقلاردىكى ئاساسلىق مەقسەتلەردىن بىرى تەيۋەنگە مۇناسىۋەتلىك توقۇنۇشقا تەييارلىق قىلىشتۇر.

ھالبۇكى، بۇ يەردە چۆچۈتۈشكە ئالاقىدار زىتلىق مەۋجۇت. يەنى ئامېرىكا ئۇرۇش قىلىشقا مەجبۇر بولماسلىق ئۈچۈن ئۇرۇشقا تەييارلىق قىلىۋاتىدۇ. بۇ تەييارلىقلارنىڭ ھەممىسى خىتاينىڭ «تەيۋەنگە تاجاۋۇز قىلىشنىڭ بەدىلى بەك يۇقىرى» دەپ قارىشىغا تۈرتكە بولۇشنى مەقسەت قىلغان بولۇشى مۇمكىن.



لېكىن، بۇ زىتلىقنىڭ يەنە بىر يۈزى شۇكى، بۇلار ئېنىقلا توقۇنۇشنىڭ ئاشكارا ئۇلغايىتىلىشىدەك كۆرۈنىدۇ. ئەگەر سىز خىتاينىڭ ئورنىدا بولسىڭىز، دۈشمەنلىرىڭىزنىڭ بۇ بىر قاتار ئارالار ئارقىلىق سىزنى قورشاپ، ھەر بىر ھەرىكىتىڭىزنى نازارەت قىلماقچى ئىكەنلىكىنى بىلمەي قالمايسىز. شۇ ۋەجىدىن، بۇ پىلاننىڭ ئامېرىكا - خىتاي ئوتتۇرىسىدىكى زىددىيەتنى كۈچەيتىۋەتمەسلىكى مۇمكىن ئەمەس.

خىتاي رەئىسى شى جىنپىڭ بۇنى «قورشاش ۋە باستۇرۇش سىياسىتى» دەپ ئاتىدى. راستىنى ئېيتقاندا، ئۇنىڭ سۆزى توغرا. دەرۋەقە بۇ كىلاسسىك سوغۇق ئۇرۇش ئۇسلۇبىدىكى چەكلەش تاكتىكىسىدۇر. خەرىتىگە قارىغىنىڭىزدا بۇ نۇقتىنى بايقىماسلىقىڭىز مۇمكىن ئەمەس. شۇنداقلا، خىتاي تاشقى ئىشلار مىنىستىرى خىتاينىڭ بۇنىڭغا قارىتا قايتۇرما ھۇجۇمغا ئۆتمەسلىكى ۋە بۇ ھەرىكەتتىن ئۆچ ئالماسلىقى مۇمكىن ئەمەسلىكىنى بىلدۈردى. بۇ شۇنىڭدىن دېرەك بېرىدۇكى، ئەگەر ئامېرىكا ۋە ئۇنىڭ ئىتتىپاقداشلىرى بۇ مەسىلىگە دىققەت قىلمىسا، ئۇ خىتايغا «ئامېرىكا بارلىق پىلانلىرىنى تولۇق ئىشقا ئاشۇرۇپ بولۇشتىن ئىلگىرى، تەيۋەنگە ھازىرنىڭ ئۆزىدە تاجاۋۇز قىلىش ئاقىلانلىكتۇر» دېگەن سىگنالنى بېرىشى ۋە بۇ مەنىدىن ئېيتقاندا، مەزكۇر ئىستراتېگىيە ئۆزى ئالدىنى ئالماقچى بولغان توقۇنۇشنى كەلتۈرۈپ چىقىرىشى مۇمكىن.

ئىنگىلىزچىدىن ھېكمەت يار ئىبراھىم تەرجىمىسى

مەنبە:

[https://www.youtube.com/watch?v=pIHRRFHZ\\_f0&ab\\_channel=JohnnyHarris](https://www.youtube.com/watch?v=pIHRRFHZ_f0&ab_channel=JohnnyHarris)

برونېي سۇلتانلىقى  
ۋە  
شەرقىي تۈركىستان

## برۇنېي سۇلتانلىقى ۋە شەرقىي تۈركىستان

برۇنېي شەرقىي جەنۇبىي ئاسىيادىكى بورنېئو ئارىلىنىڭ شىمالىي قىرغىقىغا جايلاشقان مۇستەقىل ئىسلام سۇلتانلىقىدۇر. ئۇ شىمالدا جەنۇبىي خىتاي دېڭىزى بىلەن، باشقا پۈتۈن تەرەپلىرى شەرقىي مالايسىيانىڭ (شەرقىي مالايسىيا — مالايسىيانىڭ بورنېئو ئارىلىغا ۋە ئۇنىڭ ئەتراپىغا جايلاشقان زېمىنلىرىنى كۆرسىتىدۇ. - ت) ساراۋاك ئۆلكىسى بىلەن چېگرالىنىدىغان بولۇپ، شەرقىي مالايسىيا ئۆز نۆۋىتىدە برۇنېي زېمىنىنى ئوخشىمىغان چوڭلۇقتىكى ئىككى ئايرىم رايونغا بۆلۈۋېتىدۇ. بۇ ئىككى زېمىننىڭ غەربتىكىسى نىسبەتەن چوڭ بولۇپ، پايتەخت باندار سېرى بېگاۋان مۇشۇ تەرەپتە. برۇنېي ھازىر ئەنگلىيە فېدېراتسىيەسى ۋە شەرقىي جەنۇبىي ئاسىيا ئەللىرى ئىتتىپاقىنىڭ ئەزاسىدۇر.

برۇنېي سۇلتانلىقىنىڭ قىسقىچە ئۇچۇرلىرى:

يەر كۆلىمى: 5765 كۋادرات كىلومېتىر

نوپۇسى: 445 مىڭ 373 (2021 - يىلى)

كىشى بېشىغا توغرا كېلىدىغان يىللىق كىرىمى: 66480 دوللار (2021 - يىلى)

تىل: دۆلەت تىلى مالايسىيە تىلى بولۇپ، ئېنگلىز تىلى ئاساسلىق ئىككىنچى تىلدۇر. نۇرغۇن خىتايلىقلار جەنۇبىي خىتاي شېۋىسىنى قوللىنىدۇ، مەكتەپلەردە خىتايچە ئۆگىنىدىغانلار خېلى كۆپ.

دىن: برۇنېي خەلقى ئاساسلىقى ئەھلى سۈننەت مۇسۇلمانلىرىدۇر. ئەمما، بۇ يەردىكى خىتايلىقلار ئادەتتە بۇددا دىنى، داۋجياۋ دىنى، كۇڭزىچىلىق ياكى خىرىستىيان دىنى قاتارلىقلارغا ئېتىقاد قىلىدۇ. يەرلىك خەلقلەرنىڭ بەزىلىرى خىرىستىيان دىنىغا ئېتىقاد قىلىدۇ، يەنە بەزىلىرى ئۆزلىرىنىڭ يەرلىك دىنىغا ئېتىقاد قىلىدۇ.

### نوپۇس قۇرۇلمىسى

برۇنېي ھۆكۈمىتى ئۆز خەلقىنىڭ ئۈچتىن ئىككى قىسمىغا يېقىننى «مالاي مىللىتى» دەپ بېكىتكەن بولسىمۇ، بۇ تۈردىكىلەر ئوقۇل مالايلارنىلا ئەمەس، بەلكى دۇسۇن، بېلايت، كېدايان، مۇرۇت ۋە بسايىھ قاتارلىق بىر قىسىم يەرلىك مىللەتلەرنىمۇ ئۆز ئىچىگە ئالىدۇ. خىتايلىقلار نوپۇسنىڭ ئوندىن بىرىنى ئىگىلەيدۇ. برۇنېينىڭ قالغان نوپۇسىنى ئىبان (ياكى خەيداك)لارغا ئوخشاش مالايسىيە بولمىغان يەرلىك خەلقلەر، جەنۇبىي ئاسىيالىقلار ھەمدە ئاساسلىقى ئاسىيا ۋە ياۋروپادىن كەلگەن ۋاقىتلىق ئىشچىلار تەشكىل قىلىدۇ.

برۇنېينىڭ ئىقتىسادى تامامەن دېگۈدەك ئۆزىنىڭ غايەت زور نېفىت ۋە تەبىئىي گاز زاپىسىغا تايىنىدۇ. گەرچە نېفىت ۋە تەبىئىي گاز تاپاۋىتى بۇ دۆلەتنى ئاسىيادىكى كىشى بېشىغا توغرا كېلىدىغان كىرىمى ئەڭ يۇقىرى دۆلەتكە ئايلاندۇرغان بولسىمۇ، ئەمما ئۇ بۇ دۆلەتنى بازارنىڭ داۋالغۇشنىڭ تەسىرىگە ئۇچرايدىغان يەككە تاۋارغا تايىنىدىغان قىلىپ قويدى. بۇنىڭدىن باشقا، برۇنېي مەمۇلات (تەييار مەھسۇلات) لارنىڭ ھەممىسىنى دېگۈدەك، يېمەكلىكلەرنىڭ زور كۆپ قىسمىنى ئىمپورت قىلىدۇ. ھۆكۈمەت دۆلەتنىڭ ئىقتىسادىي مۇقىملىقىغا كاپالەتلىك قىلىش ئۈچۈن، 20 - ئەسىرنىڭ ئاخىرىدىن باشلاپ، دېھقانچىلىق، بېلىقچىلىق، ساياھەت ۋە پۇل مۇئامىلە مۇلازىمىتى قاتارلىق باشقا ساھەلەرنى تەرەققىي قىلدۇرۇش ئارقىلىق ئىقتىسادنى كۆپ خىللاشتۇرۇشقا ئۇرۇندى.

[دېھقانچىلىق، بېلىقچىلىق ۋە ئورمانچىلىق]

دېھقانچىلىق، بېلىقچىلىق ۋە ئورمانچىلىق ئىلگىرى برۇنېي ئىقتىسادىنىڭ تۈۋرۈك كەسىپلىرى ئىدى، ئەمما 1920 - يىللاردا نېفىت زاپىسى بايقالغاندىن كېيىن، ئۇلارنىڭ ئەھمىيىتى تۆۋەنلىدى. 20 - ئەسىرنىڭ ئاخىرىغا كەلگەندە، بۇ ئۈچ كەسىپ ئىچكى ئىشلەپچىقىرىش ئومۇمىي قىممىتىنىڭ ئازغىنە بىر قىسمىنىلا ئىگىلەيدىغان بولدى ھەمدە ئەمگەك كۈچىگە بولغان تەلپىمۇ نىسبەتەن تۆۋەن ھالەتكە كەلدى. ئىقتىسادنى ئوقۇل ھالدا نېفىت ئىشلەپچىقىرىشقا تايىنىدىغان ھالەتتىن قۇتۇلدۇرۇپ كۆپ خىللاشتۇرۇش ۋە دۆلەتنىڭ يېمەكلىك ئىمپورتىغا بولغان تايىنىشچانلىقىنى ئازايتىشنىڭ زۆرۈرلۈكىنى تونۇپ يەتكەن ھۆكۈمەت، يېزا ئىگىلىكىنى تەرەققىي قىلدۇرۇش پىلانىنى يولغا قويدى. 21 - ئەسىرنىڭ باشلىرىدا، برۇنېي ئۆي قۇشلىرى ۋە تۇخۇم ئىشلەپچىقىرىشتا ئۆز - ئۆزىنى قامدىيالايدىغان سەۋىيەگە يېتىپ، كۆكتات ئىشلەپچىقىرىشىدىمۇ ئۆز - ئۆزىنى قامدىيالايدىغان سەۋىيەگە يېقىنلاشتى. گەرچە يەرلىك گۈرۈچ ئىشلەپچىقىرىش مىقدارى ھېلىمۇ دۆلەت ئىچى ئېھتىياجىدىن خېلىلا تۆۋەن بولسىمۇ، ئەمما ئىشلەپچىقىرىش كۆرۈنەرلىك ئاشتى.

برۇنېي دۇنيادىكى كىشى بېشىغا توغرا كېلىدىغان بېلىق ئىستېمالى ئەڭ يۇقىرى دۆلەتلەرنىڭ بىرى بولۇپ، بېلىق ئىمپورتى 1990 - يىللارنىڭ ئوتتۇرىلىرىدا ئەڭ يۇقىرى سەۋىيەگە چىققانىدى. ھۆكۈمەت ئىمپورتنى ئازايتىش ئۈچۈن، يەرلىك بېلىقچىلىقنى جانلاندۇرۇش پروگراممىسىنى يولغا قويدى. دە، ئون يىل ئىچىدە، دۆلەت ئىچىدە ئىشلەپچىقىرىدىغان بېلىقنىڭ مىقدارى ئىمپورت قىلىنىدىغان بېلىقنىڭكىدىن ئاشتى.

ھالبۇكى ، ھۆكۈمەتنىڭ سىجىل تەرەققىياتىنى تەكىتلىشىگە قارىماستىن ، بېلىقنى زىيادە كۆپ تۇتۇۋېتىش ئەندىشىسى بارغانسېرى كۈچەيمەكتە .

برۇنېي ئۆزىنىڭ مول ئورمان بايلىقىنى قوغداش ئۈچۈن ، 20- ئەسىرنىڭ ئاخىرىدا دەرەخ كېسىشكە چەك قويۇش خۇسۇسىدا قانۇن چىقاردى . كۆچەت تىكش پروگراممىسى پەقەت يەرلىك بازارنى يېتەرلىك ياغاچ بىلەن تەمىنلەش ئۈچۈنلا يولغا قويۇلغان بولۇپ ، برۇنېي چەتئەللەرگە ياغاچ ئېكسپورت قىلمايدۇ .

## تەبىئىي بايلىقلار

سۇيۇقلاندۇرۇلغان تەبىئىي گازنى (LNG) ئۆز ئىچىگە ئالغان نېفىت سانائىتى — گەرچە بۇ ساھەدە ئىنتايىن ئاز بىر قىسىم ئەمگەك كۈچى ئىشلىتىلسەمۇ — برۇنېينىڭ ئىچكى ئىشلەپچىقىرىش ئومۇمىي قىممىتىنىڭ يېرىمىدىن كۆپرەكىنى تەشكىل قىلىدۇ . بۇ دۆلەتنىڭ نېفىت ۋە تەبىئىي گاز ئىشلەپچىقىرىش مىقدارىنىڭ ھەممىسى دېگۈدەك ئۇنىڭ غەربىي رايونىدىكى دېڭىزدىكى نېفىتلىكتىن مەنبەلىنىدۇ ۋە ئاز بىر قىسىمدىن باشقا ھەممىسى ئاساسلىقى ئاسىيا ئەللىرىگە ئېكسپورت قىلىنىدۇ . يەرلىك نېفىت ئايرىش زاۋۇتلىرى دۆلەت ئىچىدىكى ئېھتىياجنى قاندۇرىدىغان بولۇپ ، بۇ دۆلەتنىڭ ئېنېرگىيەسى ئاساسەن تاشقا ئايلىنغان يېقىلغۇدىن ئىشلەپچىقىرىلىدۇ .

برۇنېيدا نېفىت تۇنجى قېتىم 1929- يىلى ئىشلەپچىقىرىلغان . تەبىئىي گاز سانائىتى بولسا 1960- يىللاردا زور مىقداردا گاز زاپىسى بايقالغاندىن كېيىن ئاندىن تەرەققىي قىلغان . نېفىت ئىشلەپچىقىرىش 1970- يىللارنىڭ ئاخىرىدا ئەڭ يۇقىرى چەككە يەتكەندىن كېيىن ، نېفىت زاپىسىنى ساقلاپ قېلىش مەقسىتىدە ئازايتىلغان .

## سودا

نېفىت ۋە تەبىئىي گاز كىرىمى دۆلەتنىڭ ئېكسپورت كىرىمىنىڭ ھەممىسىنى دېگۈدەك تەشكىل قىلىدىغان بولۇپ ، برۇنېي 1970- يىللارنىڭ بېشىدىن باشلاپ ئاكتىپ سودا بالانسىغا ئىگە . برۇنېينىڭ ئاساسلىق سودا شېرىكلىرى ياپونىيە ، سىنگاپور ، مالايسىيا ، خىتاي ، كورېيە ۋە ھىندىستان قاتارلىق ئاسىيا ئەللىرىدۇر .

## ئاساسىي قانۇن رامكىسى

1959-يىلى، بىرۈنپى ئۆز-ئۆزىگە خوجا دۆلەتكە ئايلىنىپ، ئۆزىنىڭ ئاساسىي قانۇنىنى ماقۇللىدى. ئەمما، ئەنگلىيە يەنىلا تاشقى سىياسەت، دۆلەت مۇداپىئەسى ۋە ئىچكى بىخەتەرلىكنى باشقۇرۇش ھوقۇقىنى ساقلاپ قالدى. 1970-يىلى، بۇ ئاساسىي قانۇن بويىچە، خەلق تەرىپىدىن سايلانغان ۋەكىللىك ھۆكۈمەت قۇرۇش جەھەتتىكى چەكلىك ئۇرۇنۇشلاردىن ۋاز كېچىلدى. بىرۈنپى 1984-يىلى تولۇق مۇستەقىللىققە ئېرىشكەندىن كېيىن، ئىسلامىي سۇلتانلىق قۇرۇلدى، ئاساسىي قانۇن ساقلاپ قېلىنغان بولسىمۇ، ئەمما زور دەرىجىدە تۈزىتىش كىرگۈزۈلدى.

## ساغلاملىق ۋە پاراۋانلىق

بىرۈنپى ئىجتىمائىي مۇئەسسەسەلىرى تەرەققىي قىلغان پاراۋان دۆلەتتۇر. پۇقرالار ئۇلۇق داۋالنىش ۋە چىش دوختۇرى مۇلازىمىتىدىن ھەقسىز بەھرىمەن بولىدۇ. پۈتۈن مەملىكەتنى قاپلىغان ھۆكۈمەت سەھىيە مەركەزلىرى ۋە شىپاخانىلار تورى ئۇلۇق داۋالاش بىلەن تەمىنلەيدۇ. ھۆكۈمەتنىڭ «ئۇچقۇر دوختۇر مۇلازىمىتى» يىراق يېزا-قىشلاقلارنى قەرەللىك زىيارەت قىلىپ تۇرىدۇ. تۆت رايوننىڭ ھەر بىرىدە دۆلەتلىك دوختۇرخانا بار بولۇپ، بۇنىڭ ئىچىدە باندار سېرى بېگاۋاندا بىر دانە چوڭ تىپلىق تىببىي مۇئەسسەسە بار. شەھەرلەردىمۇ شەخسىي شىپاخانىلار ۋە بىر قىسىم شەخسىي دوختۇرخانىلار بار.

بىرۈنپىدا تۇبېركۇليوز، ئەيدىز كېسىلى ۋە خولېرا قاتارلىق ئېغىر يۇقۇملۇق كېسەللىكلەرنىڭ كۆرۈلۈش نىسبىتى ئىنتايىن تۆۋەن. بەزىگە كېسىلنى كونترول قىلىش پروگراممىسى 1980-يىللارنىڭ ئاخىرىدىن باشلاپ بىرۈنپىنى بەزىگەكتىن خالىي دۆلەتكە ئايلاندۇرغان. بۇ دۆلەتنىڭ ئۆلۈش نىسبىتى دۇنيانىڭ ئوتتۇرىچە سەۋىيەسىدىن خېلىلا تۆۋەن.

برۇنېيىدىكى مۇتلەق كۆپ قىسىم كىشىلەر ساۋاتلىق بولۇپ، 5 ياشتىن 16 ياشقىچە بولغان كىشىلەر ئۈچۈن مائارىپ ھەقسىز ۋە مەجبۇرىي. مالايسىيە، ئېنگىلىز تىلى ۋە خىتاي تىلى ئۈچ خىل رەسمىي ئوقۇتۇش تىلىدۇر. ھۆكۈمەت مەكتەپلىرىدە مالايسىيە تىلى ئىشلىتىلىدۇ، ئەمما باشلانغۇچ مەكتەپنىڭ ئاخىرقى يىللىرىدىن باشلاپ، بەزى پەنلەر ئېنگىلىز تىلىدا ئۆتۈلىدۇ. ھۆكۈمەت مەكتەپلىرىدىن باشقا، يەنە خۇسۇسىي خىتايچە مەكتەپلەر ۋە دىنىي ئورگانلار باشقۇرىدىغان مەكتەپلەرمۇ بار؛ ئەمما، بۇ مەكتەپلەرنىڭ ھەممىسىدە ھۆكۈمەت بەلگىلىگەن بىر تۇتاش دەرسلىكلەر قوللىنىلىدۇ. ئوتتۇرا مەكتەپنى پۈتتۈرگەندىن كېيىن، ئوقۇغۇچىلار بىر قانچە تېخنىكا ياكى قۇرۇلۇش ئىنستىتۇتىدا ياكى كەسپىي مەكتەپلەردە ئوقۇشنى داۋاملاشتۇرالايدۇ. ئىمتىھان نەتىجىسى ئەلا بولغان ئوقۇغۇچىلار «برۇنېي دارۇسسالام ئۇنىۋېرسىتېتى» (1985) ياكى «سۇلتان شەرىف ئەلى ئىسلام ئۇنىۋېرسىتېتى»غا (2007) تىزىملىتىلىدۇ.

### برۇنېينىڭ قىسقىچە تارىخى

گەرچە برۇنېينىڭ ئالتىنچى ئەسىردىن ئىلگىرى تارىخى ھەققىدە ھېچقانچە مەلۇمات بولمىسىمۇ، ئەمما ئالتىنچى ئەسىردىن كېيىن، ئۇ جاۋا ئارىلىدىكى ماجاپاھىت (Majapahit) ئىمپېرىيەسىگە تەۋەلىك بىلدۈرگەنلىكى ئۈچۈن، بىر مەھەل ھىندى دىنىنىڭ تەسىرىگە ئۇچرىغان. 1521-يىلى فېردىناند ماگېلاننىڭ (Ferdinand Magellan) ئېكسپېدىتسىيە پاراخوتلىرى برۇنېيغا يېقىن جايدا قىرغاققا چىققاندا، پۈتكۈل بورنېو ئارىلى، سۇلۇ تاقىم ئاراللىرى ۋە شۇ ئەتراپتىكى ئاراللارنىڭ ھەممىسى دېگۈدەك برۇنېينىڭ بەشىنچى سۇلتانى بۈيۈك بۇلقىيەنىڭ (great Bolkihah، بلقىيە ابن سلىمان) كونتروللىقىدا ئىدى. ھالبۇكى، 16-ئەسىرنىڭ ئاخىرىدا، سۇلتانلىقنىڭ بۇ زېمىنلىرى ئىچكى نىزالار سەۋەبىدىن پارچىلىنىپ كەتتى. ئاندىن برۇنېينىڭ كۈچى 19-ئەسىردە تەدرىجىي ئاجزىلىدى، بولۇپمۇ 1841-يىلى بورنېونىڭ غەربىي شىمالىدىكى ساراۋاك ئەنگىلىيەلىك تەۋەككۈلچى جېيمىس برۇككە؛ برۇنېي قولىتىقىدىكى لابۇئەن ئارىلى ئەنگىلىيەگە بېرىلدى. ئاخىرىدا ھازىرقى شەرقىي مالايسىيادىكى ساباھ رايونى قولىتىقى كەتتى.

برۇنېي 1888-يىلى ئەنگىلىيەنىڭ ھامىيلىقىدىكى دۆلەتكە (protectorate) ئايلاندى ۋە 1906-يىلى بىر نەپەر ئەنگىلىيەلىك مۇستەملىكە ئەمەلدارى تەرىپىدىن باشقۇرۇلۇپ، سۇلتانمۇ ئۇنىڭ كۆرسەتمىلىرىنى قوبۇل قىلىشقا مەجبۇر بولدى. گەرچە برۇنېي ئەنگىلىيە ھۆكۈمىتىنىڭ ئىسكەنجىسىگە چۈشۈپ قالغان بولسىمۇ، ئەمما 1929-يىلى نېفىت ئىشلەپچىقىرىشنىڭ باشلىنىشى بىلەن بۇ دۆلەتنىڭ ۋەزنى قايتىدىن ئېشىشقا باشلىدى. برۇنېي ئىككىنچى دۇنيا ئۇرۇشى مەزگىلىدە، يەنى 1941~1945-يىللىرى ئارىسىدا

ياپونىيەنىڭ ئىشغاليىتى ئاستىدا تۇردى. ئۇرۇشتىن كېيىن ئەنگلىيە قايتىدىن بۇ يەرگە ھۆكۈمرانلىق قىلىشقا باشلىدى ۋە بىرۈنپىنىڭ مۇستەقىللىقى ئۈچۈن سۆھبەت باشلاندى.

بۇ جەرياننىڭ تۇنجى قەدىمى 1959-يىلى بېسىلغان بولۇپ، ئەينى ۋاقىتتا ئۆز-ئۆزىگە خوجا بولۇش ئەمەلگە ئاشقان ۋە ئەنگلىيەلىك مۇستەملىكە ئەمەلدارىنىڭ ئورنىنى ۋالىي ئالغانىدى. دۆلەت مۇداپىئەسى ۋە تاشقى سىياسەتكە يەنىلا ئەنگلىيە مەسئۇل ئىدى. بىرۈنپى 1962-يىلى يازما ئاساسىي قانۇن ماقۇللاپ، ھوقۇقى چەكلىك بولغان، قىسمەن سايلام ئارقىلىق ۋۇجۇدقا چىققان قانۇن كېڭىشى قۇردى. شۇ يىلنىڭ ئاخىرىدا بىر قېتىملىق توپىلاڭ — كېيىن ئەنگلىيە ئەسكەرلىرىنىڭ ياردىمى بىلەن باستۇرۇلغان — پارلامېنتلىق تۈزۈمدىكى ھۆكۈمەتكە ئۆتۈش پىلانىنى سۇغا چىلاشتۇردى. ئاندىن سۇلتان جىددىي ھالەت ئېلان قىلىپ، ئاساسىي قانۇننىڭ كۆپ قىسىم ماددىلىرىنى ۋاقىتچە ئەمەلدىن قالدۇردى. 1965-يىلى يېڭى سايلام ئۆتكۈزۈلگەن بولسىمۇ، ئەمما تەيىنلەنگەن ئەزالار يەنىلا كېڭەشتە كۆپ سانلىقنى ئىگىلىدى.

1967-يىلى، سۇلتان ئۆمەر ئەلى سەيفىددىن تەختنى چوڭ ئوغلى ھەسەنال بۇلقىيە مۇئىززەددىن ۋەدەئۇللاھقا ئۆتكۈزۈپ بەردى، ئەمما ئۇ تاكى ۋاپات بولغانغا قەدەر ھاكىمىيەتكە قارىتا مۇئەييەن نوپۇزىنى داۋاملاشتۇردى. 1970-يىللاردا بىرۈنپىنىڭ سىياسىي تۇرمۇشى مۇقىم بولدى، بۇنىڭ ئاساسلىق سەۋەبى ئىقتىسادنىڭ جۇش ئۇرۇپ راۋاجلانغانلىقى ۋە بىرۈنپىنىڭ دۇنيادىكى (كىشى بېشىغا توغرا كېلىدىغان كىرىم جەھەتتە) ئەڭ باي نېفىت ئىشلەپچىقارغۇچى دۆلەتلەرنىڭ بىرى ئىكەنلىكى ئىدى. 1979-يىلى، ئەنگلىيە بىلەن بىرۈنپى 1984-يىلى بىرۈنپىنىڭ پۈتۈنلەي مۇستەقىل بولىدىغانلىقى ھەققىدە شەرتنامە ئىمزالاشتى. مالايسىيا بىلەن ھىندونېزىيە بىردەك ھالدا بىرۈنپىنىڭ ئورنىنى ئېتىراپ قىلىشقا ۋەدە بەرگەچكە، سۇلتاننىڭ بۇ ئىككى چوڭ قوشنىلىرىنىڭ بىرى تەرىپىدىن قوشۇۋېلىنىش ھەققىدىكى تەشۋىشى پەسەيدى.

بىرۈنپى 1984-يىلى 1-يانۋار رەسمىي مۇستەقىللىققا ئېرىشىپ، ئىسلامىي سۇلتانلىقنىڭ قۇرۇلغانلىقى جاكارلاندى. ئەزالىرى تامامەن سۇلتاننىڭ 1970-يىلىدىكى بۇيرۇقى بىلەن تەيىنلەنگەن قانۇن كېڭىشى ۋاقىتچە توختىتىلدى ۋە مىنىستىرلاردىن تەشكىللەنگەن ھۆكۈمەت شەكلى ماقۇللاندى. سۇلتان باش مىنىستىرلىق ۋەزىپىسىدىن باشقا يەنە بىر قانچە مىنىستىرلىق ۋەزىپىسىنىمۇ ئۈستىگە ئالدى. 1986-يىلى 9-ئايدا دادىسى ۋاپات بولغاندىن كېيىن، سۇلتان مۇھىم ئەھمىيەتكە ئىگە دۆلەت مۇداپىئە مىنىستىرلىقى ۋەزىپىسىنىمۇ ئۈستىگە ئالدى ۋە كابىنېتنى كېڭەيتتى.

2014-يىلى، بىرۈنپى زىنا-پاھىشە قىلغۇچىلار چالما-كېسەك قىلىنىدىغان ۋە مۇئەييەن مىقداردىن كۆپ نەرسىنى ئوغرىلىغۇچىنىڭ قولى كېسىلىدىغان ئىسلام شەرىئىتىنى يولغا قويغان تۇنجى شەرقىي ئاسىيا دۆلىتى بولۇپ قالدى. 2019-يىلى، بىرۈنپى بەزى ئەھۋاللاردا زىنا قىلغۇچىلارنى ۋە ھەمجنىسلىرىنى چالما-كېسەك قىلىپ ئۆلتۈرىدىغان قانۇننى تولۇق يولغا قويدى. ئەمما، كېيىن غەربتىن كەلگەن بېسىم تۈپەيلى، بىرۈنپى سۇلتانى كەلگۈسىدە بۇ قانۇننى ۋاقىتچە توختىتىدىغانلىقىنى بىلدۈردى.



## برۇنېي بىلەن شەرقىي تۈركىستان ھەققىدە بەزى سېلىشتۇرۇملار

شەرقىي تۈركىستان	برۇنېي	شەرقىي تۈركىستان بۇ جەھەتتە برۇنېيىدىن قانچە ھەسسە ئۈستۈن
يەر كۆلىمى (كۋادرات)	1, 828, 418	5765
نوپۇسى	30~40 مىليون (دۇنيا ئۇيغۇر قۇرۇلتىيىنىڭ مۆلچەرى)	445 مىڭ
نېفىت زاپىسى	23.4 مىليارد توننا	145 مىليون 200 مىڭ
تەبىئىي گاز زاپىسى	13 تىرلىيون كۇب مېتىر	ئۈچ مىليارد كۇب مېتىر
		تەخمىنەن 317 ھەسسە
		89~67 ھەسسە
		151 ھەسسە
		43 ھەسسە

يۇقىرىقى جەدۋەلدە كۆرسىتىلگىنىدەك شەرقىي تۈركىستان مەيلى تارىخ، كۈلتۈر، مەدەنىيەت جەھەتتە بولسۇن؛ مەيلى يەر كۆلىمى جەھەتتە بولسۇن؛ مەيلى تەبىئىي بايلىقلار، نوپۇس ۋە جۇغراپىيىلىك ئەۋزەللىك جەھەتلەردە بولسۇن، برۇنېيىدىن مۇتلەق رەۋىشتە، يۈزلەپچە ھەسسە ئۈستۈن ئورۇندا تۇرىدۇ. قالدسىنى ھەر بىر ئوقۇرمەننىڭ ئۆز ئالدىغا تەسەۋۋۇر قىلىپ بېقىشى تەۋسىيە قىلىندۇ.

ھېكمەتپار ئىبراھىم تەييارلىدى

باللاردىكى تارتىنچاقلىق- ھەققىدە

## باللاردىكى تارتىنچاقلىق ھەققىدە

تارتىنچاق بالا ناتونۇش ئەھۋاللاردا ياكى باشقىلار بىلەن ئالاقە قىلغاندا تەشۋىشلىنىدۇ ياكى قورۇنىدۇ. تارتىنچاق باللار باشقىلارنىڭ ئۆزىگە زەن سېلىۋاتقانلىقىنى ھېس قىلسا، مەسىلەن ناتونۇش كىشىلەر بىلەن كۆرۈشسە ياكى باشقىلارنىڭ ئالدىدا سۆزلەشكە توغرا كەلسە، جىددىيلىشىپ كېتىش ئېھتىماللىقى يۇقىرى بولىدۇ. تارتىنچاق باللار بىرەر ئىشقا قاتنىشىشنى ئەمەس، بىر چەتتە قاراپ تۇرۇشنى ياخشى كۆرىدۇ.

كۆپىنچە باللار گاھى-گاھدا تارتىنچاق بولۇپ قالىدۇ، ئەمما بەزى باللارنىڭ ھاياتى تارتىنچاقلىقنىڭ تەسىرىگە ئۇچرايدۇ. زىيادە تارتىنچاق باللار چوڭ بولغاندا بۇ خىل تارتىنچاقلىقتىن قۇتۇلۇشى ياكى شۇ پېتى «تارتىنچاق چوڭ ئادەم» گە ئايلىنىشى مۇمكىن. ئاتا-ئانىلار باللارنىڭ يېنىك دەرىجىدىكى تارتىنچاقلىقنى يېڭىشىگە ياردەم بېرەلەيدۇ. ئەمما، تارتىنچاقلىق بەك ئېغىر بولسا، كەسپىي ياردەم تەلەپ قىلىش تەۋسىيە قىلىنىدۇ.

### تارتىنچاقلىقنىڭ «ئەگەشمە كېسەللىكلىرى»

ئىزچىل ۋە ئېغىر تارتىنچاقلىق نۇرغۇن تەرەپلەردە باللارنىڭ تۇرمۇش سۈپىتىنى تۆۋەنلىتىۋېتىدۇ، مەسىلەن:

ئىجتىمائىي ماھارەتنى تەرەققىي قىلدۇرۇش ياكى مەشىق قىلىش پۇرسىتى ئازىيىدۇ.  
دوستلىرى ئاز بولىدۇ.

تەنتەربىيە قاتارلىق باشقىلار بىلەن تەسىرلىشىشنى/ئالاقە قىلىشنى (interaction) تەلەپ قىلىدىغان قىزىقارلىق ۋە مۇكاپاتلىق پائالىيەتلەرگە قاتنىشىش پۇرسىتى ئازىيىدۇ.

تەنھالىق، ئەرزىمەسلىك تۇيغۇسى كۈچىيىدۇ ۋە ئۆزىگە بولغان ئىشەنچى سۇسلايدۇ.  
باشقىلارنىڭ باھاسىدىن قورققانلىقتىن، يوشۇرۇن كۈچىنى تولۇق جارى قىلدۇرالمىيدۇ.  
قاتتىق تەشۋىشلىنىدۇ.

قىزىرىش، كېكەچلەش ۋە تىترەش قاتارلىق كىشىنى تەڭقىسلىقتا قالدۇرىدىغان فىزىكىلىق ئىنكاسلار كۆرۈلىدۇ.

### تارتىنچاقلىقنىڭ ئىجابىي تەرەپلىرى

تارتىنچاقلىق بىر قاتار ئىجابىي قىلمىشلار بىلەن مۇناسىۋەتلىك. مەسىلەن:  
تارتىنچاق بالىلارنىڭ مەكتەپتىكى ئىپادىسى ياخشى بولىدۇ.  
تارتىنچاق بالىلار چاتاق تېرىمايدۇ.  
تارتىنچاق بالىلار قارشى تەرەپنىڭ گېپىنى ئەستايىدىللىق بىلەن ئاڭلايدۇ.  
تارتىنچاق بالىلارنى بېقىش ئاسان بولىدۇ.

### تارتىنچاقلىقنىڭ سەۋەبلىرى

تارتىنچاقلىقنىڭ بەزى سەۋەبلىرى (بۇلار كۆپىنچە تەڭ رول ئوينايدۇ) تۆۋەندىكىلەرنى ئۆز ئىچىگە ئالىدۇ:  
ئىرسىيەت — ئىنسان خاراكتېرىنىڭ ھەرقايسى تەرەپلىرىنى مەلۇم جەھەتتىن شۇ شەخس ۋارىسلىق قىلغان گېن قۇرۇلمىسى بەلگىلەيدۇ.  
مىجەز — ھېسسىيات جەھەتتە سەزگۈر ۋە ئاسان قورقىدىغان بوۋاقلارنىڭ چوڭ بولغاندا تارتىنچاق بولۇپ قېلىش ئېھتىماللىقى يۇقىرى بولىدۇ.  
ئۆگىنىلگەن قىلمىش (Learned behaviour) — بالىلار ئۆزلىرىنىڭ ئەڭ تەسىردار ئۆلگىلىرى بولغان ئاتا-ئانىسىنى دوراش ئارقىلىق ئۆگىنىدۇ. تارتىنچاق ئاتا-ئانىلار بالىلىرىغا تارتىنچاقلىقنى «ئۆگىتىشى» مۇمكىن.  
ئائىلە مۇناسىۋىتى — ئاتا-ئانىسىغا نىسبەتەن بىخەتەرلىك تۇيغۇسى يوق ياكى سىجىل غەمخورلۇقنى باشتىن كەچۈرمىگەن بالىلار تەشۋىشچان بولۇپ، تارتىنچاقلىق قىلمىشلىرىغا مايىل بولۇشى مۇمكىن.

بالىلىرىنى ھەددىدىن زىيادە قوغدايدىغان ئاتا-ئانىلار بالىنىڭ قورۇنۇشىغا ۋە قورقۇشىغا سەۋەب بولىدۇ، بولۇپمۇ يېڭى ئەھۋاللاردا.

ئىجتىمائىي ئالاقىنىڭ كەمچىل بولۇشى — ھاياتىنىڭ دەسلەپكى بىر قانچە يىلىدا باشقىلاردىن ئايرىۋېتىلگەن بالىنىڭ ناتونۇش كىشىلەر بىلەن بىمالال مۇئامىلە قىلىشالايدىغان ئىجتىمائىي ئىقتىدارى بولماسلىقى مۇمكىن.

قاتتىق تەنقىد — ھاياتىدىكى مۇھىم كىشىلەر (ئاتا-ئانا، ئاكا-ئۇكا، ئاچا-سىڭىل ۋە باشقا يېقىن ئائىلە ئەزالىرى ياكى دوستلىرى) تەرىپىدىن ئەخمەق قىلىنغان ياكى بوزەك قىلىنغان بالىلار تارتىنچاق بولۇپ قېلىشى مۇمكىن.

مەغلۇبىيەتتىن قورقۇش — چامىسى يەتمەيدىغان ئىشلارغا قايتا-قايتا زورلانغان (ئاندىن «ئۆلچەمگە يېتەلمىگەن»لىكى سەۋەبلىك كۆڭلى بۇزۇلغان) بالىلارنىڭ مەغلۇبىيەتتىن قورقۇشى تارتىنچاقلىق سۈپىتىدە ئىپادىلىنىدۇ.

## ناچار ئايلىنىش

ئەگەر بالىلار ئىجتىمائىي ئەھۋاللاردا تارتىنچاقلىق قىلسا، كېيىن شۇ سەۋەبلىك ئۆزىنى ئەيىبلەش مۇمكىن. بۇ خىل ئۆزىنى ئەيىبلەش ئۇلارنىڭ ئۆزىنى تېخىمۇ بەك تونۇشىغا ۋە ئۆزى ھەققىدە تېخىمۇ ئېنىق ھۆكۈم چىقىرىشىغا سەۋەب بولۇپ، بالىنىڭ كەلگۈسىدە تەكرار تارتىنچاقلىق قىلىش ئېھتىماللىقىنى ئاشۇرۇۋېتىدۇ. ۋاقىتنىڭ ئۆتۈشىگە ئەگىشىپ، ئۇلارنىڭ ئۆزىگە بولغان ئىشەنچىسى ۋە قەدەر-قىممەت تۇيغۇسى تۆۋەنلەشكە باشلايدۇ. بالىنىڭ ئۆزىگە بولغان ئىشەنچىسى قانچە تۆۋەن بولسا، تارتىنچاقلىق قىلىش ئېھتىماللىقى شۇنچە يۇقىرى بولىدۇ.

## ئاتا-ئانىلارنىڭ پوزىتسىيەسى بەك مۇھىم

ئاتا-ئانىلار بالىلىرىنىڭ تۇرمۇشىغا ناھايىتى چوڭ تەسىر كۆرسىتىدۇ، ھەتتا بۇ خىل تەسىر ئاتا-ئانىلارنىڭ ھېس قىلغىنىدىنمۇ كۈچلۈك بولۇشى مۇمكىن. بۇ ھەقتىكى تەۋسىيەلەر تۆۋەندىكىلەرنى ئۆز ئىچىگە ئالىدۇ:

بالىڭىزغا «تارتىنچاق» دەپ باھا بېرىشتىن ساقلىنىڭ. بالىلار (ھەتتا چوڭلار) باشقىلار ئۆزلىرىگە بەرگەن باھاغا ماس ھالدا ياشاشقا مايىلدۇر.

باشقىلارنىڭ بالىڭىزغا «تارتىنچاق» دەپ باھا بېرىشىگىمۇ يول قويماڭ.

بالىڭىز تارتىنچاقلىق قىلغاندا، ئۇنى ھەرگىز تەنقىدلىمەڭ ياكى مەسخىرە قىلماڭ. ئۇنى قوللاڭ، ھېسداشلىق قىلىڭ ۋە چۈشىنىڭ.

بالىڭىزنى نېمە ئۈچۈن تارتىنچاقلىق قىلىدىغانلىقى ھەققىدە سۆزلەشكە ئىلھاملاندۇرۇڭ. ئۇلار زادى نېمىدىن قورقۇدۇ؟

بالىڭىزغا ھاياتىڭىزدىكى تارتىنچاق مەزگىللىرىڭىز ۋە ئۇنى قانداق يەڭگەنلىكىڭىز ھەققىدە سۆزلەپ بېرىڭ. كىچىك بالىلار ھەمىشە ئاتا-ئانىسىنى مۇكەممەل دەپ قارايدۇ، سىز ئۆزىڭىزنىڭمۇ بىر زامانلار تارتىنچاق ئىكەنلىكىڭىزنى ئېتىراپ قىلىشىڭىز، بالىڭىزنىڭ بۇ جەھەتتىكى تۇيغۇسى ياخشىلىنىپ، ئەندىشىسى پەسىيدۇ.

ئوچۇق-يورۇق بولۇڭ. ئۆزىگە ئىشىنىش جەھەتتە ئۆلگە بولۇڭ.

### ئاتا-ئانىلارغا تەۋسىيەلەر

ئاتا-ئانىلار بالىلىرىنى تېخىمۇ ئوچۇق-يورۇق بولۇشقا ئىلھاملاندۇرسا بولىدۇ. ئاتا-ئانىلار قوللىنىدىغان ئىستراتېگىيەلەر ھەر بىر بالغا ۋە ئەھۋالغا قاراپ ئۆزگەرسىمۇ، ئەمما ئورتاق تەۋسىيە قىلىشقا بولىدىغان ئىستراتېگىيەلەر تۆۋەندىكىلەرنى ئۆز ئىچىگە ئالىدۇ:

كۆپ يىللاردىن بۇيان تارتىنچاقلىقنى يېڭىش جەريانىدا ئۆگەنگەن تاكتىكىلىرىڭىزنى بالىڭىز بىلەن ئورتاقلىشىڭ. بۇلارنى بالىڭىز بىلەن بىللە سىناپ كۆرۈڭ.

بالىڭىزغا تارتىنچاقلىق قىلماسلىقىنىڭ نۇرغۇن ئەۋزەللىكلىرى بارلىقىنى ئېيتىپ بېرىڭ ۋە بۇ ھەقتە ئۆز ھاياتىڭىزدىن مىسال كەلتۈرۈڭ.

بالىڭىزنى ئوچۇق-يورۇق بولۇشقا ئىلھاملاندۇرۇڭ. بالىڭىز ناتونۇش ئەھۋاللارنى بىر تەرەپ قىلغاندا ياكى يېڭى كىشىلەر بىلەن كۆرۈشكەندە تارتىنچاقلىق قىلمىسا، ئۇنى ماختاشنى ئۈنۈتمەڭ.

بالىڭىز بىلەن بىللە نىشان بەلگىلەپ بېقىڭ. ئاندىن كىچىك، تەدرىجىي قەدەم باسقۇچلارنى نىشانلاپ، بالىنىڭ ئىلگىرىلىگەنلىكىنى ماختاڭ. مەسىلەن، باشقا بالىلارغا «ئەسسالامۇ ئەلەيكۇم» دېيىش مۇھىم بىرىنچى قەدەم بولالايدۇ.

بالىڭىزنى ئاڭلىق ھالدا يېڭى ئەھۋاللار بىلەن ئۇچراشتۇرۇڭ. ئالدى بىلەن ھەرىكەتتىكى كىچىك ئۆزگىرىشلەرنى نىشانلاپ، تەدرىجىي ھالدا نىشاننى روياپقا چىقىرىڭ. مەسىلەن، بالىڭىز يېڭى تونۇشقان كىشىلەرگە سالام بەرسە، ئۇنى مۇكاپاتلاڭ. ئۇنى قوللاڭ.

بالىڭىزنىڭ ئۆزى ئەڭ ياخشى قىلالايدىغان ئىشلاردا يۈكسىلىشىگە كاپالەتلىك قىلىڭ. ئۇلار ئىگىلىگەن ماھارەتلەرنى تەبىرىكلەڭ.

ئىنگىلىزچىدىن ئۆتكۈر ئالماس تەرجىمىسى

مەنبە:

<https://www.betterhealth.vic.gov.au/health/healthyliving/shyness-and-children#bhc-content>



خۇمارنىڭ كۈھى ۋە ھوقۇقىڭ  
خۇمارى

گېبور مېت



## خۇمارنىڭ كۈچى ۋە ھوقۇقىنىڭ خۇمارى

تېببىي پەنلەر دوكتورى گېببور مېيت

مەن كانادانىڭ ۋانكوۋېر شەھىرىدە دوختۇرلۇق قىلىمەن، مەن بۇ جەرياندا زەھەرلىك چېكىملىك خۇمارى پەۋقۇلئاددە كۈچلۈك كىشىلەر بىلەن ئۇچراشتىم. خىروئىنغا خۇمار بولغانلار كوكايىنى ئوكۇل قىلىپ ئۇرىدۇ، ھاراق ئىچىدۇ، مۇزسىمان زەھەر يەيدۇ ۋە كىشىلەرگە بىلىنگەن باشقا تۈرلۈك زەھەرلىك بۇيۇملارنى ئىستېمال قىلىدۇ. بۇ كىشىلەر ئازاب چېكىدۇ ۋە ھەممىدىن مەھرۇم قالىدۇ. ھالبۇكى، ھېچنەرسە ئۇلارنى خۇماردىن ياندۇرالمىدۇ، ۋاز كەچتۈرەلمەيدۇ. ئۇلارنىڭ خۇمارى تولىمۇ كۈچلۈك. ئەمما، سوراقتا تېگىشلىك مەسىلە شۇكى، بۇ زادى نېمە ئۈچۈن؟

ئەگەر خۇمار بولۇشنى چۈشەنمەكچى بولسىڭىز، خۇمار بولۇشتا نېمە چاتاق بارلىقىغا قارىسىڭىز بولمايدۇ، ئەكسىچە خۇمارنىڭ شۇ كىشىلەرنىڭ نەزىرىدىكى يوللۇق تەرەپلىرىگە قارىشىڭىز كېرەك. باشقىچە قىلىپ ئېيتقاندا، ئادەم خۇماردىن زادى نېمىگە ئېرىشىدۇ؟ زەھەر چەككۈچىلەر خۇمارنى بېسىش ئارقىلىق ئاغرىقىنى پەسەيتەلەيدۇ، تىنچلىق تۇيغۇسىغا، كونترول قىلىش تۇيغۇسىغا، ئەمىنلىككە ئېرىشەلەيدۇ، گەرچە بۇلارنىڭ ھەممىسى تولىمۇ قىسقا مەزگىللىك بولسىمۇ.

مەسىلە (تىنچلىق، ئەمىنلىك دېگەندەك) بۇ ئىجابىي ئامىللارنىڭ نېمىشقا ئۇلارنىڭ ھاياتىدىن يوقاپ كەتكەنلىكى، يەنى ئۇلارنىڭ بېشىغا زادى نېمە ئىش كەلگەنلىكىدۇر. خىروئىن، مورفىن، كودېين، كوكايىن، ھاراق قاتارلىقلارنىڭ ھەممىسى ئۇلارنىڭ نەزىرىدە «ئاغرىق توختىتىش دورىسى» دۇر. ئەنە شۇ سەۋەبتىن، بۇ نەرسىلەرگە خۇمار بولغۇچىلاردىن سورىلىدىغان توغرا سوئال «نېمىشقا خۇمار بولۇپ قالدىڭ؟» ئەمەس، بەلكى «نېمىگە ئازابلاندىڭ؟» دۇر.

مەن «خۇمار»غا «كىشىگە ۋاقىتلىق ئازادلىك ۋە ۋاقىتلىق ھۇزۇر بېغىشلايدىغان؛ ئەمما ئۇزۇن مۇددەتتىن قارىغاندا كىشىگە زىيان سالدىغان، بەزى سەلبىي ئاقىۋەتلەرنى كەلتۈرۈپ چىقىرىدىغان؛ ئەمما، بۇ سەلبىي ئاقىۋەتلەرگە قارىماستىن، كىشى ئۇنىڭدىن ۋاز كېچەلمەيدىغان ھەرقانداق قىلمىش» دەپ ئېنىقلىما بېرىمەن. بۇ نۇقتىدىن قارىغاندا، سىز دۇنيادا نۇرغۇن تۈرلۈك خۇمارلار بارلىقىنى چۈشىنىۋالالايسىز. دەرۋەقە، زەھەرلىك چېكىملىكنىڭ خۇمارى بار، ئەمما كىشىلەر ئىستېمالچىلىققا، ئىنتېرنېتقا، مال سېتىۋېلىشقا، يېمەكلىكىمۇ خۇمار بولۇپ قېلىشىدۇ.

بىز ئىنسانلار ئاچ ئەرۋاھلارمىز. ھەممىمىزنىڭ ئىچىدە تولدۇرۇلۇشقا موھتاج بوشلۇقلار بار، نۇرغۇنلىرىمىز بۇ بوشلۇقنى سىرتتىن تولدۇرۇشقا تىرىشىمىز، خۇمار ئەنە شۇ بوشلۇقنى سىرتتىن تولدۇرۇش ئۇرۇنۇشىدۇر.

ئەمدى، كىشىلەرنىڭ نېمىشقا ئازابلىنىدىغانلىقىنى بىلمەكچى بولسىڭىز، ئۇلارنىڭ گېنىغا ئەمەس، تۇرمۇشىغا قارىشىڭىز كېرەك. مېنىڭ خۇمارى پەۋقۇلئاددا كۈچلۈك بىمارلىرىمغا نىسبەتەن، ئۇلارنىڭ نېمە ئۈچۈن ئازابلىنىۋاتقانلىقى تولمۇ ئېنىق: چۈنكى ئۇلار ئۆمۈر بويى خورلانغان، ئۇلار ھايات سەپىرىنى «خورلانغان بالا» سۈپىتىدە باشلىغان. مەن 12 يىل جەرياندا داۋالىغان يۈزلىگەن ئاياللارنىڭ ھەممىسى بالىلىق چىغدا جىنسىي خورلاشقا ئۇچرىغان. ئەلەرمۇ روھىي زەربىگە، جۈملىدىن قايتا-قايتا جىنسىي خورلاشقا، تاشلاپ قويۇلۇشقا، جىسمانى خورلاشقا ۋە ھېسسىي زەربىلەرگە ئۇچرىغان. مانا بۇ ئۇلارنىڭ ئازابىنىڭ سەۋەبلىرىدۇر.

بۇ يەردە «ئىنسان مېڭىسى» دىن ئىبارەت يەنە بىر نەرسە بار. ئىنسان مېڭىسى مۇھىت بىلەن ئۆزئارا تەسىرلىشىش جەريانىدا يېتىلىدۇ. مېڭە نوقۇل ھالدا گېن جەھەتتىنلا پروگراممىلانغان ئەمەس. بالىلىقتىكى مۇھىت مېڭىنىڭ تەرەققىياتىغا تەسىر كۆرسىتىدۇ.

زەھەرلىك چېكىملىكنىڭ خۇمار قىلىدىغانلىقى توغرىسىدا خاتا چۈشەنچىلەر مەۋجۇت. ئەمەلىيەتتە، خۇمار قىلىدىغانلىقى نوقۇل ھالدا زەھەرلىك چېكىملىكنىڭ ئۆزى ئەمەس، چۈنكى كۆپىنچە زەھەرلىك چېكىملىكنى ئىستېمال قىلىپ باققان نۇرغۇن كىشىلەر ئۇنىڭغا خۇمار بولۇپ قالمايدۇ. ئۇنداقتا مەسىلە شۇكى، نېمىشقا بەزى كىشىلەر ئاسانلا خۇمار بولۇپ قالىدۇ؟ مەسىلەن، يېمەكلىك ئەسلىدە خۇمار قىلمايدۇ، ئەمما بەزى كىشىلەر ئۇنىڭغا خۇمار بولۇپ قالىدۇ؛ مال سېتىۋېلىشىمۇ ئەسلىدە ئادەمنى خۇمار قىلمايدۇ، ئەمما بەزى كىشىلەر ئۇنىڭغىمۇ خۇمار بولۇپ قالىدۇ؛ تېلېۋىزور ئەسلىدە ئادەمنى خۇمار قىلمايدۇ، ئەمما بەزى كىشىلەر ئۇنىڭغىمۇ خۇمار بولۇپ قالىدۇ. ئۇنداقتا، بەزى كىشىلەرنىڭ بۇ نەرسىلەرگە ئاسانلا خۇمار بولۇپ قېلىشىنىڭ سەۋەبى زادى نېمە؟

كىشىلەر نېمىشقا دوپامىن ۋە ئېندورفىنغا ئوخشاش خىمىيەلىك ماددىلارنى قوبۇل قىلىشقا موھتاج بولىدۇ؟ چۈنكى، ئۇلار بالىلىق دەۋرىدە خورلاشقا ئۇچرىغاندا، ئۇلارنىڭ نېرۋا يوللىرى نورمال تەرەققىي قىلىمىغان بولىدۇ. ھاياتىڭىزدا — بولۇپمۇ كىچىك ۋاقتىڭىزدا — مۇھەببەت ۋە رىشتە كەمچىل بولسا، مۇھىم نېرۋا يوللىرى نورمال تەرەققىي قىلالمايدۇ، يەنى خورلانغان ئەھۋالدا ئىشلارنىڭ تەرەققىياتى نورمال بولمايدۇ. ئۇلار زەھەرلىك چېكىملىك چەككەندە، مېڭىسى ئاسان تەسىر ئۇچرايدۇ، ئۇلار ئەنە شۇ چاغدا ئۆزىنى نورمال، ئازابى يېنىكلىگەندەك ھېس قىلىدۇ ۋە مۇھەببەتنى ھېس قىلالايدۇ. بىر بىمار ماڭا مۇنداق دېگەندى: «مەن تۇنجى قېتىم خىروئىن چەككەندە، خۇددى ئانىسى تەرىپىدىن قۇچاقلانغان بالىغا ئوخشاش ئىللىقلىقنى ھېس قىلغانىدىم... بىز بۇ روھىي جاراھەت ۋە ئازابىنى ئاڭسىز ھالدا ئەۋلادتىن ئەۋلادقا <مىراس> قالدۇرمىز.»

شۇنسى ئېنىقكى، ئىنسان روھىيىتىدىكى بۇ خىل بوشلۇقنى تولدۇرۇشنىڭ سان - ساناقسىز ئۇسۇللىرى بار. گەرچە ھەر خىل كىشىلەردىكى بوشلۇقنى تولدۇرۇشنىڭ ئۇسۇللىرى پەرقلىق بولسىمۇ، ئەمما روھىيەتتىكى بۇ خىل بوشلۇق ھەمىشە بىز كىچىك ۋاقتىمىزدا ئېرىشەلمىگەن (مېھىر - مۇھەببەت دېگەندەك) نەرسىلەردىن مەنبەلىنىدۇ.

بىز زەھەرلىك چېكىملىك چەككۈچلەرگە: «سەن قانداقمۇ ئۆزۈڭگە بۇنداق ئىشنى راۋا كۆرسەن؟ جېنىڭغا زامىن بولۇشى مۇمكىن بولغان بۇ قورقۇنچلۇق ماددىنى بەدىنىڭگە ئوكۇل قىلىپ ئۇرۇشقا قانداقمۇ قولۇڭ باردى؟» دەيمىز، ئەمما بىز ئىنسانلارنىڭ (ئۆزىمىز ئۈچۈن خۇددى ئۆز تېنىمىزگە ئوخشاشلا، ھەتتا ئۇنىڭدىنمۇ مۇھىم بولغان) يەر شارىغا نېمىلەرنى قىلغانلىقىمىزغا قاراڭ. بىز ئاتموسفېراغا، دېڭىز - ئوكيانلارغا، تەبىئىي مۇھىتقا ھەر خىل زەھەرلىك نەرسىلەرنى «ئوكۇل» قىلىپ ئۇرۇۋاتىمىز، بۇ نەرسىلەرنى بىزنىمۇ، يەر شارىنىمۇ ئۆلتۈرۈۋاتىدۇ. ئۇنداقتا، قايسىسىنىڭ خۇمارى كۈچلۈكرەك؟ قايسىسىنىڭ زىيىنى تېخىمۇ چوڭراق؟ نېفىتكە، ئىستېمالغا بولغان خۇمارنىڭمۇ؟ ياكى زەھەرلىك چېكىملىكلەرگە بولغان خۇمارنىڭمۇ؟

6 - ئاينىڭ 9 - كۈنى، «نيۇيورك ۋاقت گېزىتى» دە بۇلتۇر نويابىردا ئۆلتۈرۈلگەن، ئامازون رايونىدىكى گۇارانى قەبىلىسىنىڭ رەھبىرى نىسيو گومېس ھەققىدە بىر پارچە ماقالە ئېلان قىلىندى ... ئۇ ئۆز خەلقىنى يامغۇرلۇق ئورماننى، جۈملىدىن برازىلىيەدىكى يەرلىك ھىندىيانلارنىڭ ياشاش مۇھىتىنى ۋەيران قىلىۋاتقان چوڭ فېرما خوجايىنلىرى ۋە شىركەتلەردىن قوغداش يولىدا ھاياتىدىن ئايرىلغان.

ئوخشاش ئىش تارىختا كانادادىمۇ يۈز بەرگەن. مېنىڭ نۇرغۇن بىمارلىرىم كانادالىق ھىندىيانلار بولۇپ، ئۇلار زەھەرلىك چېكىملىكلەرگە ئېغىر دەرىجىدە خۇمار بولغان. ئۇلار گەرچە ئومۇمىي نوپۇسنىڭ ئاز بىر قىسمىنى تەشكىل قىلىشىمۇ، ئەمما تۈرمىدىكىلەرنىڭ، زەھەر چەككۈچلەرنىڭ، روھىي كېسەللەرنىڭ ۋە ئۆلۈۋالغانلارنىڭ كۆپ قىسمىنى تەشكىل قىلىدۇ. بۇ زادى نېمە ئۈچۈن؟ چۈنكى، ئۇلارنىڭ زېمىنلىرى تارتىۋېلىنغان، ئەۋلادىمۇ ئەۋلاد ئۆلتۈرۈلگەن ۋە خورلانغان.

ئەمما، مېنىڭ سوئالىم شۇكى، سىز بۇ يەرلىك خەلقلەرنىڭ ئازاب - ئوقۇبەتلىرىنى ۋە ئۇلارنىڭ شۇ ئازاب - ئوقۇبەتلىرىنى يېنىكلىتىش ئۈچۈن زەھەرلىك چېكىملىككە ئۆگىنىپ قالغانلىقىنى چۈشىنەلمەيسىز؟ ئۇلارنى شۇ ئازاب - ئوقۇبەتلەرگە دۇچار قىلغان كىشىلەرنىچۇ؟ ئۇلار (يەنى ھىندىيانلارنى ئازاب - ئوقۇبەتكە دۇچار قىلغان ئاق تەنلىكلەر) نېمىگە خۇمار؟ شۇنداق، ئۇلار ھوقۇققا، بايلىققا، ئىگىلىۋېلىشقا، ئۆزىنى كۈچەيتىشكە خۇمار.

ئۇلار تېخىمۇ خۇشال ۋە كۈچلۈك بولۇش ئۈچۈن، ھوقۇققا موھتاج. شۇنداقلا، ئۇلار ئاشۇ ھوقۇققا ئېرىشىش ۋە ئۇنى ساقلاپ قېلىش ئۈچۈنلا ئۇرۇش قىلىشقا، نۇرغۇن كىشىلەرنى ئۆلتۈرۈشكە تەشنا. ھوقۇق خۇمارى ھەمىشە كىشى سىرتتىن تولدۇرماقچى بولغان بوشلۇققا ئالاقىدار ئىشتۇر. ناپالېئون ھوقۇقىدىن ئايرىلىپ، ساينت خېلېنا ئارىلىغا سۈرگۈن قىلىنغاندىن كېيىنمۇ «مەن ھوقۇقنى سۆيىمەن، مەن ھوقۇقنى

سۆيىمەن» دەپ جار سالغانىدى. ئۇ ئۆزىنى ھوقۇقسىز تەسەۋۋۇر قىلالمايتتى، يەنى ئۇ سىرتقى ھوقۇقتىن مەھرۇم بولسالا، ئۆزلۈك تۇيغۇسىنى يوقتاتتى.

شۇڭا، مۇھىتى ۋەيران قىلىنغان، كىلىماتى ئىسسىپ كېتىۋاتقان، دېڭىز- ئوكيانلىرى تالان- تاراج قىلىنغان، مۈشكۈلاتقا تولغان بۇ دۇنياغا نەزەر سالغىنىمىزدا، بىز ھاكىمىيەت بېشىدىكى ئىنسانلاردىن ئىنساپ كۈتۈپ يۈرسەك بولمايدۇ. چۈنكى، شۇنداق دېيىشكە مەجبۇرمەنكى، كۆپىنچە ھاللاردا ھوقۇقدار كىشىلەر دۇنيادىكى روھىيىتى ئەڭ قۇرۇق كىشىلەر بولۇپ، ئۇلار ھەرگىز بىز ئۈچۈن مەسىلىلەرنى ھەل قىلىپ بەرمەيدۇ.

\* ئاپتور خىروئىن خۇمارنىڭ ئارقا كۆرۈنۈشىنى كىشىلەرنىڭ ئازاب- ئوقۇبەتلىرىگە باغلاپ چۈشەندۈرىدۇ. لېكىن، بۇ ھەرگىزمۇ «ئازاب- ئوقۇبەتتە قالغان كىشى خىروئىن چەكسە بولىدۇ» دېگەنلىك ئەمەس. شۇنداقلا، خىروئىن چەككۈچىلەرنىڭ ئۇنىڭغا خۇمار بولۇپ قالىدىغانلىقى بۈگۈنكى تىبابەت دۇنياسىدا تالاش- تارتىشىسۇز قوبۇل قىلىنغان ھەقىقەت بولغاچقا، بارچە قېرىنداشلىرىمىزنى شەخسى، ئائىلىنى ۋە جەمئىيەتنى خانىۋەيران قىلىۋېتىدىغان بۇ «ئاق ئالۋاستى»دىن قەتئىي يىراق تۇرۇشقا تەكرار ئۈندەيمىز.

ئىنگىلىزچىدىن ھېكمەت يار ئىبراھىم تەرجىمىسى

مەنبە:

<https://youtu.be/66cYcSak6nE>

مەسىلە ھەل قىلىش: خىرىسلارنى  
چۈشىنىش ۋە بىر تەرەپ قىلىش

مونىكا ۋېرمانى

## مەسىلە ھەل قىلىش: خىرسالارنى چۈشىنىش ۋە بىر تەرەپ قىلىش

مونىكا ۋېرمانى

### ئاچقۇچلۇق نۇقتىلار:

مەسىلىلەر جىسمانىي ئالامەتلەر، سەلبىي پىكىرلەر ۋە ناباب قىلمىشلاردىن ئىبارەت ئۈچ خىل شەكىلدە ئىپادىلىنىدۇ.

مەسىلىلەرنىڭ قانداق ئىپادىلىنىدىغانلىقىنى ۋە ئەۋج ئالدىغانلىقىنى تونۇپ يېتىش مەسىلىنى ئۈنۈملۈك ھەل قىلىش ئۈچۈن ئىنتايىن زۆرۈر.

«ئۈچ پۈتۈلۈك ئۈستەل» ئارقىلىق ئالامەتلەرنى پەرقلىنىدۇرسىڭىز، مەسىلىلەرىڭىزنى ئۈنۈملۈك ھەل قىلالايسىز.

تۇرمۇش ئوڭۇشلۇق بولغاندا، بىز مەسىلىلەرگە ئىجابىي نەزەردە قارايمىز ۋە كۈندىلىك تۇرمۇشىمىزدا توغرا قارار چىقىرالايمىز. ئەمما، تۇرمۇشىمىزدا مەسىلىلەر كۆپىيىپ، سەلبىيلىك بىلەن، ئۆز-ئۆزىمىزنى چۈشەپ قويدىغان پىكىرلەر بىلەن، ياكى ناباب ئادەت ۋە قىلمىشلار بىلەن كۈرەش قىلغىنىمىزدا، ھايات تىزگىنىدىن چىققاندا تۇيۇلىدۇ.

مەن كىلىنىكا پىسخولوگى بولۇش سۈپىتىم بىلەن، «ئۈچ پۈتۈلۈك ئۈستەل» دىن پايدىلىنىپ، بىمارلىرىمنىڭ مەسىلىنى ئايدىڭلاشتۇرۇۋېلىشىغا، قوللاشقا ئېرىشىشىگە ۋە ساقىيىشىغا ياردەم قىلىمەن. تۇرمۇشتا، گامىدا بىزنىڭ چوقۇم توختاپ، بەدىنىمىز ۋە كالىمىزدا نېمە ئىشلار يۈز بېرىۋاتقانلىقى ھەققىدە ئويلىنىشىمىز ۋە ئۇلارنى چۈشىنىشىگە تىرىشىشىمىز ئىنتايىن مۇھىم. مېنىڭ ئۈچ پۈتۈلۈك ئۈستەل دەل شۇنداق قىلىشنىڭ چارىسى بىلەن تەمىنلەيدۇ. ئۇ مىڭلىغان كىشىلەرنىڭ ئۆزىدىكى مەسىلىلەرنى چۈشىنىشىگە ياردەم بەردى، ئۇ سىزگىمۇ ياردەم بېرەلەيدۇ. تۆۋەندە بۇ «ئۈستەل» نىڭ ئىشلەش مېخانىزمى بىلەن تونۇشۇپ چىقىمىز.

## مەسىلىنىڭ قانداق ئىپادىلىنىدىغانلىقىنى چۈشىنىش

بىز ھاياتتا يولۇققان ھەرقانداق مەسىلە جىسمانىي ئالامەتلەر، سەلبىي پىكىرلەر (بىلىش) ۋە ناباب، پاسسىپ قىلمىشلاردىن ئىبارەت ئۈچ خىل شەكىلدە ئۆزىنى نامايان قىلىدۇ. بىز ئۆزىمىزدىكى جىسمانىي ئالامەتلەرنى، شۇنداقلا ناباب قاراش ۋە قىلمىشلارنى ئېنىقلاش ئارقىلىق مەسىلىلەرنىڭ ھاياتىمىزدا قانداق ئىپادىلىنىدىغانلىقىنى ۋە قانداق ئەۋج ئالىدىغانلىقىنى تەكشۈرەلەيمىز. بىز بۇ خىل چۈشەنچە ۋە تونۇش بىلەن قوراللانغاندىن كېيىن، يۈز بېرىۋاتقان ئىشلارنى ھەل قىلىش ئۈچۈن زۆرۈر بولغان قوللاشقا ئېرىشەلەيمىز ۋە ئاكتىپ ئۆزگىرىشلەرنى باشلىيالايمىز.

## جىسمانىي ئالامەتلەرگە تېخىمۇ يېقىندىن نەزەر سېلىش

گەپنى «ئۈچ پۈتۈلۈك ئۈستەل» نىڭ بىرىنچى پۈتى بولغان جىسمانىي ئالامەتتىن باشلايلى. نۇرغۇن جىسمانىي ئالامەتلەرنىڭ پەيدا بولۇشىغا بىزنىڭ ھېسسىياتىمىز سەۋەب بولىدۇ. مەسىلەن، كىشى تەشۋىشلەنگەندە، دائىم باش ئاغرىش، ئاشقازان - ئۈچەي بىئاراملىقى، مۇسكۇللارنىڭ جىددىيلىشىشى، ھارغىنلىق ۋە يۈرەكنىڭ تېز سوقۇپ كېتىشى قاتارلىق بىر قاتار ئازابلىق جىسمانىي ئالامەتلەرمۇ تەڭ كۆرۈلىدۇ. ئۇيغۇرسىزلىقمۇ كىشىنى ئەندىشىگە سالدىغان يەنە بىر خىل جىسمانىي ئالامەت بولۇپ، ئۇمۇ دائىم كەيپىيات بىلەن مۇناسىۋەتلىكتۇر.

ئۈستەلنىڭ ئىككىنچى پۈتىغا كەلسەك، بىزنىڭ مەسىلىلىرىمىز يەنە سەلبىي، ناساغلام پىكىر ياكى تونۇش سۈپىتىدىمۇ ئىپادىلىنىدۇ. بىز ئۆتمۈشتىكى ئازابلارنى ۋە بىزنىڭ دۇنيانى چۈشىنىشىمىزگە ۋە ئۆزىمىزنىڭ قەدەر - قىممىتىمىزگە بولغان تونۇشىمىزغا تەسىر كۆرسىتىدىغان، چوڭقۇر يىلتىز تارتقان سەلبىي چۈشەنچىلەرنى ئىچكىيلەشتۈرۈۋاليمىز.

ئۆزىمىزنى قەدىرلەش تۇيغۇمىز تۆۋەن بولسا، بىزدە ھەمىشە ئۆزىمىزنى كەمسىتىش، ئۈمىدسىزلىك ياكى ئەرزىمەسلىك تۇيغۇسى، شۇنداقلا ئۆز قابىلىيىتىمىز، مۇناسىۋىتىمىز، دۇنيا ۋە پۇرسەتلەر توغرىسىدا سەلبىي پىكىرلەر پەيدا بولىدۇ.

ئۇنىڭدىن كېيىنكىسى ئۈستەلنىڭ ئۈچىنچى پۈتى بولغان ناباب قارار، ئەندىزە ۋە قىلمىشلاردۇر. ئادەتتە، بىز بەك كۆپ ياكى بەك ئاز يېيىش، بەك كۆپ ياكى بەك ئاز ئۇخلاش، جىسمانىي ئالامەتلەرنى پەسەيتىش ياكى پاسسىپ خىياللاردىن قۇتۇلۇش ئۈچۈن ھاراق ۋە زەھەرلىك چېكىملىككە تايىنىش، غەزەپلىنىش، ئۆز - ئۆزىنى نابۇت قىلىش، سۆرەلمىلىك قىلىش، ئۆزىگە ئەزىيەت بېرىش، خورلاش، پۇل -

پۇچەكنى بۇزۇپ چېچىش، قىمار ئويناش ياكى توختىماي بىر نەرسە سېتىۋېلىش، ئۆزىمىز ياقىتۇرمايدىغان خىزمەتنى داۋاملاشتۇرۇۋېرىش قاتارلىق نۇرغۇن ناساغلام، ناباب قىلمىشلار ۋە ئادەتلەر ئارقىلىق دىققىتىمىزنى بۇرايمىز ياكى ئۆزىمىزنى تىنچلاندۇرىمىز.

## بۇ «ئۈستەل» دىن پايدىلىنىش

قانداقلا قىيىنچىلىققا يولۇقسىڭىز، ئۇلارنى بۇ ئۈچ پۈتۈلۈك ئۈستەلنىڭ ئۈستىگە قويۇڭ. بۇ ئۈستەلنى خىزمەتتىكى قىيىنچىلىق، ئۆزىنى تۆۋەن كۆرۈش، بالىلار ياكى ياشانغان ئاتا-ئانىلارنىڭ ھالىدىن خەۋەر ئالغۇچى بولۇش، مۇناسىۋەت مۇشكۈللۈكى، كىشىلىك مۇناسىۋەتتىكى زىددىيەت، غەزەپ، كېسەلنى داۋالاش، (يېمەك-ئىچمەك، ھاراق، مال سېتىۋېلىش ۋە قىمار قاتارلىقلارغا) خۇمار بولۇپ قېلىش بولۇش، ئاستا خاراكتېرلىك ئاغرىق، پۇل مەسىلىسى، چۈشكۈنلۈك قاتارلىقلارنى، جۈملىدىن ھەرقانداق مەسىلىنى ھەل قىلىشقا ئىشلىتىشكە بولىدۇ.

بىز كۈندىلىك جىسمانىي ئالامەتلەر، سەلبىي تەپەككۈر ۋە ناساغلام ئەندىزىلەرنىڭ ئىسكەنجىسىگە چۈشۈپ قالساق، نېمە قىلارىمىزنى بىلمەي تېڭىرقاپ قېلىشىمىز مۇمكىن. قىيىنچىلىققا دۇچ كەلگەندە، ئاكتىپ ئۆزگىرىش ھاسىل قىلىشنىڭ بىرىنچى قەدىمى تونۇشتۇر. بىز بۇ ئۈچ پۈتۈلۈك ئۈستەلدىن پايدىلىنىپ، ئۆزىمىزدىكى مەسىلىلەر، جىسمانىي ئالامەتلەر، سەلبىي پىكىرلەر ۋە ناباب قىلمىشلار ئارىسىدىكى باغلىنىش ھەققىدە چۈشەنچە ۋە تونۇشقا ئېرىشەلەيمىز. بۇ ئۈچ تۈردىكى ئالامەتلەرنى ئېنىقلىۋالساق، مەسىلىلەرنى ئۈنۈملۈك ھەل قىلىشقا باشلايمىز.

## مۇتەخەسسسلەردىن ياردەم سوراڭ

كۆپىنچىمىز جىسمانىي كېسەللىك ئالامەتلىرىنى داۋالاش ئۈچۈن دوختۇرغا كۆرۈنۈشكە ئادەتلەنگەن بولساقمۇ، ئەمما سەلبىي تەپەككۈر ۋە ناباب قىلمىشلارغا قارىتا نېمىلەرنى قىلىش كېرەكلىكى ھەققىدە ھېچقانچە مەلۇماتقا ئىگە ئەمەسمىز. بۇ جەھەتتە، پىسخىكىلىق داۋالاشنى قوبۇل قىلىش ۋە روھىي ساغلاملىق مۇتەخەسسسى بىلەن ھەمكارلىشىش ھەم ئەسلىگە كېلىش، ھەم تېخىمۇ كۈچىيىش ئۈچۈن ئىنتايىن پايدىلىقتۇر.



مەسىلەن، بىلىش قىلمىشى ئارقىلىق داۋالاش (Cognitive Behavioural Therapy) چارىنى ئاساس قىلغان داۋالاش ئۇسۇلى بولۇپ، ئۇ بىزنىڭ بۇرمىلانغان تونۇشىمىزغا ۋە تەپەككۇرىمىزغا خىرىس قىلىش ۋە ئۇلارنى قايتىدىن شەكىللەندۈرۈش ئارقىلىق ناباب تەپەككۇر مەسىلىسىنى ھەل قىلىدۇ. ئۇ يەنە ناباب قىلمىش، قارار ۋە ئادەتلەرنى ئاستا-ئاستا تېخىمۇ ساغلام، تېخىمۇ مۇۋاپىق قىلمىشقا ئۆزگەرتىش ئارقىلىق ئاكتىپ ئۆزگىرىشكە تۈرتكە بولىدۇ.

مەسىلىلەرنىڭ قانداق پەيدا بولىدىغانلىقى ۋە ئېغىرلىشىدىغانلىقىنى تېخىمۇ چوڭقۇر چۈشەنسەك ۋە تونۇپ يەتسەك، ھاياتتىكى خىرىسلارغا تېخىمۇ ياخشى تاقابىل تۇرالايمىز. بىز ئۆزىمىزنىڭ جىسمانىي ۋە روھىي ساغلاملىقىمىزغا دىققەت قىلىپ، ئۆزگىرىش زۆرۈر بولغان ئەھۋاللاردا ئىجابىي ئۆزگىرىشلەرنى ۋە جۇدقا چىقىرىشىمىز كېرەك.

ئىجابىي ئۆزگىرىشنىڭ، شۇنداقلا جىسمانىي ئالامەتلەرنى ۋە كىشىنى بىئارام قىلىدىغان تەپەككۇر ۋە قىلمىش مەسىلىلىرىنى ھەل قىلىشنىڭ بىرىنچى قەدىمى تونۇشتۇر. بىز بۇ خىل تونۇش ئارقىلىق مەسىلىلىرىمىزگە دادىل تاقابىل تۇرۇش ئارقىلىق ئاكتىپ ئۆزگىرىش ھاسىل قىلىشقا باشلايمىز.

### مەسىلىلىرىڭىزنى ئۈستەلگە قويۇڭ

تۆۋەندىكى سەۋەبلەر تۈپەيلى ئاۋارچىلىق ياكى بېسىم ھېس قىلغىنىڭىزدا، تونۇشىڭىزنى كۈچەيتىشكە تىرىشىڭىز بولىدۇ:

كىشىنى بىئارام قىلىدىغان جىسمانىي/فىزىئولوگىيىلىك ئالامەتلىرىڭىزنىڭ، سەلبىي پىكىرلىرىڭىزنىڭ، ناباب قىلمىش، تاللاش ۋە ئەندىزىلىرىڭىزنىڭ تىزىملىكىنى تۇرغۇزۇڭ.

ھاياتىڭىزدىكى ئىجابىي ئۆزگىرىش ھاسىل قىلىشنى ئارزۇ قىلىدىغان تەرەپلەرنى ئويلاڭ.

ئۆزىڭىزدىكى جىسمانىي ئالامەتلەرنى، سەلبىي پىكىرلەرنى ۋە ناباب قىلمىشلارنى ھەل قىلىش ئۈچۈن زۆرۈر ياردەمنى قولغا كەلتۈرۈشكە بەل باغلاڭ.

نۇقسانلىق تەپەككۇر ۋە قىلمىشلارنى، شۇنداقلا جىسمانىي ئالامەتلەرنى تۈگىتىش ئۈچۈن زۆرۈر بولغان مەنبەلەرنى قولغا كەلتۈرۈڭ.

ئىنگىلىزچىدىن ھېكمەت يار ئىبراھىم تەرجىمىسى

مەنبە:

<https://www.psychologytoday.com/intl/blog/a-deeper-wellness/202307/problem-solving-understanding-and-dealing-with-challenges>

مەن ئىسلامنى قانداق تاپتىم؟

## مەن ئىسلامنى قانداق تاپتىم؟

ئىمان ئېيتىپ مۇسۇلمان بولغان ياپون قىزىنىڭ ھېكايىسى

مەن يېقىندا كونكرېت بىرەر سەۋەبتىن خالىي ھالدا ئىسلام دىنىغا كىرگەن ياپونىيەلىك ئاياللارنىڭ بارغانسېرى كۆپىيىۋاتقانلىقىنى بايقىدىم. بىر تۈركۈم ياپونىيەلىك ئاياللار مۇسۇلمان ئەرلەر بىلەن توي قىلىش سەۋەبلىك ئىسلام دىنىنى قوبۇل قىلغان بولسا، يەنە بىر قىسىم ئاياللارنىڭ ئىسلام دىنىغا كىرىشىنىڭ نىكاھ بىلەن ئالاقىسى يوق ئىكەن. مەن دەل نىكاھتىن باشقا سەۋەبلەر بىلەن ئىسلام دىنىغا كىرگەن مۇشۇ خىل ئاياللارنىڭ ئەھۋالىنى ئىگىلەش ئۈچۈن، ئوساكادىكى «ياپون دەۋەت مەركىزى»نى زىيارەت قىلدىم ۋە يېقىندا ئىسلامغا كىرگەن مايا سان (Maaya-san) بىلەن سۆھبەتلەشتىم.

«ياپونىيە ئىسلامغا دەۋەت گۇرۇپپىسى» نىڭ مەسئۇلى زۇلقەرنەين ھەسەن بەسرىنىڭ تونۇشتۇرۇشىچە، بۇ مەركەز ياپونىيەدە ئىسلام دىنىغا بولغان بىر تەرەپلىمە قاراشنى تۈگىتىشنى مەقسەت قىلغان تۇنجى مۇئەسسەسەدۇر. دۇنيانىڭ باشقا جايلىرىدىكىگە ئوخشاشلا، ياپونىيەدىمۇ ئىسلام دىنىغا قارىتا ئېغىر بىر تەرەپلىمە قاراش مەۋجۇت بولۇپ، جۈملىدىن ياپونىيەلىكلەر «ئىسلام دىنى ئاياللارنىڭ ھەق - ھوقۇقلىرىغا ئەھمىيەت بەرمەيدۇ» دەپ قارايدۇ. شۇ ۋەجىدىن، «ياپون دەۋەت مەركىزى» بۇ خىل ئەھۋالغا قارىتا، ئىسلام دىنىدا ئاياللارنىڭ نەقەدەر ئۈستۈن ئورۇنغا، ئىززەت - ھۆرمەتكە ۋە ھەق - ھوقۇقلارغا ئىگە ئىكەنلىكىنى دەلىللەر بىلەن چۈشەندۈرىدۇ.

«ياپونىيە ئىسلامغا دەۋەت گۇرۇپپىسى» نىڭ كۈندىلىك پائالىيەتلىرىگە كەلسەك، بۇ مەركەزدە ياپونىيە پۇقرالىرىغا ھالال تائاملارنى تونۇشتۇرۇش پائالىيىتى ئۆتكۈزۈلىدۇ ۋە تاماق جەريانىدا كىشىلەرنىڭ ئىسلام ھەققىدىكى كۆز قاراشلىرى سورىلىدۇ ھەمدە شۇنىڭغا قارىتا ئۇلارغا تۈرلۈك ئىسلامىي پىرىنسىپلار ھەققىدە چۈشەنچە بېرىلىدۇ. يىغىپ ئېيتقاندا، بۇ مەركەز ئاساسلىقى مۇسۇلمان بولمىغان كىشىلەرنىڭ زىيارەت قىلىشى ئۈچۈن تەسىس قىلىنغان.

تۆۋەندە مايا سان بىلەن ئۆتكۈزگەن سۆھبەتنىڭ مەزمۇنىنى ھۇزۇرۇڭلارغا سۇنمەن.

\*\*\*

ريياسەتچى: ئۆزىڭىزنى تونۇشتۇرۇپ ئۆتەمسىز؟

مايا سان: مېنىڭ ئىسمىم مايا فۇجى، ئىسلامىي ئىسمىم مەدەھە.

ريياسەتچى: سىزنىڭ تۇنجى قېتىم ئىسلام ھەققىدە ئۇچۇرغا ئېرىشكەن ۋاقتىڭىز قاچان؟

مايا سان: مەن بالىلىق چاغلىرىمدا ئىسلام دەپ بىر دىننىڭ بارلىقىنى بىلەتتىم. يۇ، لېكىن بۇ خۇسۇستا ھېچقانچە مەلۇماتىم يوق بولغاچقا، ئىسلامغا يامان نەزەردە قارايتتىم. چۈنكى، ياپونىيە تاراتقۇلىرى «ئىسلام دېمەك — تېررورلۇق دېمەكتۇر» دەپ تەشۋىق قىلغاچقا، كۆپىنچە ياپونلار ئىسلام ھەققىدە خاتا چۈشەنچىگە ئىگە. مەسىلەن، تاراتقۇلار «ISIS» نى «ئىسلامىي تېررورلۇق تەشكىلاتى» دەپ تونۇشتۇرۇپ كەلدى. لېكىن، مەن كېيىن بۇ تەشكىلاتنىڭ ئىسلام بىلەن ھېچبىر ئالاقىسى يوقلۇقىنى، ئۇلارنىڭ ئىسلامنىڭ نامىنى سۈيىستېمال قىلغانلىقىنى بىلدىم.

دەسلەپتە مەن ئىسلامنى قورقۇنچىلىق دىن دەپ قارايتتىم. ئۇنىۋېرسىتېتنىڭ تۆتىنچى يىللىقىدىكى چېغىمدا، مەن «ياپون دەۋەت مەركىزى» گە كەلدىم. مەن بۇ يەردە كىشىلەرنىڭ سۆھبەتلىرىگە قۇلاق سالغاندىن كېيىن، ئىسلامنىڭ قانداقتۇر قورقۇنچىلىق دىن ئەمەسلىكىنى، ئەكسىچە ئۇنىڭ ئىنتايىن ياخشى دىن ئىكەنلىكىنى بايقىدىم. مېنىڭ ئىلگىرى بۇنداق ئويلىشىمىدىكى (يەنى ئىسلام دىنىغا يامان نەزەردە قارىشىمىدىكى) سەۋەبلەردىن بىرى شۇكى، ياپونىيەدە ئويدۇرما رەزىل دىنلار ئىنتايىن كۆپ بولۇپ، بۇ دىننىڭ ئىجادچىلىرى مۇرتلىرىدىن پۇل توپلايدۇ. بۇنىڭ ئەكسىچە، ئىسلام موھتاجلارغا ياردەم قىلىدىكەن، يەنى بايلار «زاكات» سىستېمىسى ئارقىلىق پېقىرلارغا سەدىقە (زاكات) بېرىدىكەن، مەن بۇنداق بىر سىستېمىنىڭ مەۋجۇتلۇقىنى بىلگەندىن كېيىن، بۇنى تولمۇ قالتىس ئىشكەن دەپ ئويلىدىم.

\*قىستۇرما ئۇچۇر: 1970 - يىلى ياپونىيەدە ئاران ئىككىلا مەسچىت بار ئىدى، بۇ سان 2001 - يىلى 24 كە، 2017 - يىلى توقسانغا چىققان بولۇپ، ھازىر ياپونىيەدە جەمئىي 115 مەسچىت بار. بۇ ئىسلام دىنىنىڭ تەسىرىنىڭ ياپونىيەدە تېز سۈرئەتتە كۈچەيگەنلىكىنىڭ بىۋاسىتە پاكىتلىرىدىن بىرىدۇر.

ريياسەتچى: سىز نېمىشقا ئىسلام دىنىغا كىردىڭىز؟

مايا سان: دەسلەپتە مەن ياپونىيەدە ئىسلامغا دىنىغا كىرىۋاتقانلارنىڭ يىلدىن يىلغا كۆپىيىۋاتقانلىقىنى ئاڭلىدىم. دە، يېڭى نەرسە ئۆگىنىپ قويۇشنىڭ زىيىنى يوق دەپ ئويلاپ، ئىسلام ھەققىدە مەلۇمات ئىگىلەشكە باشلىدىم ۋە «ياپون دەۋەت مەركىزى» دە پراكتىكا قىلدىم. ھالبۇكى، مەن دەسلەپتە ئىسلام دىنىنى ئۆگىنىشكە باشلىغاندا، بۇ دىنىغا قارىتا قىسمەن مايىللىقم بولسىمۇ، ئەمما ئىسلام دىنىغا كىرىش خىيالىم يوق ئىدى. مەن دەسلەپتە ئىسلام دىنىنى ئۆگىنىشتە، پەقەت مۇسۇلمانلارغا پايدىسى يېتىدىغان بەزى ئىشلارنى قىلىشنىلا ئويلىغانىدىم.

مەن ئىسلام دىنى ھەققىدە ئالاھىزەل ئالتە - يەتتە ئاي ئىزدەنگەندىن كېيىن، بىر كۈنى ئاپام كۆكتات بىلەن چوشقا گۆشى ئارىلاشتۇرۇلغان تاماقنى ئالدىمغا قويدى. مەن ئىلگىرى چوشقا گۆشى يېيىشنى تولمۇ ياخشى كۆرەتتىم، ئەمما شۇ قېتىم چوشقا گۆشى يېگەندە تولمۇ بىئارام بولدۇم ۋە بۇنىڭدىن ئاجايىپ ھەيران قالدىم. «بۇنىڭ تەمى نېمىشقا بۇنچە ناچار؟» دەپ ئويلىدىم. ئاندىن، «شۇ تاماققا ئىشلىتىلگەن چوشقا گۆشى راستلا ناچارمىدى ياكى بۇ مېنىڭ ئىسلام دىنى ھەققىدە ئىزدىنىۋاتقانلىقىمنىڭ سەۋەبىدىنمۇ؟» دەپ ئويلىنىشقا باشلىدىم. لېكىن، شۇنىڭدىن كېيىن قەتئىي چوشقا گۆشى يېگۈم كەلمىدى. ھالبۇكى، شۇ چاغدىمۇ يەنىلا ئىسلام دىنىغا كىرىش نىيىتىم يوق ئىدى. ئارىدىن ئىككى ھەپتە ئۆتكەندىن كېيىن، مەن ئىسلامغا كىرىشىمگە سەۋەب بولغان بىر چۈش كۆردۈم. چۈشۈمدە ئۇنىۋېرسىتېتتىكى يېقىن ئىككى دوستۇم ئۆلۈپ كەتتى. چۈشۈمدە دوستلىرىمدىن بىرى «مېنىڭ جېنىمنى ئېلىش ئۈچۈن شەيتان يېنىمغا كەلدى» دەۋاتقۇدەك، ئاندىن ئەتراپتىن ئوت يالقۇنلىرى ئۆرلەپ، ئارقىدىنلا ئۇ دوستۇم ئوتنىڭ ئىچىگە چۈشۈپ كەتتى. مەن قورققىنىمدىن ئويغىنىپ كەتتىم. دە، «بۇ ئاللاھنىڭ ماڭا بەرگەن بېشارىتى بولسا كېرەك، ئاللاھ ماڭا: <ئەگەر سەن مۇشۇ ھالىتىڭدە، ئاللىقانداق سەۋەب بىلەن ئۆلۈپ كەتسەڭ، ئاقىۋىتىڭ ئەنە شۇنداق بولىدۇ> دەۋاتامدۇ، قانداق؟» دەپ ئويلىدىم. مەن مۇسۇلمانلار بىلەن پاراڭلىشىش ئارقىلىق بۇنىڭ «ھىدايەت» (يېتەكلىنىش) دەپ ئاتىلىدىغانلىقىنى بىلدىم. شۇنىڭ بىلەن، ئىسلام دىنىغا كىرىشنى قارار قىلدىم.

ريياسەتچى: ئۇنداقتا سىز مۇسۇلمان بولغاندا، ئائىلە - تاۋابىئاتلىرىڭىز ۋە دوستلىرىڭىز بۇنىڭغا قانداق

ئىنكاس قايتۇردى؟

مايا سان: ئائىلەمگە كەلسەك، مەن ئاپام بىلەن بىللە ياشايمەن. دەسلەپتە، بۇ ئىشنى ئۇنىڭغا ئېيتقۇم كەلمىدى. لېكىن، كېيىنچە تاماق جەھەتتە مەسىلە كۆرۈلۈشكە باشلىدى. مەن چۈشلۈك ۋە كەچلىك تاماقلارنى سىرتتا يېگەن تەقدىردىمۇ، ناشىنى ئۆيدە قىلماي ئامالم يوق ئىدى. بىز ئادەتتە ناشىدا چوشقا پاچىقى بىلەن سالات يەيتتۇق. ئەمما، دەسلەپتە ئاپامغا بۇ توغرىسىدا ئېغىز ئاچالمىدىم. ئەمما، مېنىڭ چوشقا پاچىقى يېگۈم يوق ئىدى. شۇنىڭ بىلەن، مەن ئاپام دىققەت قىلمىغاندا چوشقا گۆشىنى بىر نەرسىگە

ئوراپ، كېيىن ئەخلەت ساندۇقىغا تاشلىۋېتىدىغان بولدۇم. مەن مۇسۇلمان بولۇپ، ئىككى ھەپتىدىن كېيىن ئاندىن بۇ ھەقتە ئاپامغا ئېغىز ئاچتىم. ئاپام بۇنىڭدىن ھاڭ- تاڭ قالدى ۋە قاتتىق يىغلىدى. ماڭا: «نېمىشقا ئۇنداق قىلدىڭىز؟ سىز ئۆزگىرىپ كېتىپسىز» دېدى. مەن ئۇنىڭغا ئۆزۈمنىڭ ھىجاب قاتارلىق مەسىلىلەردىكى كۆز قارىشىم ئۆزگەرگەن بولسىمۇ، ئەمما خاراكتېرىمنىڭ ئۆزگەرمىگەنلىكىنى ئېيتتىم. ئەمما، ئۇ دەسلەپتە يەنىلا بۇنى قوبۇل قىلالىدى. ئۇ مېنى ئاستا- ئاستا قوبۇل قىلىۋاتىدۇ، ئاپام مېنى ھېلىمەم تولۇق قوبۇل قىلالىمىغان بولسىمۇ، ئەمما مېنى ئاز- ئازدىن بولسىمۇ چۈشىنىشكە تىرىشىۋاتىدۇ. ئۇ مەندىن نېمىلەرنى يېسەم بولمايدىغانلىقىنى سورىدى ۋە قولىدىن كېلىشىچە ھالال تاماقلارنى ئېتىشكە تىرىشتى.

دوستلىرىمغا كەلسەك، مۇسۇلمان بولغانلىقىمنى، شۇڭا پەقەت ھالال تاماقلارنىلا يەيدىغانلىقىمنى، ھاراق ئىچسەم بولمايدىغانلىقىنى ئۇلارغا بىر- بىرلەپ ئېيتىش بەسى مۇشكۈل ئىدى. شۇنىڭ بىلەن، مەن ئىنستاگرامغا مۇسۇلمان بولغانلىقىم ھەققىدە يازما يوللىدىم. دوستلىرىم تولمۇ ياخشى ئىنكاس قايتۇردى. مەسىلەن، ئىلگىرى مەن ۋاسكېتبول كۇلۇبىنىڭ ئەزاسى ئىدىم، شۇ كۇلۇبتىكى بىر تونۇشۇم مېنىڭ ئىسلام ھەققىدە ياخشى مەزمۇنلارنى ھەمبەھىرلىگەنلىكىمگە رەھمەت ئېيتتى. ھالبۇكى، ئۇ مۇسۇلمان ئەمەس ئىدى. مەن ئۇنىڭدىن نېمىشقا رەھمەت ئېيتقانلىقىنى سورىۋىدىم، ئۇ ئۆزىنىڭ ئىلگىرى ئامېرىكاغا بارغانلىقى ۋە ئۇ يەردە نۇرغۇن مۇسۇلمانلارنى كۆرگەنلىكىنى؛ بۇ مۇسۇلمانلارنىڭ ھەممىسىنىڭلا تولمۇ ياخشى، ئېسىل ئادەملەر ئىكەنلىكىنى، ئەمما ياپونىيەدە كىشىلەرنىڭ ئىسلامغا خاتا نەزەردە قاراپ، مۇسۇلمانلارنى «قورقۇنچىلۇق تېرورچى» دەپ قاراۋاتقانلىقىنى، ئەمما ئۆزى مۇسۇلمان بولمىغاچقا، بۇ ھەقتە بىر نەرسە دېمىگەنلىكىنى، شۇڭا مەن ھەمبەھىرلىگەن مەزمۇنلار ئۈچۈن تەشەككۈر ئېيتقانلىقىنى بىلدۈردى.

بۇ جەرياندىكى كۈتۈلمىگەن يەنە بىر ئىش شۇ بولدىكى، تاغام، يەنى دادامنىڭ ئىنىسى مېنىڭ ئىنستاگرامدىكى يوللانمامنى كۆرۈپ، مۇسۇلمان بولغانلىقىمدىن خەۋەر تېپىپتۇ ۋە بۇ ئىشنى دادامغا يەتكۈزۈپتۇ. ئاندىن، دادام ماڭا تولمۇ ئۇزۇن بىر پارچە ئۇچۇر يازدى ۋە «بۇ خۇسۇستا يۈز تۇرانە كۆرۈشۈپ پاراڭلىشىيلى» دېدى. (كۆرۈشكەندىن كېيىن بولسا) دادام بىلەن تاغام ئىككىسى ماڭا ۋارقىراپ- جارقىراپ كەتتى. ئۇ ئەقلىنى يوقاتقان دەك قىلاتتى. دادام ماڭا ئاپامدىنمۇ قاتتىق خاپا بولدى. دادام بىلەن تاغام ئىككىسى بىر بولۇپ ماڭا تاپا- تەنە قىلدى. ئۇلار مەندىن: «سەن ئائىلەڭدىن ۋاز كەچتىڭمۇ؟ سەن ياپون ئەمەسمۇ؟» دەپ سورىدى. ھالبۇكى، مەن ياپونلۇق كىملىكىمدىن ۋە ئائىلەمدىن ۋاز كەچمىگەندىم. بىزنىڭ ئائىلىدىكىلەر ئەسلىدە بۇددىست ئىدى. لېكىن، مەنچە ئائىلەمدىكىلەرنىڭ كۆپىنچىسى بۇددىزمىگە ھەقىقىي ئېتىقاد قىلمايتتى. دادام ئۆزىنىڭ ئۆرپ- ئادەتلەرنى تولمۇ چوڭ بىلىدىغانلىقىنى ئېيتاتتى. ياپونلاردا ئۆلۈپ كەتكەن ئەجدادلىرىنى چوڭ بىلىدىغان، ھەتتا شۇلارغا ئىبادەت قىلىدىغان ئادەت بار. بوۋام (يەنى دادامنىڭ دادىسى) ئۆلۈپ كەتكەندى. شۇنىڭ ئۈچۈن، دادام: «سەن بوۋاڭنىڭ روھىغا سالام قىلمايسەن؟ ئۇنىڭ ئۈچۈن دۇئا قىلمايسەن؟» دەپ ماڭا كايىپ كەتتى. مەن ئۇنىڭ نېمىشقا كايىۋاتقانلىقىنى بىلەتتىم، چۈنكى دادام ئىسلامنى چۈشەنمەيتتى. ئۇ ھەقىقەتەن قىيىن كۈنلەر ئىدى. مېنىڭ قانداقلا چۈشەندۈرۈشۈمدىن قەتئىينەزەر، ئۇلار دېگەنلىرىمنى چۈشەنمەيتتى.

ريياسەتچى: مايا، سىزچە ئىسلامغا كىرگەندىن كېيىن، ھاياتىڭىزدا قانداق ئۆزگىرىشلەر بولدى؟

مايا: مەن ئىسلامغا كىرگەندىن كېيىن... ئەلۋەتتە، مەن ئىلگىرى پەقەتلا ھىجابلىنىپ باقمىغانىدىم. مەن بېشىمغا رومال ئارتتىم، پىژغىرىم ياز كۈنلىرىدىمۇ مۇشۇنداق ئۇزۇن كىيىملەرنى كىيىدىم. ئىلگىرى مەن بەدىنىمنى يېپىشنى پەقەتلا ئويلاپ باقمىغانىدىم. مۇسۇلمان بولغىنىدىن كېيىن تۇنجى يازغا دۇچ كەلدىم. ھىجاب قىشتا بەدەننى ئىسسىق تۇتقان بىلەن، يازدا ئادەمنى خېلىلا ئىسسىتاتتى. شۇڭا، ھىجابقا ئادەتلىنىشىمگە بىر ئاز ۋاقىت كەتتى. لېكىن، مەن يېقىندا مالايسىيادا يېرىم يىل تۇرۇپ كەلدىم. ئۇ يەر يىلبويى تولىمۇ ئىسسىق ئىدى. مەن ئاستا-ئاستا ھىجابقا كۆنۈپ قالدىم.

ئۆزگەرگەن نەرسىلەردىن يەنە بىرى ئەلۋەتتە تاماق بولدى. مەن ئىلگىرى ھەرقانداق نەرسىنى يەۋپەرەتتىم، لېكىن ھازىر ئۇنداق قىلالمايمەن. ياپونىيەدە مەن يېسەم بولمايدىغان نەرسىلەر بەكلا كۆپ. چۈنكى، ياپونىيەدە دېڭىز مەھسۇلاتلىرى بىلەن تەييارلانغان تاماقلارغىمۇ تەركىبىدە چوشقا گۆشى بار ماتېرىياللار، مەسىلەن گېلاتىن (gelatine) ئىشلىتىلىدۇ. شۇڭا، بۇ يەردە مەن بىمالال يېيەلەيدىغان نەرسىلەر يوقنىڭ ئورنىدا. بۇنىڭ ئەكسىچە، مالايسىيادا كىشىلەرنىڭ كۆپىنچىسى مۇسۇلمان بولغاچقا، تاماقلارنىڭ ھەممىسى دېگۈدەك ھالال ئىكەن. مەنچە بەزى دۆلەتلەردە ھالال تاماقلار كۆپرەك، بەزى دۆلەتلەردە ئازراق بولۇشى مۇمكىن. ئەمما، ياپونىيەدە «ھالال تاماق»قا بولغان تونۇش ھېلىمەم بەك تۆۋەن. چوشقا گۆشى بىز (يەنى مۇسۇلمانلار) يېسەك بولمايدىغان بىردىنبىر نەرسە ئەمەس، كالا ۋە توخۇ گۆشلىرىمۇ چوقۇم ئىسلامغا ئۇيغۇن شەكىلدە (يەنى مۇسۇلمانلار تەرىپىدىن، ئاللاھنىڭ ئىسمى تىلغا ئېلىپ تۇرۇلۇپ) بوغۇزلىنىشى كېرەك. بولمىسا، بىز بۇ گۆشلەرنىمۇ يېسەك بولمايدۇ.

ريياسەتچى: سىز كۈندە قانچە ۋاخ ناماز ئوقۇيسىز؟

مايا سان: پەيغەمبىرىمىز بىزنى كۈندە بەش ۋاخ ناماز ئوقۇشقا بۇيرۇغان. بۇنىڭدىن سىرت، شۇ نامازلارنىڭ ئالدى-كەينىدە ئوقۇيدىغان (نەپلە) نامازلارمۇ بار. شۇڭا مەن كۈندە بەش ۋاخ ناماز ئوقۇيمەن.

ريياسەتچى: ناماز ئوقۇش سىزگە تەسكە توختامدۇ؟

مايا سان: دەسلەپتە ھەقىقەتەن تەسكە توختىغانىدى. چۈنكى، مەن دەسلەپتە بۇ ھەقتە ھېچنەرسە بىلمەيتتىم. مەنچە بەزىلەر مۇسۇلمان بولۇشتىن ئىلگىرى ناماز توغرىسىدا ئانچە-مۇنچە مەلۇمات توپلايدۇ. ئەمما، مەن تاكى مۇسۇلمان بولغانغا قەدەر ناماز ھەققىدە بىر نەرسە ئۆگىنىشنى ئويلاپ باقمىغانىدىم. مەن مۇسۇلمان بولغاندىن كېيىن، نامازنى ئۆلدىن باشلاپ ئۆگەندىم. ئالدى بىلەن، ھەممە سۆزلەر ئەرەبچە

ئىدى، لېكىن مەن ئەرەبچە بىلمەيتتىم. نامازدا قەيەردە قانداق ھەرىكەت قىلىش كېرەكلىكىنىمۇ بىلمەيتتىم. شۇڭا، دەسلەپتە ھەقىقەتەن تەسكە توختىدى. ئاندىن، مەن نامازدىكى سۆزلەرنىڭ ئوقۇلۇشىنى ئېنگىلىزچە يېزىۋېلىپ، جەينامازغا قويۇۋالدىم ۋە شۇنىڭغا قاراپ ناماز ئوقۇدۇم.

\* قىستۇرما ئۇچۇر: «پېۋ تەتقىقات مەركىزى» گە كۆرە، 2010-يىلى ياپونىيەدىكى مۇسۇلمانلارنىڭ سانى 185 مىڭغا يەتكەن.

رىياسەتچى: سىزچە ياپونىيەدە مۇسۇلمانلارنى كەمسىتىدىغان ئەھۋال بارمۇ؟

مايا سان: شەخسەن مەن پاراكەندىچىلىككە ئۇچراپ باقمىدىم. لېكىن، مەن مالايسىيالىق مۇسۇلمان دوستىمدىن شۇنداق ئىشلارنى ئاڭلىدىم. ئۇنىڭ دېيىشىچە، ئۇ مېترودا كېتىۋاتقاندا، بىر قانچە يىلەن ئۇنىڭ كىيىمىگە قالايمىقان نەرسىلەرنى سىزىپ قويۇپتۇ ۋە ئۇنىڭغا: «يوقال، مەينەت» دەپتۇ. بۇ گەپنى دېگۈچى ئوتتۇرا ياشلىق ئايال ئىكەن. مەنچە، ياشانغانلار ئىسلام ھەققىدە ھېچقانچە مەلۇماتقا ئىگە بولمىغاچقا، ئىسلام دىنىغا بىر تەرەپلىمە، يامان نەزەردە قارايدۇ. بىزنىڭ يېشىمىزدىكىلەر بولسا خېلى كۈچلۈك ئېلاستىكىلىققا ئىگە. چۈنكى، ئۇلار دۇنيانىڭ ھەرقايسى جايلىرىدىن كەلگەن ئوقۇغۇچىلار بىلەن ئۇچرىشىپ باققان. مەن مۇسۇلمانلارنىڭ ياشلار ئارىسىدا كەمسىتىلىشكە ئۇچرىغانلىقىنى ئاڭلاپ باقمىدىم.

رىياسەتچى: بۇ يىل رامزاندا روزا تۇتىشىشىمۇ؟ بۇ ھەقتىكى تەسىراتىڭىز قانداقراق؟

مايا سان: بۇ مەن مۇسۇلمان بولغاندىن كېيىنكى ئىككىنچى قېتىملىق رامزان. مەن مۇسۇلمان بولۇپ ئالتە ئايدىن كېيىن تۇنجى رامزاننى كۈتۈۋالغانىدىم. مەن شۇنىڭدىن ئىلگىرى روزا تۇتۇشنىڭ قانداق بولىدىغانلىقىنى پەقەتلا باشتىن كەچۈرۈپ باقمىغاچقا، سەل ئەنسىرىگەن ۋە «يېمەي-ئىچمەي 12~13 سائەت قانداق چىدارمەن؟» دەپ ئويلىغانىدىم. شۇڭا، مەن رامزان يېتىپ كېلىشتىن ئىلگىرى ئانچە-مۇنچە مەشىق قىلىپ باقتىم. مەسلەن، بىر قېتىم توققۇز سائەتكىچە ھېچنەرسە يەپ-ئىچمىدىم. ئەتىسى ئون سائەت، ئۆگۈنى 11 سائەت بىر نەرسە يەپ-ئىچمىدىم. لېكىن، بۇ ماڭا ئانچە قىيىن تۇيۇلمىدى-يۇ، تۇنجى قېتىملىق رامزاندا بەدىنىمدە يەنىلا بەزى كۆنەلمەسلىك ئالامەتلىرى كۆرۈلدى، ئاشقازىنىم بىئارام بولدى، قەۋزىيەت بولۇپ قالدىم. ھالبۇكى، بىر ئۈنۈپرسىتېت ئوقۇتقۇچىسى (ئۇ ئۆز نۆۋىتىدە يەنە ئوزۇقلۇقشۇناس) رامزاندىن كېيىن بىزگە مۇسۇلمانلارنىڭ بەدىنىدە قانداق ئۆزگىرىشلەر كۆرۈلىدىغانلىقىنى سۆزلەپ بەردى. ئۇنىڭ دېيىشىچە، رامزاندىن كېيىن كىشىنىڭ بەدىنى ئاجايىپ ساغلاملىشىپ كېتىدىكەن. جۈملىدىن، بەدەن ئېغىرلىقى تۆۋەنلەپ، مۇسكۇللارنىڭ ماسسىسى ئاشىدىكەن. بۇ پروفېسسور بىزنىڭ



بەدەن ئېغىرلىقىمىز ۋە مۇسكۇل ماسسىمىزنى بىر قانچە يىل ئۆلچەپ، بۇ قاراشنىڭ توغرىلىقىنى يەنە بىر قېتىم دەلىللىدى.

ئاخىرىدا مايا سان ئۆزىنىڭ كەلگۈسى پىلانلىرى ھەققىدە مۇنداق دېدى: مەن مالايسىياغا بېرىپ، ئىسلامىي بىلىملەرنى ئۆگەنمەكچى بولۇۋاتىمەن. ياپونىيەدە ئىسلامغا ئائىت نەرسىلەر بەكلا ئاز. كېيىنچە، مەن مالايسىيادىن ئىسلامغا ئالاقىدار نەرسىلەرنى ياپونىيەگە ئىمپورت قىلىشنى ئويلىشىۋاتىمەن. مەن ياپونىيەدىكى مۇسۇلمانلارغا ياردەم بېرىش ئۈچۈن قولۇمدىن كېلىشىچە كۈچەيمەن.

ئىنگىلىزچىدىن ئۆتكۈر ئالماس تەرجىمىسى

مەنبە:

[https://youtu.be/\\_G-zNzLMNYY](https://youtu.be/_G-zNzLMNYY)

خىتاي ئامېرىكا بىلەن  
بولغان تېخنىلوگىيە  
ئۈرۈشىدا قايتۇرما  
ھۇجۇمغا ئۆتتى



گرېگورى ئالپن

# ختاي ئامېرىكا بىلەن بولغان تېخنولوگىيە ئۇرۇشىدا قايتۇرما ھۇجۇمغا ئۆتتى

## گرېگورى ئالبېن

ئىستراتېگىيەلىك ۋە خەلقئارالىق تەتقىقات مەركىزى «سۈنئىي ئىدراك ئارقىلىق ئىدارە قىلىش پروجېكتى» نىڭ مۇدىرى. ئىلگىرى ئۇ ئامېرىكا دۆلەت مۇداپىئە مىنىستىرلىقىنىڭ بىرلەشمە سۈنئىي ئىدراك مەركىزىدە ئىستراتېگىيە ۋە سىياسەت دېرېكتورى بولغان

2022-يىلىدىكى ئىككى پەيتنىڭ گېئوپولىتىكا تارىخىدا چوڭقۇر ئىزنالارنى قالدۇرىدىغانلىقى شەكسىز. بىرىنچىسى، رۇسىيەنىڭ 24-فېۋرال ئۇكرائىناغا تاجاۋۇز قىلغانلىقى بولۇپ، بۇ ھەقتە ئارتۇق توختىلىشنىڭ پەقەتلا ھاجىتى يوق. ئىككىنچىسى 2022-يىلى 10-ئاينىڭ 7-كۈنى بولۇپ، بۇ كۈنى ئامېرىكا خىتاينىڭ سۈنئىي ئىدراك تېخنولوگىيىسى جەھەتتىكى تەرەققىياتىغا توسقۇنلۇق قىلىشنى مەقسەت قىلغان يېڭى بىر يۈرۈش ئېكسپورت چەكلىمىلىرىنى يولغا قويدى. بۇ قېتىملىق ئېكسپورت چەكلىمىلىرى سۈنئىي ئىدراك يۇمشاق دېتالنى نىشانلاشنىڭ ئورنىغا، خىتاينىڭ سۈنئىي ئىدراكنىڭ كۈچ مەنبەسى بولغان ئىلغار (پۈتۈنلەي دېگۈدەك ئامېرىكا لايىھەلەنگەن) كومپيۇتېر ئۆزەكلىرىگە ئېرىشىش ئىمكانىيىتىنى يوققا چىقاردى. ئون نەچچە يىلدىن بۇيان، سۈنئىي ئىدراك تېخنولوگىيىسىدىكى بۆسۈشلەر خىتاي ۋە ئامېرىكانىڭ تەدبىر بەلگىلىگۈچىلىرىنى سۈنئىي ئىدراك تېخنولوگىيىسىدە ئالدىنقى قاتاردا تۇرۇشنىڭ كېلەچەكتىكى ئىقتىسادىي ۋە ھەربىي كۈچنىڭ ئاساسى ئىكەنلىكىگە ئىشەندۈردى. 10-ئاينىڭ 7-كۈنى، ئامېرىكا ھۆكۈمىتى خىتاينىڭ سۈنئىي ئىدراك بىلەن قوراللانغان دەرىجىدىن تاشقىرى مۇستەبىت دۆلەتكە ئايلىنىشنىڭ ئالدىنى ئېلىشقا قەسەمىياد قىلدى.

2023-يىلى 3-ئايدا، ياپونىيە بىلەن گوللاندىيەمۇ ئىلغار يېرىم ئۆتكۈزگۈچ ئىشلەپچىقىرىش ئۈسكۈنىلىرىگە قارىتا يېڭى ئېكسپورت چەكلىمىلىرىنى ئېلان قىلغاندا، خىتاينىڭ ئىشلىرى تېخىمۇ قىيىنلاشتى. ئامېرىكا، ياپونىيە ۋە گوللاندىيە بىرلىكتە دۇنيادىكى كومپيۇتېر ئۆزەك زاۋۇتىدا ئىشلىتىلىدىغان ئۈسكۈنىلەرنىڭ توقسان پىرسەنتىنى تەمىنلەيدۇ. ھازىر بۇ ئۈچىلا دۆلەت ئىلغار يېرىم ئۆتكۈزگۈچ ئىشلەپچىقىرىش ئۈسكۈنىلىرىگە قارىتا قاتتىق ئېكسپورت چەكلىمىسى قويغاچقا، خىتاي ئەمدى ئامېرىكانىڭ ئۆزەكلىرىنى ئەمەس، بەلكى شۇ ئۆزەكلەرنى ياساش ئۈچۈن كېرەكلىك ئۈسكۈنىلەرنىمۇ سېتىۋالالمايدۇ.

بۇلتۇر 10-ئاينىڭ 7-كۈنىدىن كېيىنكى بىر نەچچە ئاي ئىچىدە، جاھان ئەھلى خىتاينىڭ ئامېرىكا ۋە ئۇنىڭ ئىتتىپاقداشلىرىدىن قانداق ئۆچ ئالدىغانلىقىنى كۈتۈپ تۇردى، چۈنكى خىتاي دىپلوماتلىرى بۇ

ھەقتە قايتا-قايتا پوپوزا قىلغان ، 3- ئايدا خىتاينىڭ بىر نەپەر باش ئەلچىسى: «بۇ ھەرگىز بەدەلسىز قالمايدۇ ، بىز بۇ ئىشنى ھەرگىز بولدى قىلمايمىز» دېگەندى .

ئەمدى كۈتۈش ئاخىرلاشتى . خىتاي قاراتمىلىق ئۈچ تەدبىر ئارقىلىق قايتۇرما ھۇجۇمغا ئۆتتى .

ئالدى بىلەن ، خىتاينىڭ مونوپولغا قارشى تۇرۇش تارماقلىرى خىتاي بازىرىدا تىجارەت قىلىۋاتقان ئامېرىكا يېرىم ئۆتكۈزگۈچ شىركەتلىرىگە چېتىشلىق ھەرقانداق شىركەتلەرنىڭ بىرلىشىشى (merger corporate) قىلمىشلىرىنى توسۇۋەتتى . گەرچە بۇ ئامېرىكا ، گوللاندىيە ۋە ياپونىيەنىڭ ئېكسپورت چەكلىمىلىرىدەك مۇھىم بولمىسىمۇ ، ئەمما بۇ ئامېرىكانىڭ يېرىم ئۆتكۈزگۈچ سانائىتىگە ئاڭلانغىنىدەك بەكرەك سەلبىي تەسىر كۆرسىتىدۇ . چۈنكى ، شىركەتلەرنىڭ بىرلىشىشى ئامېرىكا شىركەتلىرىنىڭ ئىجادىي تېخنىولوگىيىلەرگە ئېرىشىشى ۋە سودا ئەندىزىسىنى ئىستراتېگىيەلىك ئۆزگەرتىشى ئۈچۈن ئىنتايىن مۇھىم . ئىنتىپل شىركىتىنىڭ باش ئىجرائىيە ئەمەلدارى پەت گېلسىنگېر (Pat Gelsinger) يېقىندا خىتاي ئەمەلدارلىرىغا ئىنتىپل شىركىتىنىڭ 5 مىليارد 400 مىليون دوللارغا «ئېگىز مۇنار يېرىم ئۆتكۈزگۈچ چەكلىك شىركىتى» نى (高塔半导体有限公司) سېتىۋېلىشىنى تەستىقلىتىش ئۈچۈن خىتاينى زىيارەت قىلدى . ئىنتىپل رەھبەرلىرى بۇ كېلىشىمنى شىركەتنىڭ كەلگۈسى ئۈچۈن ئىنتايىن مۇھىم دەپ قارايدۇ . بۇ سېتىۋېلىش پىلاننىڭ ئىجرائات ئەھۋالى ھازىر ئەسلىدىكى پىلاندىكىدىن ئالتە ئاي كېچىكىپ كەتتى ، شۇنداقلا 2023 - يىلى 8 - ئايدىكى ئاخىرقى چەككە يېقىنلىشىپ قالدى .

ئىككىنچىدىن ، خىتاي ئامېرىكانىڭ ئالدىنقى قاتاردىكى ئىچكى ساقلىغۇچ ئۆزىكى (memory chips) ئىشلەپچىقارغۇچى Micron شىركىتىنىڭ تور بىخەتەرلىكىنى قايتىدىن تەكشۈرۈشكە باشلىدى . 5 - ئاينىڭ ئاخىرىدا ، خىتاينىڭ نازارەت قىلىپ باشقۇرۇش تارماقلىرى خىتاينىڭ ھالقىلىق ئۇل مۇئەسسەسە ساھەسىدە Micron ئۆزىكى سېتىۋېلىشىنى چەكلىدى . گەرچە خىتاينىڭ نازارەت قىلىپ باشقۇرۇش تارماقلىرى بۇ قارارنىڭ پەقەت تور بىخەتەرلىكى ئەندىشىسى سەۋەبلىك چىقىرىلغانلىقىنى ئوتتۇرىغا قويغان بولسىمۇ ، ئەمما خىتاي دىپلوماتلىرى بىرەسمىي سورۇندا بۇنىڭ ئامېرىكانىڭ 7 - ئۆكتەبىردىكى ئېكسپورت چەكلىمىسىگە قارىتىلغان سىياسىي ئۆچ ئېلىش ئىكەنلىكىنى ئېتىراپ قىلدى . ھازىرغا قەدەر Micron شىركىتىنىڭ پۈتكۈل خىتاي بازىرىدا چەكلەنگەنلىكى توغرىسىدا ھېچقانداق ئالامەت يوق ، ئەمما بۇ خىل ئەھۋال كەلگۈسىدە ئۆزگىرىشى مۇمكىن . Micron شىركىتىنىڭ خىتايدىكى يىللىق سېتىش سوممىسى 3 مىليارد 300 مىليون دوللار بولغاچقا ، خىتاي بازىرىدىن ئايرىلىپ قېلىش بۇ شىركەت ئۈچۈن ئازابلىق ئىشتۇر .

ئۈچىنچىدىن ، خىتاي ئېلېكترون سانائىتىنىڭ مۇھىم خام ئەشياسى بولغان ، گاللىي (gallium) ۋە گېرمانىيىدىن (germanium) ئىبارەت ئىككى خىل مىنېرال ماددىنى سېتىۋېلىش ئۈچۈن ئېكسپورت ئىجازەتنامىسى ئېلىش كېرەكلىكىنى ئېلان قىلدى . خىتاي بۇ ئىككى خىل ماتېرىيال بىلەن تەمىنلەيدىغان ئەڭ ئاساسلىق دۆلەت بولۇپ ، خىتاي ھۆكۈمىتى ھازىر بۇ ماتېرىياللارنى ئېكسپورت قىلىشقا ئۆزى خالىغانچە چەك قويالايدۇ . بولۇپمۇ گاللىي نۇرغۇن تىپتىكى يېرىم ئۆتكۈزگۈچ تېخنىولوگىيىلىرى ئۈچۈن ئىنتايىن

مۇھىم. گەرچە خىتاي ھۆكۈمىتى مەزكۇر ئېكسپورت چەكلىمىسىنىڭ ئامېرىكانىڭ 7- ئۆكتەبىردىكى ئېكسپورت چەكلىمىسىگە قايتۇرۇلغان ئىنكاس ئىكەنلىكىنى ئېنىق ئېيتىمىغان بولسىمۇ، خىتاينىڭ مەقسىتىنىڭ شۇ ئىكەنلىكى شەكسىز.

گاللىي ۋە گېرمانىي دۇنيادا باشقا نەرسە ئورنىنى ئالمايدىغان «تېپىلماسنىڭ خورمىسى» ئەمەس، ھەتتا خىتاي بۇ نەرسىلەرنى ئېكسپورت قىلىشنى تولۇق چەكلىگەن تەقدىردىمۇ ئەھۋال شۇنداق. بۇ ئىككىلىسى ئاليۇمىن ۋە سىنىك قاتارلىق باشقا مىنېرال ماددىلارنى قېزىش جەريانىدا چىقىدىغان تەبىئىي قوشۇمچە مەھسۇلاتلار بولۇپ، ئەگەر خىتاي گاللىي ۋە گېرمانىي تەمىناتىنى توختاتماقچى بولسا، ئامېرىكانىڭ ياكى باشقا دۆلەتلەرنىڭ كانچىلىق شىركەتلىرى ئاسانلا گاللىي ۋە گېرمانىي تىجارىتىگە كىرەلەيدۇ. نۇرغۇنلىغان خەلقئارالىق يېرىم ئۆتكۈزگۈچ شىركەتلىرى، جۈملىدىن مەخسۇس گاللىيىدىن ياسالغان مەھسۇلاتلارنى ئىشلەپچىقىرىدىغان شىركەتلەر (خىتاي بۇ جەھەتتە چەكلىمە قويغان تەقدىردىمۇ) ئۆزلىرىنىڭ تىجارىتىنىڭ كۆرۈنەرلىك تەسىرىگە ئۇچرىمايدىغانلىقىنى بىلدۈرۈشتى.

شۇڭلاشقا، خىتاي ھۆكۈمىتى بۇ تەدبىرنى (يەنى گاللىي ۋە گېرمانىي ئېكسپورتىغا چەك قويۇشنى) ئامېرىكا ۋە ئۇنىڭ ئىتتىپاقداشلىرىنىڭ كەلگۈسى ھەرىكىتىنى توسۇش ئۈچۈن ئاگاھلاندۇرۇش سۈپىتىدە قوللىنىشى مۇمكىن. يېڭى ئېكسپورت چەكلىمىلىرىنىڭ ئۆزى ئالاھىدە مۇھىم ئەمەس، ئەمما خىتاي ھازىر تېخىمۇ كەڭ دائىرىلىك كان مەھسۇلاتلىرى تەمىنلەش زەنجىرىگە بولغان كونتروللۇق ھوقۇقىنى ئىشقا سالدىغانلىقى ھەققىدە جار سالماقتا. ئەڭ دىققەت قىلىشقا تېگىشلىكى شۇكى، خىتاي سىيرەك (ئاز ئۇچرايدىغان) تۇپراق مېتاللىرىنى قېزىش ۋە پىششىقلاپ ئىشلەش ساھەسىنى ئاساسەن كونترول قىلغان بولۇپ، بۇ جەھەتتە ئايرىم-ئايرىم ھالدا يەر شارى ئىشلەپچىقىرىش ئىقتىدارىنىڭ ئاتىمىش پىرسەنت ۋە سەكسەن پىرسەنتتىن كۆپرەكىنى كونترول قىلىدۇ.

بۇنىڭغا سېلىشتۇرغاندا، سىيرەك تۇپراق مېتاللىرى ئېكسپورتىنى چەكلەشنىڭ زىيىنى خېلى بەكلا ئېغىر بولىدۇ، ئەمما بۇ ئەھۋالدىمۇ، خىتايدىن باشقا جايلاردىن سىيرەك تۇپراق مېتاللىرىغا ئېرىشىش تېخىنولوگىيىلىك ياكى جۇغراپىيەلىك ئىمكانىيەت مەسىلىسى بولماستىن، بەلكى سىياسىي خاھىش مەسىلىسىدۇر. سىيرەك تۇپراق مېتال زاپىسى خىتايدىلا ئەمەس، باشقا نۇرغۇن جايلاردىمۇ بار. ئەگەر ئامېرىكا ۋە ئۇنىڭ ئىتتىپاقداشلىرى پۇل خەجلەشنى خالىسا (ھەمدە نازارەت قىلىپ باشقۇرۇش ئىجازەتنامىسىنى تېزدىن تەستىقلىسا)، ئۇلارنىڭ مىنېرال ماددىلار بىلەن تەمىنلەش زەنجىرىدە خىتاينىڭ ئورنىنى ئېلىشى — گەرچە بۇنىڭغا بىر ئاز ۋاقىت كەتسىمۇ — خىتاينىڭ يېرىم ئۆتكۈزگۈچ تەمىنلەش زەنجىرىدە ئامېرىكا ۋە ئۇنىڭ ئىتتىپاقداشلىرىنىڭ ئورنىنى ئېلىشىدىن كۆپ ئاساندۇر. چۈنكى، خىتاي يېرىم ئۆتكۈزگۈچ ئىشلەپچىقىرىش ئۈسكۈنىلىرى جەھەتتە ئامېرىكا، ياپونىيە ۋە گوللاندىيەدىن نەچچە ئون يىل ئارقىدا تۇرىدۇ.

بۇنىڭدىن باشقا، ئەگەر خىتاي سىيرەك تۇپراق مېتاللىرى تەمىناتىنى چەكلەشكە ئۇرۇنسا، بۇ ھالقىلىق كان مەھسۇلاتلىرىدىلا ئەمەس، بەلكى ئىقتىسادنىڭ باشقا ساھەلىرىدىمۇ خىتايغا ئىشەنچلىك تەمىنلىگۈچى سۈپىتىدە تايىنىشقا بولىدىغان - بولمايدىغانلىقى ھەققىدىكى شۈبھىگە سەۋەب بولىدۇ. گەرچە سىياسىي ئاتالغۇ سۈپىتىدە «ئادا - جۇدا بولۇش» (Decoupling) دېگەن ئۇقۇمنىڭ ۋاقتى ئۆتكەن بولسىمۇ، ئەمما «خەۋپسىزلەشتۈرۈش» (de-risking) ۋە «كۆپ خىللاشتۇرۇش» (diversification) دېگەن بۇ ئىككى ئۇقۇم يېقىنقى G7 ۋە ياۋروپا ئىتتىپاقىنىڭ ئىقتىسادىي بىخەتەرلىك باياناتلىرىدا مۇھىم ئورۇن ئىگىلىدى. دۇنيانىڭ ھەرقايسى جايلىرىدىكى تەدبىر بەلگىلىگۈچىلەر ۋە شىركەت خوجايىنلىرى ھەم ئىستېمالچى، ھەم تەمىنلىگۈچى سۈپىتىدە، خىتاينىڭ ئورنىنى باسالايدىغان ھاياتىي كۈچكە ئىگە تاللاشلار بىلەن تەمىنلىيەلەيدىغان شېرىكلەر بىلەن يېڭى ۋە كېڭەيتىلگەن سودا مۇناسىۋىتى ئورنىتىش ئۈچۈن تىرىشۋاتىدۇ. بۇ ئاللىقاچان باشلانغان يۈزلىنىشنىڭ تېزلىشىشى، خالاس. مەسىلەن، سامسۇڭ 2019 - يىلى ئۆزىنىڭ خىتايدىكى ئەڭ ئاخىرقى يانفون زاۋۇتىنى تاقاپ، ئىشلەپچىقىرىشنى ۋېيتنام، ھىندىستان ۋە باشقا جايلارغا يۆتكىدى. يەنە شۇنىڭدەك، كومپيۇتېر ئىشلەپچىقىرىدىغان دېل شىركىتىمۇ 2024 - يىلىدىن باشلاپ خىتايدا ئىشلەنگەن ئۆزەكلەرنى سېتىۋېلىشنى توختاتماقچى ئىكەنلىكىنى ئېلان قىلدى.

مانا بۇ بايدىن ھۆكۈمىتىنىڭ تېخنىلۇگىيە ئېكسپورتى مەسلىسىدە، چەكلىمىلەرنى كۈچەيتىشنى ئۆزىگە پايدىلىق دەپ قارىشىدىكى تۈپ سەۋەبتۇر. ئامېرىكا ۋە ئۇنىڭ ئىتتىپاقداشلىرىنىڭ شىركەتلىرى رويپا چىقىرايدىغان بەزى ئاچقۇچلۇق تېخنىلۇگىيىلەر باركى، خىتاي بۇ تېخنىلۇگىيىلەرنى (ھېچ بولمىغاندا ھازىرچە) رويپا چىقىرالمايدۇ. شۇڭا، خىتاي ھەر ۋاقىت ئامېرىكا ياكى ئۇنىڭ ئىتتىپاقداشلىرىغا زىيان يەتكۈزۈمەكچى بولسا يەتكۈزۈلەيدۇ، ئەمما بۇنداق قىلسا ئۆزى تېخىمۇ ئېغىر زىيانغا ئۇچرايدۇ.

10 - ئاينىڭ 7 - كۈنىدىن كېيىن، خىتاينىڭ ئۆچ ئېلىشىنى چۆرىدىگەن تەھلىل ۋە پەرەزلەر كۆپلەپ خەۋەر قىلىندى. ۋەھالەنكى، ئۆچ ئېلىش خىتاينىڭ ئىستراتېگىيەسىنىڭ ئەڭ مۇھىم ئامىلى ئەمەس. ئەكسىچە، خىتاينىڭ يېڭى ۋە تۈزىتىش كىرگۈزۈلگەن يېرىم ئۆتكۈزگۈچ ئىستراتېگىيەسىنىڭ تۆۋەندىكى تۆت قىسمى مۇھىم:

بىرىنچىدىن، خىتاي سۈنئىي ئىدراك تەرەققىياتى جەھەتتىكى ئۇرۇنۇشلىرىنى داۋاملاشتۇرۇش ئۈچۈن، ئىلغار سۈنئىي ئىدراك ئۆزىكى ۋە باشقا تېخنىلۇگىيىلەرنى ئەتكەس قىلىپ، ئۆزەك ئېكسپورت چەكلىمىسىنىڭ تەسىرىدىن قۇتۇلماقچى بولۇۋاتىدۇ. ئامېرىكا سودا مىنىستىرلىقىنىڭ سانائەت ۋە بىخەتەرلىك ئىدارىسى (BIS) نوقۇل ھالدا خىتايغا ئېكسپورت قىلىنىدىغان يېرىم ئۆتكۈزگۈچكىلا ئەمەس، بەلكى دۇنيا مىقياسىدىكى ئامېرىكا كونتروللۇقىدىكى قوش ئىشلىتىشچان (ھەم ھەربىي، ھەم پۇقراۋى) ئېكسپورتىلارغا قارىتا ئېكسپورت كونتروللۇقىنى ئىجرا قىلىشقا مەسئۇل ئاپپاراتتۇر. ھالبۇكى، تىرىليون دوللارلىق ئىقتىسادىي پائالىيەتلەرنى نازارەت قىلىشقا مەسئۇل بۇ ئىدارىنىڭ خىزمەتچىسى 600 گە يەتمەيدۇ، خامچوتىمۇ نىسبەتەن ئاز بولۇپ، 200 مىليون دوللارغا يەتمەيدۇ. خىتاي ئۆزىنىڭ ئەتكەسچىلەر ۋە قاسراق

شرىكەتلەردىن (shell corporation) — ئادەتتە شىركەت قۇرۇشقا خېلى ئۇزۇن ۋاقىت كېتىدۇ. ئەمما، بەزى كىشىلەر توختام ئىمزالاش ياكى شىركەت نامىدا باشقا كەسىپلەرنى بېجىرىش ئۈچۈن، جىددىي ھالدا شىركەت قۇرۇشقا موھتاج بولىدۇ. شۇڭا، كەسىپى مەسلىھەت بېرىش - مۇلازىمەت ئاپپاراتلىرى ئادەتتە نۇرغۇن شىركەتلەرنى ئالدىن تىزىمغا ئالدۇرۇپ قويۇپ، كېيىن بۇنى شىركەتكە ئېھتىياجى بار كىشىلەرگە ساتىدۇ، ئادەتتە بۇنداق شىركەتلەرنى ئىشقا كىرىشتۈرۈشكە بىر نەچچە سائەتلا كېتىدىغان بولغاچقا، بۇنداق شىركەتلەر «تەييار شىركەت» دەپمۇ ئاتىلىدۇ، (ت) شەكىللەنگەن تورى ئارقىلىق سانائەت ۋە بىخەتەرلىك ئىدارىسىنىڭ ئېكسپورت كونترولدىن يوقۇق تاپالايدىغانلىقىغا دو تىكتى. ئەگەر ئامېرىكا پارلامېنتى كۆلىمىنىڭ چوڭ - كىچىكلىكى ۋە ۋەزىپىسىنىڭ مۇھىملىقىغا سېلىشتۇرغاندا، مەنبە جەھەتتە ئېغىر قىيىنچىلىققا دۇچ كېلىۋاتقان سانائەت ۋە بىخەتەرلىك ئىدارىسىگە سەل قاراشنى داۋاملاشتۇرۇۋەرسە، خىتاي بۇ خىيالىنى ئىشقا ئاشۇرالىشى مۇمكىن.

ئىككىنچىدىن، خىتاي ئامېرىكانى ئىتتىپاقداشلىرىدىن ئايرىۋېتىش ئۈچۈن شاپاشلاۋاتىدۇ. گوللاندىيە ۋە ياپونىيەنى ئېلىپ ئېيتساق، خىتاي ئۇلارنىڭ يېڭى ئېكسپورت كونتروللۇقىنى يولغا قويۇشنى توسۇپ قالالمىدى. ئەمما، بۇ خىتاينىڭ ۋاز كەچكەنلىكىدىن دېرەك بەرمەيدۇ، ئۇ پەقەت دىققىتىنى ياۋروپا ئەللىرىگە ۋە كورېيەگە قاراتتى، خالاس. خىتاي يېرىم ئۆتكۈزگۈچ ئىشلەپچىقىرىش ئۈسكۈنىلىرى جەھەتتە ئامېرىكا، ياپونىيە ۋە گوللاندىيەدىن نەچچە ئون يىل ئارقىدا تۇرۇشى مۇمكىن، ئەمما گېرمانىيە بىلەن كورېيە ئۇنداق ئەمەس. گېرمانىيە بىلەن كورېيەنىڭ تېخنىكىلىرىغا خىتاينىڭ پۇل مۇئامىلە ۋە ئىنژېنېرلىق ئىقتىدارى قوشۇلسا، بۇ (ئامېرىكا ئۈچۈن) تولىمۇ ئېغىر تەھدىتكە ئايلىنىدۇ.

ئۈچىنچىدىن، خىتاي مەۋجۇت سانائەت جاسۇسلىقىنى ۋە ئىختىساسلىقلارنى قوبۇل قىلىش سالىمىنى كۈچەيتتى. سوغۇق ئۇرۇش مەزگىلىدە، ئامېرىكا مەركىزىي ئىستىخبارات ئىدارىسى (CIA) «سوۋېت ئىتتىپاقىنىڭ يېرىم ئۆتكۈزگۈچ ئىشلەپچىقىرىش ئۈسكۈنىلىرىگە ۋە ئۇنى باشقۇرۇش تېخنىكىلىرىگە قانۇنسىز ئېرىشىش ئۇرۇنۇشى سوۋېت ئىتتىپاقىنىڭ باشقا سانائەت جاسۇسلىق ئۇرۇنۇشلىرىدىن بەكلا ئېشىپ كەتتى» دەپ يەكۈن چىقارغانىدى. بۇ ئەھۋال خىتايدىمۇ ھېچقانچە پەرقلىنمەيدۇ. چۈنكى، ئۇ تور جاسۇسلىق قوراللىرىنى ۋە ئىختىساسلىقلارنى ئىندەككە كەلتۈرۈش سالىمىنى غايەت زور دەرىجىدە كۈچەيتتى. دۇنيادا ئالدىنقى قاتاردا تۇرىدىغان يېرىم ئۆتكۈزگۈچ ئۈسكۈنىلىرى ئىشلەپچىقارغۇچى ASML شىركىتىنىڭ بىلدۈرۈشىچە، بۇ شىركەت ھەر يىلى نەچچە مىڭلىغان تور بىخەتەرلىكى ۋە قەسگە دۇچ كېلىدىغان بولۇپ، ئۇلارنىڭ پاتېنتلىق ئىنژېنېرلىق سانلىق مەلۇماتلىرىنىڭ خىتايدىكى خىزمەتچىلىرى ۋە شېرىكلىرى تەرىپىدىن ئوغرىلىنىپ، دۆلەت ئىگىدارچىلىقىدىكى خىتاي شىركەتلىرىگە قانۇنسىز سېتىلىشى ئىزچىل ئۇلارنىڭ بېشىنى قاتۇرماقتا ئىكەن. ئامېرىكا، ياپونىيە، كورېيە ۋە تەيۋەندىكى يېرىم ئۆتكۈزگۈچ شىركەتلىرىمۇ بىردەك ھالدا مۇشۇنداق خىرىسارغا دۇچ كەلمەكتە.

تۆتىنچى، بۇ نۇقتا ھەممىدىن مۇھىم بولۇپ، خىتاي تامامەن يەرلىك تەمىنلەش زەنجىرى بەرپا قىلىش ئۈچۈن نەچچە يۈز مىليارد دوللار مەبلەغ سالغان بولۇپ، بۇ ئارقىلىق چەتئەل تېخنىلوگىيە تەمىنلىگۈچىلىرىگە بولغان بېقىنىشتىن قۇتۇلماقچى بولۇۋاتىدۇ. بۇنىڭغا بايدىن ھۆكۈمىتىنىڭ ئېكسپورت چەكلىمىسى سەۋەب بولغان بولماستىن، خىتاي ئون نەچچە يىلنىڭ ياقى بۇ خۇسۇستا تىرىشچانلىق كۆرسىتىپ كەلمەكتە. خىتاينىڭ «خىتاي ياسىمىچىلىقى 2025» سىياسىتىنىڭ (بۇ سىياسەت 2015-يىلى ئېلان قىلىنغان) نىشانلىرىدىن بىرى خىتاينىڭ يېرىم ئۆتكۈزگۈچ ساھەسىدە «ئىمپورت مەھسۇلاتلارنىڭ ئورنىغا خىتايدا ئىشلەپچىقىرىلغان مەھسۇلاتلارنى ئىشلىتىش» ئىدى. ھالبۇكى، ئامېرىكا قاتارلىق دۆلەتلەرنىڭ كۈچلۈك ئېتىرازلىرى سەۋەبلىك، خىتاي «خىتاي ياسىمىچىلىقى 2025» توغرىسىدا ئاشكارا توختالماس بولۇۋالغان بولسىمۇ، ئەمما بۇ سىياسەت ھەرگىزمۇ يوقىلىپ كەتكىنى يوق. ئەمەلىيەتتە، ترامپ ھۆكۈمىتى سودا ئۇرۇشى قوزغاپ، خىتاينىڭ پەن-تېخنىلوگىيە شىركەتلىرىدىن جوڭشىڭ بىلەن خۇاۋېيغا ئېكسپورت چەكلىمىسى يۈرگۈزگەندىن كېيىن، خىتاي رەھبەرلىرى «خىتاي ياسىمىچىلىقى 2025» نىڭ «ئۆزىگە تايىنىش» نىشانىنى ئەمەلگە ئاشۇرۇشقا تېخىمۇ بەك كۈچىدى. خىتاي دۆلەت ئىشلىرى مەھكىمىسىنىڭ 2020-يىلى 7-ئايدىكى يېرىم ئۆتكۈزگۈچ سىياسىتىدە (بايدىن ۋەزىپىگە ئولتۇرۇشتىن بىر يىل بۇرۇن ماقۇللانغان) چەتئەلنىڭ يېرىم ئۆتكۈزگۈچ ئىشلەپچىقىرىش ئۈسكۈنىلىرىنى ئىمپورت قىلىش خىتاي شىركەتلىرى چەتئەللىك رىقابەتچىلىرىنىڭ ئورنىنى ئالغۇچە داۋاملىشىدىغان «ۋاقىتلىق» ئېھتىياج دەپ سۈپەتلىگەندى.

بۇ ئامېرىكا بىلەن خىتاي ئوتتۇرىسىدىكى ھەر قانداق سودا مۇناسىۋىتىنىڭ ئاساسى ئۈچۈن قوبۇل قىلغىلى بولمايدىغان ئاتالغۇلاردۇر. بايدىن ھۆكۈمىتىنىڭ ئۇرۇنۇشلىرى ھەمىشە (ۋە خاتا ھالدا) «ئادا-جۇدا بولۇش» (decoupling) ئىستراتېگىيەسى سۈپىتىدە ھۇجۇمغا ئۇچراپ كەلدى. ھالبۇكى، ئەمەلىيەتتە خىتاينىڭ سىياسىتى «ئادا-جۇدا بولۇش» قا ئامېرىكانىڭكىدىن يېقىنراق. 10-ئاينىڭ 7-كۈنىدىكى ئېكسپورت چەكلىمىسى خىتاينىڭ ئىستراتېگىيەسىنى ئۆزگەرتىدى، ئەمما بۇ چەكلىمىلەر خىتاينىڭ ئۆزەك ياساش ئۈسكۈنىلىرىگە ئېرىشىشنى چەكلەش ئارقىلىق ئۇنىڭ مۇۋەپپەقىيەت قازىنىشىنى قىيىنلاشتۇردى.

شۇڭا خىتايدىكى رەقەب شىركەتلەرگە تېخنىلوگىيە يۆتكەشتىن قولغا كېلىدىغان قىسقا مۇددەتلىك پايدىغا مەپتۇن بولۇپ كېتىشى مۇمكىن بولغان گېرمانىيە ۋە كورېيە شىركەتلىرى ئۆزلىرىنىڭ خىتايدا تەۋە كەلگۈسىنى بەرپا قىلىشقا ياردەملىشىۋاتقانلىقىنى ئۇنتۇپ قالماستىكى كېرەك. بۇ شۇنداق بىر كەلگۈسىكى، بۇنىڭدا خىتاينىڭكىدىن باشقا شىركەتلەرنىڭ ھېچقانداق ئەھمىيەتلىك ئۇزۇن مۇددەتلىك رولى بولمايدۇ. (خىتاي شىركەتلىرىگە تېخنىلوگىيە ساتقاندىن كېيىن) پەسىللىك ۋە يىللىق پايدا تولمۇ زور بولۇشى مۇمكىن. ئەمما، بەش-ئون يىللىق نەتىجە ئاپەت خاراكتېرلىك بولىدۇ. گېرمانىيە ۋە كورېيە ھۆكۈمەتلىرى ئامېرىكا، گوللاندىيە ۋە ياپونىيەنىڭكىگە ئوخشاش يېڭى ئېكسپورت چەكلىمىسىنى يولغا قويۇش ئۈچۈن مۇشۇ خىل ئاقىۋەتلەرنى نەزەردە تۇتۇشى كېرەك.



ختاينىڭ ئۆچ ئېلىش ئۇرۇنۇشلىرى ئامېرىكا ۋە ئۇنىڭ ئىتتىپاقداشلىرىنى قورقۇتۇشنى مەقسەت قىلغان بولۇپ، بۇ مەنىدىن ئېيتقاندا، بۇ ئۇرۇنۇشلار كارغا كەلمەكتە. ئۆچ ئېلىنىشتىن قورقۇش داۋاملىق تۈردە خەۋەرلەرنىڭ ئاساسىي تېمىسى بولىدۇ ۋە تەدبىر بەلگىلىگۈچىلەرنىڭ ئېسىدىن كۆتۈرۈلمەيدۇ، بولۇپمۇ گېرمانىيە ۋە كورېيە قاتارلىق ئارىسالدى بولۇپ تۇرغان دۆلەتلەرگە نىسبەتەن تېخىمۇ شۇنداق. ۋەھالەنكى، ختاي نىشانلىغان شىركەتلەر ھەقىقەتەن ئېغىر زىيانغا ئۇچراۋاتقان بولسىمۇ، ئەمما ختايىنىڭ نەچچە ئون يىلدىن بېرى داۋاملىشىپ كەلگەن «چەتئەل شىركەتلىرىنى تېخنىلوگىيە تەمىنلەش زەنجىرىدىن سىقىپ چىقىرىش» سىياسىتى ۋە سۈنئىي ئىدراكىنىڭ كەلگۈسىنى بەلگىلەيدىغان مۇستەبىت چوڭ دۆلەتنىڭ تەھدىتى تېخىمۇ ئىستراتېگىيەلىك مەسىلىدۇر. ئامېرىكا ۋە ئۇنىڭ ئىتتىپاقداشلىرى ختايىنى بۇ نىشاندىن ۋاز كېچىشكە ھەرگىز قايىل قىلالماستىكى مۇمكىن، ئەمما ئۇلار مۇستەھكەم ئىتتىپاقلاشسا، ختايىنىڭ ئىستراتېگىيەسىنى مەغلۇپ قىلالايدۇ.

ئىنگىلىزچىدىن ھېكمەت يار ئىبراھىم تەرجىمىسى

مەنبە:

[/https://time.com/6295902/china-tech-war-u-s](https://time.com/6295902/china-tech-war-u-s)



يالغانچىلىق ۋە ئەخلاق  
تەم مازۇر

## يالغانچىلىق ۋە ئەخلاق

تىم مازۇر

«مەن كىشىلەرنىڭ شەخسىي تۇرمۇشىغا ئارىلاشمايمەن، مەن ئەزەلدىن بۇنداق ئىشنى قىلىپ باقمىدىم.» روس پېروتنىڭ (Ross Perot) 1992 - يىلى 7 - ئايدىكى ABC خەۋەرلىرىدىكى بۇ سۆزلىرى ئۇنىڭ ئۆزىنىڭ پىرىنسىپلىق پائالىيىتىگە قاتناشقان پىدايىلارنى مەخپىي تەكشۈرگەنلىكى توغرىسىدىكى ئەيىبلەشلەرنى ئاخىرلاشتۇرۇشنى مەقسەت قىلغانىدى. ئەيىبلەشلەر ئاخىرلاشتى، ئەمما پېروت ئويلىغاندەك تەرزىدە ئەمەس. بىر نەچچە سائەت ئىچىدە، پېروتنىڭ ئادەم ياللاپ كىشىلەرنىڭ قۇتۇلۇشىنى تەكشۈرگۈزگەنلىكى توغرىسىدا ئىنكار قىلغىلى بولمايدىغان پاكىتلار ئوتتۇرىغا چىقتى - دە، ئەتىسى روس پېروتنىڭ يالغان سۆزلىگەنلىكى ھەممەيلەنگە ئايان بولدى.

ئەلۋەتتە، بۇ بىر سىياسىي ئىشنىڭ تۇنجى قېتىم يالغان سۆزلىشى ئەمەس، شۇنداقلا ئەڭ ئاخىرقى قېتىمقىسىمۇ ئەمەس. بەزىدە قەستەن يالغان سۆزلەشنى مەقسەت قىلغان يالغانچىلىق ئەڭ ياخشى جاۋابتەك كۆرۈنىدۇ. مەسىلەن، بىر ئاكا سىڭلىسىنىڭ مەست بولۇپ قالغان ئېرىگە سىڭلىسىنىڭ قەيەردە ئىكەنلىكى توغرىسىدا قەستەن يالغان سۆزلەيدۇ، چۈنكى ئاكا بۇ ھاراقكەشنىڭ ئۆز سىڭلىسىغا ئازار بېرىشىدىن قورقۇدۇ؛ دوختۇر قاتتىق چۈشكۈنلىشىپ كەتكەن بىمارنىڭ ئېشىپ كەتسە ئالتە ئايلا ياشىيالايدىغانلىقىغا جەزم قىلغان تۇرۇقلۇق، ئۇنىڭ ئۇزۇن مۇددەتلىك ئەسلىگە كېلىشى ئېھتىماللىقىنىڭ ئەللىك پىرسەنت ئىكەنلىكىنى ئېيتىدۇ؛ ئوغلى ئۆلۈم سەكراتىدىكى ئاپىسىنىڭ بىر قىسىم پۇللارنى ئۆزىنىڭ تاۋۇتىغا سېلىپ قويۇش تەلپىگە ماقۇل بولىدۇ - يۇ، ئاپىسى ۋاپات بولغاندىن كېيىن، ئۇ پۇللارنى پېقىرلارغا سەدىقە قىلىۋېتىدۇ. ھالبۇكى، نۇرغۇن پەلسەپە ۋە دىنىي ئەنئەنىلەر ئۇزۇندىن بۇيان يالغانچىلىققا ئىنتايىن ئاز ساندىكى ئەھۋالدىلا رۇخسەت قىلىنىدىغانلىقىنى ئوتتۇرىغا قويۇپ كەلدى. ئۇنداقتا، يالغانچىلىقنىڭ ماھىيىتى زادى نېمە؟

پەيلاسوپ ئىمانۇئېل كانت (Immanuel Kant): «يالغانچىلىق ئەخلاقىي جەھەتتىن ھەمىشە خاتا» دەپ قارايدۇ. ئۇ بارلىق ئىنسانلارنى «توغما قەدىر - قىممەت» كە ئىگە دەپ قارايدۇ ۋە بۇنى «ئىنسانىي ئىززەت - ھۆرمەت» (human dignity) دەپ ئاتايدۇ. كانتنىڭ نەزىرىدە، بۇ خىل قەدىر - قىممەت ئىنسانلارنىڭ ئۆز ئالدىغا قارار چىقىرالايدىغان، ئۆز نىشانىنى ئۆزى بەلگىلىيەلەيدىغان ۋە قىلمىشلىرىغا ئەقىل - پاراسەت ئارقىلىق يېتەكچىلىك قىلالايدىغان ئۆزگىچە ئاقىلانە سۈبىيىكت ئىكەنلىكىدىن مەنبەلەنگەن.

كانت: «ئىنسان بولۇش ئەركىن قارار چىقىرىشتا ئاقىلانە كۈچكە ئىگە بولغانلىقتۇر. ئەخلاق ئۆزىدىكى ۋە باشقىلاردىكى ئاشۇ خىل كۈچنى ھۆرمەتلەشتۈر» دەيدۇ.

شۇڭا، يالغان سۆزلەش ئىككى خىل سەۋەب تۈپەيلى ئەخلاقىي جەھەتتىن خاتا. بىرىنچى، يالغانچىلىق ئىنسانلىقىمىدىكى ئەڭ مۇھىم سۈپەتنى، يەنى مېنىڭ ئەركىن، مۇۋاپىق قارار چىقىرىش ئىقتىدارىمنى ۋەيران قىلىدۇ. مەن دېگەن ھەر بىر يالغان گەپ ۋۇجۇدۇمدىكى ماڭا ئەخلاقىي قىممەت ئاتا قىلغان قىسمىغا زىت كېلىدۇ. ئىككىنچىدىن، مېنىڭ يالغانچىلىقىم باشقىلارنى مۇۋاپىق قارار چىقىرىش ئەركىنلىكىدىن مەھرۇم قىلىدۇ. مېنىڭ يالغانچىلىقىم كىشىلەرنىڭ ھەقىقەتنى بىلگەن چاغدىكىدىن پەرقلىق قارار چىقىرىشىغا سەۋەبچى بولغاندا، مەن ئۇلارنىڭ ئىنسانىي ئىززەت - ھۆرمىتى ۋە مۇستەقىللىقىگە زىيان سالغان بولىمەن.

ئىككىنچى خىل قاراش بولغان پەزىلەت ئېتىكىسىدەمۇ (virtue ethics) يالغانچىلىق ئەخلاقىي جەھەتتە خاتا دەپ قارىلىدۇ. پەزىلەت ئېتىكىچىلىرى توغرا ۋە خاتا ھەرىكەتلەرگە ئەقىلگە ۋە كىشىلەرنىڭ نېمە قىلىش - قىلماسلىقى كېرەكلىكىگە بىنائەن ھۆكۈم قىلىشنىڭ ئورنىغا، خاراكتېر تەرەققىياتىغا ياكى كىشىلەرنىڭ قانداق ئادەم بولۇشى كېرەكلىكىگە كۆڭۈل بۆلىدۇ. پەزىلەت كىشىلەرنىڭ مەلۇم ئۇسۇلدا ھەرىكەت قىلىشىنى ئالدىنقى شەرت قىلىدىغان، ئارزۇ قىلىنىدىغان سۈپەتلەردۇر. مەسىلەن، ئادىللىق — بىز ئۆزىمىزنىڭ يوشۇرۇن كۈچىمىزنى ئىشقا ئاشۇرۇش ئۈچۈن تىرىشىش جەريانىدا تاللىشىمىز مۇمكىن بولغان پەزىلەتلەردىن بىرىدۇر. پەزىلەت ئېتىكىسىدا، پەزىلەتلىك بولۇش ئەخلاقىي بولۇشتۇر.

گەرچە پەزىلەت ئېتىكىسىنىڭ ماھىيىتى شەخسنىڭ قىلمىشلىرىنىڭ ئەخلاقىيلىقىنى باھالاشنى قىيىنلاشتۇرۇۋەتكەن بولسىمۇ، مەزكۇر نەزەرىيەنى تەرغىب قىلغۇچىلار ئادەتتە يالغانچىلىقنى سەمىمىيلىكتىن ئىبارەت پەزىلەتكە زىت ئىكەنلىكى سەۋەبلىك خاتا دەپ قارايدۇ. بۇ نەزەرىيەگە ئىشەنگۈچىلەر ئارىسىدا، («رەھىمدىللىك» كە ئوخشاش) باشقا بىر پەزىلەتنى قوغلىشىپ يالغان سۆزلەشنىڭ (مەسىلەن، ئاكىنىڭ سىڭلىسىنىڭ جىسمانىي بىخەتەرلىكىگە كۆڭۈل بۆلگەنلىك سەۋەبىدىن سىڭلىسىنىڭ ھاراقكەش ئېرىگە يالغان سۆزلىشىنىڭ) توغرا - خاتالىقى توغرىسىدا ئىختىلاپلار مەۋجۇت. كۆپىنچە ئېتىكىشۇناسلار پەزىلەت ئوتتۇرىسىدىكى بۇ خىل روشەن زىددىيەتنى «پەزىلەتلەرنىڭ بىرلىكى» (the unity of the virtues) دەپ ئاتالغان ئۇقۇم ئارقىلىق بىر تەرەپ قىلىشقا ئۇرۇنىدۇ. بۇ تەلىماتقا كۆرە، پەزىلەتلىك ئادەم، يەنى بىز ھەر دائىم ئايلىنىشقا تىرىشىدىغان ئىدىئال ئادەم، پەزىلەتلەرنىڭ ھەممىسىنى روياپقا چىقارماي تۇرۇپ، ئۇلاردىن بىرىنى روياپقا چىقىرالمايدۇ. شۇڭا، پەزىلەتلەر ئوتتۇرىسىدا رەھىمدىللىكتىن مەنبەلەنگەن يالغانچىلىققا ئوخشاش روشەن زىددىيەتكە يولۇققاندا، پەزىلەت ئېتىكىسى بىزدىن بەزى ئىدىئال شەخسلەرنىڭ شۇ خىل ئەھۋالدا قانداق قىلىدىغانلىقى ھەققىدە ئويلىنىشى ۋە شۇنىڭغا ماس ھالدا ھەرىكەت قىلىشىنى ھەمدە شۇ ئارقىلىق ئىدىئال ئادەمنىڭ پەزىلىتىنى ئۆزىمىزدە ھازىرلاشنى تەلەپ قىلىدۇ. ماھىيەتتە، پەزىلەت ئېتىكىسى

مۇنداق دەپ قارايدۇ: يالغانچىلىق بىز ئايلىنالايدىغان ئەڭ ياخشى ئىنسانغا ئايلىنىشقا يېقىنلىشىش ئەمەس، بەلكى ئۇنىڭدىن بىر قەدەم يىراقلاشقانلىق بولغانلىقى ئۈچۈن ئەخلاقسىزلىقتۇر.

ئۈچىنچى خىل قاراشقا، يەنى مەنپەئەتچىلىك ئېتىكىسىغا (utilitarian ethics) كۆرە، كانت بىلەن پەزىلەت ئېتىكىچىلىرى يالغانچىلىقنىڭ ئەخلاقىي خاراكتېرىگە ھۆكۈم قىلىشتىكى تۈپ ئۆلچەمگە، يەنى ئۇنىڭ ئاقىۋىتىنىڭ ياخشى-يامان تەرەپلىرىنى ئۆلچەشكە سەل قارايدۇ. مەنپەئەتچىلەر «كېلىپ چىققان ئاقىۋەت پايدىنى ئەڭ زور چەككە يەتكۈزگەندە ياكى زىياننى ئەڭ تۆۋەن چەككە چۈشۈرگەندە، يالغانچىلىقنى ئۆز ئىچىگە ئالغان قىلمىشلارنى ئەخلاقىي جەھەتتىن قوبۇل قىلىشقا بولىدۇ» دەپ قارىشىدۇ. شۇڭلاشقا، ئۇلارنىڭ نەزىرىدە يالغانچىلىق ھەمىشە ئەخلاقسىزلىق ئەمەس. ھەتتا، پايدىنى ئەڭ زور چەككە يەتكۈزۈش ياكى زىياننى ئازايتىش ئۈچۈن (مەسىلەن، قوغلاپ كەلگەن دۈشمەننى خاتا يۆنىلىشكە باشلاپ قويۇش دېگەندەك ئەھۋاللاردا) يالغانچىلىق قىلىش زۆرۈر بولسا، يالغان سۆزلىمەسلىك ئەخلاقسىزلىق بولۇشى مۇمكىن. ھالبۇكى، مەنپەئەتچىلىك ئېتىكىسىنى كۈندىلىك تۇرمۇشتا قارار چىقىرىش جەريانىغا تەدبىقلاش بەسىيە مۇشكۈل، چۈنكى بۇنداق قىلىش ئۈچۈن كىشىلەر قارار چىقىرىشتىن ئىلگىرى چوقۇم ھەرىكەتنىڭ ئومۇمىي ئاقىۋىتىنى توغرا مۆلچەرلىمەسە بولمايدۇ. تۆۋەندىكى مىسال يالغان سۆزلەش تاللاشلاردىن بىرى بولغان ئەھۋالدا، مەنپەئەتچىلىك ئېتىكىسىغا ئىشەنگۈچىلەرنىڭ نېمىلەرنى ئويلىشىشى كېرەكلىكىنى كۆرسىتىپ بېرىدۇ.

يۇقىرىدا تىلغا ئېلىنغان ئوغۇل بىلەن ئۇنىڭ ئۆلۈم سەكراتىدىكى ئاپىسىنىڭ ئەھۋالىنى ئويلاڭ. ئوغۇل ئەستايىدىل ئويلىنىش ئارقىلىق ئانىسىنىڭ مىراسلىرىنى ئۇنىڭ دېگىنى بويىچە بىر تەرەپ قىلىشنىڭ، جۈملىدىن بىر بۆلۈك پۇلنى تاۋۇتقا سېلىپ قويۇشنىڭ توغرا ئىش ئەمەسلىكىگە جەزم قىلىدۇ. چۈنكى، ئاپىسىنىڭ دېگىنى بويىچە قىلسا، بۇ پۇل ئىسراپ بولىدۇ ياكى ئوغرىلىنىدۇ - دە، نامراتلار ئۇنىڭدىن پايدىلىنىش ئىمكانىيىتىدىن مەھرۇم قالىدۇ. ئوغلى ئۆزىنىڭ ھەقىقىي مۇددىئاسىنى ئاشكارىلىسا، ئاپىسىنىڭ بۇ ئىشنى باشقا بىرىگە ھاۋالە قىلىدىغانلىقىنى بىلگەچكە، ئۇنىڭغا تەلپىنى قاندۇرىدىغانلىقى ھەققىدە يالغان ئېيتىدۇ. بۇ مىسالدا، مەنپەئەتچىلىك ئوغۇلنىڭ تېخىمۇ كۆپ ياخشىلىق ئۈچۈن يالغانچىلىق قىلىش قارارىنى قوللايدۇ.

مەنپەئەتچىلەر باشقىلارغا مەنپەئەت يەتكۈزۈشنى مەقسەت قىلغان يالغانچىلىقنى ئەخلاقىي جەھەتتىن قوبۇل قىلىشقا بولىدۇ، دەپ قارايدۇ. دوختۇرنىڭ ئۈمىدسىزلىكىگە بىمارغا ئۆزىنىڭ ئەسلىگە كېلىش ئېھتىماللىقىنىڭ ئەللىك پىرسەنت ئىكەنلىكىنى ئېيتقانلىقىنى؛ ئەمەلىيەتتە بارلىق سىناقلىرىنىڭ بىمارنىڭ پەقەت ئالتە ئايلا ياشىيالايدىغانلىقىنى كۆرسەتكەنلىكىنى تەسەۋۋۇر قىلىپ بېقىڭ. دوختۇر ئۆزىنىڭ كۆپ يىللىق تەجرىبىسىگە ئاساسەن شۇنى بىلىدۇكى، ئەگەر ئۇ بۇ خىل بىمارغا ھەقىقىي ئەھۋالنى ئېيتسا، ئۇ تېخىمۇ چۈشكۈنلىشىپ كېتىشى، ھەتتا ئۆلۈۋېلىشى مۇمكىن. لېكىن، ئۇ ئەسلىگە كېلىشنى ئۈمىد قىلسا، قالغان ۋاقتىنى قەدىرلىشى مۇمكىن. ئوخشاشلا، مەنپەئەتچىلەر بۇ مىسالدىكى دوختۇرنىڭ قارارىنىمۇ

قوللايدۇ. چۈنكى، دوختۇرنىڭ شەخسىيەتسىز يالغانچىلىقى ئارقىلىق تېخىمۇ چوڭ مەنپەئەتنى قولغا كەلتۈرگىلى بولىدۇ.

گەرچە يۇقىرىقى پىكىر مەنتىقىلىقتەك كۆرۈنسىمۇ، ئەمما مەنپەئەتچىلىكنى تەنقىد قىلغۇچىلار بۇ خىل نەزەرىيەنى ئەمەلىي قارار چىقىرىشقا تەدبىقلاشتا ئېغىر نۇقسان بارلىقىنى ئىلگىرى سۈرىدۇ. چۈنكى، كىشىلەر ھەمىشە ئۆز قىلمىشنىڭ ئاقىۋىتىنى خاتا مۆلچەرلەيدۇ، ياكى ئۆز يالغانچىلىقىنىڭ جەمئىيەتكە كۆرسىتىدىغان (ئىشەنچسىزلىكنىڭ ئەۋج ئېلىشىغا ئوخشاش) زىيانلىق ئاقىۋەتلىرىنى سەل چاغلاپ قالىدۇ ياكى نەزەردىن ساقىت قىلىدۇ. يۇقىرىقى ئىككى مىسالنى ئالايلۇق، ئوغۇلنىڭ ئاپسىنىڭ ئۆزىگە بولغان ئىشەنچسىزلىكى سۈيىستېمال قىلىشى ۋە دوختۇرنىڭ بىمارغا يالغان سۆزلىشى بۇ ئالدامچىلىقتىن خەۋەر تاپقانلارنىڭ ھەممىسىدە ئىشەنچنىڭ سۇسلىشىغا سەۋەب بولىدۇ. ئىشەنچنىڭ سۇسلىشىشىغا ئەگىشىپ، كىشىلەر ئارىسىدا ئىنسانلاردا ياخشىلىق بارلىقىغا ئىشەنمەيدىغان ھالەت ئەۋج ئالىدۇ. دە، ئومۇمىي تۇرمۇش سۈپىتىمىز تۆۋەنلەيدۇ. ئۇنىڭ ئۈستىگە، كىشىلەرنىڭ «تېخىمۇ چوڭ ياخشىلىق» نى كۆزلەپ يالغان سۆزلىسە بولىدىغانلىقىنى ئىلگىرى سۈرۈش «تېپىلغاق يانتۇلۇق» نى (slippery slope) كەلتۈرۈپ چىقىرىدۇ. دە، بۇ يەردە ئەپچىللىك بىلەن ھېسابلانغان ئەخلاقىي سەۋەب بىلەن شەخسىيەتچىلىك قىلمىشى ئۈچۈن تېپىپ چىقىلغان قۇرۇق باھانە ئوتتۇرىسىدىكى پاسل تولىمۇ ئىنچىكىلىشىپ كېتىدۇ. يانتۇلۇقتىن تېپىلىپ چۈشۈش ئاخىرىدا («بۇ كىشىنىڭ پۇلىنى ئوغرىلىشىم دۇرۇس، چۈنكى مەن ئۇنىڭ بىر قىسمىنى سەدىقە قىلىمەن» دېگەندەك) ئەخلاقىي نېپىسۋىسىز بايانلارنى كەلتۈرۈپ چىقىرىدۇ. مەنپەئەتچىلىك ئېتىكىسىنىڭ قاراشلىرىغا قوشۇلمايدىغانلار «تېخىمۇ چوڭ ياخشىلىق» ئۈچۈن يالغان سۆزلەشنى ئۆز ئىچىگە ئالغان مۇجەھەل ياكى سۈبىيىكتىپ سەۋەبلەر تۈپەيلىدىن يالغانچىلىققا يول قويۇشنى تولىمۇ ئېغىر ئاقىۋەتلەرنى كەلتۈرۈپ چىقىرىدۇ، دەپ قارايدۇ.

مەنپەئەتچىلەرنىڭ يالغانچىلىقىنى يوللۇقلاشتۇرۇشنى تەنقىد قىلغۇچىلار يەنە ھەر قانداق كىشىنىڭ — ھەتتا سالىھلارنىڭمۇ — يالغانچىلىقىنىڭ راستچىللىقتىن كۆپ ياخشىلىق ئەكېلىدىغانلىقىنى بىلىشىنىڭ قانچىلىك مۈشكۈل ئىكەنلىكىنى تەكىتلىشىدۇ، چۈنكى كۆپىنچە ھاللاردا قىلمىشلارنىڭ ئاقىۋىتىنى توغرا مۆلچەرلىگىلى بولمايدۇ. يالغانچىلىق ھەمىشە زەنجىرسىمان رېئاكسىيە پەيدا قىلىپ، كىشىلەر ئۈمىد قىلمايدىغان ياكى مۆلچەرلەشتىن ئاجىز كەلگەن ئاقىۋەتلەرنى كەلتۈرۈپ چىقىرىدۇ. ئۇنىڭ ئۈستىگە، بىر ئادەمنىڭ ئۆزىنىڭ يالغانچىلىقى كەلتۈرۈپ چىقىرىدىغان پايدا - زىياننى ئويىپكىتىپ مۆلچەرلىيەلمىشىمۇ بەسى مۈشكۈل. ئۆز نەزىرىمىزدە، بىز ئۆزىمىز ئېيتقان يالغانچىلىقتىن ئاللىقانداق نەپكە ئېرىشىمىز، شۇنداقلا بىز ئۆزىمىز يالغان سۆزلىگەن ھەر بىر ئەھۋالدا دۇنيانىڭ تېخىمۇ ياخشىلىنىدىغانلىقىغا ئىشىنىشكە مايىلىمىز. بۇ سەۋەبلەر تۈپەيلىدىن، تەنقىدچىلەر «يالغانچىلىقنىڭ پايدا - زىيانىنى توغرا مۆلچەرلىگىلى بولمىغاچقا، يالغانچىلىق ئەخلاقىي جەھەتتىن خاتادۇر» دەپ قارايدۇ.

ئېنىقكى، يالغانچىلىق مۇھاكىمە قىلىشقا ئەرزىيدىغان مەسىلىدۇر. چۈنكى، نۇرغۇن كىشىلەر بۇ مەسىلە ئىلگىرىكىگە قارىغاندا تېخىمۇ ئېغىرلاپ كەتتى دەپ قارايدۇ. يېقىندا «دەۋر» ژۇرنىلىدىكى بىر ماقالىدە: «كىشىلەر ئۆزلىرىنىڭ بىر-بىرىگە قارىتىلغان قىلمىشلىرىنى يېتەكلەيدىغان قائىدىلەرنى چۈشەنمەس بولۇشقان ياكى ئۇلارغا قوشۇلماس بولغاندا، ئىجتىمائىي ئېنىقسىزلىق ئىچىدە يالغانچىلىق ئەۋج ئالدى» دېيىلدى. بەلكىم بىز كانتچىلار، پەزىلەت ئېتىكىچىلىرى ۋە مەنپەئەتچىلەرنىڭ ئارىلاشمىسى بولغانلىقىمىز ئۈچۈن، ئىجتىمائىي ئېنىقسىزلىق داۋاملىق كۈچىيىشى مۇمكىن. تېخىمۇ مۇھىمى، يالغانچىلىق ئېھتىماللىقىغا دۇچ كەلگەندە، ھەر قانداق ئەخلاقىي قاراش ھەققىدە تولۇق ئويلىنىدىغانلار تولىمۇ ئازدۇر.

ئىنگىلىزچىدىن ئۆتكۈر ئالماس تەرجىمىسى

مەنبە:

<https://www.scu.edu/mcae/publications/iie/v6n1/lying.html>



# كالىينىڭ ئاجايىپ رولى

دوكتور ياۋوز يۈرۈكئوغلى



## كالىنىڭ ئاجايىپ رولى ھەققىدە

پروفېسسور دوكتور ياۋۇز يۈرۈكئوغلى

تۈركىيەدىكى داڭلىق يۈرەك - قان تومۇر كېسەللىكلىرى مۇتەخەسسسى

نېمە سەۋەبتىندۇر ئەيتاۋۇر، ئادەتتە تاراتقۇلاردا ساغلاملىق توغرىسىدا گەپ بولۇنغاندا، ھەمىشە ماگنىي ۋە سىنىك قاتارلىق مىنېراللارنىڭ مۇھىملىقى تەكىتلىنىدۇ - يۇ، بۇلاردىن ھەسسىلەپ مۇھىم بولغان كالىي ئاساسەن تىلغا ئېلىنمايدۇ. شۇڭا، بىز بۇ يەردە سالامەتلىكىمىزنىڭ ھەممە تەرەپلىرى ئۈچۈن پەۋقۇلئاددە مۇھىم بولغان، ئاجايىپ ئۈنۈمگە ئىگە، ئەمما «غېرىب» بۇ مىنېرالنىڭ ئەھمىيىتىنى تەكىتلەيمىز.

كالىي ئىنساننىڭ ئوزۇقلىنىشى ۋە مېتابولىزمى ئۈچۈن زۆرۈر مىنېراللاردىن بىرىدۇر. كالىي ئوزۇقلۇق ئارقىلىق قوبۇل قىلىنغاندىن كېيىن، قاندا ۋە ھۈجەيرىلىرىمىزدە ئاكتىپ ئېلېكترولىتقا ئايلىنىدۇ. قان ۋە توقۇلمىلىرىمىزنىڭ ئەڭ مۇھىم تەركىبلىرىدىن بىرى ئېلېكترولىتتۇر. ئېلېكترولىت دېيىلگەن ھامان ئەڭ دەسلەپتە ئەقلىمىزگە كېلىدىغىنى ناترىي، كالىي، خلور، ماگنىي ۋە كالتسىيىدۇر.

ئېلېكترولىت قان ۋە ھۈجەيرىلىرىمىزنىڭ سۇيۇقلۇق تەڭپۇڭلۇقىنى، مۇسكۇل ۋە نېرۋىلىرىمىزنىڭ ئېلېكترولىق ئالاقىسىنى كاپالەتكە ئىگە قىلىدۇ ھەمدە شۇ ئارقىلىق يۈرەك ۋە مېڭە ساغلاملىقى جەھەتتە ئىنتايىن مۇھىم رول ئوينايدۇ. ئېلېكترولىت ئۆز نۆۋىتىدە يەنە بىيوخىمىيەلىك ۋە ھورمونلۇق پائالىيەتلەر جەريانىدا مۇھىم ۋەزىپىلەرنى ئادا قىلىدۇ. ئېلېكترولىتنىڭ قان ۋە توقۇلمىلاردىكى تەڭپۇڭلۇقى بىيوخىمىيەلىك ۋە ھورمونلۇق بىر قاتار مۇرەككەپ مېخانىزمىلار ئارقىلىق، ھورمونلار ۋە بۆرەكلەرگە تايانغان ھالدا كاپالەتلەندۈرۈلىدۇ.

بىز ئۆزىمىز موھتاج بولغان ئېلېكترولىتلەرنى، يەنى مىنېراللارنى يېمەكلىكلەردىن قوبۇل قىلىمىز. مەسىلەن، ناترىي بىلەن خلورنى تۇزدىن، كالتسىيىنى سۈت مەھسۇلاتلىرىدىن ۋە كۆكتاتلاردىن ئالىمىز. يەنە بىر تەرەپتىن، كالىي ۋە ماگنىيغا ئوخشاش مۇھىم مىنېراللارنى ئۆسۈملۈك مەنبەلىك يېمەكلىكلەردىن ئالىمىز. ئېلېكترولىتلەرنىڭ ئارىسىدا كالىينىڭ ئۆزىگە خاس ئورنى ۋە ئەھمىيىتى بار، ھەتتا ئۇنى ئېلېكترولىتلەرنىڭ ئەڭ مۇھىمى دېيىشكەمۇ بولىدۇ. كالىي ھۈجەيرىلىرىمىزنىڭ ئىچىدە ناترىي - كالىي پومپىسى (Sodium - potassium pump) دېيىلىدىغان ئىنتايىن مۇھىم بىر مېخانىزم ئارقىلىق ئۆز رولىنى جارى قىلدۇرىدۇ ۋە شۇ ئارقىلىق:

ھۈجەيرە ئىچىدىكى سۇيۇقلۇق تەڭپۇڭلۇقىنى ساقلايدۇ.  
ھۈجەيرە ئىچىدىكى pH قىممىتىنى ئەڭ ياخشى سەۋىيەدە تىزگىنلەيدۇ.  
ھۈجەيرە ئىچىدىكى ئېلېكتىرلىق تەڭپۇڭلۇقىنى ساقلايدۇ.  
ھۈجەيرە ئىچىدە ئېنېرگىيە شەكىللىنىشىگە زېمىن ھازىرلايدۇ.  
نېرۋىنلاردىكى ئېلېكتىرلىق ئالاقىنى ساقلايدۇ.  
مۇسكۇللارنىڭ قىسلىشىغا سەۋەب بولىدۇ.  
سۈيدۈك كىسلاتاسى ۋە بۆرەكتىكى تاشلارنىڭ شەكىللىنىشىنىڭ ئالدىنى ئالىدۇ.

ئىلمىي تەتقىقاتلار ئامېرىكانى ئۆز ئىچىگە ئالغان تەرەققىي تاپقان دۆلەتلەردە كىشىلەرنىڭ كالىيدىن ئوزۇقلىنىش نىسبىتىنىڭ يېتەرسىز ئىكەنلىكىنى كۆرسەتمەكتە. كالىي يېتەرسىز بولسا، ھالسىزلىق، مۇسكۇل ئاغرىقى ۋە پەي تارتىشىش، قەۋزىيەت، پۇت- قول بارماقلىرى سانجىپ ئاغرىش، يۈرەك سىقىلىش ۋە رىتمىسىز سوقۇش، ئېسى قالايمىقانلىشىش، كىچىك تەرتى قىستاش قاتارلىق ئالامەتلەر كۆرۈلىدۇ.

يەنە بىر تەرەپتىن، كالىينىڭ يۇقىرى قان بېسىمى، يۈرەك- قان تومۇر كېسەللىكلىرى ۋە دىيابىت بىلەن مۇناسىۋىتى بارلىقى ئىلگىرى سۈرۈلمەكتە. يۇقىرى قان بېسىمىنىڭ گېپى بولۇنغاندا، ھەركىم ناترىينىڭ، يەنى تۇزنىڭ گېپىنى قىلىدۇ- يۇ، ئەمما ھېچكىم كالىينى تىلغا ئېلىپ قويمايدۇ. ھالبۇكى، تۇزنىڭ سەلبىي تەسىرىنى قايتۇرىدىغىنى دەل كالىيدۇر. كالىينىڭ قان بېسىمىنى تۆۋەنلىتىش رولى تۈرلۈك مېخانىزمىلار ئارقىلىق ۋۇجۇدقا چىقىدۇ. مەسىلەن، كالىي:

قان بېسىمىنى ئۆزلىتىۋېتىدىغان ئارتۇق تۇز مىقدارىنىڭ سۈيدۈك يولى بىلەن چىقىرىۋېتىلىشىگە كاپالەتلىك قىلىدۇ.

ھۈجەيرىلەردە ناترىي- كالىي تەڭپۇڭلۇقىنى ساقلايدۇ.

تومۇرلارنى كېڭەيتىدۇ.

تومۇرلاردىن «كاربون چالا ئوكسىد» ئاجرىلىپ چىقىشىنى ئىلگىرى سۈرىدۇ.

سىمپاتىك نېرۋا سىستېمىسىغا بېسىم چۈشۈرىدۇ.

ئىلمىي تەتقىقاتلار كالىي ئىستېمالى بىلەن قان بېسىمىنىڭ تەڭپۇڭلىشىشى ئارىسىدا كۈچلۈك باغلىنىش بارلىقىنى كۆرسەتمەكتە. بۇ نۇقتىدىن ئېيتقاندا، يۇقىرى قان بېسىمىغا گىرىپتار بولغان كىشىلەرنىڭ تەركىبىدە مول مىقداردا كالىي بار بولغان مېۋە- چېۋە، كۆكتات ۋە سالاتلار قاتارلىق يېمەكلىكلەرنى كۆپ

يەپ بېرىشى ئىنتايىن مۇھىم. يۇقىرى قان بېسىمى يۈرەك كېسەللىكلىرى جەھەتتىكى ئەڭ كۈچلۈك خەۋپ ئامىللىرىدىن بىرىدۇر. شۇڭا، بۇ جەھەتتە كالىي يۈرەك كېسەللىكلىرىنىڭ ئالدىنى ئېلىشتا ۋاستىلىك رول ئوينايدۇ. يەنى كالىي قان بېسىمىنى تىزگىنلەش ئارقىلىق، يۈرەك كېسەللىكلىرىنىڭ ھەمدە شۇنىڭغا ئالاقىدار بىر قاتار كېسەللىكلەرنىڭ كۆرۈلۈشىنىڭ ئالدىنى ئالىدۇ. يەنە بىر تەرەپتىن، كالىي يۈرەككە بولغان ئەڭ مۇھىم تەسىرى ئۇنىڭ ھۈجەيرە ئىچىدىكى ئېلېكتىرلىق پائالىيەتلىرىنى تەرتىپكە سالىدىغانلىقىدۇر. يۈرەك ھۈجەيرىلىرى ۋە يۈرەك مۇسكۇللىرى كالىيغا تايانغان ھالدا تەرتىپلىك خىزمەت قىلىدۇ.

كالىي كەملىكى سەۋەبلىك ئەڭ كۆپ كۆرۈلىدىغان مەسىلىلەردىن بىرى يۈرەك رىتىمىنىڭ قالايمىقانلىشىشىدۇر. ئىلمىي تەتقىقاتلاردا كۆرسىتىلىشىچە، تەركىبىدە كالىي مىقدارى مول بولغان ئوزۇقلۇقلار يۈرەك-قان تومۇر كېسەللىكلىرى ۋە مېڭە قان تومۇرى توسۇلۇش كېسەللىكلىرىگە چېتىشلىق پالەچلىكلەرنىڭ ئالدىنى ئېلىش رولىغا ئىگە.

كالىي يۇقىرى قان بېسىمى ۋە يۈرەك-قان تومۇر كېسەللىكلىرى بىلەن بولغان مۇناسىۋىتى ئۇزۇندىن بۇيان مەلۇمدۇر. لېكىن، يېقىنقى يىللاردا كالىي يىلدا كالىي يىلىنىڭ ئىنسۇلىن قارشىلىقى (**Insulin resistance**) — ھۈجەيرىلەرنىڭ شېكەر ماددىسىنى ھۈجەيرىگە كىرگۈزۈشكە ئۇرۇنغان ئىنسۇلىن بىلەن تىرىشىپ، ئۇنى قوبۇل قىلماسلىق ئەھۋالى بولۇپ، بۇ دىيابىت كېسەلگە سەۋەب بولىدىغان ئاساسلىق ئامىللاردىن بىرىدۇر، (ت) ۋە دىيابىت بىلەن زىچ باغلىنىشى بارلىقى ئوتتۇرىغا چىقتى. كالىي يىلىنىڭ بۇ خۇسۇسىيىتى ئەڭ مۇھىم رولى ئۇنىڭ ئاشقازان ئاستى بېزىدىن ئىنسۇلىن ئاجرىلىپ چىقىشىنى ئاشۇرىدىغانلىقى بولۇپ، بۇ جەھەتتە كالىي دىيابىت ئۈچۈن قوللىنىلىدىغان بىر قاتار دورىلارنىڭكىگە ئوخشاش رولى بار.

كالىي يىلىنىڭ ئىنتايىن مۇھىم يەنە بىر رولى شېكەرنىڭ ھۈجەيرىنىڭ ئىچىگە كىرىشىگە ياردەم قىلىدىغانلىقى، يەنى ئىنسۇلىن قارشىلىقىنى تۆۋەنلىتىدىغانلىقىدۇر. تارقىلىشچان كېسەللىكلەر ساھەسىدە ئېلىپ بېرىلغان تەتقىقاتلارغا كۆرە، يېتەرلىك مىقداردا كالىي بىلەن ئوزۇقلىنالمىغان كىشىلەرنىڭ قان شېكەرى سەۋىيەسى تېخىمۇ يۇقىرى بولىدىكەن ۋە بۇ كىشىلەرنىڭ دىيابىت كېسەلگە گىرىپتار بولۇش ئېھتىماللىقى باشقىلارغا قارىغاندا يۇقىرى بولىدىكەن. بۇ نۇقتىدىن ئېيتقاندا، ئىنسۇلىن قارشىلىقى بار ۋە ئىككىنچى تىپلىق دىيابىت كېسەللىكى دەسلەپكى باسقۇچتا تۇرۇۋاتقان كىشىلەرگە نىسبەتەن، تەركىبىدە كالىي مول بولغان يېمەكلىكلەرنى يېيىش تولىمۇ مۇھىم.

يەنە بىر تەرەپتىن، ئۇزۇن داۋاملاشقان دىيابىت كېسەللىكى سەۋەبىدىن بۆرەك ئىقتىدارى زەئىپلەشكەن كىشىلەرگە نىسبەتەن ئەھۋال دەل يۇقىرىقىنىڭ ئەكسىچە بولۇشى، يەنى كالىي بۇ خىل ئەھۋالدىكى كىشىلەر ئۈچۈن خەتەرلىك بولۇشى مۇمكىن. شۇ سەۋەبتىن، بۇ خىل كىشىلەرنىڭ قانچىلىك كالىي ئىستېمال قىلسا بولىدىغانلىقىنى دوختۇر بەلگىلىشى كېرەك.

تەركىبىدە كالىي مىقدارى مول يېمەكلىكلەر بىلەن ئوزۇقلىنىش يۇقىرىدا تىلغا ئېلىنغان كېسەللىكلەردىن سىرت، ئومۇمىي سالامەتلىكىمىز ئۈچۈنمۇ ئىنتايىن مۇھىم. كالىي يىلىنىڭ بۇ خىل رولى تەركىبىدە كالىي مول

بولغان يېمەكلىكلەرنىڭ بىۋاسىتە تەسىرىدىن سىرت، بۇ خىل يېمەكلىكلەرنىڭ ۋاسىتىلىك رولىدىنمۇ مەنبەلىنىدۇ. ئادەتتە تەركىبىدە كالىي مول بولغان بۇ يېمەكلىكلەردە ۋىتامىن، مىنېرال ۋە ئوكسىدلىنىشقا قارشى تۇرغۇچى ماددىلارمۇ مول بولىدۇ. دۇنيادىكى ئەڭ ساغلاملىق ئوزۇقلىنىش ئۇسۇللىرىدىن بىرى بولغان ئوتتۇرا دېڭىزچە ئوزۇقلىنىش تەرىزىدە، تەركىبىدە كالىي مىقدارى مول بولغان مېۋە، كۆكتات، سالات ۋە پۇرچاق تۈرىدىكىلەر ئاساسىي سالماقنى ئىگىلەيدۇ.

ئىلمىي تەتقىقاتلار، ھەر كۈنى 3500~4500 مىللىگرام كالىي ئىستېمال قىلىشنىڭ ئەڭ مۇۋاپىق ئىكەنلىكىنى كۆرسەتمەكتە. ئۇنداقتا، تۆۋەندە تەركىبىدە كالىي مول بولغان يېمەكلىكلەر بىلەن تونۇشۇپ چىقايلى:

1. بانان. كىشىلەرنىڭ ھەممىسى باناننىڭ «كالىي كانى» ئىكەنلىكىنى بىلىدۇ، دېمىسىمۇ ئوتتۇراھال چوڭلۇقتىكى بىر باناندا تەخمىنەن 425 مىللىگرام كالىي بار. ھالبۇكى، تەركىبىدىكى كالىينىڭ موللۇقى جەھەتتە باناننى بېسىپ چۈشىدىغىنى بەرەڭگىدۇر.

2. بەرەڭگە. ئوتتۇراھال چوڭلۇقتىكى بىر بەرەڭگە پوستى سويۇۋېتىلمەستىن دوخۇپكىدا پىشۇرۇلغان تەقدىردە، ئۇنىڭ تەركىبىدە تەخمىنەن 925 مىللىگرام كالىي بار بولىدۇ.

3. قىزىلچا يىلتىزى. 250 گرام قىزىلچا يىلتىزىنىڭ تەركىبىدە تەخمىنەن 650 مىللىگرام كالىي بار.

4. پالەك. 250 گرام پالەكنىڭ تەركىبىدە تەخمىنەن 425 مىللىگرام كالىي بار.

5. ئانار. ئوتتۇراھال چوڭلۇقتىكى بىر ئانارنىڭ تەركىبىدە تەخمىنەن 400 مىللىگرام كالىي بار.

6. گۈلكەرەم (broccoli). ھوردىتىپ پىشۇرۇلغان 250 گرام گۈلكەرەمنىڭ تەركىبىدە 350 مىللىگرام كالىي بار.

7. پەمىدۇر. پىشقان، ئوتتۇرا بوي بىر دانە پەمىدۇرنىڭ تەركىبىدە 290 مىللىگرام كالىي بار.

بۇنىڭدىن سىرت، ئۆرۈك، ئۈزۈم ئاپپىلىسىنى (Greylfirt) قاتارلىق مېۋىلەرنىڭ؛ پۇرچاق تۈرىدىكىلەرنىڭ ۋە قۇرۇق يېمىشلەرنىڭ تەركىبىدىمۇ مول مىقداردا كالىي بار.

ھالبۇكى، سىز بۇ يەردىكى سان - سىفىرلارغا باغلىنىپ قالماڭ، ھەرتۈرلۈك مېۋە، كۆكتات ۋە پۇرچاق تۈرىدىكىلەرنىڭ ھەممىسىدە مول مىقداردا كالىي بار.

تۈركچىدىن ھېكمە تيار ئىبراھىم تەرجىمىسى

مەنبە:

<https://youtu.be/Y32wAGQCEMw>

# دىكتاتورلۇق - ھەققىدە



## دىكتاتورلۇق ھەققىدە

بىراۋ ئىنقىلابنى قوغداش ئۈچۈن دىكتاتورلۇق قىلمايدۇ، ئەكسىچە دىكتاتور بولۇش ئۈچۈن ئىنقىلاب قىلىدۇ. زۇلۇمنىڭ ئوبىيېكتى زۇلۇم، قىيىنلىقنىڭ ئوبىيېكتى قىيىنلىق، كۈچنىڭ ئوبىيېكتى كۈچتۇر. — جورج ئولۋىر، «1984»

سىز دىكتاتورلارنىڭ ئەسكەرلەرنىڭ ئىشتىكى (مىللىتىقا ئورنىتىلغان نەيزە، تىغ، «ئۇيغۇر تىلىنىڭ ئىزاھلىق لۇغىتى»، ت) ۋە ساقچىلارنىڭ كالتەكلىرى بىلەن قورشالغان سۇپىدا تۇرغانلىقىنى كۆرسىز... ئەمما ئۇلارنىڭ قەلبىدە ھېچكىم ئاڭلاپ باقمىغان قورقۇنۇچ بار. ئۇلار سۆزلەردىن ۋە ئوي-پىكىرلەردىن قورقىدۇ. چەتئەلدە سۆزلەنگەن سۆزلەر، ئۆز ۋەتىنىدە ئەبجەشلەشكەن پىكىرلەر... — چەكلەنگەنلىكى ئۈچۈن تېخىمۇ كۈچلەنپ كەتكەن ھەرقانداق نەرسە — ئۇلارنى قورقىتىدۇ. ئۆيدە كىچىككىنە بىر پىكىر چاشقىنى پەيدا بولغان ھامان، ئەڭ كۈچلۈك ھۆكۈمرانلارمۇ ساراسىمىگە چۈشىدۇ. — ۋىنستون چىرچىل، «قان، تەر ۋە ياش»

بىز قورقساق، بارلىق مەسىلە ھەل قىلىش ۋە ئويلىنىش تۇيغۇمىزنى يوقىتىمىز. ۋەھىمىمىز بىزنى پالەچلەندۈرىدۇ. شۇنداقلا، قورقۇنۇچ ھەر بىر دىكتاتورنىڭ زۇلۇمنىڭ ئارقىسىدىكى ھەرىكەتلەندۈرگۈچ كۈچ بولۇپ كەلدى. — مارجىيىن ساتراپى، «جەمىيەتنىڭ مۇكەممەل تەختى»

گاھىدا بىر جەمئىيەتكە سۈكۈت قىلىش ئۈچۈن بېسىم قىلىنغاندا، ئۇ ئۆزىنىڭ سۈكۈت قىلىش ھەققىنىمۇ يوقىتىپ قويدۇ. — كرىس جامى، «Killosophy»

«رەھىمدىل دىكتاتور» ئۇقۇمى خۇددى «ئالىجاناب ئوغرى»، «ئىپپەتلىك پاهىشە» ئۇقۇملىرىغا ئوخشاشلا بىمەنە فانتازىيەدىن باشقا نەرسە ئەمەستۇر. — ئەلا ئەلئەسۋانى، «مىسىر دۆلىتىدە: بىر يازغۇچىنىڭ قۇتراتقۇ خىياللىرى»

ئۇنۇتماڭلارنى، دىكتاتور بىلەن ھەقىقىي داھىي ئارىسىدىكى پەرق پەقەتلا ئۇلارنىڭ نىيىتىدۇر. — ئابېجىت ناسكار

ھوقۇق مەسئۇلىيىتى بار كۈچتۇر، ئۇنى چوقۇم مەسئۇلىيەتچان كىشىلەرگە تاپشۇرماق لازىم. — ئامىت كالانتىرى، «سۆزلەر بايلىقى»

سىياسەتتە كەم بولۇۋاتقنى رەھبەرلەرلا ئەمەس، روھنىڭ مۇستەقىللىقى ۋە پۇقرالاردىكى ئادالەت تۇيغۇسىمۇ زور دەرىجىدە ئاجىزلاپ كەتتى. گېزىتلەر قويغا ئوخشايدىغان ئاممىنى ئىككى ھەپتە ئىچىدە

قاتتىق ھاياجانلاندىرۇپ، ئۇلارنى بىر قانچە مەنپەئەتدار گۇرۇھنىڭ ئەزىمەت نىشانلىرى ئۈچۈن فورما كىيىشكە، ئۆلتۈرۈشكە ۋە ئۆلتۈرۈلۈشكە تەييار ھالەتكە ئەكەلەيدۇ. — ئالبېرت ئېينشتېين، «مەن كۆرگەن دۇنيا»

نېمە سەۋەبتىندۇر ئەيتاۋۇر، كىشىلەر دىكتاتورنى تەختكە چىقىرىشنىڭ ئۇنى غۇلتىشتىن ئاسان ئىكەنلىكىنى ئۇنتۇپ قېلىشىدۇ. — گارىي گاسپېروف، «قىش كەلمەكتە: نېمە ئۈچۈن ۋىلايەت پۈتۈن ۋە ئەركىن دۇنيانىڭ دۈشمەنلىرى چوقۇم توختىتىلىشى كېرەك؟»

دىكتاتور ئېيتىدۇكى: سەن خالىغىنىڭنى ئويلىيالايسەن، ئەمما ئويلىغانلىرىڭنى ھەرگىز يازمايسەن ياكى سۆزلىمەيسەن. ئەگەر بۇ چەكتىن ئېشىپ كەتسەڭ، بىخەتەرلىكىڭگە كاپالەتلىك قىلالمايمىز. — بانگامبىكى ھاميارمانا، «بۈيۈك ھېكمەت مەرۋايىتى»

ھوقۇققا سەۋدا بولغانلار دىكتاتور بولىدۇ، ھۆكۈمرانلارغا مەپتۇن بولغان كىشى قۇل بولىدۇ. — ئامىت كالانتىرى

نۇرغۇن يىللار ئىلگىرى دىكتاتورلار كىشىلەرنى ئىتتىپاقلاشتۇرۇشتا ئورتاق نەپەرنىڭ ئورتاق مۇھەببەتتىن بەكرەك كارغا كېلىدىغانلىقىنى بايقىدى. — داگوبېت، «تەپەككۈر لۇغىتى»

ماڭا بىر دانە قىلىچ بەرگىن، بىر ئىنساننى ئۆلتۈرەي؛ ماڭا بىر سادا بەرگىنكى، بىر دۆلەتنى ئۆلتۈرەي. — فافىي كونراد

ئىنگىلىزچىدىن ئۆتكۈر ئالماس تەرجىمىسى

مەنبە:

<https://dusunbil.com/diktatorluk-uzerine/>

# چۈشكۈنلۈك دېگەن نېمە





## چۈشكۈنلۈك ھەققىدە پسخولوگىيىلىك ساۋات

ئامېرىكا كېسەللىكلەرنىڭ ئالدىنى ئېلىش ۋە كونترول قىلىش مەركىزى

### چۈشكۈنلۈك (Depression) زادى نېمە؟

چۈشكۈنلۈك نوقۇل ھالدا كەيپىياتنىڭ تۆۋەن بولۇشى ئەمەس. قايغۇلۇق كەيپىيات ئۇزاق داۋاملىشىپ، كۈندىلىك نورمال فۇنكسىيەلەرگە دەخلى يەتكۈزگەندە، ئاندىن چۈشكۈنلۈككە گىرىپتار بولغان بولۇشىڭىز مۇمكىن بولىدۇ. چۈشكۈنلۈكنىڭ ئالامەتلىرى تۆۋەندىكىلەرنى ئۆز ئىچىگە ئالىدۇ:

- \* پات - پات ياكى ھەر دائىم قايغۇلىنىش ياكى تەشۋىشلىنىش
- \* ئىلگىرى قىزىقارلىق تۇيۇلغان ئىشلارنى قىلىشنى خالىماسلىق
- \* ئىچى تىتىلداش، ئاسانلا جىلە بولۇش ياكى بىئارام بولۇش
- \* ئۇخلىيالماسلىق ياكى ئۇيقۇدىن تولا ئويغىنىپ كېتىش
- \* بەك بالدۇر ئويغىنىپ كېتىش ياكى بەك ئۇخلاپ كېتىش
- \* ئادەتتىكىدىن ئاز ياكى كۆپ يېيىش؛ ۋەياكى ئىشتىھاسى تۇتۇلۇش
- \* ئاغرىق، ئازاب، باش ئاغرىقى ياكى ئاشقازان ئاغرىقى قاتارلىقلارغا دۇچار بولۇش ۋە بۇلارنىڭ داۋالاش بىلەنمۇ ياخشىلانماسلىقى
- \* دىققەتنى يىغىشتا، تەپسىلاتلارنى ئەسلىشتە ياكى قارار چىقىرىشتا قىيىنلىش
- \* قېنىپ ئۇخلىغاندىن كېيىنمۇ ھارغىنلىق ھېس قىلىش
- \* ئۆزىنى گۇناھكار، ئەرزىمەس ياكى چارىسىز ھېس قىلىش
- \* ئۆلۈۋېلىشنى ياكى ئۆزىگە ئازار بېرىشنى ئويلاش

تۆۋەندىكى. ئۇچۇرلار چۈشكۈنلۈك كېسىلىگە تىببىي دىياگنوز قويۇشنى مەقسەت قىلمايدۇ، شۇنداقلا روھىي ساغلاملىق مۇتەخەسسسى بىلەن مەسلىھەتلىشىشنىڭ ئورنىنىمۇ ئالالمايدۇ. ئەگەر سىز ئۆزىڭىزنى چۈشكۈنلۈك كېسىلىگە گىرىپتار بولدۇم دەپ ئويلىسىڭىز، دەرھال دوختۇر ياكى روھىي ساغلاملىق مۇتەخەسسسى بىلەن پاراڭلىشىڭ. ئەگەر كېسەللىك ئالامەتلىرىڭىز ئېغىرلاۋاتقان ياكى كۈندىلىك پائالىيىتىڭىزگە تەسىر كۆرسىتىۋاتقان بولسا، بۇنداق قىلىش تېخىمۇ مۇھىم.

### چۈشكۈنلۈك كېسىلىنى كەلتۈرۈپ چىقىرىدىغان ئامىللار قايسىلار؟

چۈشكۈنلۈك كېسىلىنىڭ كونا كېسىل سەۋەبى ھېلىمۇم ئېنىق ئەمەس. ئۇ ئىرسىي، بىيولوگىيەلىك، مۇھىتقا ئالاقىدار ۋە پسخولوگىيەلىك ئامىللارنىڭ بىرىكىشىدىن كېلىپ چىققان بولۇشى مۇمكىن. ئادەم بىلەن ئادەم پەرقلىنىشىمۇ، ئەمما تۆۋەندىكى ئامىللار كىشىلەرنىڭ چۈشكۈنلۈك كېسىلىگە گىرىپتار بولۇش ئېھتىماللىقىنى ئاشۇرۇۋېتىشى مۇمكىن:

\* تۇغقانلىرى ئارىسىدا چۈشكۈنلۈك كېسىلىگە گىرىپتار بولغانلارنىڭ بار بولۇشى

\* جىسمانىي ۋە جىنسىي پارا كەندىچىلىك، يېقىن ئادىمىنىڭ ئۆلۈمى ياكى ئىقتىسادىي مەسىلە قاتارلىق روھىي زەربە ياكى بېسىملىق ھادىسىلەرنى باشتىن كەچۈرۈش

\* ھاياتتىكى زور ئۆزگىرىشلەرنى — ھەتتا پىلانلانغان بولسىمۇ — باشتىن كەچۈرۈش

\* راك كېسىلى، سەكتە ياكى ئاستا خاراكتېرلىك ئاغرىق قاتارلىق ساغلاملىق مەسىلىلىرى بار بولۇش

\* بەزى دورىلارنى ئىستېمال قىلىش. ئەگەر دورىلىرىڭىزنىڭ ئۆزىڭىزنى چۈشكۈنلەشتۈرۈۋەتكەنلىكىدىن گۇمانلانسىڭىز، دوختۇر بىلەن پاراڭلىشىڭ

\* ھاراق ئىچىش ياكى زەھەرلىك چېكىملىك چېكىش

### كىمىلەر چۈشكۈنلۈك كېسىلىگە گىرىپتار بولىدۇ؟

ئومۇمەن قىلىپ ئېيتقاندا، قۇرامغا يەتكەن ھەر ئالتە كىشىنىڭ بىرى ھاياتىنىڭ مەلۇم مەزگىلىدە چۈشكۈنلۈك كېسىلىگە گىرىپتار بولىدۇ. چۈشكۈنلۈك كېسىلى ھەر يىلى تەخمىنەن 16 مىليون قۇرامغا

يەتكەن ئامېرىكىلىققا تەسىر يەتكۈزۈدۇ. ھەر قانداق ئادەم چۈشكۈنلۈك كېسىلىگە گىرىپتار بولۇشى، ئۇ ھەر قانداق ياشتا، ھەرقانداق تىپتىكى ئادەمدە كۆرۈلۈشى مۇمكىن.

چۈشكۈنلۈك كېسىلىگە گىرىپتار بولغان كىشىلەرنىڭ نۇرغۇنىدا باشقا روھىي ساغلاملىق مەسىلىلىرىمۇ بار. تەشۋىشلىنىش كېسىلى دائىم چۈشكۈنلۈك كېسىلىگە ياندىشىپ كېلىدۇ. تەشۋىشلىنىش كېسىلىگە گىرىپتار بولغانلار قاتتىق ۋە كونترول قىلغىلى بولمايدىغان تەشۋىش، قورقۇنچ، قايغۇ ۋە ياكى ۋەھىمە تۇيغۇلىرى بىلەن كۈرەش قىلىدۇ. بۇ ھېسسىياتلار كۈندىلىك پائالىيەتلەرگە دەخلى قىلىشى ۋە ئۇزۇن مۇددەت داۋاملىشىشى مۇمكىن.

### تاماكى چىكىش بىلەن روھىي كېسەللىكلەرنىڭ قانداق باغلىنىشى بار؟

نورمال كىشىلەرگە قارىغاندا، چۈشكۈنلۈك ۋە تەشۋىشلىنىش قاتارلىق روھىي ساغلاملىق مەسىلىلىرىگە دۇچار بولغان قۇرامغا يەتكەن كىشىلەر ئارىسىدا تاماكى چىكىدىغانلارنىڭ نىسبىتى يۇقىرى بولىدۇ. ئامېرىكىدا قۇرامغا يەتكەنلەر چەككەن ھەر ئون تال تاماكنىڭ تەخمىنەن ئۈچىنى روھىي ساغلاملىق مەسىلىلىرى بار كىشىلەر چىكىدۇ. تاماكى چەككۈچىلەرنىڭ نېمىشقا تاماكى چەكمەيدىغانلارغا قارىغاندا ئاسانلا چۈشكۈنلۈك، تەشۋىشلىنىش ۋە باشقا روھىي ساغلاملىق مەسىلىلىرىگە گىرىپتار بولىدىغانلىقى ئېنىق ئەمەس. بۇنى ئېنىقلاش ئۈچۈن تېخىمۇ كۆپ تەتقىقاتلارنى قىلىش زۆرۈر. سەۋەبىنىڭ نېمە بولۇشىدىن قەتئىينەزەر، تاماكى چىكىش چۈشكۈنلۈك ۋە تەشۋىشنى داۋالىيالمىدۇ. چۈشكۈنلۈك ۋە تەشۋىشلىنىش كېسىلىنى داۋالاش ئۈچۈن كەسپىي خادىملاردىن ياردەم سوراڭ ۋە تاماكى تاشلاش ئەھۋالىڭىزنى ياخشىلاشنىڭ ئەڭ توغرا ئۇسۇللىرىدىندۇر.

### چۈشكۈنلۈك كېسىلىنى داۋالاشنىڭ قانداق ئۇسۇللىرى بار؟

چۈشكۈنلۈك كېسىلىنى داۋالاشنىڭ نۇرغۇن ئۈنۈملۈك ئۇسۇللىرى بار. چۈشكۈنلۈك كېسىلىنى داۋالىغاندا، كېسەللىك ئالامەتلىرىنى ئازايتىپ، چۈشكۈنلۈكنىڭ داۋاملىشىشى ۋاقتىنى قىسقارتقىلى بولىدۇ. بۇ جەھەتتىكى داۋالاشنىڭ پىسخىك داۋالاشنى قوبۇل قىلىش ياكى دورا يېيىشنى ئۆز ئىچىگە ئالىدۇ. دوختۇرڭىز ياكى لايىقەتلىك روھىي ساغلاملىق مۇتەخەسسسى قايىسى خىل ئۇسۇلنىڭ سىزگە ئەڭ ماس كېلىدىغانلىقىنى بېكىتىپ بېرەلەيدۇ.

داۋالاشنىش. نۇرغۇن كىشىلەر پىسخىكىلىق داۋالاشنىش ۋە مەسلىھەت ئېلىشتىن نەپ ئالىدۇ. كۆپىنچە داۋالاشلارنىڭ ۋاقتى قىسقا بولۇپ، ھاياتىڭىزدا كۆرۈلۈۋاتقان پىكىر، ھېسسىيات ۋە مەسلىھەتلەرگە مەركەزلىشىدۇ. بەزى ئەھۋاللاردا، ئۆتمۈشىڭىزنى چۈشىنىشنىڭ پايدىسى بولسىمۇ، ئەمما ھاياتىڭىزدا يۈز بېرىۋاتقان ئىشلارنى ھەل قىلىش چارىسىنى تېپىش سىزنىڭ كەلگۈسىدىكى خىرىسارغا تاقابىل تۇرۇشىڭىز ۋە تەييارلىق قىلىشىڭىزغا ياردەم بېرەلەيدۇ. سىز داۋالاشنىش ئارقىلىق، داۋالاشچىڭىز (therapist) بىلەن ھەمكارلىشىپ، تۇرمۇشتىكى مۇشكۈلاتلارغا تاقابىل تۇرۇش، مەسلىھەت كەلتۈرۈپ چىقىرىدىغان قىلمىشلارنى ئۆزگەرتىش ۋە چارە تېپىش جەھەتتىكى ماھارەتلەرنى ئۆگىنەلەيسىز. ھېسسىياتىڭىزنى ۋە ئەندىشىلىرىڭىزنى ئوچۇق-يورۇقلۇق بىلەن ئېيتىشتىن خىجىل بولماڭ. بۇ ياخشىلىنىش ئۈچۈن ئىنتايىن مۇھىم. داۋالاشنىڭ بەزى ئورتاق نىشانلىرى تۆۋەندىكىلەرنى ئۆز ئىچىگە ئالىدۇ:

تېخىمۇ ساغلام بولۇش

تامىكا، زەھەرلىك چېكىملىك ۋە ھاراقنى تاشلاش

قورقۇنچ ياكى خەۋپسىزەش ئۈستىدىن غالىب كېلىش

بېسىمغا تاقابىل تۇرۇش

ئۆتمۈشتىكى ئازابلىق ۋەقەلەرنى چۈشىنىش

چۈشكۈنلۈكنى تېخىمۇ ئېغىرلاشتۇرۇۋېتىدىغان ئامىللارنى تېپىپ چىقىش

ئۇرۇق-تۇغقان ۋە دوستلار بىلەن تېخىمۇ ياخشى مۇناسىۋەت ئورنىتىش

بەزى ئىشلارنىڭ ئۆزىڭىزنى نېمىشقا بىئارام قىلىدىغانلىقىنى چۈشىنىش ۋە ئۇنى بىر تەرەپ قىلىش

پىلانى تۈزۈش

## دورا

چۈشكۈنلۈك كېسىلىگە گىرىپتار بولغان نۇرغۇن كىشىلەر «چۈشكۈنلۈككە قارشى تۇرۇش دورىسى» دەپ ئاتىلىدىغان رېتسېپلىق دورىلارنى ئىستېمال قىلىشنىڭ ئۆزلىرىنىڭ كەيپىياتىنى ياخشىلىشىغا ۋە چۈشكۈنلۈككە تاقابىل تۇرۇش ماھارىتىنى ئاشۇرۇشىغا ياردەم بولىدىغانلىقىنى بىلدۈرۈشتى. دوختۇرىڭىز بىلەن شۇ خىل دورىلارنىڭ سىزگە ماس كېلىدىغان-كەلمەيدىغانلىقى ھەققىدە پاراڭلىشىڭ. ئەگەر دوختۇرىڭىز سىزگە «چۈشكۈنلۈككە قارشى تۇرۇش دورىسى» يېزىپ بەرسە، دورىلارنى قانچە ۋاخ، قانچىلىك مىقداردا يەيدىغانلىقىڭىزنى ئېنىق سورىۋېلىڭ. ئەگەر سىز ئاللىقاچان نىكوتىننىڭ ئورنىنى ئالدىغان داۋالاشنى قوبۇل

قىلىۋاتقان ياكى تاماكا تاشلىشىڭىزغا ياردەم قىلىدىغان باشقا دورىلارنى ئىستېمال قىلىۋاتقان بولسىڭىز، بۇنى چوقۇم دوختۇرۇڭىزغا ئېيتىڭ. «چۈشكۈنلۈككە قارشى تۇرۇش دورىلىرى» نىڭ ھەرخىل تۈرلىرى بار، دوختۇرۇڭىز بىلەن بىللە شۇلارنىڭ ئارىسىدىن تاللىشىڭىز بولىدۇ. بەزىدە سىزگە ئەڭ مۇۋاپىق كېلىدىغان دورىنى تېپىش ۋە دورىنىڭ مىقدارىنى بېكىتىش ئۈچۈن بىر قانچە قېتىم سىناق قىلىشقا توغرا كېلىشى مۇمكىن، شۇڭا بۇ جەھەتتە سەۋر قىلىڭ. بۇنىڭدىن سىرت، تۆۋەندىكى مۇھىم ئۇچۇرلارغا دىققەت قىلىڭ:

بۇ دورىلارنى ئىستېمال قىلغاندا، دورىنىڭ مىقدارى جەھەتتە ئىشلىتىش كۆرسەتمىسىگە ئەمەل قىلىش تولىمۇ مۇھىم. بەزى كىشىلەر دورا ئىشلىتىپ بىر نەچچە كۈندىن كېيىنلا ئۆزىنى ياخشىلىنىپ قالغاندەك ھېس قىلىشقا باشلايدۇ، لېكىن ئۈنۈمنىڭ ئەڭ زور چەككە يېتىشىگە تۆت ھەپتە ۋاقىت كېتىشى مۇمكىن. چۈشكۈنلۈككە قارشى تۇرۇش دورىلىرىنىڭ ئۈنۈمى ياخشى ھەمدە نۇرغۇن كىشىلەر ئۈچۈن بىخەتەر بولسىمۇ، دورىلارنىڭ ئەكس تەسىرى كۆرۈلسە، يەنىلا دوختۇر بىلەن پاراڭلىشىشىڭىز زۆرۈر. ئادەتتە بۇ دورىلارنىڭ ئەكس تەسىرلىرى كۈندىلىك تۇرمۇشقا تەسىر كۆرسەتمەيدۇ ۋە بەدەننىڭ دورىغا ماسلىشىشىغا ئەگىشىپ يوقىلىدۇ.

دوختۇردىن مەسلىھەت سورىماي تۇرۇپلا، چۈشكۈنلۈككە قارشى تۇرۇش دورىلىرى ئىستېمال قىلىشنى توختاتماڭ. دورىنى تۇيۇقسىز توختىتىش كېسەللىك ئالامەتلىرىنى كەلتۈرۈپ چىقىرىشى ياكى چۈشكۈنلۈكنى ئېغىرلاشتۇرۇۋېتىشى مۇمكىن. دورا مىقدارىنى بىخەتەر تەڭشەش ئۈچۈن دوختۇرۇڭىزغا مەسلىھەت سېلىڭ. بەزى چۈشكۈنلۈككە قارشى تۇرۇش دورىلىرى ھامىلدارلىق مەزگىلىدە خەتەر ئەكېلىشى مۇمكىن. ئەگەر سىز ھامىلدار بولسىڭىز ياكى ھامىلدار بولۇش ئالدىدا تۇرۇۋاتقان بولسىڭىز، بۇ ھەقتە دوختۇر بىلەن مەسلىھەتلىشىڭ.

چۈشكۈنلۈككە قارشى تۇرۇش دورىلىرى بارلىق مەسىلىلىرىڭىزنى ھەل قىلالمايدۇ. كەيپىياتىڭىزنىڭ ناچارلاشقانلىقىنى ھېس قىلىشىڭىز ياكى ئۆزىڭىزنى زەخمىلەندۈرۈش خىيالىڭىزغا كەلگەن بولسا، دەرھال دوختۇرۇڭىزغا تېلېفون قىلىڭ.

تاماكا تاشلاش روھى داۋالاشقا دەخلى يەتكۈزمەيدۇ ياكى چۈشكۈنلۈكنى ئېغىرلاشتۇرۇۋەتمەيدۇ. ئەمەلىيەتتە، تەتقىقاتتا كۆرسىتىلىشىچە، تاماكا تاشلاش ئۇزۇن مۇددەتلىك روھى ساغلاملىقىڭىزنى ياخشىلايدۇ.

### چۈشكۈنلۈك كېسىلى ۋە ئۆلۈۋېلىش: كىرىستتا ياردەمگە ئېرىشىش

چۈشكۈنلۈك كېسىلىگە گىرىپتار بولغان بەزى كىشىلەر ئۆزىنى زەخمىلەندۈرۈشنى ياكى ئۆلۈۋېلىشنى ئويلىشى مۇمكىن. ئەگەر سىز ئۆزىڭىزنى زەخمىلەندۈرۈشنى ياكى ئۆلۈۋېلىشنى ئويلاۋاتقان بولسىڭىز ياكى

سىز تونۇيدىغان بىرەيلەن شۇنداق قىلماقچى بولۇۋاتقان بولسا، دەرھال باشقىلاردىن ياردەم تەلەپ قىلىڭ.  
تۆۋەندىكى مەنبەلەردىن ياردەم سورىشىڭىز بولىدۇ:

\* جىددىي قۇتقۇزۇش مەركىزىگە تېلپون قىلىڭ ياكى ئەڭ يېقىن دوختۇرخانىنىڭ جىددىي قۇتقۇزۇش  
بۆلۈمىگە بېرىڭ

\* دوختۇرڭىزغا تېلپون قىلىڭ

\* يېقىن دوستىڭىز ياكى تۇغقانلىرىڭىز بىلەن ئالاقىلىشىڭ

ئىنگىلىزچىدىن ھېكمە تيار ئىبراھىم تەرجىمىسى

مەنبە:

<https://www.cdc.gov/tobacco/campaign/tips/diseases/depression-anxiety.html>

# شەخسە تېملىك ھەققىدە



## شەخسىيە تەجىربىسى ھەققىدە ئەقلىيە سۆزلەر

1. شەخسىيە تەجىربىسى كىشىنىڭ ئۆزى خالىغانچە ياشاشى ئەمەس، بەلكى باشقىلاردىن ئۆز خاھىشىغا بويسۇنۇپ ياشاشنى تەلەپ قىلىشىدۇر. — ئوسكار ۋايلد
2. پەۋقۇلئاددە شەخسىيە تەجىربىسى كىشىلەر ھەمىشە ئۆزىنىڭ نېمىنى ئارزۇلايدىغانلىقىنى تولۇق بىلىدۇ. يۇ، باشقىلارنىڭ مەنپەئەتى ئۈچۈن ئويلىنىشقا زېھىن ئۇپرىتىپ يۈرمەيدۇ. — ئوۋدا ۋاندا
3. ئەگەر مەن ياقىتۇرمايدىغان بىر نەرسە بار بولسا، ئۇ دەل مەن دەردىمنى تۆككەندە (ماڭا قۇلاق سېلىشنىڭ ئورنىغا) ئۆز دەردىمنى تۆكۈپ كېتىدىغان كىشىدۇر. — P.G ۋودخاۋس
4. ئۆلۈۋېلىش ئەمەلىيەتتە سېنىڭ دوستلىرىڭغا، سۆيۈملۈك كىشىلىرىڭگە، تېخىمۇ كەڭ مەنىدىن ئېيتقاندا پۈتكۈل دۇنياغا «بىردىنبىر مۇھىم نەرسە مەندۇرمەن، مېنىڭ مەسلىھىتىمنىڭ ھەل بولۇشىدىن ئۈمىد قالمىغانىكەن، مەن ھەرقايسىدىن قېچىپ، دوزاخقا يول ئېلىشقا ھەقىقەتەن» دېگەنلىكىدۇر. — كىرىستىن ۋارېن
5. جەمئىيەتتىكى ھەرقانداق تەبىئەتتە، مەنئەتدارلىق ئىنسانىي پەزىلەتلەر ئارىسىدا ئەڭ كەم ئۇچرايدىغىنىدۇر. — ۋىللىي كولىنسى
6. مەن شۇنىڭدىن تولۇق مەنئەتداركى، ئارىمىزدا بىز ئۈچۈن غايەت زور قۇربانلىق بېرىدىغانلار بار. مەن تەڭرىگە سەمىمىي دۇئا قىلىپ، مېنى ئۆزۈمگە ئەمەس، شۇلارغا ئوخشايدىغان قىلىپ قويۇشنى تىلەيمەن. — كىرىيگ لوۋنسىبروۋ



7. كىشىنىڭ ئۆز ئارزۇسىغا يېتىش ئۈچۈن قىلغان - ئەتكەنلىرى ئۇنىڭ ئادىمىيلىكىنىڭ ئەڭ روشەن ئىپادىسىدۇر. — ھال ئاكېرمان

8. ئەگەر سەن تەڭرىگە ئىبادەت قىلمىساڭ، چوقۇم باشقا بىر نەرسىگە ئىبادەت قىلسەن. شۇنداقلا، ئون قېتىمنىڭ توققۇزىدا سېنىڭ ئىبادەت قىلغىنىڭ «ئۆزۈڭ» بولۇپ چىقىدۇ. سېنىڭ تەڭرىگە ئىبادەت قىلىش مەجبۇرىيىتىڭ بار، بۇ يەردە ھەرگىزمۇ سەن ئۇنىڭغا ئىبادەت قىلمىساڭ، ئۇ نۇقسانلىق ۋە پەرىشان بولۇپ قالدىغان ئىش يوق. ئەكسىچە، تەڭرىگە ئىبادەت قىلىشنى تەرك ئەتسەڭ، سەن ئۆزۈڭ نۇقسانلىق ۋە پەرىشان بولۇپ قالسىەن. — فۇلتون شىن

9. شەخسىيەتچىلىك بىلەن ياشاش تەڭرىنىڭ سېنى يارىتىشتىكى مۇددىئاسىغا زىتتۇر. — ساندىپى ئادېلازا

10. قورقۇنچ كىشىنى شەخسىيەتچى قىلىۋېتەلەيدۇ. — سىسى فاتىمە

11. شەخسىيەتچى ئىنسان ساڭا پەقەت ئۆزىنىلا ياخشى كۆرۈشنى ئۆگىتىدۇ. — تامېرلان كۈزگوفى

12. شەخسىيەتچى ئىنسانلار ئۆزىگىلا ياخشى مۇئامىلە قىلىدۇ - يۇ، ئاندىن يالغۇز قالغانلىقىدىن ھەيران قالىدۇ. — ستىۋ مارابولى

13. شەخسىيەتچىلىك كىشىنى ھاياتى بويىچە كورلۇققا مەھكۇم قىلىدۇ. — ھەزرەت ئىنايەت خان

14. سادىر قىلىنغان جىنايەتلەرنىڭ ھەممىسىنىڭ تېگىدە دېگۈدەك ئاللىقانداق شەخسىيەتچى سەۋەبلەر ياتقان بولىدۇ. شەخسىيەتچىلىك بىز باشقىلاردا بولۇشنى ئۆچ كۆرىدىغان، ئەمما ئۆزىمىزدە بولۇشنى يوللۇقلاشتۇرىدىغان بىر خۇسۇسىيەتتۇر. — ستىفېن كېندىرىك

15. تېپىز ئىنسان بىلەن چوڭقۇر مۇناسىۋەت ئورنىتىشنى كۈتسەڭ بولمايدۇ. — دوۋ زانناماتا

16. شەخسىيەتچىلىك — ئۆزىنىڭ بەدەل تۆلەش ئىقتىدارىنى ھېچقاچان سىناپ باقمىغان كىشىلەر ئاسانلا چىقىرىدىغان ھۆكۈمدۇر. — جورج ئېلپيوت

17. قانۇننىڭ شەخسىيەتچى كىشىلەرگە بولغان رولى دەل قەپەزنىڭ يىرتقۇچ ھايۋانلارغا بولغان رولىغا ئوخشايدۇ. — ھېربېرت سپېنسېر

18. كىشى ئۆز مەنپەئەتىنى قوغلاشقانلىقى ئۈچۈن ئەمەس، بەلكى قوشنىسىنىڭ مەنپەئەتىنى نەزەردىن ساقىت قىلغانلىقى ئۈچۈن شەخسىيەتچى دەپ ئاتىلىدۇ. — رىچارد ۋېيتلېي

19. شەخسىيەتچىلىك ئاچكۆزلۈككە، ئاچكۆزلۈك بولسا روھنىڭ ھالاكتىگە سەۋەب بولىدۇ. — زارىنا بىبى

20. قەھرىمان بىلەن لۈكچەكنىڭ بىردىنبىر پەرقى شۇكى، لۈكچەك ئۆز كۈچىنى شەخسىيەتچىلىك بىلەن باشقىلارغا زىيان سېلىشقا ئىشلىتىدۇ. — چادۋىك بوسمەن

21. شەخسىيەتچىلىك ھەممىنى يۇتۇۋېتىپ، ھېچنەرسە بەرمەيدىغان پاتقاقلىقتۇر. — جون سورنتون

22. نادان كىشىلەرلا كۆپچىلىكنى بەدەل قىلىش ئارقىلىق ئۆز مەنپەئەتىگە يېتىشنى ئويلايدۇ. شۇ ۋەجىدىن، نادانلار ھەقىقىي شەخسىيەتچىلەردۇر. ھەقىقىي ئاقىل كىشى ھەرگىز شەخسىيەتچى بولمايدۇ. — رالى ۋالدو تىرىن

23. ئۆز مەركەزچىلەرنىڭ بىرلا پاراڭ تېمىسى بار، ئۇ بولسىمۇ ئۆزى. — ستېف خاردرېر

24. شەخسىيەتچى كىشىلەر باشقىلارنى سۆيۈشكە ئەمەس، ھەتتا ئۆزلىرىنى سۆيۈشكەمۇ قادر ئەمەس. — ئېرىك فروم

25. ئۆزىڭىزنى ئاۋۋال ئويلىشىڭىز شەخسىيەتچىلىك ئەمەس، ئەمما ھەرۋاقت ئۆزىڭىزنىلا ئويلىشىڭىز شەخسىيەتچىلىكتۇر. — جورج دانتيېل

26. ھەرۋاقت ھەممىگە نەرسىگە ئېرىشىشنىڭ كويىدا يۈرىدىغانلار ھەرقاچان ھەر نەرسىدىن مەھرۇم قالىدۇ. — ۋىكرانت پارساي

27. شەخسىيەتچىلىك ئىنسان بالىسىنىڭ ۋۇجۇدىدا تېپىلىدىغان ئەڭ جەلپسىز خۇسۇسىيەتتۇر. — سۇپاشا سۇبېدى

28. زور ئۇتۇقلار ھەمىشە زور بەدەللەردىن كېلىدۇ، ئۇ ھېچقاچان شەخسىيەتچىلىكنىڭ مەھسۇلى ئەمەس. — ناپالېئون خىل

29. مۇناسىۋەتنى تىرەپ تۇرىدىغىنى شەخسىيەتچىلىك ئەمەس، شەخسىيەتسىز سۆيگۈدۇر. — ئۇرۇشى ئاگارۋال

30. شەخسكە نىسبەتەن، شەخسىيەتچىلىك روھنى چىركىنلەشتۈرىدۇ. ئىنسانىيەت ئۈچۈن بولسا، بۇ نەسلىنىڭ قۇرۇشىدىن دېرەك بېرىدۇ. — دېيۋىد مانتېل

31. بەزى كىشىلەر سىزدىن قانچىلىك پايدىلىنالىسا، سىزنى شۇنچىلىك ياخشى كۆرىدۇ. — تامارا رېنېي

32. سىز كىشىلەرنىڭ دەسسەپ ئۆتۈشى ئۈچۈن يەردە يېتىپ بەرسىڭىز، ئۇلار دۈمبىڭىزنىڭ تەكشى ئەمەسلىكىدىن قاقشىشىدۇ. — مەچۇر گامبىنو

33. شەخسىيەتچىلىك قەلبتىكى پېقىرلىقتىن، يەنى «مېھىر-مۇھەببەت باشقىلار بىلەن ئورتاقلاشقۇدەك دەرىجىدە كۆپ ئەمەس» دېگەن چۈشەنچىدىن مەنبەلىنىدۇ. — دون مېگېل رۇيز

34. شەخسىيەتچىلىك كىشىدە ئۈستۈنلۈك تۇيغۇسى پەيدا قىلىشى مۇمكىن، ئەمما ھايات ھامىنى بۇ تۇيغۇنىڭ خاتالىقىنى ئىسپاتلايدۇ. — ئېرال دو بانوۋاك

35. ھەربىر ئىنسان چوقۇم ئىجادچان شەخسىيەتسىزلىكنىڭ نۇرى ئاستىدا ياكى ۋەيران قىلغۇچ شەخسىيەتچىلىكنىڭ قاراڭغۇلۇقى ئىچىدە مېڭىشتىن بىرنى تاللىشى كېرەك. — مارتىن لۇسېر كىك

ئىنگىلىزچىدىن ئۆتكۈر ئالماس تەرجىمىسى

ئۆتكەن بىر ئاي ئىچىدىكى ئۇيغۇرلارغا

مۇناسىۋەتلىك مۇھىم ۋەقە - ھادىسىلەر



(2023 - يىلى 6- ئاينىڭ 27 - كۈنىدىن 7 - ئاينىڭ 29 - كۈنىگىچە)

## ئايلىق خەۋەرلەر

(2023-يىلى، 7-ئاي)

كشىلىك ھوقۇقنى كۆزىتىش تەشكىلاتى ب د ت كشىلىك ھوقۇق ئالىي كومىسسارىغا ئوچۇق خەت

يازدى

«كشىلىك ھوقۇقنى كۆزىتىش تەشكىلاتى» 27-ئىيۇن ئۆزىنىڭ ئورگان تور بېتىدە، شەرقىي تۈركىستان ۋەزىيىتى، ھىندىستاندىكى بارغانسېرى ئېغىرلاۋاتقان كشىلىك ھوقۇق كرىزىسى ۋە دارفۇردىكى ۋەزىيەتنىڭ بارغانسېرى ناچارلىشىۋاتقانلىقى توغرىسىدا ب د ت كشىلىك ھوقۇق ئالىي كومىسسارىغا ئوچۇق خەت ئېلان قىلغان بولۇپ، مەزكۇر خەتنىڭ شەرقىي تۈركىستانغا ئالاقىدار قىسمى تۆۋەندىكىچە:

ئالىي كومىسسار! بىر قانچە ۋەكىللەر ئۆمىكى كۈلتۈرەل باستۇرۇش مەسلىسىگە بولغان ئەندىشىسىنى ئىپادىلىدى. كشىلىك ھوقۇق ئالىي كومىسسارى ئىشخانىسىنىڭ شەرقىي تۈركىستاندىكى كشىلىك ھوقۇق دەپسەندىچىلىكى توغرىسىدىكى دوكلاتىدا خىتاي ھۆكۈمىتىنىڭ ئۇيغۇرلارنىڭ ۋە زور كۆپچىلىكى مۇسۇلمانلار بولغان باشقا مىللەتلەرنىڭ كۈلتۈرىنى، تىلىنى، دىنىنى ۋە كىملىكىنى سىستېمىلىق باستۇرغانلىقى، شۇنداقلا كەڭ كۆلەمدە خالىغانچە تۇتۇپ تۇرۇش، ئائىلىنى پارچىلىۋېتىش، مەجبۇرىي ئەمگەككە سېلىش، قىيناش ۋە مەجبۇرىي غايىب قىلىۋېتىش قاتارلىق ئەھۋاللارنىڭ مەۋجۇتلۇقى ۋە بۇلارنىڭ ئىنسانىيەتكە قارشى جىنايەت شەكىللەندۈرىدىغانلىقى تىلغا ئېلىنغان. بىز دوكلاتتىكى تەۋسىيەلەرگە بىنائەن «كونكرېت ھەرىكەتلەر قوللىنىلىشى كېرەك» دېگەن سۆزىڭىزنى ئالقىشلايمىز. ئالىي كومىسسار! سىز قوللىنىش كېرەك دېگەن ھەرىكەتلەر زادى قايسىلار؟ سىز خىتاينىڭ كەڭ كۆلەملىك كشىلىك ھوقۇق دەپسەندىچىلىكىنى داۋاملىق نازارەت قىلامسىز ۋە ئۇنىڭ نەتىجىسىنى ئاشكارا دوكلات قىلامسىز؟ ئىشخانىڭىز يوقاپ كەتكەن ۋە خالىغانچە قولغا ئېلىنغانلارنى ئېنىقلاش، شۇنداقلا ئۇلارنى يېقىنلىرى بىلەن جەم قىلىش ئۈچۈن قانداق تەدبىرلەرنى قوللىنىشى پىلانلىدى؟

ئامېرىكا پرىزدېنت نامزاتىنىڭ ئۇيغۇرلارنى بىلمەسلىكى غۇلغۇلا قوزغىدى

« CBS خەۋەرلىرى » تورىنىڭ 28- ئىيۇندىكى خەۋىرىگە كۆرە، ئامېرىكا پىرىنسىپاللىق سايلىمىنىڭ نامزاتى، مىئامى شەھەر باشلىقى فرانسىس سۇئارىز خىتاينىڭ كىشىلىك ھوقۇق دەپسەندىچىلىكىگە دۇچ كەلگەن ئۇيغۇرلار ھەققىدىكى سوئاللارغا جاۋاب بېرەلمىگەنلىكى ئۈچۈن قاتتىق تەنقىدلەنگەن. پودكەست رىياسەتچىسى خاگ خېۋىت سۇئارىزدىن سايلامدا ئۇيغۇرلار ھەققىدە گەپ قىلىدىغان - قىلمايدىغانلىقىنى سورىغاندا، فرانسىس سۇئارىز «ئۇيغۇرلار دېگەن نېمە؟» دەپ ياندۇرۇشلاپ سورىغان.

خېۋىتنىڭ ئۇيغۇرلار ھەققىدىكى سوئالىغا قارىتا قىيىن ئەھۋالدا قالغان سۇئارىز ئۆزىنىڭ بۇ ھەقتىكى مەلۇماتىنى تولۇقلايدىغانلىقىنى بىلدۈرۈپ، سۇئارىز: «مەن ھېلىقى نېمىتى — ۋېبولى (weeble) دېدىڭما — توغرىسىدا ئىزدىنىمەن» دېگەن.

سۇئارىز پروگراممىدىن كېيىن تىۋىتتېردا ئۆزىنىڭ ئۇيغۇرلارنىڭ قىسمىدىن خەۋەردار ئىكەنلىكىنى بىلدۈرۈپ مۇنداق دېگەن: «ئۇلار ئېتىقادى سەۋەبلىك قۇل قىلىندى. بۇ يەردىكى كىشىلىك ھوقۇق ئەھۋالى پەۋقۇلئاددە ناچار، خىتايدا بارلىق ئېتىقاد ساھىبلىرى ئازاب - ئوقۇبەت چېكىدۇ. مەن دوستۇم خاگ خېۋىتنىڭ تەلەپپۇزىنى ئاڭقىرالماپتىمەن، مەسىلە مەندە.»

### ھىندىستاندا تۇتۇپ تۇرۇلۇۋاتقان ئۇيغۇرلار ھارىانا تۈرمىسىگە يۆتكەلدى

«thewire» تورىنىڭ 28- ئىيۇندىكى خەۋىرىگە كۆرە، تاراتقۇلار 2013- يىلى خىتاي - ھىندىستان چېگراسىدا قولغا ئېلىنغان ئۈچ ئۇيغۇر ئاكا - ئۇكىنىڭ قىسمىتىگە يېقىندىن دىققەت قىلىۋاتقان مەزگىلدە، جاممۇ كەشىمىر ھۆكۈمىتى بۇ ئۈچەيلەننىڭ ئىسسىق ھاۋا كىلىماتىغا كۆنەلمىگەنلىكىگە قارىماستىن، ئۇلارنى ھارىانا تۈرمىسىگە يۆتكىۋەتكەن. ھالبۇكى، بۇ قېرىنداشلار جاممۇ مەركىزىي تۈرمىسىگە قامالغان مەزگىلدە ئىسسىق ھاۋاغا چىدىيالمايغانلىقتىن، سوغۇقراق جايغا ئەۋەتىلىشىنى تەلەپ قىلغانىدى.

ئۇلار 2015- يىلى بىر يېرىم يىللىق جازا مۇددىتىنى ئۆتكەندىن كېيىن، ئاتالمىش «جامائەت خەۋپسىزلىكى قانۇنى» غا ئاساسەن سەۋەبسىز ھالدا تۈرمىدە يېتىۋاتقىلى سەككىز يىل بولدى.

2023- يىلى 5- ئاينىڭ 30- كۈنى، جاممۇ كەشىمىر ھۆكۈمىتى ئىچكى ئىشلار تارمىقى ئۇلارنى جاممۇ مەركىزىي تۈرمىسىدىن ھارىانا تۈرمىسىگە يۆتكەش ھەققىدە بۇيرۇق چۈشۈرگەن بولۇپ، بۇنىڭ مەزكۇر ئاكا - ئۇكىلار ئۈچۈن نېمىدىن دېرەك بېرىدىغانلىقى ھازىرچە نامەلۇم.

### تۈركىيەدىكى ئۇيغۇرلار ب د ت غا بېسىم ئىشلەتتى

«خىتاي پىروجېكتى» تورىنىڭ 29- ئىيۇندىكى خەۋىرىگە كۆرە، شەرقىي تۈركىستاندا يوقاپ كەتكەن ئۇرۇق - تۇغقانلىرىنى ئىزدەۋاتقان مۇھاجىرەتتىكى مۇسۇلمان ئۇيغۇر پائالىيەتچىلەر ب د ت نى خىتاينىڭ

ئۇيغۇرلارغا ھېچقانداق جىنايەت سەۋەبلىك ئەمەس، بەلكى ئېتىقادى سەۋەبىدىن ھۇجۇم قىلغانلىقىنى ۋە ئۇلارنى تۈرمىگە تاشلىغانلىقىنى ئېتىراپ قىلىشقا ۋە ئالتە ئاي ئىچىدە تۆلەم بىلەن قويۇپ بېرىشكە قىستاش ھەققىدە بېسىم قىلغان.

ب د ت نىڭ خالىغانچە تۇتۇپ تۇرۇش مەسلىھىتى توغرىسىدىكى خىزمەت گۇرۇپپىسى 4- ئايدىكى دوكلاتىدا ئىستانبۇلدىكى «ختاي جازا لاگېرلىرىنىڭ زىيانكەشلىكىگە ئۇچرىغانلار تەشكىلاتى» (CCCV) توپلىغان دەلىل- ئىسپاتلارغا ئاساسەن، خىتاينىڭ ئۇيغۇرلارنى تۇتقۇن قىلىشتا ئۇلارنىڭ مۇسۇلمانلىق سالاھىيىتىنى ئاساس قىلغانلىقىنى ۋە شۇ سەۋەبلىك «دۇنيا كىشىلىك ھوقۇق خىتابنامىسى» غا خىلاپلىق قىلغانلىقىنى بىلدۈرگەن.

«ختاي جازا لاگېرلىرىنىڭ زىيانكەشلىكىگە ئۇچرىغانلار تەشكىلاتى» نىڭ مەسئۇلى مەدەنىي نازىمى 21- ئىيۇن ئىستانبۇلدا ئۆتكۈزۈلگەن مۇخبىرلارنى كۈتۈۋېلىش يىغىنىدا «ختاي پروجېكتى» غا مۇھاجىرەتتىكى ئۈچ ئۇيغۇرنىڭ ئائىلىسىدىكىلەرنىڭ يوقاپ كەتكەنلىكى توغرىسىدىكى دوكلاتىنىڭ نەتىجىسىنى ئېلان قىلغانلىقىنى ئېيتقان ۋە مۇنداق دېگەن: «كۆپ يىللىق نامايىش ھەمدە خىتاينىڭ ئەنقەرەدىكى باش ئەلچىخانىسىغا ۋە ئىستانبۇلدىكى كونسۇلخانىسىغا بېرىپ، ئەھۋالىمىزنى ئوتتۇرىغا قويغاندىن كېيىن، (ب د ت) خىزمەت گۇرۇپپىسىنىڭ دوكلاتى پائالىيەتلىرىمىزنى تېخىمۇ يۇقىرى پەللىگە كۆتۈردى. خىتاي بىزنى نەزەردىن ساقىت قىلىشى مۇمكىن، ئەمما ئۇ ب د ت نىڭ دوكلاتىغا قۇلاق يوپۇرۇۋالالمايدۇ.»

مەزكۇر گۇرۇپپىنىڭ دوكلاتىدا نەقىل قىلىنغان ئۈچ ئۇيغۇرنىڭ ئائىلىسىگە ئادۋوكاتلىق قىلغان تۈركىيەدىكى كىشىلىك ھوقۇق ئادۋوكاتى گۈلدەن سۆنمەز: «بۇ ئىنتايىن مۇھىم قارار» دېگەن. ئۇ يەنە غايىب بولغان ئۇيغۇرلارغا ئالاقىدار 11 دېلونى ب د ت خىزمەت گۇرۇپپىسىغا يوللىغان بولۇپ، بۇلاردىنمۇ ئوخشاش نەتىجىگە ئېرىشىشنى ئۈمىد قىلماقتا ئىكەن.

## ئۇيغۇر مەجبۇرىي ئەمگىكىگە چېتىشلىق مەھسۇلاتلارنى پەرقلىق ئىدارىلەر سۈنئىي ئىدارى قورالى قوللىنىلماقتا

«فوكس خەۋەرلىرى» تورىنىڭ 1- ئىيۇلدىكى خەۋىرىگە كۆرە، يېقىندا 100 مىليون دوللار مەبلەغ توپلىغان Altana Technologies دېگەن سۈنئىي ئىدارى شىركىتى Altana Atlas ناملىق سۈنئىي ئىدارى قورالىنى ياساپ چىققان بولۇپ، بۇ قورال ئامېرىكا «تاموژنا ۋە چېگرا قوغداش ئىدارىسى» تەرىپىدىن ئىمپورت ئەھۋالىنى ئىز قوغلاش ئۈچۈن ئىشلىتىلمەكتە. ئۇ يەنە توشۇش ۋە ئەشيا ئوبوروتى ماگىناتى Maersk، دورا شىركىتى مېرك، بوستون پەن- تېخنىكا شىركىتى قاتارلىق شىركەتلەر تەرىپىدىن «ئۇيغۇر مەجبۇرىي ئەمگىكىنىڭ ئالدىنى ئېلىش قانۇنى» غا خىلاپلىق قىلىشتىن ساقلىنىش ھەمدە مەجبۇرىي ئەمگەكنى



تۈپ يىلتىزىدىن يوقىتىش ۋە جازا تەدبىرلىرىنىڭ ئىجرائاتىغا كاپالەتلىك قىلىش مەقسىتىدە تەمىنلەش زەنجىرىنىڭ خەرىتىسىنى سىزىش ئۈچۈن ئىشلىتىلمەكتە.

Altana شىركىتىنىڭ باش ئىجرائىيە ئەمەلدارى ۋە قۇرغۇچىسى ئېۋان سىمىسنىڭ بىلدۈرۈشىچە، مەزكۇر شىركەتنىڭ تەمىنلەش زەنجىرىنىڭ خەرىتىسىنى سىزىش سىستېمىسى «گۇگۇل يەرشارى تەمىنلەش زەنجىرى خەرىتىسى» گە ئوخشايدىغان بولۇپ، ئۇ ھەر خىل شەكىلدە ئەشيا ئوبوروتى بىلەن شۇغۇللىنىدىغان شىركەتلەرنى ئىز قوغلاپ تەكشۈرۈش بىلەن بىر ۋاقىتتا، «A نۇقتىدىن B نۇقتىغىچە بولغان باغلىنىش ۋە مەھسۇلات ئايلىنىشى» نى كۆرسىتىپ بېرىدىكەن.

«بىز سۈنئىي ئىدراك ئارقىلىق پەۋقۇلئاددە قالايمىقان بۇ سانلىق مەلۇماتلارنى بىر تەرەپ قىلىۋاتىمىز. بۇ توشۇش سانلىق مەلۇماتلىرى، سودا سانلىق مەلۇماتلىرى، شىركەت تىزىملاش سانلىق مەلۇماتلىرى ۋە سېتىۋېلىش سانلىق مەلۇماتلىرىدىن ئىبارەت مىلياردلىغان خاتىرىنى ئۆز ئىچىگە ئالىدۇ. بىز ئۇنى ئوچۇق، بىر پۈتۈنلەشكەن رەسىمگە ئايلاندۇرىمىز، بۇنى پەقەت سۈنئىي ئىدراك بىلەنلا قىلغىلى بولىدۇ. ئىنسانلارنىڭ بۇ ئىشلارنى مۇۋاپىق ۋاقىت ئىچىدە قىلىپ بولالاشى مۇمكىن ئەمەس. شۇڭا بىز سۈنئىي ئىدراك ئارقىلىق خەرىتە سىزىپ چىقىمىز، ئاندىن تەمىنلەش زەنجىرى پائالىيىتى، شىركەتلەر، مەھسۇلات مۇناسىۋىتى، بولۇپمۇ نىشانلىق مەجبۇرىي ئەمگەك توغرىسىدىكى سوئاللارغا جاۋاب بېرىمىز» دېدى سىمىس.

### ختاي داۋاملىق ئامېرىكا پۇقرالىرىنى ئەسلىگە ئالماقتا

«تېلېگراف» تورىنىڭ 5- ئىيۇلدىكى خەۋىرىگە كۆرە، 6- ئاينىڭ 30- كۈنى، ئامېرىكا دۆلەت ئىشلىرى مەھكىمىسى ئۆزىنىڭ رەسمىي تور بېكىتىدە ئامېرىكا پۇقرالىرىغا «ختاي چوڭ قۇرۇقلۇقى» غا، «خوڭكوڭ ئالاھىدە مەمۇرىي رايونى» غا ۋە «ئاۋمېن ئالاھىدە مەمۇرىي رايونى» غا ساياھەت قىلىشتا «ياخشى ئويلىنىش» نى تەۋسىيە قىلغان ھەمدە بۇنىڭ سەۋەبىنىڭ بۇ جايلاردا «يەرلىك قانۇنلارنىڭ قالايمىقان ئىجرا قىلىنىدىغانلىقى» ئىكەنلىكىنى كۆرسەتكەن. ئىگىلىنىشىچە، ھازىر 200 نەپەر ئامېرىكا پۇقراسى «گۇماندار» سۈپىتىدە ياكى نائىبىق سەۋەبلەر بىلەن خىتايدا تۇتۇپ تۇرۇلماقتا ئىكەن.

تەتقىقاتچىلار خىتاينىڭ بۇ قىلمىشىنى «تۇتقۇن دىپلوماتىيەسى» دەپ ئاتاشقان بولۇپ، جورج ۋاشىڭتون قانۇن ئىنىستىتۇتىنىڭ پروفېسسورى دونالد كلارك بۇ ھەقتە مۇنۇلارنى بىلدۈرگەن: «ختاي كىشىلەرنى گۈرۈگە ئېلىشنى قوبۇل قىلىشقا بولىدىغان دىپلوماتىك ئۇسۇل دەپ قارايدۇ. ئىككى نەپەر داڭلىق كانادا پۇقراسىنىڭ خىتايدا سوتلانماستىن ئۈچ يىل تۇتۇپ تۇرۇلغانلىقى ھەممىگە مەلۇم بولۇپ، بۇ كانادانىڭ خۇاۋبېي شىركىتىنىڭ باش مالىيە ئەمەلدارى مېڭ ۋەنجوۋنى قولغا ئالغانلىقىغا قايىنۇرۇلغان ئىنكاستۇر.»

تەتقىقاتچىلارنىڭ بىلدۈرۈشىچە، شى جىنپىڭ تەختكە چىققاندىن بۇيان، خىتاينىڭ تاشقى سىياسەت تۇتۇمى بارغانسېرى ئۆكتەملەشكەن بولۇپ، چەتئەل پۇقرالىرىنىڭ ھەرخىل سەۋەبلەر تۈپەيلى خىتايدا تۇتقۇن قىلىنىش خەۋپىمۇ شۇنىڭغا ماس ھالدا ئاشقان.

### بېنگال مۇسۇلمانلىرى 5- ئىيۇل ئۈرۈمچى قەتلىئامىنى خاتىرىلىدى

«theprint» تورىنىڭ 6- ئىيۇلدىكى خەۋىرىگە كۆرە، 5- ئىيۇل ئۈرۈمچى قەتلىئامىنى خاتىرىلەش ھەمدە زىيانكەشلىككە ئۇچرىغۇچىلار ۋە ئۇلارنىڭ ئائىلە - تاۋابىئاتلىرى بىلەن ھەمئەنئەن ئىكەنلىكىنى نامايەن قىلىش ئۈچۈن، شۇ كۈنى بېنگالنىڭ ئوخشىمىغان جايلىرىدا نامايىش ۋە مەجلىسلەر ئۆتكۈزۈلگەن بولۇپ، نامايىشچىلار خىتاينىڭ ئۇيغۇر مۇسۇلمانلىرىنى داۋاملىق پاراكەندە قىلىۋاتقانلىقىنى ۋە قىيىن - قىستاققا ئالغانلىقىنى ئەيىبلەنگەن.

ئۈرۈمچى قىرغىنچىلىقىنىڭ 14 يىللىق خاتىرە كۈنىدە، بېنگالنىڭ نارايانجانج شەھىرىدە «سانچىپتان ناگارىك ساماج» تەشكىلاتى ئاۋۋال نامايىش ئۆتكۈزۈپ، ئاندىن ئىنسان زەنجىرى ھاسىل قىلىپ خىتاينىڭ قىلمىشلىرىغا ئېتىراز بىلدۈرگەن. نامايىش جەريانىدا، 350~400 نەپەر نامايىشچى بېنگالچە ۋە ئېنگىلىزچە يېزىلغان لوزۇنكا - پىلاكاتلارنى كۆتۈرۈپ، ئۇيغۇر مۇسۇلمانلىرىنىڭ قىيىنچىلىقىنى گەۋدىلەندۈرگەن. ئۇلار يەنە خىتاينىڭ مىليونلىغان ئۇيغۇر مۇسۇلمانلىرىنى تۈرمىگە تاشلىغانلىقىغا ئېتىراز بىلدۈرگەن ۋە بېنگال خەلقىنى خىتاينىڭ ئىنسانىيلىققا زىت قىلمىشلىرىنى ئەيىبلەشكە چاقىرىغان.

بۇنىڭدىن سىرت، «بېنگال ئىسلام ھەرىكىتى» داكا ئاخبارات كۈلۈبىدا نامايىش ۋە مەجلىس تەشكىللىگەن. پائالىيەتكە «بېنگال ئىسلام ھەرىكىتى» نىڭ ئەمىرى ئەبۇ زەفەر قاسىمى ۋە رەئىسى خەيرۇل ئەھسەن باشچىلىقىدىكى 250~300 كىشى قاتناشقان. پائالىيەتتە نۇتۇق سۆزلىگۈچىلەر خىتاينىڭ شەرقىي تۈركىستاندىكى كىشىلىك ھوقۇق دەپسەندىچىلىكىنى ئەيىبلەگەن ۋە خىتاينىڭ بىگۇناھ ئۇيغۇر مۇسۇلمانلىرىغا قارىتا، باسقۇنچىلىق قىلىش، ئۆلتۈرۈش ۋە تۇتقۇن قىلىش قاتارلىق ئىنسانىيلىققا زىت قىلمىشلارنى داۋاملاشتۇرۇۋاتقانلىقىنى تەكىتلىگەن.

«بېنگال ئىسلام فرونتى» مۇ شۇ كۈنى ئۈرۈمچى قىرغىنچىلىقى ھەققىدە سۆھبەت يىغىنى ئۆتكۈزۈپ، خىتايدا ۋە ئۇنىڭ ئۇيغۇر مۇسۇلمانلىرىنى باستۇرۇشىغا نارازىلىق بىلدۈرگەن بولۇپ، بۇ يىغىنغا تەخمىنەن 400 نەپەر مۇسۇلمان قاتناشقان.

ئامېرىكا پارلامېنت ئەزالىرى بىلىنكىپنى خىتاينىڭ ئورگان ئەتكەسچىلىكىگە قارشى تەدبىر قوللىنىشقا

ئۈندىدى

«realclearpolitics» تورىنىڭ 7- ئىيۇلدىكى خەۋىرىگە كۆرە، جۇمھۇرىيەتچىلەر پارتىيەسىنىڭ كالىفورنىيە شىتاتلىق ئاۋام پالاتا ئەزاسى مىشېل سىتېل بىلەن جۇمھۇرىيەتچىلەر پارتىيەسىنىڭ يەنە بىر نەپەر ئاۋام پالاتا ئەزاسى نىپېل دان بۇ ھەپتە دۆلەت سېكرېتارى ئانتونىي بىلىنكىپىغا خەت يېزىپ، ئۇنىڭدىن دەرھال تەدبىر قوللىنىپ، خىتايدىكى يىللىق تىجارەت سوممىسى 1 مىليارد دوللارغا يېتىدىغان مەجبۇرىي ئورگان ئېلىۋېلىش سودىسىغا ئىستىراك قىلغان ھەر قانداق كىشىنىڭ ئامېرىكاغا قانۇنلۇق كىرىشىنى چەكلىشىنى؛ ئاللىبۇرۇن ئامېرىكاغا كىرىپ بولغانلارنىڭ ۋىزىسىنى بىكار قىلىشىنى تەلەپ قىلغان.

مىشېل سىتېل بۇ ھەقتە مۇنداق دېگەن: «ئۆز ۋاقتىدا ئاتا- ئانىم (شىمالىي كورېيەدىكى) كومپارتىيەنىڭ ھۆكۈمرانلىقىدىن قاچقان، شۇڭا مەن دىققىتىمنى بۇ مەسىلىلەرگە مەركەزلەشتۈرۈۋاتىمەن. كىشىلەرنىڭ ئورگانلىرىنى ئېلىۋالدىغان ياكى ئاللىقانداق شەكىللەردە مۇشۇ ئىشقا قول تىققان دوختۇرلارنىڭ ئامېرىكاغا كېلىشىگە يول قويۇلماسلىقى كېرەك... بىز بۇنداق دوختۇرلارنى تەربىيەلەشنى خالىمايمىز.»

ئۇلار خېتىدە يەنە ئۆزلىرىنىڭ خىتاي كومپارتىيەسىنىڭ «خاتا ھالدا تۇتقۇن قىلىنغان» فالۇنگۇچىلار، ئۇيغۇرلار، تىبەتلەر، مۇسۇلمانلار ۋە خىرىستىيانلارنى ئۆز ئىچىگە ئالغان كىشىلەرنىڭ ئورگانلىرىنى مەجبۇرىي ئېلىۋالغانلىقىغا چوڭقۇر كۆڭۈل بۆلىدىغانلىقىنى بىلدۈرۈپ مۇنداق دېگەن: «خىتايدىكى بىر قىسىم دوختۇرلارنىڭ ئەڭ ئاجىز كىشىلەرنىڭ ئورگانلىرىنى ئېلىۋېلىۋاتقانلىقى توغرىسىدا پاكىتلار مەۋجۇت، بۇنداق ئىشنى قىلىدىغانلارغا ئامېرىكا يەر يوق.»

كىشىلىك ھوقۇق مۇتەخەسسسلەرنىڭ مۆلچەرلىشىچە، خىتايدا ھەر يىلى 60 مىڭدىن 100 مىڭغىچە مەجبۇرىي ئورگان كۆچۈرۈش ئوپېراتسىيەسى قىلىنىدىغان بولۇپ، مەلۇم بىر دوختۇرخانىدا بىر يىلدا بۇنداق ئوپېراتسىيەدىن 8000 ى قىلىنغانلىقى مەلۇم. خۇدسون ئىنستىتۇتى دىنىي ئەركىنلىك مەركىزىنىڭ مۇدىرى نىنا شى ئامېرىكا ئورگان كۆچۈرۈش ساھەسىدىكىلەرنىڭ دۆلەت ئىچىدە داۋالاش ئەخلاقىغا رىئايە قىلغانلىقىغا قارىماستىن، مەجبۇرىي ئورگان كۆچۈرگەن خىتاي دوختۇرلارنى ۋە خىتايدىكى بۇ ساھەنى ئوچۇق- ئاشكارە قوللىغانلىقىنى تەنقىد قىلغان.

### خىتاي كانچىلىق شىركىتى ئافغانىستانغا 350 مىليون دوللار مەبلەغ سالماقچى

«aninews» تورىنىڭ 9- ئىيۇلدىكى خەۋىرىگە كۆرە، «فەن خىتاي- ئافغانىستان كانچىلىق پىششىقلاپ ئىشلەش ۋە سودا شىركىتى» (FAMPTC) كەلگۈسى بىر نەچچە ئاي ئىچىدە ئېلېكتر ئېنېرگىيەسى، سېمونت زاۋۇتى قۇرۇلۇشى ۋە ساقلىقنى ساقلاش قاتارلىق بىر قانچە ساھەدە ئافغانىستانغا 350 مىليون دوللار مەبلەغ سالىدىغانلىقىنى بىلدۈرگەن.

«فەن خىتاي - ئافغانىستان كانچىلىق پىششىقلاپ ئىشلەش ۋە سودا شىركىتى» ۋەكىللىرى ئافغانىستاننىڭ سىياسىي ئىشلارغا مەسئۇل مۇئاۋىن باش مىنىستىرى مەۋلىۋى ئابدۇلكەبىر بىلەن كۆرۈشكەندە ئۆزلىرىنىڭ مەبلەغ سېلىش مۇددىئاسى ھەققىدە توختالغان.

مەۋلىۋى ئابدۇلكەبىر «فەن خىتاي - ئافغانىستان كانچىلىق پىششىقلاپ ئىشلەش ۋە سودا شىركىتى» نىڭ مەبلەغ سېلىش تەكلىپىگە قارىتا، دۆلەت ئىچى ۋە سىرتىدىكى مەبلەغ سالغۇچىلارنى ئافغانىستاننىڭ زور ئىقتىسادىي يوشۇرۇن كۈچىنى تونۇپ يېتىشكە ۋە پۇرسەتنى غەنىمەت بىلىشكە ئۈندىگەن.

ئافغانىستان كان ۋە نېفىت مىنىستىرلىقى بۇ ھەقتە مۇنداق دېگەن: «خىتايدىن باشقا يەنە بىر قانچە دۆلەت ۋە مەبلەغ سالغۇچىلار لىتىي كانغا قىزىقىدىغانلىقىنى بىلدۈردى، خىتاي ھەتتا 10 مىليارد دوللار مەبلەغ سېلىشقا تەييار ئىكەنلىكىنى ئېيتتى.»

### ئامېرىكا خىتاي بىلەن يارىشىش ئىستىكىنى ئىزھار قىلدى

«BBC» تورىنىڭ 9 - ئىيۇلدىكى خەۋىرىگە كۆرە، ئامېرىكا مالىيە مىنىستىرى جانېت يېلېن تۆت كۈنلۈك خىتاي زىيارىتىنىڭ ئاخىرىدا بۇ جەرياندىكى سۆھبەتلەرنى «بىۋاسىتە، ماھىيەتلىك ۋە ئۈنۈملۈك» دەپ سۈپەتلەپ، ئىككى تەرەپنىڭ بۇ جەرياندا بىر - بىرىنى تېخىمۇ بەك چۈشەنگەنلىكىنى بىلدۈرگەن.

گەرچە ئۇ ئامېرىكا بىلەن خىتاي ئوتتۇرىسىدا يەنىلا «زور ئىختىلاپلار» بارلىقىنى ئېيتىپ قىلغان ۋە «ھېچقانداق زىيارەت بىر كېچىدىلا بىز دۇچ كەلگەن خىرىسارنى ھەل قىلالمايدۇ، ئەمما بۇ زىيارەت خىتاينىڭ يېڭى ئىقتىسادىي رەھبەرلىك گۇرۇپپىسى بىلەن ئېلاستىك ۋە ئۈنۈملۈك ئالاقە لىنىيەسى ئورنىتىشقا پايدىلىق» دېگەن بولسىمۇ، ئەمما بۇ مەسىلىلەرنى بىر تەرەپ قىلىش ئۈچۈن تېخىمۇ ياخشى ئالاقە ئورنىتىشنىڭ زۆرۈرلۈكىنى تەكىتلەپ، ئامېرىكا پىرىزدېنتى جوۋ بايدېننىڭ «ئامېرىكا - خىتاي مۇناسىۋىتىگە چوڭ دۆلەتلەر ئارىسىدىكى توقۇنۇش رامكىسىدىن قارىمايدىغانلىقى» نى بىلدۈرۈپ، «بىز دۇنيانىڭ ھەر ئىككى دۆلەتنىڭ تەڭ گۈللىنىشىگە يەتكۈدەك دەرىجىدە چوڭ ئىكەنلىكىگە ئىشىنىمىز» دېگەن.

ئامېرىكا بىلەن خىتاي ئارىسىدىكى سىياسىي مۇناسىۋەت جىددىيەلەشكەندەك قىلىشىمۇ، ئەمما بۇ ئىككى دۆلەت ئوتتۇرىسىدىكى سودا ھەجمى 2022 - يىلىمۇ داۋاملاشقان ئاشقان بولۇپ، ئۇ ئىككى دۆلەت ئارىسىدىكى سودا ھەجمىنىڭ ئۇدا ئۇدا ئۈچىنچى يىل ئېشىشى ئىكەن.

رەسمىي سانلىق مەلۇماتلارغا كۆرە، خىتاي بۇلتۇر ئامېرىكاغا 536 مىليارد دوللاردىن ئارتۇق مال ئېكىسپورت قىلغان بولۇپ، ئامېرىكا خىتاينىڭ 154 مىليارد دوللارلىق مال ئېكىسپورت قىلغان.

## ئىران بىلەن خىتاي ھەمكارلىشىپ تېخنىكا مەركىزى قۇرماقچى

«mehrnews» تورىنىڭ 10- ئىيۇلىدىكى خەۋىرىگە كۆرە، ئىراننىڭ ئىلىم-پەن، تېخنىكا ۋە بىلىم ئىقتىسادىغا (Knowledge - Based Economy) مەسئۇل مۇئاۋىن پىرىزدېنتى روھۇللاھ دېھغانى فرۇزۇئابادى 9- ئىيۇل خىتاي كومپارتىيەسى شەرقىي تۈركىستان شۆبىسىنىڭ مۇئاۋىن سېكرېتارى لى يىفېي ۋە شەرقىي تۈركىستاندىن كەلگەن بىر تۈركۈم تېخنىكا ۋە ئىقتىساد ساھەسىدىكى كىشىلەر بىلەن كۆرۈشكەن بولۇپ، ئىككى تەرەپ بىلىمنى ئاساس قىلغان شىركەتلەرنى ئۆزئارا ھەمكارلاشتۇرۇش ۋە دۆلەتلىك تېخنىكا مەركىزى قۇرۇش چاقىرىقىنى ئوتتۇرىغا قويغان.

روھۇللاھ دېھغانى فرۇزۇئابادى مۇنۇلارنى بىلدۈرگەن: تېخنىكا ئىراننىڭ باشقا دۆلەتلەر بىلەن بولغان ھەمكارلىقنى تەرەققىي قىلدۇرۇشىدىكى فۇنكسىيەلىك ۋە ئۈنۈملۈك ساھەلەرنىڭ بىرى بولۇپ، ماھارەتلىك ۋە ئىقتىدارلىق ئادەم كۈچى بايلىقى ساھەسىدىكى ھەمكارلىق خىتاي- ئىران ھەمكارلىقىنىڭ ئاساسلىق ساھەلىرىنىڭ بىرىگە ئايلانالايدۇ.

بۇنىڭغا قارىتا لى يىفېي ئىراننىڭ ئىككى دۆلەت ئوتتۇرىسىدىكى پەن- تېخنىكا ئالاقىسىنىڭ تەرەققىياتىغا بولغان رىغبىتى ۋە قوللىشىنى قىممەتلىك ۋە ئىجابىي دەپ ماختىغان.

## خىتاي ئامېرىكا ئەمەلدارىنىڭ دالاي لاما بىلەن كۆرۈشكەنلىكىگە ئېتىراز بىلدۈردى

«ئامېرىكا ئاۋازى» تورىنىڭ 10- ئىيۇلىدىكى خەۋىرىگە كۆرە، ئامېرىكانىڭ تىبەت ئالاھىدە ماسلاشتۇرغۇچىسى، شۇنداقلا ئامېرىكانىڭ دۆلەت بىخەتەرلىكى، دېموكراتىيە ۋە كىشىلىك ھوقۇق ئىشلىرىغا مەسئۇل مۇئاۋىن دۆلەت سېكرېتارى ئۇرزا زىيا 9- ئىيۇل تىبەتلەرنىڭ سۈرگۈندىكى مەنسۇي رەھبىرى دالاي لاما بىلەن كۆرۈشكەن بولۇپ، خىتاي بۇ ئۇچرىشىشقا نارازىلىق بىلدۈرگەن ۋە «ھەر قانداق تاشقى كۈچنىڭ تىبەت ئىشلىرىغا ئارىلىشىش ھوقۇقى يوق» دېگەن.

شۇ يىغىنغا قاتناشقانلاردىن، دالاي لامانىڭ ۋاشىنگتوندا تۇرۇشلۇق ۋەكىلى نامگىيال چوئېدۇپ: «مۇئاۋىن سېكرېتار ئۇرزا زىيا ئامېرىكا ھۆكۈمىتىنىڭ تىبەت مەسلىسىگە داۋاملىق كۆڭۈل بۆلىدىغانلىقىنى ۋە قوللايدىغانلىقىنى قايتا تەكىتلىدى» دېگەن.

خىتاينىڭ يېڭى دېھلىدىكى باش ئەلچىخانىسىنىڭ باياناتچىسى ۋاڭ شياۋجىيەن بۇنىڭغا تۆتتېر يازمىسى ئارقىلىق ئېتىراز بىلدۈرۈپ، «خىتاي چەتئەل ئەمەلدارلىرى بىلەن <تىبەت مۇستەقىللىقى> كۈچلىرى ئوتتۇرىسىدىكى ھەرقانداق شەكىلدىكى ئالاقىگە قەتئىي قارشى تۇرىدۇ. 14- دالاي لاما ھەرگىزمۇ ئوقۇل ھالدىكى دىنىي زات ئەمەس، بەلكى ئۇ ئۆزۈندىن بۇيان خىتايغا قارشى بۆلگۈنچىلىك پائالىيەتلىرى بىلەن شۇغۇللىنىپ، تىبەتنى خىتايدىن ئايرىماقچى بولغان سىياسىي پالاندىدۇر... ئاتالمىش <سۈرگۈندىكى تىبەت ھۆكۈمىتى> سېپى ئۆزىدىن بۆلگۈنچى سىياسىي گۇرۇھ ھەمدە خىتاينىڭ ئاساسىي قانۇنى ۋە باشقا

قانۇنلىرىغا تامامەن خىلاپ بولغان قانۇنسىز تەشكىلات بولۇپ، ئۇ دۇنيادىكى ھېچقانداق بىر دۆلەت تەرىپىدىن ئېتىراپ قىلىنمايدۇ» دېگەن.

## خىتاي ئامېرىكادىن شەرقىي تۈركىستاندا ئىشلەپچىقىرىلغان مەھسۇلاتلارغا ئالاقىدار چەكلىمىلەرنى بىكار قىلىشنى تەلەپ قىلدى

«رويتېرس ئاگېنتلىقى» تورىنىڭ 13- ئىيۇلدىكى خەۋىرىگە كۆرە، ئامېرىكا سودا مىنىستىرى جىنا رايىموندونىڭ خىتاي زىيارەت قىلىش ئېھتىماللىقى تىلغا ئېلىنىۋاتقان مۇشۇ پەيتتە، خىتاي 13- ئىيۇل تەكرار ھالدا ئامېرىكانى خىتاي شىركەتلىرىگە قارىتىلغان «تاق تەرەپلىك» جازانى بىكار قىلىشقا ئۈندىگەن.

ئامېرىكا شەرقىي تۈركىستاندا مەجبۇرىي ئەمگەككە چېتىشلىق دەپ قارالغان بىر قىسىم خىتاي شىركەتلىرىگە جازا يۈرگۈزگەن بولسىمۇ، خىتاي مەجبۇرىي ئەمگەككە ئالاقىدار بۇ ئەيىبلەشلەرنى ئىزچىل رەت قىلىپ كەلمەكتە.

خىتاي سودا مىنىستىرلىقىنىڭ باياناتچىسى شۇ جۆتتىڭ ئاخبارات ئېلان قىلىش يىغىنىدا مۇنداق دېگەن: «ئامېرىكا خىتاي شىركەتلىرىنىڭ مەنپەئەتلىگە ئېغىر زىيان يەتكۈزدى. خىتاي بۇنىڭغا قەتئىي قارشى تۇرىدۇ ۋە ئامېرىكانى خىتاي شىركەتلىرىگە نامۇۋاپىق زەربە بېرىشنى دەرھال توختىتىشقا ۋە ئۆز ئالدىغا خىتاي شىركەتلىرىگە قارىتا يۈرگۈزگەن جازا تەدبىرلىرىنى بىكار قىلىشقا چاقىرىدۇ.»

شۇ جۆتتىڭدىن رايىموندونىڭ ئېھتىمالىي خىتاي زىيارىتى ھەققىدە سورالغاندا، ئۇ «خىتاي رايىموندونىڭ خىتاي زىيارەت قىلىشنى قوللايدۇ، بىز بۇ خۇسۇستا ئامېرىكا تەرەپ بىلەن داۋاملىق ئالاقە قىلىۋاتىمىز» دېگەن.

10- ئىيۇل، خىتاي مالىيە مىنىستىرلىقى ئۆزىنىڭ ئامېرىكادىن «شەرقىي تۈركىستانغا مۇناسىۋەتلىك مەھسۇلاتلارغا بولغان چەكلىمىنى بىكار قىلىش» نى ۋە جازا تەدبىرلىرىگە مۇناسىۋەتلىك ئاساسلىق مەسىلىلەرنى ھەل قىلىش ئۈچۈن «ئەمەلىي ھەرىكەت» قوللىنىشنى تەلەپ قىلغانلىقىنى بىلدۈرگەنىدى.

## كانادا ئۇيغۇرلارنى مەجبۇرىي ئەمگەككە سېلىشقا چېتىشلىق دەپ قارالغان شىركەتلەرنى تەكشۈرۈشكە باشلىدى

«BBC» تورىنىڭ 13- ئىيۇلدىكى خەۋىرىگە كۆرە، كانادانىڭ ئەخلاقىي نازارەت ئاپپاراتى بولغان «مەسئۇلىيەتچان كارخانا نازارەتچىسى» (Canadian Ombudsperson for Responsible Enterprise) نايك شىركىتىنىڭ كانادا شۆبىسى ۋە Dynasty Gold دېگەن ئالتۇن كانچىلىقى شىركىتىنىڭ ئۇيغۇرلارنىڭ مەجبۇرىي ئەمگەكىدىن نەپ ئالغانلىقى توغرىسىدىكى ئەيىبلەشلەرنى تەكشۈرۈشنى باشلىغان بولۇپ، مەزكۇر

ئاپپارات ئۆزىنىڭ تەكشۈرۈشىنى باشلاشتا 28 تەشكىلاتتىن تەشكىل تاپقان كىشىلىك ھوقۇق تەشكىلاتلىرى بىرلەشمىسى سۇنغان ئەرزىنى ئاساس قىلغان .

بۇ «مەسئۇلىيەتچان كارخانا نازارەتچىسى» ئورگىنىنىڭ 2021-يىلى ئەرز قىلىش مېخانىزمىنى يولغا قويغاندىن بۇيان ، بۇ خىلدىكى تەكشۈرۈشنى باشلىغانلىقىنى تۇنجى قېتىم ئېلان قىلىشى ئىكەن .

بۇ ئورگان نايك شىركىتى كانادا شۆبىسىنىڭ «ئاۋسترالىيە ئىستراتېگىيەلىك سىياسەت ئىنستىتۇتى» تەرىپىدىن ئۇيغۇر مەجبۇرىي ئەمگىكىنى ئىشلىتىۋاتقانلىقى ياكى شۇنىڭدىن پايدا ئېلىۋاتقانلىقى ئېنىقلانغان بىر قانچە خىتاي شىركىتى بىلەن تەمىنلەش مۇناسىۋىتى بارلىقىنى ئوتتۇرىغا قويغان .

نايك شىركىتى ئۆزىنىڭ مەزكۇر دوكلاتتا كۆرسىتىلگەن شىركەتلەر بىلەن بولغان ئالاقىسىنى ئۈزگەنلىكىنى بىلدۈرگەن بولسىمۇ ، «مەسئۇلىيەتچان كارخانا نازارەتچىسى» ئورگىنىنىڭ كۆرۈشۈش تەلپىنى رەت قىلغان .

## ئامېرىكا جەنۇبىي خىتاي دېڭىزىنى خەلقئارالىق ئەركىن دېڭىزغا ئايلاندۇرۇشقا تىرىشىدىغانلىقىنى بىلدۈردى

«nikkeiAsia» تورىنىڭ 15- ئىيۇلدىكى خەۋىرىگە كۆرە ، ئامېرىكا دۆلەت سېكرېتارى ئانتونىي بىلىنكىن ئۆزىنىڭ 13- ئىيۇل جاكارىدا خىتاينىڭ ئەڭ يۇقىرى دەرىجىلىك دىپلوماتى ۋاڭ يى بىلەن «سەمىمىي ۋە ئىجابىي مۇزاكىرە» لەشكەنلىكىنى بىلدۈرگەندىن كېيىن ، 14- ئىيۇل ئامېرىكانىڭ جەنۇبىي دېڭىزدا «دېڭىز ۋە ھاۋا سەپەرلىرىنىڭ ئەركىنلىكىنى قوغداش» ۋەدىسىنى قايتا تەكىتلىگەن .

بىلىنكىن شۇ كۈنى كەچتە ئۆتكۈزۈلگەن ئاخبارات ئېلان قىلىش يىغىنىدا مۇنداق دېگەن: «مەزكۇر رايوندىكى نۇرغۇن دۆلەتلەرگە ئوخشاش ، بىز خىتاي خەلق جۇمھۇرىيىتىنىڭ جەنۇبىي خىتاي دېڭىزى ، شەرقىي خىتاي دېڭىزى ۋە تەيۋەن بوغۇزىدىكى پەيلىنىش كۈنسىرى يامانلىشىۋاتقانلىقىدىن تەشۋىشلەنمەكتىمىز . بىز خەلقئارالىق سودا ۋە ئۆزئارا ئالاقىدىكى مۇھىم لىنىيە بولغان جەنۇبىي خىتاي دېڭىزىدىكى دېڭىز سەپىرىنىڭ ۋە مەزكۇر دېڭىزدىن ئۆچۈپ ئۆتىدىغان ھاۋا سەپەرلىرىنىڭ ئەركىنلىكىگە كاپالەتلىك قىلىشقا تىرىشىمىز .»

ھالبۇكى ، بىلىنكىن يەنىلا خىتايغا قارشى بەك قاتتىق تۇتۇم ئىزھار قىلغاندەك تۇيغۇ بېرىپ قويۇشتىن ساقلىنىش ئۈچۈن مۇنۇلارنى قوشۇمچە قىلغان: « بىز خىتاي بىلەن بولغان مۇناسىۋىتىمىزنى داۋاملىق مەسئۇلىيەتچانلىق بىلەن بىر تەرەپ قىلىمىز ، جۈملىدىن ئالاقە يوللىرىنى داۋاملىق كۈچەيتىمىز .»

يېقىنقى مەزگىلدە ئامېرىكا خىتاي بىلەن بولغان يۇقىرى قاتلاملىق ئالاقىنى كۈچەيتىۋاتقان بولۇپ، ئامېرىكا دۆلەت سېكرېتارى ئانتونى بىلىنكېن بىلەن مالىيە مىنىستىرى جانېت يېلېننىڭ ئارقا-ئارقىدىن خىتاي زىيارەت قىلىشى ئىككى دۆلەت ئارىسىدىكى جىددىيلىكنى پەسەيتىشنى مەقسەت قىلغان.

ئامېرىكا دۆلەت ئىشلىرى مەھكىمىسىنىڭ باياناتچىسى مىلېر بۇ ھەقتىكى باياناتىدا مۇنداق دېگەن: «بىلىنكېن بىلەن ۋاڭ يى ئوتتۇرىسىدىكى ئۇچرىشىش ئالاقە قاناللىرىنى راۋانلاشتۇرۇپ، ئامېرىكانىڭ نۇرغۇن مەسىلىلەردىكى مەنپەئەتىنى ئايدىڭلاشتۇرۇش ۋە رىقابەتنى مەسئۇلىيەتچانلىق بىلەن بىر تەرەپ قىلىش ئارقىلىق ئۇقۇشما سىلىق ۋە خاتا مۆلچەرلەپ قويۇش خەۋپىنى ئازايتىش ئۈچۈن ئېلىپ بېرىلىۋاتقان تىرىشچانلىقنىڭ بىر قىسمىدۇر.»

### ئامېرىكا كىلىمات مەسىلىسىدىكى قۇرۇق ئۈمىدىنى داۋاملاشتۇرماقتا

«رويتېرس ئاگېنتلىقى» تورىنىڭ 18- ئىيۇلىدىكى خەۋىرىگە كۆرە، ئامېرىكانىڭ كىلىمات مەسىلىسىدىكى ئالاھىدە ۋەكىلى جون كېرىي كىلىمات ھەمكارلىقىنىڭ ئامېرىكا- خىتاي مۇناسىۋىتىنىڭ ماھىيىتىنى ئۆزگەرتەلەيدىغانلىقىنى بىلدۈرگەن بولۇپ، كېرىي شۇ كۈنى خىتاينىڭ يۇقىرى دەرىجىلىك ئەمەلدارلىرى بىلەن كۆرۈشكەندە، ئۇلارغا: «خىتاي بىلەن ئامېرىكا كىلىمات ھەمكارلىقىدىن پايدىلىنىپ، ئۆز ئارىسىدىكى ئاۋازچىلىققا تولغان مۇناسىۋەتنىڭ ماھىيىتىنى ئۆزگەرتەلەيدۇ ھەمدە يەر شارىنىڭ ئىسسىپ كېتىشىگە تاقابىل تۇرۇشقا باشلامچىلىق قىلالايدۇ» دېگەن.

كېرىينىڭ خىتايغا قىلغان ئۈچ كۈنلۈك زىيارىتى دۇنيادا ئەڭ كۆپ پارنىك گازى قويۇپ بېرىدىغان خىتاي بىلەن ئامېرىكا ئارىسىدىكى كىلىمات ھەمكارلىقىنى ئەسلىگە كەلتۈرۈشنى مەقسەت قىلغان بولۇپ، بۇ زىيارەت دۇنيانىڭ ھەر قايسى جايلىرى پەۋقۇلئاددە ئىسسىپ كەتكەن كۈنلەرگە توغرا كەلگەن. مەسىلەن، بۇ زىيارەت جەريانىدا كالىفورنىيەدىكى ئۆلۈم ۋادىسىنىڭ تېمپېراتۇرىسى 53 سېلسىيە گرادۇسقا يەتكەن.

كېرىي خىتاينىڭ «خەلق سارىيى» دا ئۆتكۈزۈلگەن يىغىندا خىتاينىڭ ئالىي دىپلوماتى ۋاڭ يىغا: «بىز بۇنىڭ ھەمكارلىق ۋە ئارىمىزدىكى ئىختىلاپنى ھەل قىلىش ئىقتىدارىنىڭ يېڭى تەبىرىنىڭ باشلىنىشى بولۇپ قېلىشىنى ئۈمىد قىلىمىز» دېگەن.

كېرىي خىتاي باش مىنىستىرى لى چياڭغا قىلغان سۆزىدە، بۇ يىل يازدا ئەھۋالنىڭ تېخىمۇ ناچارلىشىشى مۇمكىنلىكىنى ئەسكەرتىپ، شەرقىي تۈركىستاندىكى بىر ھاۋارايى ئىستانسىسىنىڭ تارىختىكى ئەڭ يۇقىرى رېكورت بولغان 52.2 سېلسىيە گرادۇسلىق تېمپېراتۇرىنى خاتىرىلىگەنلىكىنى ئېيتقان.

ھالبۇكى، لى چياڭ بۇ چاغدا دىپلوماتىك ئادەتلەرگە خىلاپ ھالدا، كېرىينىڭ سۆزىنى بۆلۈپلا، ئۆزىنىڭ شەرقىي تۈركىستاندىكى تېمپېراتۇرىنىڭ بۇنچىلىك يۇقىرىلىق كەتكەنلىكىدىن گۇمانلىنىدىغانلىقىنى بىلدۈرگەن. كېرىي بۇنىڭغا قارىتا، «مۆلچەرلەر ئىلگىرىكى ھەر قانداق ۋاقىتتىكىدىنمۇ ئېغىر» دېگەن.



يىغىنغا قاتناشقانلارنىڭ ئېيتىشىچە ، لى چياڭ يىغىننىڭ داۋامىدا خىتاي ۋە باشقا رايونلار دۇچ كەلگەن ئېغىر كىلىمات تەسىرىنى ئېتىراپ قىلغان .

مۇتەخەسسسلەرنىڭ بىلدۈرۈشىچە ، ئىككى دۆلەت ئوتتۇرىسىدا كىلىمات مەسىلىسى توغرىسىدىكى بۇ خىل ئۇچرىشىشلار ئىزچىل داۋاملىشىۋاتقان ، خىتاي مۇ ئۆزىنىڭ پارنىك گازلىرىنى قويۇپ بېرىش مىقدارىنى تۆۋەنلىتىدىغانلىقى ھەققىدە دەيدە بىلىك ۋەدىلەرنى بېرىپ كەلگەن بولسىمۇ ، ئەمما خىتاي ھېلىمۇ كۆمۈرنى ئاساس قىلغان يېقىلغۇلارنى زور مىقداردا ئىشلىتىپ يەرشارى كىلىماتىنى ئېغىر دەرىجىدە بۇلغىماقتا ۋە كىلىمات ھەققىدىكى سۆھبەتلەردىن سىياسىي كوزېر سۈپىتىدە پايدىلانماقتا ئىكەن . شۇڭا ، بۇنىڭدىن كېيىنمۇ بۇ جەھەتتە خىتاينىڭ ماھىيەتلىك تەدبىر قوللىنىشىدىن ئۈمىد كۈتكىلى بولمايدىكەن .

### ۋولكسۋاگېن شىركىتى كارغا كەلمەيدىغان تەپتىش پىلانىدىن ۋاز كەچمىدى

«رويتېرس ئاگېنتلىقى» تورىنىڭ 19- ئىيۇلدىكى خەۋىرىگە كۆرە ، ۋولكسۋاگېن شىركىتىنىڭ بىلدۈرۈشىچە ، بۇ شىركەت ھېلىمۇ ئۆزىنىڭ شەرقىي تۈركىستاندىكى زاۋۇتىنى مۇستەقىل تەپتىش قىلىشنى پىلانلاۋاتقان بولۇپ ، گەرچە بىر قىسىم مەبلەغ سالغۇچىلار ۋە پائالىيەتچىلەر بۇ مېخانىزمنىڭ كارغا كەلمەيدىغانلىقىنى بىلدۈرگەن بولسىمۇ ، ۋولكسۋاگېن شىركىتى يەنىلا «بۇنداق قىلىش قىممەتلىك چۈشەنچە بىلەن تەمىنلەيدۇ» دەپ قارىماقتا ئىكەن .

ۋولكسۋاگېن شىركىتى «گېرمانىيە ئەخلاقلىق پايچىكلار جەمئىيىتى» (Association of Ethical Shareholders Germany) 7- ئاينىڭ بېشىدا ئۆزىگە يازغان ئوچۇق خەتكە جاۋابەن مۇنداق دېگەن : «بىزنىڭ (تەپتىش قىلىش) نىيىتىمىز قەتئىدۇر . سىلەرنىڭ كۆز قارىشىڭلارنىڭ ئەكسىچە ، بىز >مۇستەقىل مۇپەتتىشنىڭ تەكشۈرۈشى ئۈرۈمچىدىكى زاۋۇتتىكى كىشىلىك ھوقۇق ئەھۋالى توغرىسىدا مۇھىم ئۇچۇر بىلەن تەمىنلەيدۇ» دەپ قارايمىز .»

«گېرمانىيە ئەخلاقلىق پايچىكلار جەمئىيىتى» ئۆزىنىڭ خېتىدە ۋولكسۋاگېن شىركىتىدىن شەرقىي تۈركىستاندىكى قاتتىق نازارەت داۋاملىشىۋاتقان ھەمدە خىتاي ئاتالمىش «جاسۇسلۇققا قارشى تۇرۇش قانۇنى»نى ئۆزى خالىغانچە ئىجرا قىلىۋاتقان ئەھۋالدا ، تەكشۈرۈش نەتىجىسىنىڭ مۇستەقىللىقىگە قانداق كاپالەتلىك قىلىدىغانلىقىنى سورىغان .

ۋولكسۋاگېن شىركىتى ئۆز جاۋابىدا بۇ مەسىلە ھەققىدە بىۋاسىتە توختالماستىن ، كىشىلىك ھوقۇقنىڭ ئۆزىنىڭ ھەرىكەت مىزانىنىڭ مۇھىم بىر قىسمى ئىكەنلىكىنى ۋە ئۆزىنىڭ بىرلەشكەن دۆلەتلەر تەشكىلاتىنىڭ سودا ۋە كىشىلىك ھوقۇق جەھەتتىكى يېتەكچى پرىنسىپىدا چىڭ تۇرىدىغانلىقىنى بىلدۈرگەن .

## پاكستانلىق ئاتالمىش ئۆلىمالار شەرقىي تۈركىستاننى زىيارەت قىلدى

ختاي كومپارتىيەسىنىڭ غوللۇق تەشۋىقات ئاپپاراتلىرىدىن بىرى بولغان «يەرشارى ۋاقت گېزىتى» تورىنىڭ 20- ئىيۇلدىكى خەۋىرىگە كۆرە، 18- ئىيۇل پاكىستاننىڭ ئاتالمىش دىنىي زاتلار ۋە ئۆلىمالاردىن تەشكىل تاپقان ۋەكىللەر ئۆمىكى شەرقىي تۈركىستاننى زىيارەت قىلغان ھەمدە ختاي كومپارتىيەسى شەرقىي تۈركىستان شۆبىسىنىڭ سېكرېتارى ما شىگرۋى ۋە ئاتالمىش «ئاپتونوم رايون» نىڭ قورچاق رەئىسى ئەركىن تۇنىياز تەرىپىدىن قوبۇل قىلىنغان. بۇ يىغىنغا يەنە ختاينىڭ سادىق غالىچلىرىدىن ئابدۇرەقب تۆمۈرنىياز مۇ قاتناشقان.

ما شىگرۋى بىلەن ئەركىن تۇنىياز شۇ كۈنى چۈشتىن بۇرۇن ئۈرۈمچىدە پاكىستان ۋەكىللەر ئۆمىكى بىلەن كۆرۈشكەن بولۇپ، ما شىگرۋى پاكىستان ۋەكىللەر ئۆمىكىگە ختابەن مۇنۇلارنى بىلدۈرگەن: ۋەكىللەر ئۆمىكىدىكى دىنىي زاتلار ۋە ئۆلىمالار شەرقىي تۈركىستاندىكى ئاممىنىڭ ھەقىقىي تۇرمۇشىنى بىۋاسىتە كۆرۈش ئارقىلىق ختاينىڭ شەرقىي تۈركىستاندىكى مىللىي ۋە دىنىي سىياسىتىنىڭ مۇۋەپپەقىيەتلىك ئەمەلىيىتىدىن خەۋەردار بولدى. ئامېرىكا ۋە باشقا غەرب كۈچلىرى ئاتالمىش مىللەت، دىن، كىشىلىك ھوقۇق ۋە باشقا مەسىلىلەرنى سۈيىستېمال قىلىپ، شەرقىي تۈركىستانغا مۇناسىۋەتلىك يالغان - ياۋىداقلىرىنى ۋە سەپسەتلىرىنى ئويدۇرۇپ، شەرقىي تۈركىستاننىڭ مۇقىملىقى ۋە تەرەققىياتىغا بۇزغۇنچىلىق قىلىشقا ئۇرۇندى. ئەمما ھەر قانداق يالغانچىلىق شەرقىي تۈركىستاننىڭ مۇقىم ئىكەنلىكى ۋە گۈللەنگەنلىكىنى، خەلقنىڭ تىنچلىق ۋە رازىمەنلىك ئىچىدە ياشايدىغانلىقى ۋە خىزمەت قىلىدىغانلىقىدەك رېئاللىقنى يوشۇرۇپ قالايمىدۇ.

ما شىگرۋى يەنە ختاينىڭ «ختاي - پاكىستان ئىقتىسادىي كارىدورى» ئارقىلىق پاكىستانغا تېخىمۇ كۆپ ئىقتىسادىي نەپ يەتكۈزىدىغانلىقىنى بىلدۈرگەن.

تەھلىلچىلەر بۇ قېتىملىق ئاتالمىش دىنىي زاتلار زىيارىتىنىڭمۇ ئىلگىرىكى قىزىل زىيارەتلەرگە ئوخشاشلا، جاھان ئەھلىنىڭ شەرقىي تۈركىستان ھەققىدىكى كۆز قارىشىنى ختايغا پايدىلىق رەۋىشتە شەكىللەندۈرۈشنى مەقسەت قىلغانلىقىنى؛ شۇڭا بۇنىڭغا قارشى، شەرقىي تۈركىستاننىڭ ھەقىقىي ئەھۋالى يورۇتۇلغان ھەرخىل تىللاردىكى تەشۋىقاتلارنىڭ سالمىقىنىڭ سىجىل كۈچەيتىلىشى كېرەكلىكىنى بىلدۈرۈشكە كەتتە.

## تۈركىيەدىكى ئەڭ چوڭ ئۆكتىچى پارتىيە ئۇيغۇرلار خۇسۇسىدا پارلامېنتقا ئىلتىماس سۇندى

تۈركىيەدىكى «يېڭى چاغ» تورىنىڭ 19- ئىيۇلدىكى خەۋىرىگە كۆرە، تۈركىيەدىكى ئەڭ چوڭ ئۆكتىچى پارتىيە بولغان جۇمھۇرىيەت خەلق پارتىيەسىنىڭ (CHP) پارلامېنت ئەزاسى ۋە تۈركىيە پارلامېنتى كىشىلىك ھوقۇق تەكشۈرۈش كومىتېتىنىڭ ئەزاسى ئادۋوكات مەھمۇت تانال ختاي ھۆكۈمىتىنىڭ

ئۇيغۇرلارغا قارىتىلغان كىشىلىك ھوقۇق دەپسەندىچىلىكىنى نەق مەيداندا تەكشۈرۈش خۇسۇسىدا پارلامېنت رەئىسىگە ئىلتىماس سۇنغان.

مەھمۇت تانال ئۆز ئىلتىماسدا مۇنداق دېگەن:

ئاساسىي قانۇنىمىزنىڭ «ئىنساننىڭ قوغدىلىشى، ماددىي ۋە مەنىۋى مەۋجۇتلۇقى» ماۋزۇلۇق 17- ماددىسىنىڭ بىرىنچى تارمىقىدا «ھەر بىر كىشىنىڭ ياشاش ھەمدە ماددىي ۋە مەنىۋى مەۋجۇتلۇقىنى قوغداش ۋە تەرەققىي قىلدۇرۇش ھوقۇقى بار» دەپ تەكىتلەنگەن. مەزكۇر ماددىنىڭ ئۈچىنچى تارمىقىدا يەنە «ھېچكىمنى قىيىنچىلىققا ۋە ئەزىيەت بېرىشكە بولمايدۇ. ھېچكىمگە ئىنسانىي قەدەر-قىممەتكە ماس كەلمەيدىغان جازا بېرىشكە ۋە مۇئامىلە قىلىشقا بولمايدۇ» دېيىلگەن. «ياۋروپا كىشىلىك ھوقۇق ئەھدىنامىسى» نىڭ «ياشاش ھوقۇقى» ماۋزۇلۇق 2- ماددىسىدا «ھەممە ئادەمنىڭ ياشاش ھوقۇقى قانۇن تەرىپىدىن قوغدىلىدۇ» دېيىلگەن. . . . ئاساسىي قانۇنىمىزنىڭ «قانۇن ئالدىدىكى باراۋەرلىك» ماۋزۇلۇق 10- ماددىسىدا «ھەممە ئادەم تىل، ئىرق، تېرە رەڭگى، جىنس، سىياسىي كۆز قاراش، پەلسەپىۋى ئېتىقاد، دىن، مەزھەپ ۋە شۇنىڭغا ئوخشاش سەۋەبلەر تۈپەيلى كەمسىتىلمەستىن، قانۇن ئالدىدا باراۋەردۇر» دېيىلگەن.

شۇڭا بىز كومىتېتىمىز ئۇيغۇر تۈركلىرى باشتىن كەچۈرگەن ھوقۇق دەپسەندىچىلىكلىرىگە سۈكۈت قىلماسلىقى كېرەك دەپ قارايمىز. مەن «ئىسلام دۈشمەنلىكى ۋە ئىرقچىلىقنى تەكشۈرۈش تارماق كومىتېتى» نىڭ خىتاي ھۆكۈمىتىنىڭ ئۇيغۇر تۈركلىرىنى سىستېمىلىق كەمسىتىشىگە، ئۇيغۇر تۈركلىرى ئۇچرىغان كىشىلىك ھوقۇق دەپسەندىچىلىكلىرىگە، نەپرەتلىك سۆزلەرنى ئۆز ئىچىگە ئالغان قىلمىشلارغا، سىستېمىلىق زۇلۇم ۋە قىيىنچىلىقلارغا قارىتا، خىتاي چېگراسى ئىچىدىكى ئۇيغۇر تۈركلىرى ياشايدىغان رايوندا نەق مەيداندا تەكشۈرۈش ئېلىپ بېرىشنى؛ ئالاقىدار ئورگان ۋە شەخسلەردىن ئۇچۇر ئېلىش ۋە چارە تېپىش مەقسىتىدە، زۆرۈر خىزمەتلەرنى ئىشلىشىنى تەلەپ قىلىمەن.

تەيۋەننىڭ مىسلىسىز مانېۋىرىدىن ئىلگىرى، خىتاي تەيۋەنگە 37 ئۇرۇش ئايروپىلانى ئەۋەتتى

«independent» تورىنىڭ 22- ئىيۇلدىكى خەۋىرىگە كۆرە، تەيۋەن كېلەر ھەپتە يىلىدا بىر تەكرارلىنىدىغان ھەربىي مانېۋىر ئۆتكۈزۈمەكچى بولۇپ، خىتاينىڭ يۈز بەرگۈسى تاجاۋۇزىدىن مۇداپىئەلىنىشىنى مەقسەت قىلغان مەزكۇر مانېۋىر ھاۋا ھۇجۇمى يۈز بەرگەندىكى ئۇرۇش تەييارلىقى ۋە پۇقرالارنى تارقاقلاشتۇرۇش ھازىرلىقى قاتارلىقلارنى ئۆز ئىچىگە ئالىدىكەن.

بۇ قېتىملىق تارقاقلاشتۇرۇش مانېۋىرىنىڭ كىشىلەرنىڭ دىققىتىنى تارتىشىدا، بۇ مانېۋىر ئىلگىرىكى يىللاردىكىگە ئوخشىمايدىكەن. ئىلگىرىكى مانېۋىرلاردا ھاۋا ھۇجۇمى سىگنالى چېلىنغاندىن كېيىن، كىشىلەرنىڭ 30 مىنۇتقىچە ئۆيىدىن چىقىماسلىقى تەلەپ قىلىنغانىكەن. ئەمما، ئالدىمىزدىكى ھەپتىدىكى

مانېۋىدا ساقچىلار مانېۋىر جەريانىدا كوچىدا بايقالغان ھەر قانداق ئادەمنى ئەڭ يېقىن ھاۋا ھۇجۇمىدىن ساقلىنىش ئورنىغا ئېلىپ بارىدىكەن .

«پۇل مۇئامىلە ۋاقتى گېزىتى» نىڭ خەۋىرىگە قارىغاندا ، بۇ قېتىملىق مانېۋىر يەنە ئىلگىرىكىگە قارىغاندا تېخىمۇ كۆپ نوپۇس ئەۋرىشىشىنى قاپلىغان بولۇپ ، تەيۋەندىكى 23 مىليون نوپۇسنىڭ ئۈچ مىليونىنى ئۆز ئىچىگە ئالىدىكەن .

بۇ مانېۋىر خىتاينىڭ بارغانسېرى يامانلىشىۋاتقان پەيلىگە قايتۇرۇلغان ئىنكاس دەپ قارالماقتا .

ھالبۇكى ، تەيۋەن دۆلەت مۇداپىئە مىنىستىرلىقىنىڭ خەۋىرىگە قارىغاندا ، بۇ مانېۋىرغا بىر قانچە كۈن قالغاندا ، يەنى 21 - ئىيۇل ئەتىگەن سائەت ئالتىدىن كەچ سائەت ئالتىگىچە خىتاي خەلق ئازادلىق ئارمىيەسى 37 ئۇرۇش ئايروپىلانى ۋە يەتتە دېڭىز ئارمىيە پاراخوتىنى تەيۋەنگە يېقىن جايلارغا ئەۋەتكەن .

ئەۋەتلىگەن ئايروپىلانلارنىڭ ئارىسىدا J - 10 ۋە J - 16 تىپلىق كۈرەشچى ئايروپىلانلار ۋە H - 6 تىپلىق بومباردىمانچى ئايروپىلانلار بار ئىكەن .

تەيۋەن دۆلەت مۇداپىئە مىنىستىرلىقىنىڭ بىلدۈرۈشىچە ، بايقالغان خىتاي ئۇرۇش ئايروپىلانلىرىدىن 22 سى تەيۋەن بوغۇزىنىڭ ئوتتۇرا سىزىقىدىن ئۆتكەن ياكى تەيۋەننىڭ ھاۋا مۇداپىئە پەرقلىنىدۇرۇش رايونىغا كىرگەن .

### ئامېرىكا پارلامېنتى ھۆكۈمەت پېنسىيە فوندىنىڭ خىتايغا مەبلەغ سېلىشىنى چەكلەمەكچى

«ۋاشىنگتون ۋاقتى گېزىتى» تورىنىڭ 26 - ئىيۇلىدىكى خەۋىرىگە كۆرە ، ئامېرىكا كېڭەش پالاتا ئەزالىرىدىن ماركو رۇبىيو بىلەن جېن شاھىن ، ھەر ئىككى پارتىيەنىڭ قوللىشىغا ئېرىشكەن مۇھىم تۈزۈش لايىھەسىنى ئوتتۇرىغا قويۇشنى پىلانلاۋاتقان بولۇپ ، ئۇلار ئامېرىكا ھۆكۈمەت خىزمەتچىلىرىنى ئۆزىمۇ بىلمەستىن ئامېرىكانىڭ ئەڭ چوڭ گېئوپولىتىك رەقىبى بولغان خىتايغا مەبلەغ سېلىشتىن توسۇپ قېلىشىنى مەقسەت قىلغان .

«باج تاپشۇرغۇچىلار ۋە پۇل ئامانەت قويغۇچىلارنى قوغداش قانۇنى» نى ئاساس قىلغان رۇبىيو - شاھىن تۈزۈش لايىھەسىگە بىنائەن ، «تېجەش - ئامانەت قويۇش پىلانى» (Thrift Savings Plan) دېگەن ھۆكۈمەت پېنسىيە فوندىنىڭ ئامېرىكا ھۆكۈمىتى تەرىپىدىن «مەجبۇرىي ئەمگەكتىن پايدىلانغانلىقى ياكى خىتاي ئارمىيەسىنىڭ زامانۋىلىشىشىغا ياردەم قىلغانلىقى سەۋەبلىك ئامېرىكانىڭ دۆلەت بىخەتەرلىكىگە خەۋپ ئەكىلىدۇ» دەپ قارالغان خىتاي شىركەتلىرىگە مەبلەغ سېلىشىنى چەكلەيدىكەن .

«تېجەش - ئامانەت قويۇش پىلانى» ئامېرىكا ھۆكۈمەت خىزمەتچىلىرى ۋە قوراللىق قىسىم خادىملىرىغا قارىتىلغان ، پېنسىيە ۋە پۇل يىغىش پىلانى بولۇپ ، «گۈللەنگەن ئامېرىكا بىرلەشمىسى» توپلىغان سانلىق

مەلۇماتلارغا قارىغاندا، «تېجەش-ئامانەت قويۇش پىلانى» خىتاينىڭ ھەربىي سانائەت شىركەتلىرىگە ۋە مەجبۇرىي ئەمگەككە چېتىشلىق كەسىپلىرىگە مەبلەغ سالغان.

### تەيۋەن يۈز بەرگۈسى خىتاي تاجاۋۇزىغا قارشى مانېۋىر ئۆتكۈزدى

«BBC» تورىنىڭ 27-ئىيۇلدىكى خەۋىرىگە كۆرە، تەيۋەندە يۈز بەرگۈسى خىتاي تاجاۋۇزىغا قارشى كەڭ كۆلەملىك مانېۋىر ئۆتكۈزۈلگەن بولۇپ، مانېۋىردا تولۇق قوراللانىغان ئەسكەرلەر خەندەكنى بويلاپ يۈگۈرگەن، ئېغىر پىلموتتىن ئوق ئېتىلغان ئاۋازلار توختىماي ئاڭلىنىپ تۇرغان، ئەتراپتىكى ئورماندىن تانكا ۋە برونپۇسكارلار چىقىپ، زەمبىرەك ئاۋازى جاھاننى بىر ئالغان. ئاپاچى ھۇجۇم تىك ئۇچارلىرى تاغ باغرىدىن غۇيۇلداپ ئۇچۇپ ئۆتۈپ، تاجاۋۇزچى كۈچلەرنى تارمار قىلغان. دېڭىز ساھىلىدا غايەت زور پارتلاش يۈز بېرىپ، تاجاۋۇزچىلار چېكىندۈرۈلگەن، ئاخىرىدا تاجاۋۇزچىلار مەغلۇپ بولۇپ، تەيۋەننىڭ بىخەتەرلىكىگە كاپالەتلىك قىلىنغان.

يۇقىرىقى جەريانلارنى تاماملاشقا يىگىرمە مىنۇتلا ۋاقىت كەتكەن.

بۇ قېتىملىق مانېۋىرنىڭ قوماندانى ئۆگزىدە مانېۋىرنى كۆزدىن كەچۈرگەن بىر توپ مۇخبىرغا مۇنداق دېگەن: «بۈگۈن بىز پۈتۈن كۈچىمىز بىلەن ۋەتەننىمىزنى قوغداش ئۈچۈن تىرىشىدىغانلىقىمىزنى نامايەن قىلدۇق. بىز بۇ مانېۋىرلار ئارقىلىق ھەر قانداق ئەھۋالغا تاقابىل تۇرۇشقا تەييارلىنىۋالغانلىقىمىزغا ئىشىنىمىز.»

ھالبۇكى، كۆزەتكۈچىلەر بۇ مانېۋىردا، تاجاۋۇزچىغا، يەنى خىتايغا ۋەكىللىك قىلغان تەرەپنىڭ ئەسكىرىي كۈچىنىڭ خېلىلا ئاجىزلىقىنى تەكىتلەپ، خىتاي ھەقىقەتەن تاجاۋۇز قىلغان تەقدىردە، ئەھۋالنىڭ بۇ مانېۋىردىكىدىن كۆپ مۈشكۈل بولىدىغانلىقىنى؛ شۇڭا تەيۋەننىڭ بۇ ھەقتە تېخىمۇ زور تىرىشچانلىقى كۆرسىتىشى زۆرۈرلۈكىنى تەكىتلىگەن.

### شىمالىي كورېيە، رۇسىيە ۋە خىتاي بىرلىكتە ئامېرىكاغا قارشى ئۇرۇشنىڭ غەلبىسىنىڭ يەتمىش يىللىقىنى خاتىرىلىدى

«CNN» تورىنىڭ 27-ئىيۇلدىكى خەۋىرىگە كۆرە، شىمالىي كورېيەنىڭ 1953-يىلى ئاياغلاشقان ئامېرىكاغا قارشى ئۇرۇشىدىكى ئاساسلىق ئىتتىپاقداشلىرى بولغان رۇسىيە بىلەن خىتاينىڭ ۋەكىللەر ئۆمىكى بۇ ھەپتە پىيوڭياڭغا يىغىلىپ، شىمالىي كورېيەنىڭ يەتمىش يىل ئىلگىرى كورېيە يېرىم ئارىلىنى خانىۋەيران قىلغان ئۇرۇشتا «غەلبە» قىلغان كۈنىنى تەبرىكلىگەن.

شىمالىي كورېيە رەھبىرى كىم جوئۇن 26 - ئىيۇل رۇسىيەنىڭ ئۇكرائىناغا قىلغان تاجاۋۇزچىلىقىنىڭ پىلانلىغۇچىسى ، رۇسىيە دۆلەت مۇداپىئە مىنىستىرى سېرگېي شويگۇغا پىيوڭياڭدا ئۆتكۈزۈلگەن دۆلەت مۇداپىئە كۆرگەزمىسىنى ئېكىسكۇرسىيە قىلدۇرغان . شىمالىي كورېيە تاراتقۇلىرى ئاشكارىلانغان سۈرەتلەردە بۇ ئىككىلەرنىڭ يادرو ئوقۇپشى سەپلىگىلى بولىدىغان باللىستىك باشقۇرۇلىدىغان بومبىدىن ئەڭ يېڭى تىپتىكى ئۇچقۇچىسىز ئايروپىلانغىچە بولغان قوراللارنى كۆزدىن كەچۈرگەنلىكى كۆرسىتىلگەن .

شىمالىي كورېيە دۆلەت مۇداپىئە مىنىستىرى كاڭ سۇننام شويگۇ ۋە رۇسىيە ۋەكىللىرى ئۆمىكىنى كۈتۈۋېلىش يىغىنىدا قىلغان سۆزىدە ئۇكرائىنا ئۇرۇشى ھەققىدە: شىمالىي كورېيە «رۇسىيە ئارمىيەسى ۋە خەلقنىڭ دۆلەتنىڭ ئىگىلىك ھوقۇقى ۋە بىخەتەرلىكىنى قوغداشتىكى ھەققانىي كۈرىشى» نى تولۇق قوللايدۇ ، دېگەن .

شويگۇمۇ ئۆز نۇتقىدا كورېيە خەلق ئارمىيەسىنى «دۇنيادىكى ئەڭ كۈچلۈك ئارمىيە» گە ئايلاندى ، دەپ ماختىغان ھەمدە بۇ ھالەتنى ساقلاپ قېلىش ئۈچۈن ھەمكارلىقنى داۋاملاشتۇرىدىغانلىقى ھەققىدە ۋەدە بەرگەن .

يەنە شۇ كۈنى خىتاي كومپارتىيەسى سىياسىي بىۋروسىنىڭ ئەزاسى لى خوڭجوڭ باشچىلىقىدىكى خىتاي ۋەكىللىرى ئۆمىكىنى كۈتۈۋېلىش يىغىنىدا ، شىمالىي كورېيەنىڭ يۇقىرى دەرىجىلىك ئەمەلدارى كىم سوننام خىتاي ئەسكەرلىرىنىڭ ئەينى چاغدىكى ئامېرىكاغا قارشى ئۇرۇشقا قاتناشقانلىقىغا رەھمەت ئېيتقان ۋە شىمالىي كورېيەنىڭ خىتاي جەڭچىلىرىنىڭ قەھرىمانە ئىش - ئىزلىرىنى ھەرگىز ئۇنتۇپ قالمايدىغانلىقىنى بىلدۈرگەن .

«كارىڭ خەلقئارا تىنچلىق فوندى» ستانتون يادرو سىياسىتى پروگراممىسىنىڭ يۇقىرى دەرىجىلىك تەتقىقاتچىسى ئەنكىت پاندا بۇ ھەقتە مۇنۇلارنى بىلدۈرگەن: خىتاي ۋە رۇسىيە ۋەكىللىرى ئۆمىكىنىڭ ئامېرىكا بىلەن شىمالىي كورېيە ئارىسىدا ئۇرۇش توختىغانلىق خاتىرە كۈنىدە شىمالىي كورېيەگە بارغانلىقى «شىمالىي كورېيەنىڭ بۇ ئىككى دۆلەت بىلەن بولغان مۇناسىۋىتىگە ئەھمىيەت بەرگەنلىكىنى كۆرسىتىپ بېرىدۇ . بولۇپمۇ شويگۇنىڭ رۇسىيەگە ۋەكىل بولۇپ بارغانلىقى ئالاھىدە دىققەت قىلىشقا ئەرزىيدىغان بولۇپ ، بۇ بۇلتۇر رۇسىيە ئۇكرائىناغا تاجاۋۇز قىلغاندىن بۇيان ، شىمالىي كورېيە بىلەن رۇسىيەنىڭ قانچىلىك يېقىنلاشقانلىقىنى كۆرسىتىپ بېرىدۇ .»

ئەمما ئاۋسترالىيەدىكى «ئامېرىكا تەتقىقات مەركىزى» نىڭ خىزمەتچىسى بىلپىك ھېزىنگېرغا كۆرە ، پىيوڭياڭدىكى يىغىلىش ئۆز نۆۋىتىدە يەنە بىر ئاجىزلىقنى كۆرسىتىپ بەرگەن بولۇپ ، ئۇ بۇ ھەقتە مۇنداق دېگەن: «بۇ خىتاي بىلەن رۇسىيەنىڭ دوستلىرىنىڭ قانچىلىك ئازلىقىنى ھەمدە ھەر ئىككى دۆلەتنىڭ (شىمالىي كورېيەدىكى) لۈكچەك ھاكىمىيەتنى قوللاشنى خالايدىغانلىقىنىڭ رېئال ئىپادىسىدۇر .»

ئامېرىكا بىلەن ئاۋسترالىيە خىتايغا تاقابىل تۇرۇش ئۈچۈن ھەربىي ھەمكارلىقنى كۈچەيتىمەكچى

«abcnews» تورىنىڭ 29- ئىيۇلدىكى خەۋىرىگە كۆرە، بىردەك ھالدا خىتاينىڭ غەربىي تىنچ ئوكياندىكى كۈنسىرى كۈچىيىۋاتقان تەسىرى ۋە زېمىن تەلپىنى تىزگىنلەشكە ئۇرۇنۇۋاتقان ئامېرىكا بىلەن ئاۋسترالىيە ھەربىي ھەمكارلىقىنى كېڭەيتىش توغرىسىدا كېلىشىم ھاسىل قىلغان.

بۇ كېلىشىم ئامېرىكا دۆلەت مۇداپىئە مىنىستىرى بىلەن دۆلەت سېكرېتارى ئۆزلىرىنىڭ ئاۋسترالىيەلىك ماقامداشلىرى بىلەن ئاۋسترالىيەنىڭ بىرىشىپ شەھىرىدە ئۆتكۈزگەن يىللىق ئۇچرىشىشتىن كېيىن ئېلان قىلىنغان.

بۇ كېلىشىمگە بىنائەن، ئامېرىكا سۇ ئاستى پاراخوتلىرى ئاۋسترالىيەنىڭ غەربىدىكى بازىلارنى دائىم زىيارەت قىلىدىكەن، ئامېرىكانىڭ ئاۋسترالىيەنىڭ شىمالى ۋە غەربىدىكى ھاۋا ئارمىيە بازىلىرىغا كىرىش قېتىم سانى كۆپىيىدىكەن، ئىككى دۆلەتنىڭ ئالەم بوشلۇقى ساھەسىدىكى ھەمكارلىقى كۈچەيتىلىدىكەن ۋە ئاۋسترالىيەنىڭ ئۆزىنىڭ باشقۇرۇلىدىغان بومبىسىنى ياساش ئىقتىدارى تېزىدىن كۈچەيتىلىدىكەن. شۇنداقلا رايوندىكى باشقا دۆلەتلەر بىلەن، بولۇپمۇ ياپونىيە بىلەن تېخىمۇ چوڭقۇر بىخەتەرلىك مۇناسىۋىتى ئورنىتىلىدىكەن.

ئاۋسترالىيەنىڭ مۇئاۋىن باش مىنىستىرى ۋە دۆلەت مۇداپىئە مىنىستىرى رىچارد مارلېس شۇ كۈندىكى يىغىندىن كېيىن مۇخبىرلارنى كۈتۈۋېلىش يىغىنىدا «بىز ئارىمىزدىكى ئىتتىپاقلىقنىڭ ئەزەلدىن بۇنداق كۈچلۈك بولۇپ باقمىغانلىقىنى ھېس قىلماقتىمىز» دېگەن.

ئاۋسترالىيەنىڭ دىپلوماتىيە مىنىستىرى ھېنرى ۋوڭ ئامېرىكانى «ئاچقۇچلۇق ئىتتىپاقداش» دەپ ئاتاپ، «ئامېرىكا بىزنىڭ يەرشارىدىكى ئەڭ يېقىن شېرىكىمىز؛ ئەڭ يېقىن ئىستراتېگىيەلىك ھەمراھىمىز» دېگەن.

## خىتاي چەتئەلدىكى ئۇيغۇرلارنىڭ ۋەتەندىكى ئۇرۇق- تۇغقانلىرى ئارقىلىق ئۇلارنى ئۆزلىرى ئۈچۈن جاسۇسلۇق قىلىشقا مەجبۇرلىماقتا

«BBC» تورىنىڭ 31- ئىيۇلدىكى خەۋىرىگە كۆرە، بىخەتەرلىك ئامىلى سەۋەبلىك «ئالىم» دېگەن يالغان ئىسىم بىلەن BBC نىڭ زىيارىتىنى قوبۇل قىلغان بىر ئۇيغۇرنىڭ بىلدۈرۈشىچە، يېقىندا بىر خىتاي بىخەتەرلىك خادىمى ئۇنى ئالتە يىلنىڭ ياقى بىرەر قېتىمىمۇ ئالاقىلىشىپ باقمىغان ئاپىسى بىلەن ۋىدىئولۇق كۆرۈشتۈرگەن. ئوغلىنى كۆرۈشكە تەشنا بولغان ئانا ئۇنى كۆرۈپلا: «بالام، بۇ ھاياتىمدا سىزنى قايتا كۆرەرمەن، دەپ ئويلاپ باقمىغانىم» دەپ يىغلاپ كەتكەن. ئالىمىمۇ ئۆزىنى تۇتالماي يىغلاپ كەتكەن ۋە بۇ ئانا- بالا تۈزۈكرەك گەپلىشەلمەي، بىر- بىرىگە قاراپ توختىماي يىغلىغان.

ھالبۇكى، ئالىمنىڭ بىلدۈرۈشىچە، ۋىدىئودا ئاپىسىنىڭ ئارقىسىدىكى تام ئاپئاق بولۇپ، ئۇ بۇنىڭ ئۆز ئۆيىنىڭ تېمى ياكى مەلۇم بىر جازا لاگېرىنىڭ تېمى ئىكەنلىكىگە جەزم قىلالىمىغان.

ئاندىن، ھېلىقى خىتاي بىخەتەرلىك خادىمى ئالىمغا ئۇيغۇر كىشىلىك ھوقۇق پائالىيەتچىلىرىنىڭ پائالىيەتلىرىگە قاتنىشىپ، ئۇلارغا ئالاقىدار ئىستىخباراتلارنى توپلاپ خىتايغا يوللاشنى تەلەپ قىلغان بولۇپ، ئالىم بۇ ھەقتە: «ھەرقېتىم لوندوندا خىتايغا قارشى نامايىش بولسىلا، ئۇلار ماڭا تېلېفون قىلىپ، نامايىشقا كىملىرىنىڭ قاتنىشىدىغانلىقىنى سورايدۇ» دېگەن.

شۇنداقلا، خىتاي بىخەتەرلىك خادىملىرى يەنە ئالىمغا پۇل بەرگەن بولۇپ، ئۇنىڭغا شۇ پۇل ئارقىلىق ئۇيغۇر تەشكىلاتلىرىنىڭ رەھبەرلىرىنى تاماققا تەكلىپ قىلىش قاتارلىق ئۇسۇللاردا ئۇلارغا يېقىنلىشىشنى جېكىلىگەن. ھەتتا، بۇ خىتاي بىخەتەرلىك خادىمى ئالىمنىڭ تۇيۇقسىز «بېيىپ» كەتكەنلىكى سەۋەبلىك كىشىلەرنىڭ دىققىتىنى قوزغاپ قويماستىكى ئۈچۈن، ئۇنىڭغا بىرەر شىركەت ئېچىپ، شۇ شىركەتنىڭ نامىدا ھەرىكەت قىلىشنى تەۋسىيە قىلغان. ئالىمنىڭ ئېيتىشىچە، مۇشۇ خىل مەقسەتتە قۇرۇلغان شىركەتلەر خېلىلا كۆپ ئىكەن.

ھېكمەت يار ئىبراھىم تەييارلىدى





## رېچى توررېس

«ئۇيغۇر قىرغىنچىلىقى ئىستىخبارات دوكلاتى» قانۇن لايىھەسىنىڭ باشلامچىسى،  
ئامېرىكا قۇرۇلتىيى ۋەكىلى ھۆرمەتلىك رېچى توررېس ئەپەندى

# ئۇيغۇرلار

*The Uyghurs*

ئۇيغۇر مەدەنىيىتى ۋە مەۋجۇدىيىتىنىڭ ژۇرنىلى

The Magazine of the Uyghur Culture and Survival

ئۇيغۇرلارنىڭ ئەڭ كۈچلۈك تەرىپى ئۇلارنىڭ ئەخلاقى ھەممىدىن ئۈستۈن كۆرگەنلىكىدە.